

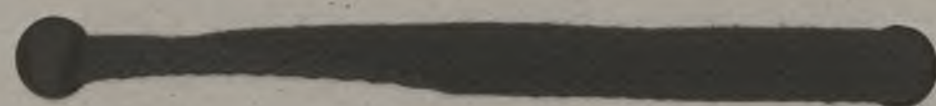
7304

t. 2

Bibl. Jag.

IV

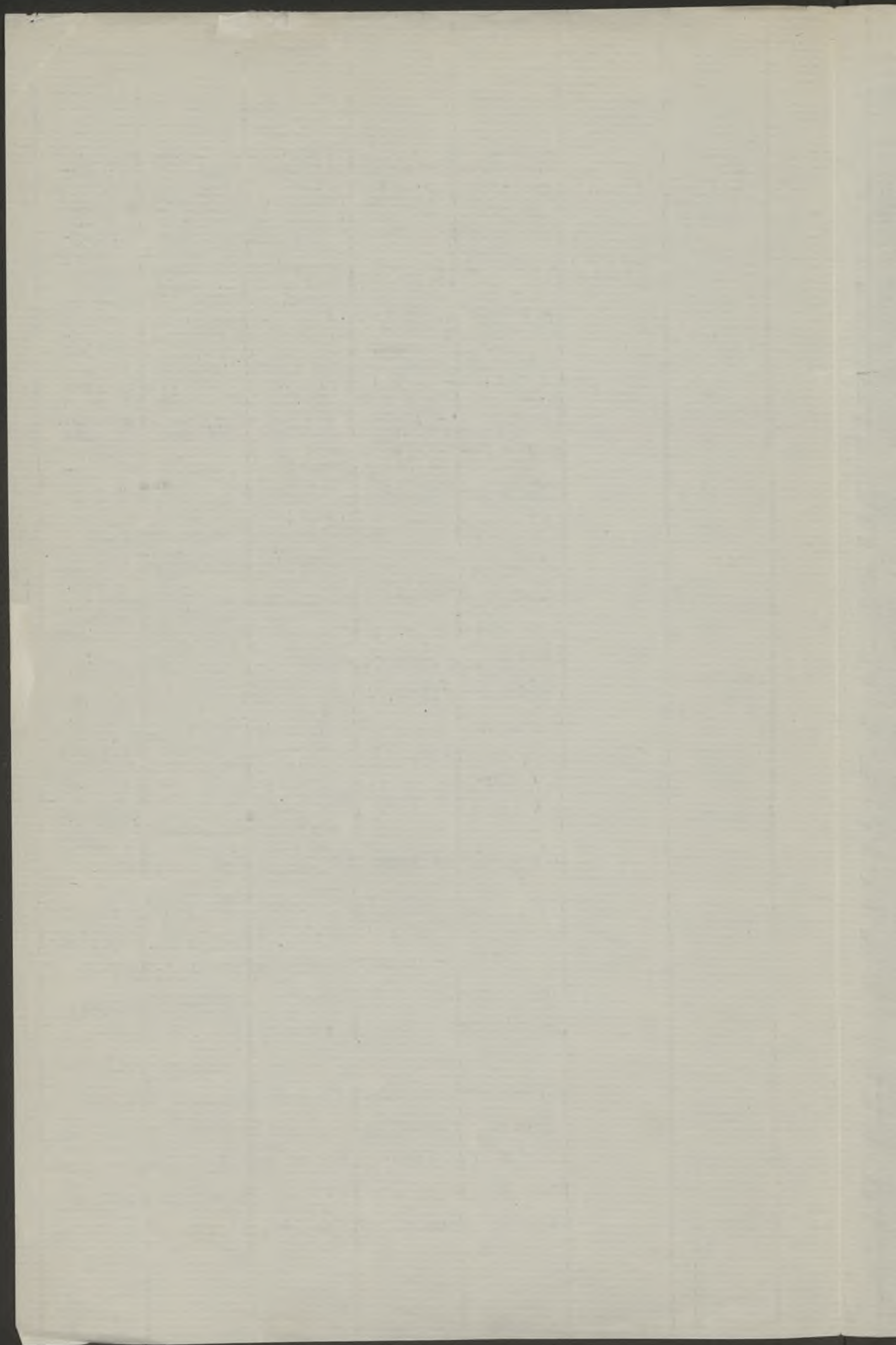
7304 t. 2



1

Staraniem grona konserwatorskiego Galicyi Zachodniej a kosztem funduszu krajowego pojawiło się dzieło o 874 stronach Wawel Tom II, obejmujący „Materiały archiwalne do budowy zamku”, owoc gorliwych poszukiwań za rękopiśmiennymi źródłami, rozrzuconymi po archiwach niemal połowy Europy, skupiony i wydany mozolną pracą p. Adama Chmielea. Do wieków średnich udało się zebrać tylko drobną ilość szczegółów, natomiast od XVI w. znalazł się ogrom materiałów, przedewszystkiem Rachunki Wielkorządowe, które nie tylko zawierają drobiazgowo szczegóły robót, wszelakich murarskich, kamiennarskich, stolarskich, ślusarskich, kowalskich itd. dostaw kamienia, cegły, dachówek, krat, kłodek, zamków, wszelakich mebli, sprzętów, ozdób, ubrań, itd. - ale ponadto są kopainią dla historyka co do sposobu i źródeł dawnej produkcji, cen materiałów, robocizny, prac artystycznych rzemieślniczych i innych. Dalej następują „Rewizye i opisy” mimo obszerności swej nie dorównujące obfitej treści rachunków.

Przy objęciu wielkorządów, odbierał następcą zarząd spisując rewizyą tego, co po poprzedniku odbierał - niestety rewizye te nie obejmują inwentarza, opisu odebranych przedmiotów, lecz jedynie braki w nich spostrzeżone. Zdaje się, że wielkorządca po prostu posyłał majstrów, stolarskiego, szklarskiego, ślusarskiego, murarskiego itd. a ci przechodząc pokoje notowali tylko uszkodzenia, ile brak szybek w oknach, kluczy w zamkach, gdzie popsute zawiasy, rygle, klanki, gdzie zepsute piece, okiennice itd. a tylko przypadkiem

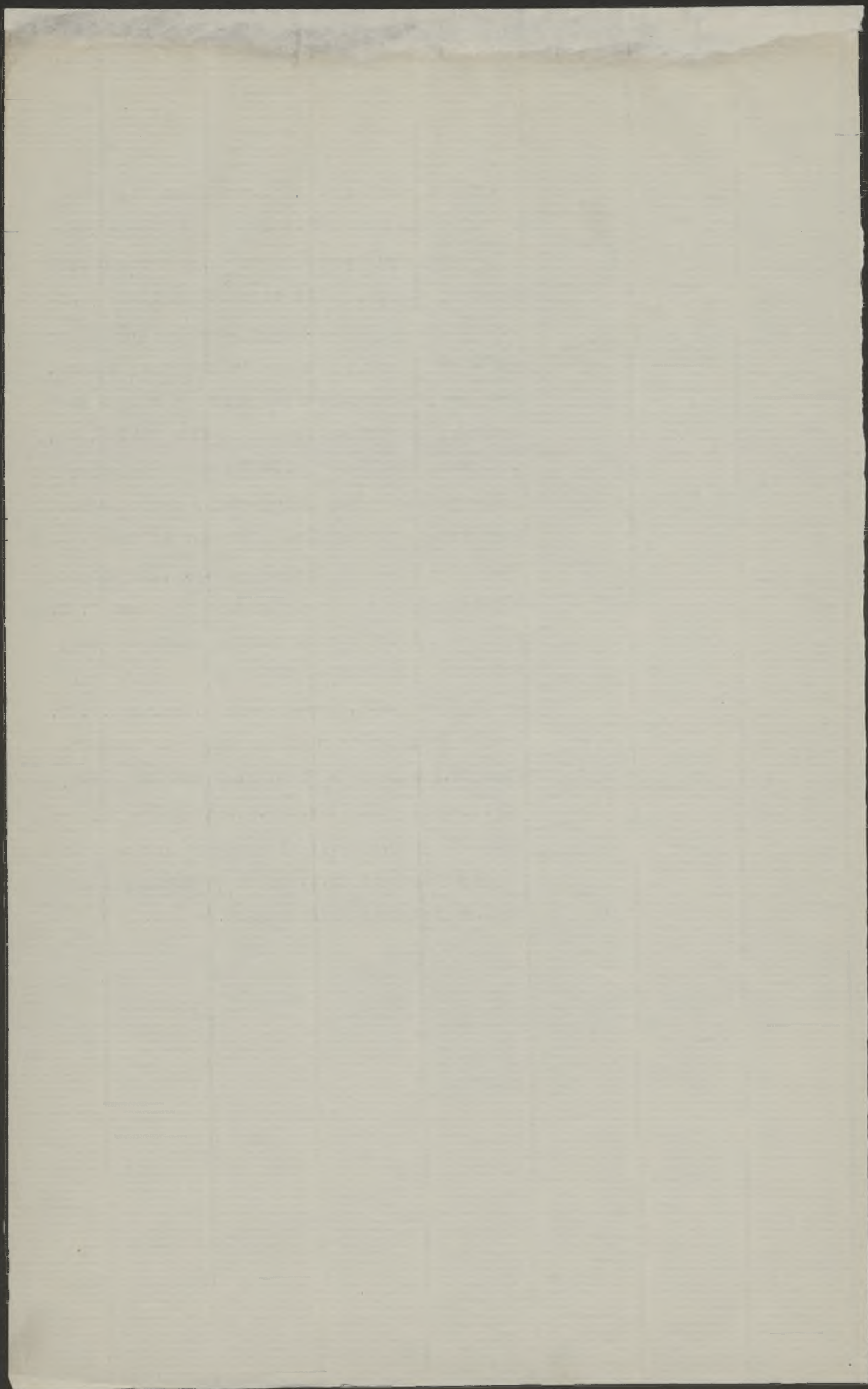


znajduje się notatkę dającą nam wskazówkę o ornamentacyi, np. brak rozety w pułapie, nadwilgnięcie obrazu w suficie. Stąd lustracye mimo swej obszerności nie wiele przynoszą treści, a niestety brak jeszcze najdawniejszych. Najstarszą jaką odnaleziono z r. 1615, któraby mogła objaśnić o fizyonomii zamku przed zrabowaniem przez Szwedów w r. 1655 i przed spaleniem przeważnej jego części w r. 1702; - zawiera tylko wykaz napraw podjętych przez wielkorządcę Jana Płazę z Mstyczowa dając mu świadectwo, że rzeczywiście wiele zdziałał dla konserwacyi zamku, ale przynosi tylko drobne szczegóły co do stanu i topografii zamku.

Następna lustracya pochodzi już z r. 1665, a więc z czasów po rabunku Szwedów i daje obraz upadku - późniejsze podobnież mają małą wartość opisową, wszystkie najwięcej jeszcze mają znaczenia dla oznaczenia dawnej topografii Wawelu, a tylko czasem łącznie z innemi źródłami przynoszą drobne wyjaśnienia, zwykle nasuwające refleksyą na temat: *sic transit gloria mundi*!

Zająłem się wybraniem z powyższych materiałów tych szczegółów, które dotyczą *d a w n e j f i z y o n o m i i* zamku krakowskiego w epoce jego świetności tj. w XVI wieku, aby rozrzucone drobiazgi zebrać w pewną całość, któraby dała obraz tej fizyonomii, zwłaszcza co do urządzenia wewnętrznego.

I jak w powyższych „Materiałach” przybyło najważniejsze źródło do dziejów budowy, tak równocześnie przybyło także, choć nie w tak znacznej mierze, źródło do poznania życia i gospodarstwa na Wawelu. Najważniejsze źródło rachunki dworu królewskiego dotąd nie są wydane, lecz do publikowanych już okruszków z tych rachunków / w Pamiętniku warszawskim 1815 r. w „Domach i dworach” Ł. Gołębiowskiego przybyły spisy wydatków kasy podręcznej z dworu Zygmunta Augusta od 1544 do 1549 i od 1552 do 1567 wydane przez p. Adama Chmiela w T. I. „Zróżek do historii i sztuki i cywilizacji w Polsce”, Kraków 1911, dalej roczny ekspans dworu królowej Katarzyny trzeciej żony Zygmunta Augusta ogłoszony przez Dr. E. Kunzega w Arch. Kom. hist. T. XI. i opis dworu króla z końca panowania Zygmunta Augusta, przesłany królowi Henrykowi Walezemu, publikowany przez Arch. Dr. S. Kutrzebę w T. IX powyższego Arch. hist. który posłużył już za podstawę do monografii Dr. F. Fuchsa : Ustrój dworu król. za Batorego / Kraków 1908. /-



4

Wspaniała szata Zygmuntowskiego pałacu królewskiego przetrwała wprawdzie panowanie Jagiellonów, ale niedługo po ich wygaśnięciu zaczęła zmieniać się, cierpieć, niszczeć. Pożar dwukrotny z r. 1595 zniszczył „część od Kurzej Nogi na tę stronę, która się ku kościołowi chyli” pozbawiając całą tę partję ozdobnych pupapów kasetonowych Zygmuntai. pochłonał część innych zabytków, ale Zygmunt III. miał jeszcze do się środków, aby naprawić schody i dodać siedzibie królewskiej ozdoby zewnątrz i wewnątrz. Pokrył dachy nad spaloną częścią miedzią, dobudował narożną wieżę od strony ulicy Grodzkiej z pięknymi gabinetami, w których dotąd zachowały się ozdobne stiukowe rzeźby sklepień, prawdopodobnie taką samą wieżę rozpoczął stawiać symetrycznie po stronie katedry, wybudował czy zrekonstruował kaplicę z zakrystyjką i sioneczką przy sypialni, wprowadził marmurowe odrzwia i kominki, a sufity pokrył obrazami podobnie jak ściany, jednak utrzymanie takiego gmachu stawało się coraz kosztowniejszem dla coraz mniej zasobnego skarbu królewskiego, coraz częściej zanikały dachy, sufity, coraz mniej łożono na naprawy i ozdoby, więc z najdawniejszej dochowanej ilustracyi z r. 1615 widać już zbliżający się zwolna upadek świetności. Łatwo też wyobrazić sobie co mogło pozostać po rabunkowym pobycie Szwedów w r. 1655-1657. Uwieszone przed nimi skarbiece i coś niecoś z kosztowniejszych ruchomych rzeczy - czego nie uwieszono, to Szwedzi bądź zabrali, bądź zniszczyli. Z ilustracyi późniejszych widać, że powybijane zostały okna, powyrywane drzwi, pouszkadzane piece, powyrywane żelaza, - na opał poszły ławy, półki, przepierzanki,

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

RECEIVED

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

1950

znikły w ogniu szafy, stoły, stołki, pozostały tylko mury i sufity uszkodzone ! Ponaprawiano jako takon pałac, urządzone na nowo wnętrze II piętra, ale ślady tej drugiej renowacyi zginęły w drugim najęździe szwedzkim, który prócz rabunku spowodował w r. 1702 ośmiodniowy pożar pałacu, w którym spłonęła reszta Zygmuntowskich pałaców i zabytków po nich uratowanych, jedynie drobna część od strony Bernardynów uszła ogniewi. Odtąd reparowano tylko zamek aby nie popadł w zupełną ruinę, ale wnętrze pozostało ruiną, a gdy Austriacy po r. 1796 przerobili pałac na koszary, powyrzucali węgary okien, w obramienia wstawili małe futryny z oknami, sciosali liczne rzeźby nad drzwiami, powyrzucali kominki i piece i doprowadzili ~~xxx~~ wszystkie sale do jednolitych, pobielonych izb koczarskich.

Cheąc więc dać wyobrażenie, jak mógł Wawel wyglądać w epoce swej świetności tj. w XVI wieku, musimy dla braku wszelkich opisów wyszukiwać szczątki wiadomości porozrzucane tu i owdzie oraz zestawiać drobne wiadomości w rachunkach wydatków zapisane, aby je złączyć w całość, któraby objaśniła dawną topografię Wawelu, fizjonomią zewnętrzną i wewnętrzną pałacu i życia w nim - sam budynek, tak jak dotrwał odarty z wszelkiej prawie ozdoby sam przez się nie przyniósłby wyjaśnienia, ale ślady jakie w murach pozostawił objaśniają zapiski rachunków, a te na odwrót pozwalają objaśnić historię martwych murów i z pewnem prawdopodobieństwem wskrzesić ich dawną historią i wygląd.

W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w oczach Niemców byli przedstawiani jako barbarzyńcy i okrutnicy. W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w oczach Niemców byli przedstawiani jako barbarzyńcy i okrutnicy. W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w oczach Niemców byli przedstawiani jako barbarzyńcy i okrutnicy.

W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w oczach Niemców byli przedstawiani jako barbarzyńcy i okrutnicy. W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w oczach Niemców byli przedstawiani jako barbarzyńcy i okrutnicy. W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w oczach Niemców byli przedstawiani jako barbarzyńcy i okrutnicy.

Z tekstu rachunków wieje wysokie poważanie dla króla i jego rodziny.- Jagiellonowie - Batory i Zygmunt III.,nim powaga jego po rokoszu Zebrzydowskiego zmalą,przedstawiali majestat powagi i poszanowania.- We wszystkich zapiskach wydatków nigdzie nie opuszczo- no przy wspomnieniu króla lub jego rodziny tytułu *secra majestas,sarenossima reginalis maj.sarmissimus rex junior,ser.reginula*, czy to była reparaća stołka czy ponalowanie skrzyni,nabycie świeczniká,wprawie- nie szyby,zawsze dodano: do izby najjaśniejszej królowej - dla najjaśniejszego młodego króla,dla naj. królowny.-

Dalej widać czasem z rachunków osobistą ingerencyę króla n.p. z rozkazu,z polecenia naj.króla królowej,królewicza;ciągły prawie wpływ wielkorządców: na polecenie p.wielkorządcy; wreszcie gdy król się postarzał,opiekę jego żony,która każe robić dla niego nowe łóżko i jakiś chodnik do kaplicy.-

Odnalezione spisy wydatków na budowę, ozdobienie i naprawy zamku, ze znacznymi lukami w latach, zaczynają się z 1570 rokiem a sięgają po rok 1603. pisane są po łacinie, od r. 1551 pojawiają się polskie rachunki, od r. 1564. coraz częściej po polsku. - Mimo zaprowadzenia monety florenowej /złotowej/ w r. 1526. prowadzone są na grzywny, sporadycznie wymieniane są floreny, ale przeliczane są na grzywny, licząc 16 florenów na 1 grzywnę, od r. 1536, w nie których latach na floreny, w innych na grzywny, od r. 1565 stale na floreny. - Ostatni wyczerpujący spis wydatków z r. 1603 - potem brak, aż dopiero ułamkowe od r. 1737. -

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

DEPARTMENT OF THE HISTORY OF ARTS

OFFICE OF THE DEAN

540 EAST 58TH STREET

CHICAGO, ILLINOIS 60637

TEL. 773-936-5000

FAX 773-936-5001

WWW.CHICAGOEDU.EDU

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

CHICAGO, ILLINOIS 60637

D R O G I.

W XVI wieku i potem aż do 1787 r. jedyną drogą jezdnią na Wawel była droga pod katedrą. Była jednak i ścieżka piesza od południa. Rachunki r.1543 wspominają „kołowrot koło muru pod zamkiem aby tam koni nie prowadzono”. W r.1579 „kołowrot na ścieżce pośród góry do zamku idąc”. Że była od strony południowej wnosimy stąd, że gdy w r.1582 zapaliła się wieża z kłodziejska od pioruna, Bernardyni donosili wodę dla ratujących, a skoro Bernardyni byli najbliższymi ratującymi sąsiadami, to widocznie owa ścieżka dla pieszych była ich najbliższą, czyli szła po południowym stoku góry.

Rewizya z r.1665 wspomina furtkę zamkową ku Podzanczu koło wieży szlacheckiej. Brama pod południowym skrzydłem krużganków z dziedzińca nie wspominana wyraźnie, musiała istnieć od wybudowania arkad, jako niezbędna komunikacya z winnicą pod wieżą Senatorską i z budyneczkami, które tam niegdyś stały. Inwentarz z r.1739 pisze o niej: „wycieczka, do której drzwi per se żelazne w odrzwiach drewnianych, na około (tj. odokoło) szlakiety drewniane były, od której to wycieczki wróciwszy się pod ganek jest na lewej ręce więzienie wielkorządowe Derotką zwane, w którym od trzech lat proch do cekauzu należący deponowany...” Zapewne z bramy tej można było dostać się do ścieżki, o której poprzednio mowa.

Z postępującym upadkiem Wawelu upadła dbałość o jego obronność i mieszkańcy zaczęli sobie dla wygody robić dziury w murach

1875

na furtki, które jednak od czasu do czasu po rewizji zaluroywano.

Rewizya z r. 1684 pisze : „tam, gdzie wycieczka jest teraz ku Stradoni, znak jest, gdzie ~~h~~nsza przedtem była wycieczka”. Dalej wymienia wycieczkę ku Wiśle i trzecią, którą kantor zamkowy privata auctoritate zrobił w murze zamkowym wedle bramy grodzkiej ku Bernardynom, za tą z furtką ogródek między murem zamkowym a palisadami”.

Inwentarz 1711 r. wspomina wycieczkę pod wieżą zkoźdiejską.

Tenże inwentarz opisując zniszczenie wałów i palisad zbudowanych u spodu góry wspomina i w nich „wycieczki” na zewnątrz a z zapisków widać, że miały murewane odrzwia, w które były drzwi wprawione.

WIEŻE.

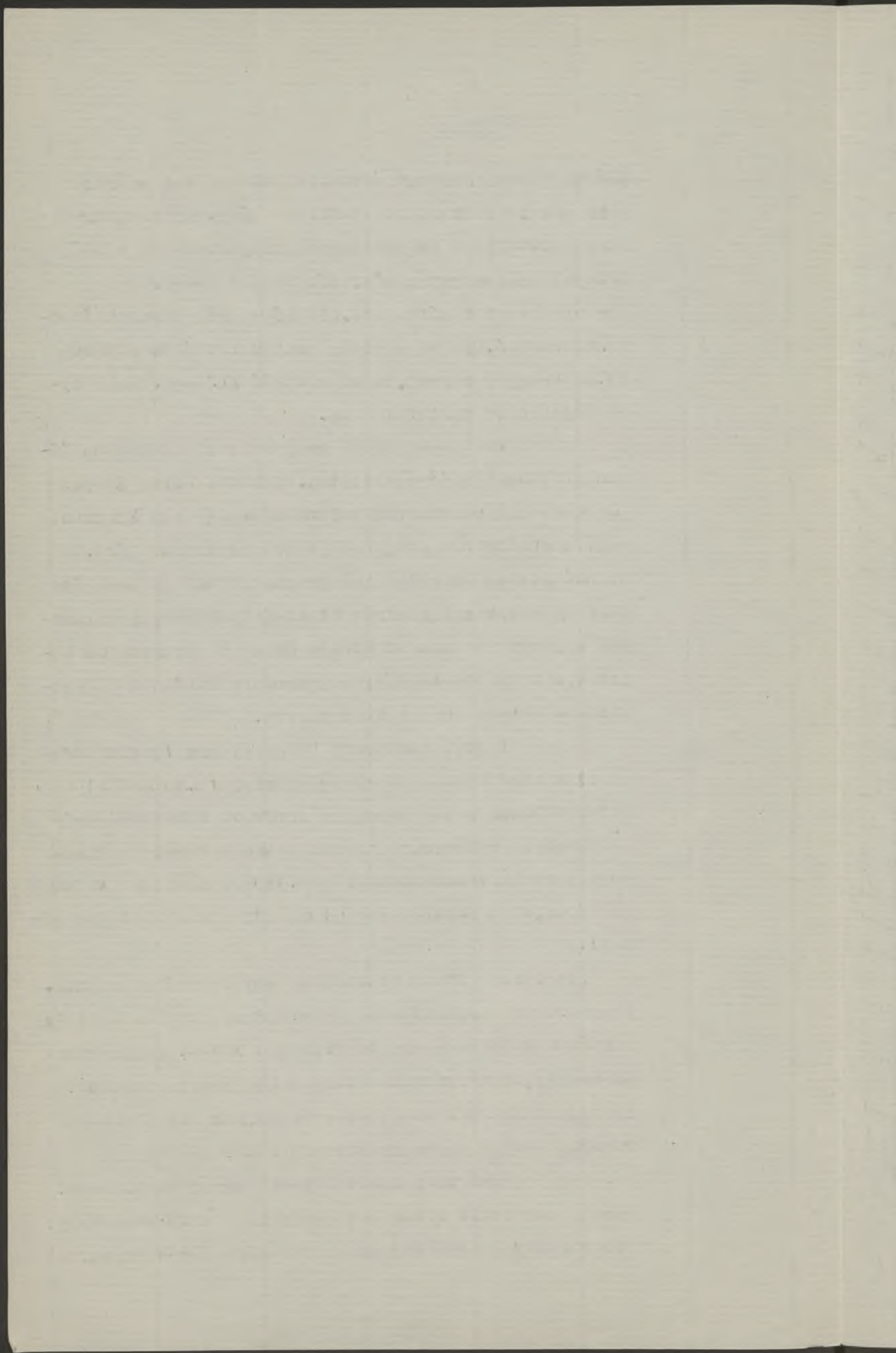
Główną obroną każdego średniowiecznego zanku były albo woda, moździerze, albo spadziste góry. Gdy nieprzyjacieli zwyężył te przeszkody, znajdował się u stóp grubych kamiennych murów, których przy najslabszej obronie nawet z góry muru, nie mógł przy dawnych środkach przebić. Szturm musiano przypuszczać do otworu tj. do bramy zankowej, ta więc część każdego zanku była najsiłniej fortyfikowana.

Krakowski zamek znajdował się także na górze, miejscami dość spadzistej, (jak pod Kurzą Stopą, pod basztami Senatorską i Sandomierską oraz Złodziejską), a choćby nieprzyjaciel wydrapał się do góry, to stanąć musiał bezradny pod prostopadłymi silnymi ścianami pałacu, baszt i murów otaczających resztę zabudowań - jedyny dostęp stanowiła droga ku bramie pod katedrą, a bramę tę broniły odpowiednie dziś już nieistniejące zabudowania i dwie baszty.

Dostęp ten zwano bramą niższą (porta inferior) w odróżnieniu od bramy wyższej (p. superior), która wchodziła się wewnątrz murów do zabudowań królewskich za katedrą, dochowana dotąd w formie pałacowego portalu renesansowego z r. 1534 z napisem „Si deus nobiscum, quis contra nos” (Gdy Bóg z nami, kto przeciw nam).

Te baszty bramy niższej należy uważać za najdawniejsze, jako najniezbędniejsze. Ogólnikowy ich kształt, w którym dochowały się do początku XIX w. podają liczne ryciny, zbyt ogólnikowe, aby dokładnie je opisać. Między niemi była brama ostolukowa, nad nią muirowany, dachówką kryty ganek ze strzelnicami.

Obrona z murów i baszt straciła już w w. XVI na znaczeniu wobec postępu sztuki artyleryjskiej. Już Zygmunt I zbudował na stoku góry pod katedrą, pod



Kurzą, Stopką i pod Lubranką zewnątrz murów na stoku bastiony ziemne, na których stały armaty, które mogły już na dalszy dystans odpędzać ewentualnego nieprzyjaciela i nie dozwolić mu ustawienia ze swej strony armat w tej odległości, z którejby mógł szkodzić zamkowi.

W rachunkach najstarszą wzmiankę znajdujemy w r. 1461, w którym pokrywano „wieżę nad pierwszą bramą, gdy znowu wichur ją ogłocił (z dachu)? W r. 1529 zapłacono ogółem 100 grzywien mistrzowi Benedyktowi za reparację i tynkowanie murów od warsztatu Włochów (kamieniarzy i rzeźbiarzy pracujących dla kaplicy Zygmuntowskiej i pałacu) aż do połowy domu sejmego (dziś muzeum kapitułne) włączając wieżę niższą przed bramą zamkową i dalszego muru zaczynając od Kurzej Nogi aż do wieży większej po lewej stronie bramy, na pokrycie jednej z tych wież sprowadzone 4000 dachówek „okrągłych” (gąsiorowych) i 1000 na pokrycie muru od dzwonnicy (Zygmuntowskiej) od „wieży starej zwalonej przed zamkiem”. Ta wieża była dość długo zwalona, gdyż spotykamy potem kilka razy wzmianki o niej, póki jej nie naprawiono w r. 1538. Po naprawie dano jakieś ozdobne wieżyczki, bo w rachunkach zapisano 69 blach ołowianych na pokrycie wieżyczek, które dorobiono na wieży okrągłej przed zamkiem i 5 gałek miedzianych na nie, połączanych przez malarza Sebaida. W r. 1538 naprawiali murarze obie te wieże. W r. 1541 odwołano ziemię z pod tych wież na inne miejsce; - widocznie porządkowano teren bo równocześnie brukowano drogę na zamek. W r. 1564 podobnie zapisano wydatek 4 groszy chłopu od usunięcia gruzu i zaniatania koło bramy niższej zamkowej, „wieże stuki urwałej” (widocznie tę wieżę zwano jeszcze „urwałą” choć ją już w r. 1538 naprawiono.) i cieślom od roboty „aby naprawiono wieżę alias basztę koło bramy niższej”. W r. 1584 i 1585 zaciągano na tę basztę trawy robiąc w niej pię-

tra na postawienie dział.

W następnych wiekach uciierały te wieże przez rabunek Szwedów i następnie przez brak opieki, a wreszcie zostały na początku XIX wieku zburzone przez zarząd wojskowy austriacki. Z wieży wyższej lewej pozostał spód z platformą na niej i za nią cienna izdebka niegdyś kordygarda.

Stara Wieża ~~Lubrancka~~.

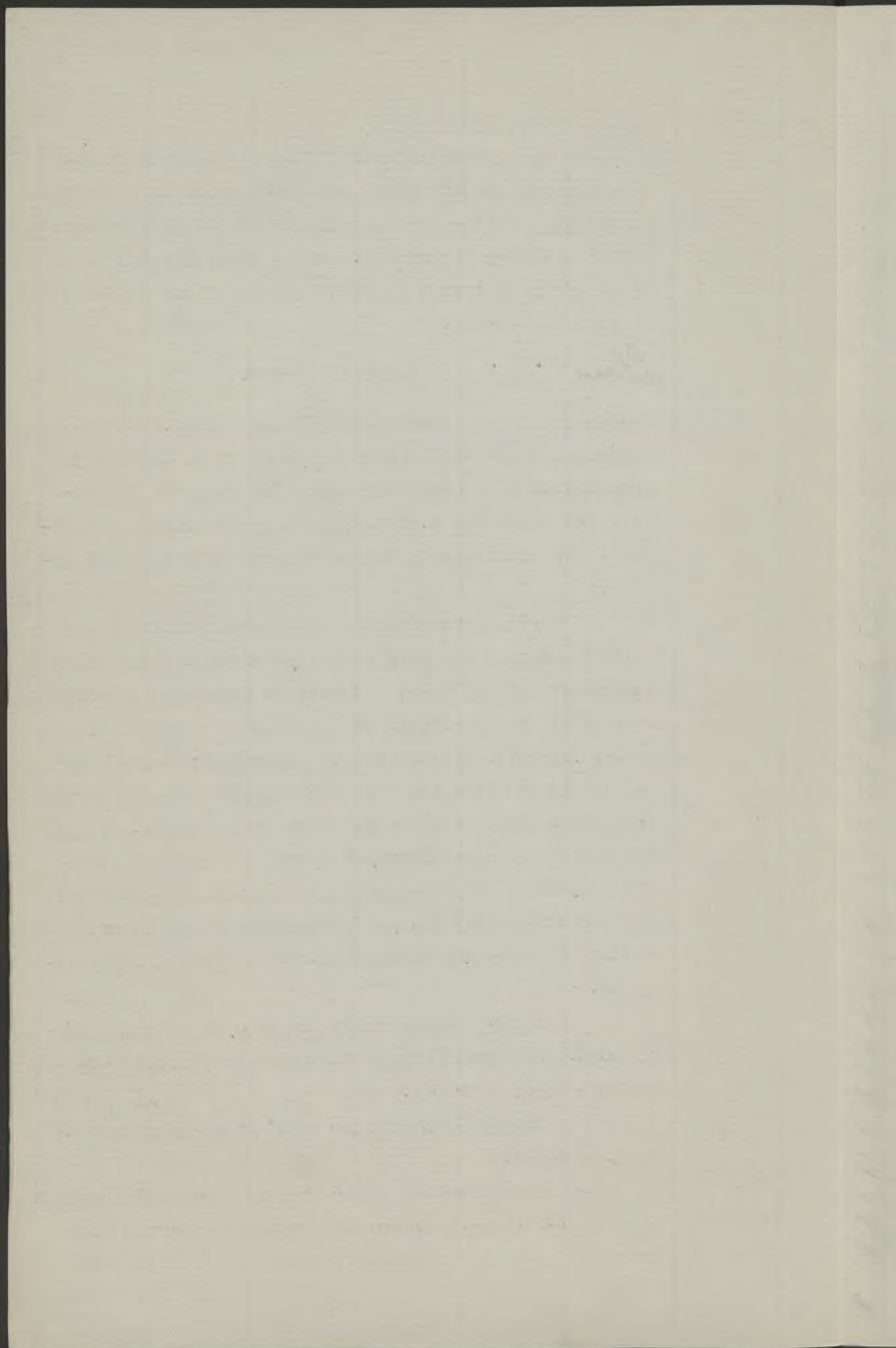
Najstarszą z wież dochowanych na zamku Krak. jest wieża skośnie z murów wschodnich pałacu ku ulicy Grodzkiej wyglądająca w połowie swej objętości utopiona we wnętrzu pałacu, od XVI w. nie mająca wcale charakteru obronnego, lecz stanowiąca jakby erker prze całą wysokość pałacu.

Część dolna jej zbudowana jest z dzikiego kamienia podobnie jak mury od strony północno zachodniej (pod Muzeum Kapitulnym) i jak część muru od południa koło wieży Senatorskiej, jest niewątpliwie starsza od całego skrzydła pałacowego, i stanowiła niegdyś wieżę obronną w murze zamkowym, który ciągnął się od Kurzej Nogii na południe i dalej do wieży Senatorskiej. Przy budowie skrzydła wschodniego pałacu 1520-1530 zburzono mur obronny i poprowadzono nowy budynek ku południowi, a wieża znalazłszy się na środku lica nowego frontu budynku została wbudowana i w pokoiki mieszkalne zamieniona.

Nazwy wież ustaliły się dopiero znacznie później, np. wieża Senatorska i Sandomierska otrzymują te nazwy dopiero w XVII w.

Wieżę wyżej opisaną zwano ^{w XVI w.} naprzemian Lubrancką i Jordanką.

Pierwsza wzmianka o wieży Jordance przychodzi pod rokiem 1529, kiedy zapisano tynkowanie sklepienia czy sklepu w wieży tak nazwanej i okucia do 2 okien tamże



w r.1530 wydatek na tarcice na tę wieżę, 12 wozów drzewa dla cieśli do budowy tejże wieży, 3 kopy desek na jej pokrycie, 3 kopy wirbliów do niej i do wieży Donyskiej, 47 kóp gwoździ do przybicia miedzianych blach na wieży Jordance i powietrznik „na wieżę Jordankę gdzie winnych zamykają”, rynny, pomalowanie żelaznych drzwi do tej wieży. W r.1531 za powróż (corda cannabarea) do wieży Jordanki, do której „daje się chłopów za ekscesy”, pobielanie blach miedzianych na pokrycie tejże wieży, przybicie 388 sztuk tychże - w r.1532 otynkowanie Jordanki, 20 desek tamże, 1000 cegieł na posadzkę tamże, 9 okuć okiennych z hakami, 4 szafy, każda o 2 drzwiach, do mieszkań w wieży Jordance, a co najważniejsza: Hansowi Dürerowi 5 grzywien za pomalowanie 10 żelaznych okien (okiennice? framug? - fenestralium) w tejże wieży, 1550 szyb do naprawy okien tamże, w r.1533 Bartłomiejowi Włochowi (Berecciemu) od włożenia 8 okien i 2 drzwi polerowanych do wieży Jordanki 25 grzywien, 2 pary zawias i firanki (phirhank - hak do zawieszania) pod schody tejże wieży, 10 pobielanych wirbli, stolarzowi za drzwi fludrowane z listwami do wieży Jordanki w wyższych pokojach (II p) 13 florenów.

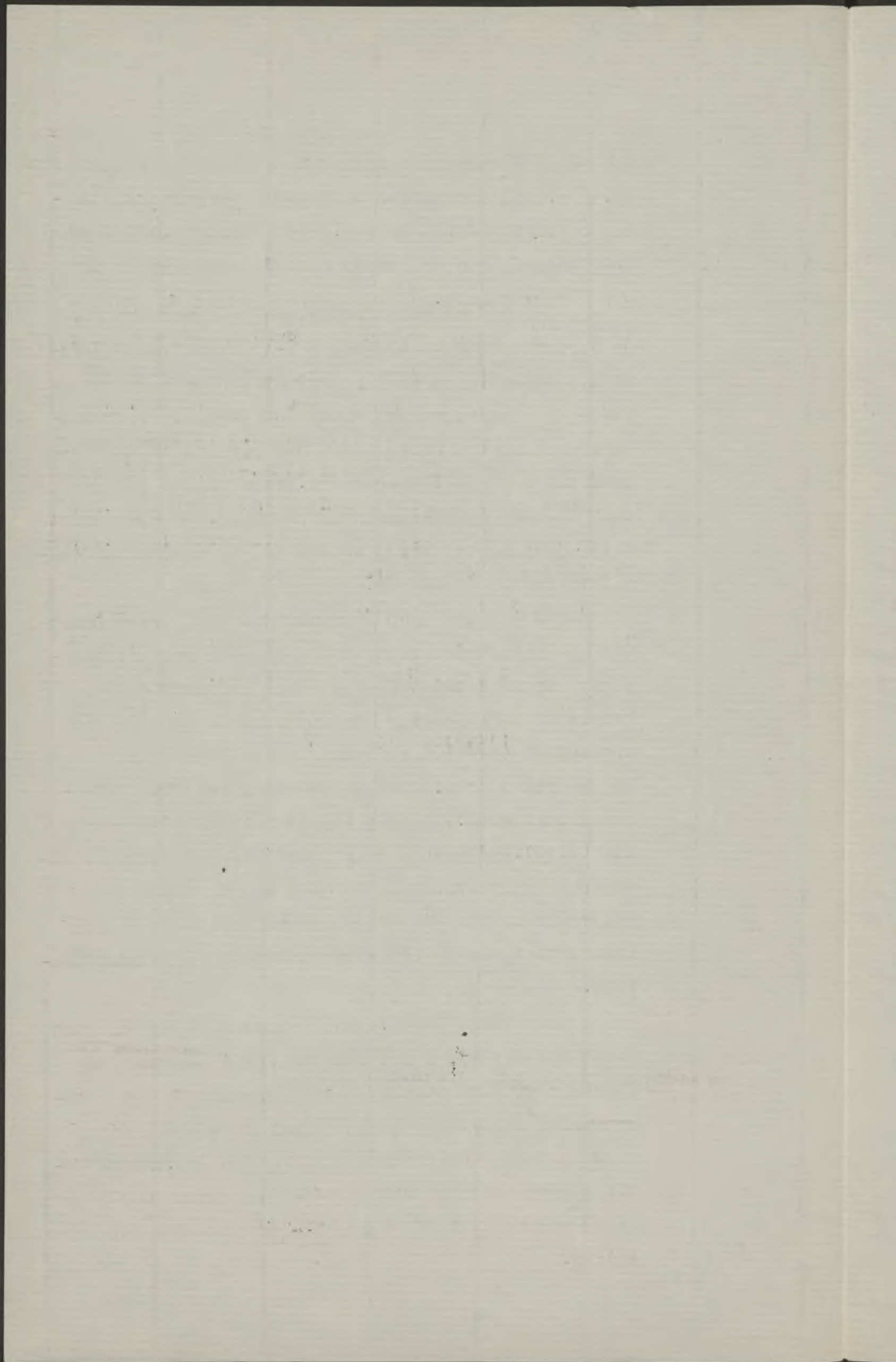
W r.1534 - dwie pary zawias pobielanych, wirble do miejsca ustępowego, w r.1540 strychowanie mieszkań, antaby do szaf, 4 kopy stępnali do przybijania stopni, 5 zanków do szaf, 4 szafy w murze, pomalowanie na czerwono drzwi z obu stron, 1550 szyb, - w r.1541 obmurowanie ogródka i 4 ławki do tegoż ogródka pod tą wieżą, tynkowanie jej, drzwi obite w pobielane żelaza w kwiaty tamże, 8 krat żelaznych (balasek) do ogródka nowo założonego pod wieżą Jordanką, namiot w tymże ogródku (baldachim), pomalowanie żelaznych drzwi kolorem żółtym i zielonym do tejże wieży koło kręconego schodu i po-

malowanie 10 okiennic czy okien z żelazami w tejże wieży.-W r.1543 przychodzi wzmianka o sprawieniu 5 kluczy do szaf w Jordance, w r.1544 i 1558 i 1563 król ~~zadaje~~ koło tej wieży zrobić podmurowanie aby nie uległa ruinie.

Z zestawienia powyższych wzmianek wynika, że Jordanka była mieszkalną o 8-10 oknach nad ogródkiem, z aresztem na dole i przy kręconych schodach-który to stan odpowiada wieży Lubrance, czyli, że wieża ta naprzemian nosiła dwie nazwy, a ostatnia przyjęła się i do dziś przetrwała. Zdaje się, że tak, jak cały pawilon gotycki zwano Kurzą Nogą, tak apartament dotyczący do tej wieży wraz z nią zwano Jordanką (habitationes in Jordanka).

Nazwa Jordanki lub Lubranki pochodzi prawdopodobnie od osoby, która wieżę tę reparaował lub przebudowała, a tą mógł być Grzegorz Lubrański, archidyakon krakowski, podkancelerzy królewski i administrator żup wielickich (1488), z których dochody często szły i na budowę zamku krak.-Jordanowie znowu dwaj byli wielkierządcami krak.: Mikołaj (1502) i drugi również Mikołaj (1515). Być może, że i Lubrański i Jordanowie naprawiali tę wieżę, która i potem często się rysowała stojąc na spadku góry i podmywana wodą deszczową, a stąd przylegała do tej wieży nazwa od osoby restauratora.

Z końcem XVI w. ginie nazwa Jordanki dla tej wieży a pozostaje nazwa Lubranki, choć ~~czasem wieżę~~ ^{nowa ta} Senatorską ^{razem także} zwaną dawniej Olbranką, ~~nazywają także Lubranką~~, co pochodziło z ignorancji piszących, którzy nigdy nie byli należycie poinformowani np. snopki Wazów nazywali herbem Jagiellońskim, a herbu Bony Sforzy wcale nie zwali tylko opisywali go jak ornament (węza) itp.



Stara wieża

W dolnej części ~~Lubranki~~, w której więziono „chłopów za ekscesy”, znajduje się przestrzeń głęboka na 8 metrów, która była przedzielona podłogą na część górną i dolną. Wejście w ścianie północnej parteru, z którego pozostały resztki renesansowych drzwi, w drzwiach musiał być otwór wpuszczający powietrze i światło. Górna część „sklepu” tego tynkowana i bielona służyła zapewne więźniom lepszej klasy, jak tego dowodzą łacińskie sentencje wypisane węglem na ścianach np.: *Hic me mea errata collocaverunt, timent homines mori et vivere ni coelo* - die 5 Martii 1716. - Dolna część nie tynkowana, wejście do niej musiało być w podłodze. Nie ma śladu, aby kogo więziono w tym ~~ponurem~~ „fundum”. Prawdopodobnie rzadko kogo tam zamykano, chyba w nieobecności rodziny królewskiej, gdyż tuż obok było przejście do ogródka królewskiego i do kręconych schodków pałacowych - trudno przypuścić aby rodzina królewska w ogródku słuchała narzekań więźniów lub patrzyła na ich wprowadzanie, karmienie itp.

Nazwa: „Lubranka” należała od najdawniejszych czasów wieży zwanej obecnie Senatorską. Notaty jakie mamy o zamku w rachunkach lub rewizjach, spisane były przez podrzędnych pisarzy, którzy nie byli ~~należycie~~ poinformowani, ani nie przywiązywali wagi do nazw i opisów, jak to wynika np. z nazywania Snopka ~~razów~~ herbem Jagiellońskim, herbu królowej Bani węzem, z niedołężnych opisów i z nazywania jednej i tej samej wieży rozmaitemi nazwami. Stąd w XVI wieku spotykamy dla tej wieży ~~raz~~ naprzemian dodawaną nazwę Lubranki lub Jordanki. Nazywać ją będziemy „starą wieżą”, zachowując nazwę Lubranki, dla Senatorskiej, która dopiero w XVII w. tę drugą nazwę dostała. -

Wstęp

W tym miejscu należy zaznaczyć, że niniejsze opracowanie ma charakter poglądowy i nie należy do niego wyciągać żadnych wniosków. Autorzy nie ponoszą odpowiedzialności za ewentualne błędy i nie gwarantują kompletności i aktualności danych. Wszelkie uwagi i sugestie prosimy kierować do wydawcy. Wskazania na błędy i uwagi prosimy kierować do wydawcy. Wskazania na błędy i uwagi prosimy kierować do wydawcy.

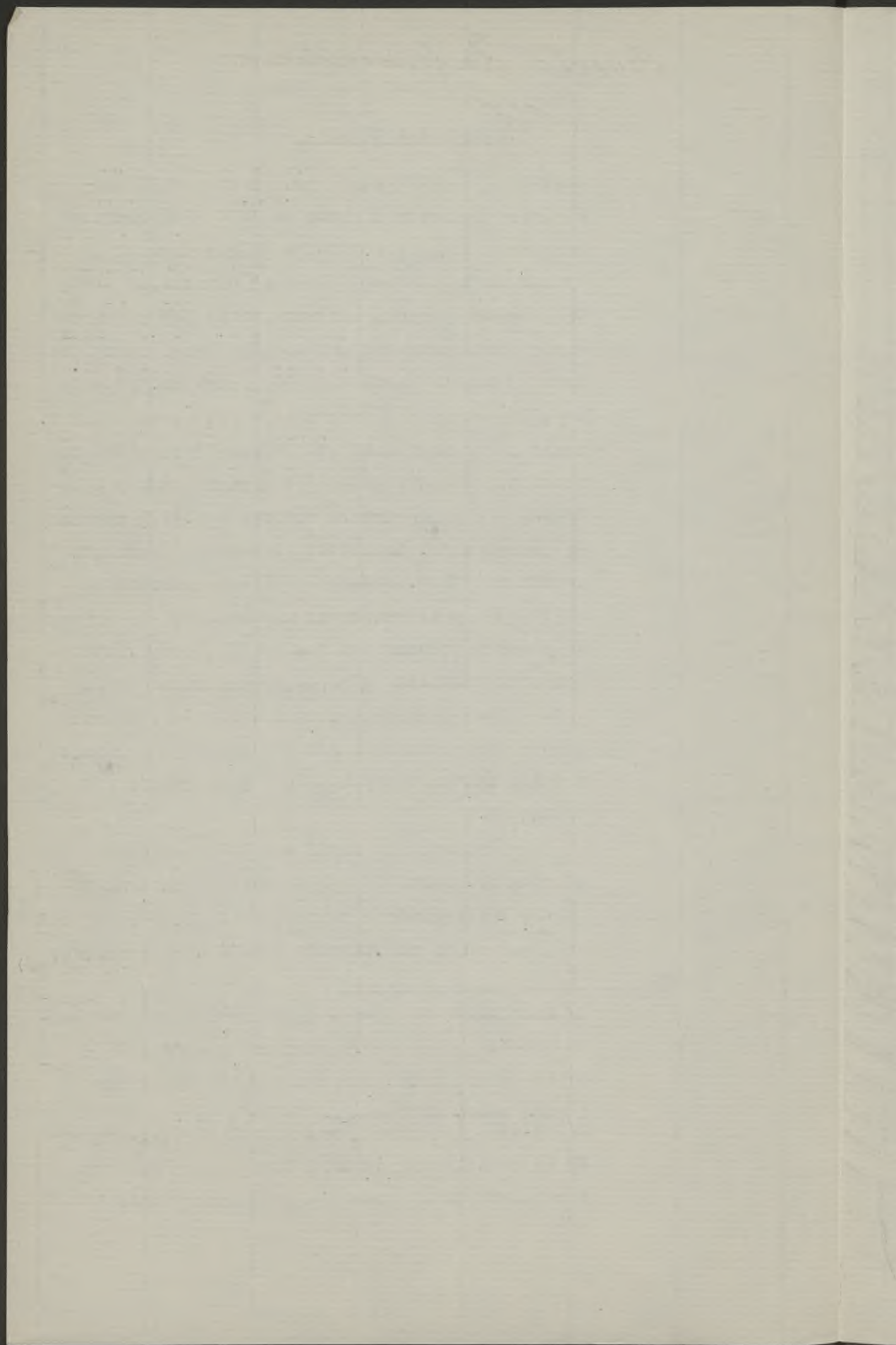
W tym miejscu należy zaznaczyć, że niniejsze opracowanie ma charakter poglądowy i nie należy do niego wyciągać żadnych wniosków. Autorzy nie ponoszą odpowiedzialności za ewentualne błędy i nie gwarantują kompletności i aktualności danych. Wszelkie uwagi i sugestie prosimy kierować do wydawcy. Wskazania na błędy i uwagi prosimy kierować do wydawcy. Wskazania na błędy i uwagi prosimy kierować do wydawcy.

najwyższa z baszt zamkowych od strony Stradomia, nosi tę nazwę dopiero od XVII wieku. Najdawniejsza zapiska z r. 1505, że piorun uderzył „w najwyższą wieżę zamkową Lubrańkę” dowodzi, że wieżę tę pierwiej Lubrańką nazywano, nazwa jej potem do wieży wschodniej się przyczepiła przez spotykaną dawniej często niedokładność piszących. Być może że późno stosunkowo zapisana w inwentarzu 1709 r. nazwa „Olbranka” lub „Wolbromska” była pierwotną nazwą tej wieży i przez podobieństwo nazwy z Lubrańką się pomieszała. W rewizji z r. 1679 nazwano ją „skarbową”^{1/}. Architektura baszty dowodzi, że powstała w XV w. zwłaszcza kamienne odrzwia na piętrach klatki schodowej mieszczącej się między tą wieżą a południowym ramieniem galerii. Zbudowana nad spadziwą górą, mogła służyć do obrony i do kontrolowania okolicy z wysokości, wewnątrz jednak zbudowane było jak się zdaje jako więzienie dla znaczniejszych osób i zakładników^{2/} wojennych.

Tylko dolna część czworoboczna była „fundum” tj. lochem do spuszczenia więźnia na powrozie przez otwór w sklepieniu I piętra, izby zaś na piętrach są zaopatrzone w dość duże okna, przy

1/ Miasteczko Wolbrom w powiecie Olkuskim należało do dóbr stołowych. Może kiedy dochód z Wolbroma posłużył do pokrycia kosztów tej wieży i stąd nazwę Wolbromskiej spowodował.

2/ W r. 1432 zakładnik Rumpolt z Witowa wypuszczony za poręczeniem Świdrygiełły przez Jagiełkę dla załatwienia interesów, przyrzeka powrócić



których są kamienne ławy, umieszczone w głębokich framugach okiennych. Na I piętrze obszerna izba zasklepiona jest krzyżowo z lunetami, stopy sklepień wsparte na konsolach kamiennych renesansowych, sklepienie to pochodzi więc już z XVI w. zapewne po pożarze z r. 1549. Do piątr wyższych dostaje się po kamiennych schodach.

Baszta stała pierwotnie zdaje się odosobniona, w murach zamkowych, gdy zaś o mur ten oparto kuchnie królewskie i zapewne inne budynki, w miejscach których wystawiono południowe ramię galeryi dziedzińcowej, zaurowane bezpośrednio połączenie baszty z sąsiednim budynkiem, które przedstawia się jako izba trapezowego kształtu, między galeryą a każdym piętrem baszty, tak, że wejście prowadzi najprzód z galeryi do izby, jakby do przedsionka, a z tego do izb w basztach i do kręconych schodów. Z powodu tego dostępu z galeryi pałacowej straciła baszta z pewnością od XVI w. charakter więzienny, bo trudno przypuścić, aby więźni prowadzono przez królewskie schody i ganki do turny, a natomiast znajdujemy zapiski, że była tam szatnia królewska.

W r. 1549 zgorzała razem z całym południowym ramieniem zabudowań (oficyny, dom królewien, Rabsztyn) i zapewne sklepienie I piętra pochodzi z restauracyi po tym pożarze podjętej. Do wieży tej nie znajdujemy w rachunkach XVI w. żadnych wyjaśniających szczegółów.

w oznaczonym terminie datując to zobowiązanie „in castro Crae.”.

Od baszty tej biegł mur obronny ku wschodowi i północy aż do wieży Lubranki zamykając zabudowania zamkowe od strony Stradomia. Gdy Zygmunt I w 1524-1530 przedłużył wschodnie ramię pałacu ku południowi, zburzył ten mur, nadsypał górę i pociągnął budynek - jak o tem wyżej mówiono - Lubrankę w mury pałacu, a następnie, nie mając dość miejsca od południa, aby tam pociągnąć skrzydło pałacowe, zamaskował je niejako stawiając wąską galerię i zamykając w ten sposób przestrzeń stworzył prostokątny prawie dziedziniec otoczony lotną galerią. Wieża Senatorska znalazła się więc zewnątrz, i musiano przybudować dostęp z galerii. Część góry od strony wschodniej musiała być dawno podmurowana, jako stromo nad Rudawą położona, natomiast połączenie tego muru z wieżą Senatorską natrafiało na wawóz na spadzi stości góry od południa, na której znajdował się ogród królewski i winnica. Dawne widoki z późniejszych czasów nie wykazują murów z tej strony, lecz okopy i palisady od dołu. Posiadłość królewska rozszerzyła się w XVI w. po za średniowieczne mury zarówno od północy jak od południa przez stworzenie ogrodów na zboczach góry, które od północy podmurowano ze względu na ramię Rudawy, od południa zaś tylko owalowano i oparkaniono - wśród ogrodu stały jednak pod Kurzą Stopką, Lubranką i od Stradomia podmurowane nadsypy (bastiony), na których ustawiono działa. Dostęp do ogrodu był przez drzwi z parteru skrzydła wschodniego koło kręconych schodów przy Lubrance i przez furtkę południową koło wieży szlacheckiej, a prawdopodobnie i przez bramę w południowym ramieniu galerii dotąd istniejącą, niewiadomo kiedy prze-

[The text on this page is extremely faint and illegible. It appears to be a continuous block of handwritten or printed text, possibly a letter or a page from a book. The content is not discernible.]

robioną.

Baszta Senatorska wznosiła się na wysokim cyplu południowego ogrodu, obok niej był nasyp-jak o tem niżej- z gankiem do przypatrywania się lwom i innym bestyom za kratami w oknach wyłamanych w starym murze obronnym, który po dawnemu biegł od baszty Senatorskiej na zachód ku Wiśle. Mur ten dotrwał dotąd częściowo w dolnych partiach budynku Austriackiego zbudowanego na resztkach dawnego Rabsztyna. W przeważnej części został w r. 1854 zburzony, a w części najbliższej wieży Sandomierskiej użyty za fundament budynku szpitalnego. W murze tym prawie w równych odstępach były jeszcze trzy baszty: najbliższa Senatorskiej zwana basztą Tęczyńskich, następnie : Szlachecka, potem Kobięca lub Panieńska. Wszystkie pochodziły z średniowiecza, bo w XVI w. już istnieją jako dawne i od tego czasu nie buduje się już baszt nowych, prawdopodobnie jednak nie z jednego czasu, bo zbudowane były nie według jednego planu.

Baszta Tęczyńskich występowała jakby trzema bokami ośmioboku do południa a dostęp do niej był z dworu Tęczyńskich, przybudowanego do muru zamkowego, zwanego Rabsztynem. Z opisów późniejszych już czasów widać, że służyła w dolnej części za „sklep”, tj. mniej więcej za izbę piwniczną Rabsztynowi-piętro było prawdopodobnie puste, któreby na wypadek potrzeby wojennej oddano do obsadzenia strzelcami.-Od XVII w. puszczano Rabsztyn razem z tą wieżą w dożywocie z obowiązkiem reparacji. Istniała już w XV w., bo o istnieniu jej wspomina już Długosz.^{1/}

1/ Dotrwała ona w ruinie do ostatnich czasów, w r. 1830 była na pół zwalona-a znikła przy rekonstruk-

604 12 01 22 01.2 2 26 10.1 100.0 00 00.0

1950. 1951. 1952. 1953. 1954. 1955. 1956. 1957. 1958. 1959. 1960. 1961. 1962. 1963. 1964. 1965. 1966. 1967. 1968. 1969. 1970. 1971. 1972. 1973. 1974. 1975. 1976. 1977. 1978. 1979. 1980. 1981. 1982. 1983. 1984. 1985. 1986. 1987. 1988. 1989. 1990. 1991. 1992. 1993. 1994. 1995. 1996. 1997. 1998. 1999. 2000. 2001. 2002. 2003. 2004. 2005. 2006. 2007. 2008. 2009. 2010. 2011. 2012. 2013. 2014. 2015. 2016. 2017. 2018. 2019. 2020. 2021. 2022. 2023. 2024. 2025. 2026. 2027. 2028. 2029. 2030. 2031. 2032. 2033. 2034. 2035. 2036. 2037. 2038. 2039. 2040. 2041. 2042. 2043. 2044. 2045. 2046. 2047. 2048. 2049. 2050. 2051. 2052. 2053. 2054. 2055. 2056. 2057. 2058. 2059. 2060. 2061. 2062. 2063. 2064. 2065. 2066. 2067. 2068. 2069. 2070. 2071. 2072. 2073. 2074. 2075. 2076. 2077. 2078. 2079. 2080. 2081. 2082. 2083. 2084. 2085. 2086. 2087. 2088. 2089. 2090. 2091. 2092. 2093. 2094. 2095. 2096. 2097. 2098. 2099. 2100. 2101. 2102. 2103. 2104. 2105. 2106. 2107. 2108. 2109. 2110. 2111. 2112. 2113. 2114. 2115. 2116. 2117. 2118. 2119. 2120. 2121. 2122. 2123. 2124. 2125. 2126. 2127. 2128. 2129. 2130. 2131. 2132. 2133. 2134. 2135. 2136. 2137. 2138. 2139. 2140. 2141. 2142. 2143. 2144. 2145. 2146. 2147. 2148. 2149. 2150. 2151. 2152. 2153. 2154. 2155. 2156. 2157. 2158. 2159. 2160. 2161. 2162. 2163. 2164. 2165. 2166. 2167. 2168. 2169. 2170. 2171. 2172. 2173. 2174. 2175. 2176. 2177. 2178. 2179. 2180. 2181. 2182. 2183. 2184. 2185. 2186. 2187. 2188. 2189. 2190. 2191. 2192. 2193. 2194. 2195. 2196. 2197. 2198. 2199. 2200. 2201. 2202. 2203. 2204. 2205. 2206. 2207. 2208. 2209. 2210. 2211. 2212. 2213. 2214. 2215. 2216. 2217. 2218. 2219. 2220. 2221. 2222. 2223. 2224. 2225. 2226. 2227. 2228. 2229. 2230. 2231. 2232. 2233. 2234. 2235. 2236. 2237. 2238. 2239. 2240. 2241. 2242. 2243. 2244. 2245. 2246. 2247. 2248. 2249. 2250. 2251. 2252. 2253. 2254. 2255. 2256. 2257. 2258. 2259. 2260. 2261. 2262. 2263. 2264. 2265. 2266. 2267. 2268. 2269. 2270. 2271. 2272. 2273. 2274. 2275. 2276. 2277. 2278. 2279. 2280. 2281. 2282. 2283. 2284. 2285. 2286. 2287. 2288. 2289. 2290. 2291. 2292. 2293. 2294. 2295. 2296. 2297. 2298. 2299. 2300. 2301. 2302. 2303. 2304. 2305. 2306. 2307. 2308. 2309. 2310. 2311. 2312. 2313. 2314. 2315. 2316. 2317. 2318. 2319. 2320. 2321. 2322. 2323. 2324. 2325. 2326. 2327. 2328. 2329. 2330. 2331. 2332. 2333. 2334. 2335. 2336. 2337. 2338. 2339. 2340. 2341. 2342. 2343. 2344. 2345. 2346. 2347. 2348. 2349. 2350. 2351. 2352. 2353. 2354. 2355. 2356. 2357. 2358. 2359. 2360. 2361. 2362. 2363. 2364. 2365. 2366. 2367. 2368. 2369. 2370. 2371. 2372. 2373. 2374. 2375. 2376. 2377. 2378. 2379. 2380. 2381. 2382. 2383. 2384. 2385. 2386. 2387. 2388. 2389. 2390. 2391. 2392. 2393. 2394. 2395. 2396. 2397. 2398. 2399. 2400. 2401. 2402. 2403. 2404. 2405. 2406. 2407. 2408. 2409. 2410. 2411. 2412. 2413. 2414. 2415. 2416. 2417. 2418. 2419. 2420. 2421. 2422. 2423. 2424. 2425. 2426. 2427. 2428. 2429. 2430. 2431. 2432. 2433. 2434. 2435. 2436. 2437. 2438. 2439. 2440. 2441. 2442. 2443. 2444. 2445. 2446. 2447. 2448. 2449. 2450. 2451. 2452. 2453. 2454. 2455. 2456. 2457. 2458. 2459. 2460. 2461. 2462. 2463. 2464. 2465. 2466. 2467. 2468. 2469. 2470. 2471. 2472. 2473. 2474. 2475. 2476. 2477. 2478. 2479. 2480. 2481. 2482. 2483. 2484. 2485. 2486. 2487. 2488. 2489. 2490. 2491. 2492. 2493. 2494. 2495. 2496. 2497. 2498. 2499. 2500. 2501. 2502. 2503. 2504. 2505. 2506. 2507. 2508. 2509. 2510. 2511. 2512. 2513. 2514. 2515. 2516. 2517. 2518. 2519. 2520. 2521. 2522. 2523. 2524. 2525. 2526. 2527. 2528. 2529. 2530. 2531. 2532. 2533. 2534. 2535. 2536. 2537. 2538. 2539. 2540. 2541. 2542. 2543. 2544. 2545. 2546. 2547. 2548. 2549. 2550. 2551. 2552. 2553. 2554. 2555. 2556. 2557. 2558. 2559. 2560. 2561. 2562. 2563. 2564. 2565. 2566. 2567. 2568. 2569. 2570. 2571. 2572. 2573. 2574. 2575. 2576. 2577. 2578. 2579. 2580. 2581. 2582. 2583. 2584. 2585. 2586. 2587. 2588. 2589. 2590. 2591. 2592. 2593. 2594. 2595. 2596. 2597. 2598. 2599. 2600. 2601. 2602. 2603. 2604. 2605. 2606. 2607. 2608. 2609. 2610. 2611. 2612. 2613. 2614. 2615. 2616. 2617. 2618. 2619. 2620. 2621. 2622. 2623. 2624. 2625. 2626. 2627. 2628. 2629. 2630. 2631. 26

—, "The Role of the State in the Development of the Economy," *Journal of Economic Surveys*, 1998, 12(4), 461-484.

[illegible][illegible]

• *Journal of the American Medical Association*, 1997; 277: 1001-1005

Baszta Szlachecka występowała z murów ku południowi na podstawie prostokąta- dalsza Panieńska lub Kobieca była od zewnątrz półokrągła. Te baszty w potrzebie wojenne, w pokoju służyły stale za więzienia- „turris ubi nobiles incarcerationantur” (1564). Przed Szlachecką od wnętrza zamku zaznaczone jest małe zabudowanie, prawdopodobnie domek klucznika więziennego.

W r. 1564 naprawiano drzwi wieży, „ubi nobiles incarcerationantur” w r. 1575 „na szlacheckiej wieży, gdzie Generał mieszka, garncarz przekładał piec wprawił nowych kachli 50”, w r. 1583 ślusarz oprowałał drzwi w szlacheckiej wieży, a murarze naprawiali ją. Inwentarz z r. 1615 wspomina „wież dwu szlacheckich nieboszczyk pan wielki rzadca dał poprawić. Wieża szlachecka od wylewania plugastw psuje się. Ma tego zakazać pan administrator, aby się to nie działo”. Lustracja 1665 r. wspomina już o murach południowych koło wieży Szlacheckiej, że ganki (blankowanie) nie dobre, wiązania z dachówki i poręcze się wala i mury się psują.

BASZTA SANDOMIERSKA.

wspomniana w r. 1461 jako nova i angulo versus Vislam, dokładnie jest w tym zdaniu określona jako w rogu na podwyższonym skrócie góry wzniesiona, prawie równie jak Senatorska wysoka, podobnież o siedmiu kondygnacjach z prostokąta wyrastająca.

cyi południowego muru przez zarząd wojskowy austriacki koło roku 1854 - fundament zapewne dotąd w ziemi istnieje.

Received of the Treasurer of the
County of ... the sum of ...
for the purchase of ...
this 1st day of ... 18...

Witness my hand and seal of office
this 1st day of ... 18...

Attest my hand and seal of office
this 1st day of ... 18...

By the County Clerk
...

...

...

Parter i dwa piętra sklepione. Dawniej miała jeszcze ósme piętro występujące nieco na konsolach, z dachem na dawnych widokach płaskim, potem lejko-
wątym, w r. 1854 nową, zębatą attyką zasłoniętą, obecnie przywróconym do pierwotnego kształtu. Od zachodu na dwie latryny na konsolach, jakby erkery. Mury bardzo grube ceglane, obramienia kamienne.

W rachunkach XVI w. nie spotykamy o niej żadnej wzmianki, a nazwa datuje się dopiero od XVIII w. Widocznie była w dobrym stanie, nie renowano jej, a więc i nie wspominało o niej.

Od tej baszty biegł znowu mur kamienny do następnej, z łódzkiej, o której zachowało się nieco zapisek z XVI wieku.

BASZTA ZŁODZIEJSKA.

po stronie zachodniej od strony Wisły świadczy swą architekturą o pochodzeniu również z XV wieku. Czworokątna, dość dobrze dochowana. Najwyższe czwarte piętro wystaje na konsolach, z którego została tylko dolna część muru, użyta na attykę z zębioną, z erkerami na narożnikach, zasłaniającą płaski obecnie dach. Dawniej dach był namiotowy. Mury grube ceglane, obramienia kamienne.

W rachunkach 1526 r. zanotowano wydatek na powrót do wieży, w której więźniowie są więzieni. Zapiska ta odnosi się może nie koniecznie do wieży złodzkiej, bo i w innych wieżach zamykano więźniów - podobnie inne zapiski z r. 1530 o gałce nad wieżą winnych (noxii) o okuciu dzbiela nad tą wieżą, z r. 1536 o wprawieniu okna do wieży, gdzie zabójców zamykają, z r. 1542 2 kłamy do wieży więźniów, z r. 1543 o 2 hakach do drzwi tak samo nazwa-

nej wieży z r.1551, mogą się odnosić do której z innych wież. W r.1551 zapisano wydatek na kuny do wieży facinorum, którą zapiskę do wieży złodziejskiej pewnie już odnieść można. W r.1564 naprawa dachu na wieży złoczyńców, w r.1565 trzy zamki do tejże i tramy na piętro tamże. W r.1572 wspomniano roboty koło nowej studni pod złodziejską wieżą. W r.1582 zapisano dnia 13 lipca: „Gdy zapalił piorun wieżę złodziejską, 4 cieślni, którzy, gdy już prawie ogień gwałtowny opanował, wzięli się tego, doszli w górę po łątkach w ogień i odsiekli z ogniem i zalali z wielkiem niebezpieczeństwem szczyt wieży, dano im fl.4. Ludziom, co bronili pięter, dano ~~dxmx~~ za półtory beczki piwa fl.2, Bernardynom za beczkę piwa, co wodę nosili dla zalewania wieży dano fl.1. puszkarzom trzem, co rozbijali tę wieżę tłumiąc ^{ten} ogień fl.2, innym ludziom ubogim, co wodę nosili ogień zalewać fl.1. Zwieziono 2 wozy żelaza na hankry i 7 szyn do wieży złodziejskiej, następują wydatki na cieśli i murarzy reparaujących wieżę, w nich wydatek na świece do murowania, widocznie więc robiono także in fundo w dole wieży, naprawiono blanki na sąsiednich wieżach, które potłukły gruzy odpadające z pałacej się wieży złodziejskiej.

Przed murem łączącym niegdyś wieżę Sandomierską ze Złodziejską, spadała na dół góra ku Wiśle, a w tej spadzistości był otwór do jaskini zwanej Smoczą Jamą, która wielkorządy wędzierzawiały na szynk, - i August IV umocnił zamek z tej strony, nadsypał redutę pod armaty, podmurowane gwiaździste według zasad ówczesnej sztuki wojennej na zewnątrz występujące, przez co zasypano wejście do Smoczey jamy, górę podmurowano wysoko

[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

tak, że przybył tu rodzaj placu między dawnym murem (zburzonym dla postawienia szpitala wojkowego) a nowym dotąd istniejącym, zębami w r. 1854 ubranym. Na tym placu pod basztą Złodziejską zrobiono z góry wejście do Smoczkiej Jamy.

Od baszty Złodziejskiej biegł mur obronny aż ku Katedrze, a do niego przymurowały się już w XV wieku domy, pierwszy zwany Pińczow, (na którym miejscu zbudowali Austriacy szpital rekonwalescentów) dalej budynek, który mieścił Seminarium, potem domy kapitułne, ostatni naprzeciw katedry narożny dom „sejny” odstąpiony w XVIII w. kapitule i odnowiony obecnie na muzeum diecezjalne.

Od bramy biegł mur przed katedrą ku pałacowi, a dzwonnica była niegdyś basztą obronną, w tym murze umieszczona.^{1/}

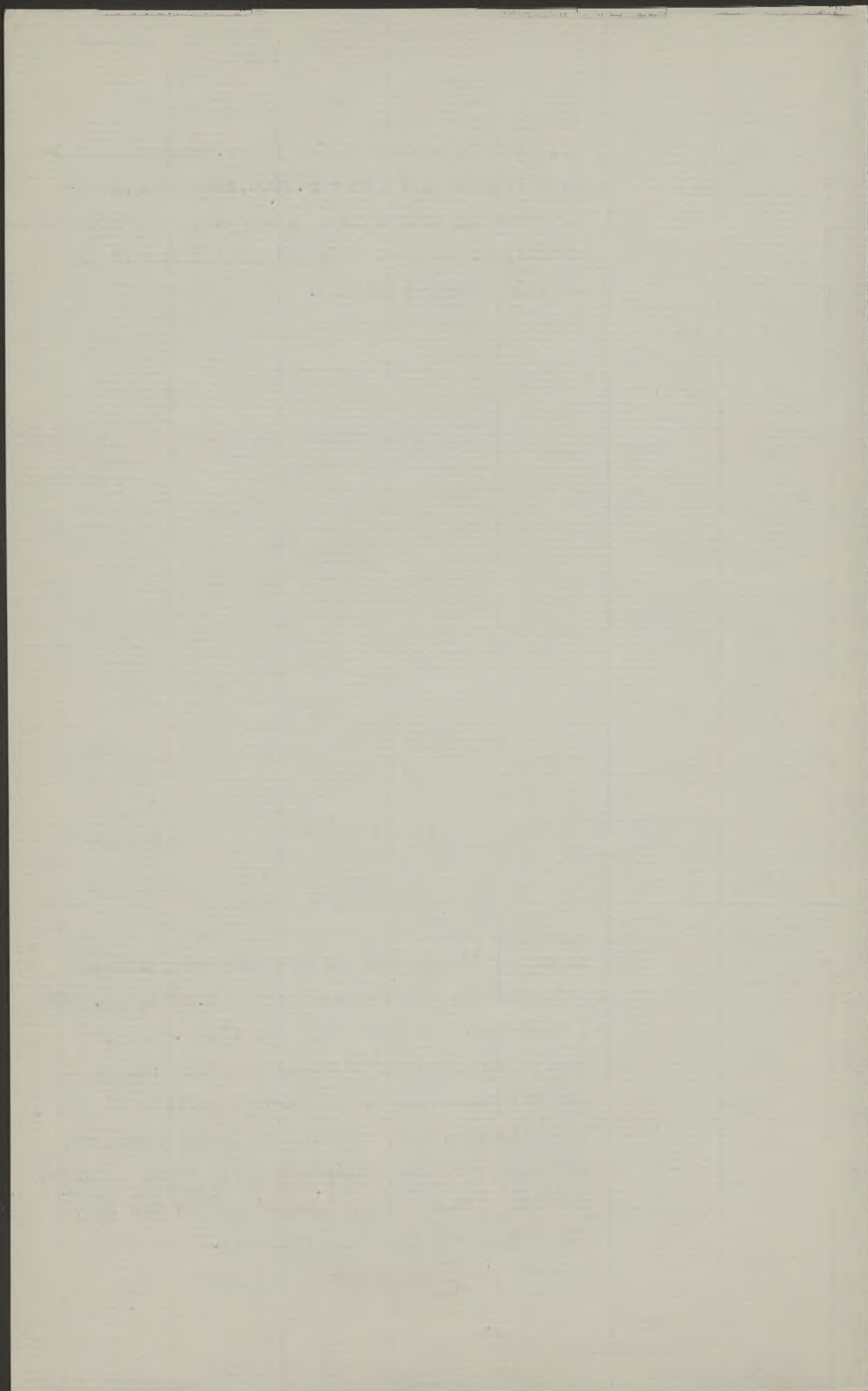
Dwie wieże dekoracyjne po rogach północnego skrzydła pałacu, jedna od strony skarbcza katedralnego, druga od strony kościoła Św. Idzie

1/ O urządzeniu osobnej dzwonnicy pierwszą wiadomość mamy w Długoszowym Katakogu biskupów krakowskich, pod Wojciechem Jastrzębce (1412-1423), można by więc stać wnosić, że dopiero Jagiełło ustąpił wieżę i przyległe mury kościołowi do użytku. Niedługo potem sprawił Zbigniew Oleśnicki dwa dzwony do tej wieży. Aż do tej pory miała tylko jedno piętro. Dopiero w szesnastym wieku, kiedy król Zygmunt I. sprawił trzeci dzwon, największy jego nazwiskiem nazwany, zbudowano piętro drugie o wielkim szerokim oknie na pomieszczenie „Zygmunta”. Wieża ta była kiedyś pośpiesznie zbudowa-

go, powstały w samym końcu XVI w. Wschodnią ukończył Zygmunt III już w r. 1600, zachodnią, założoną według tego samego planu, zdaje się nie skończył i dopiero król Sobieski dostroił ją do tego samego kształtu.

1

na nie dość głęboko zafundamentowaną, skutkiem czego często się rysowała, jak w r. 1514, w r. 1554 i 1558 skutkiem obsuwania się ziemi. Wtedy „Król chciał, aby ją była kapituła oprawiała; czego się oni zbraniali, aż im nakoniec pogroził, żeć wam dzwon zdejmę, bo od cholebania dzwonu muszą się też i mury rozecholebać; czem postraszeni kanonicy wnet się do zgody udali. Opasał tedy onym przymurkiem niskim u spodu ona górę pan Bonar, aby się na wierzchu nie rysowała.”



W rachunkach 1524 spotykamy wydatek 44 gr. na rynnę między wieżą Duńską a „nowym domem”.

W latach 1521-1524 budowano wschodnią część pałacu i włączano w nią stary gotycki budynek zwany Kurzą Nogą, więc ów „nowy dom” to część wschodniego skrzydła przy Kurzej nodze. W r. 1529 tynkowano i pobielono piwnicę w tejże wieży a taką samą robotę prowadzono równocześnie i w Kurzej nodze i w apartamencie Jordanki - oczywiście więc nazwa Duńskiej wieży odnosić się musiała do wieży czy jakiegoś wystającego ryzalitu we wschodniej części pałacu.

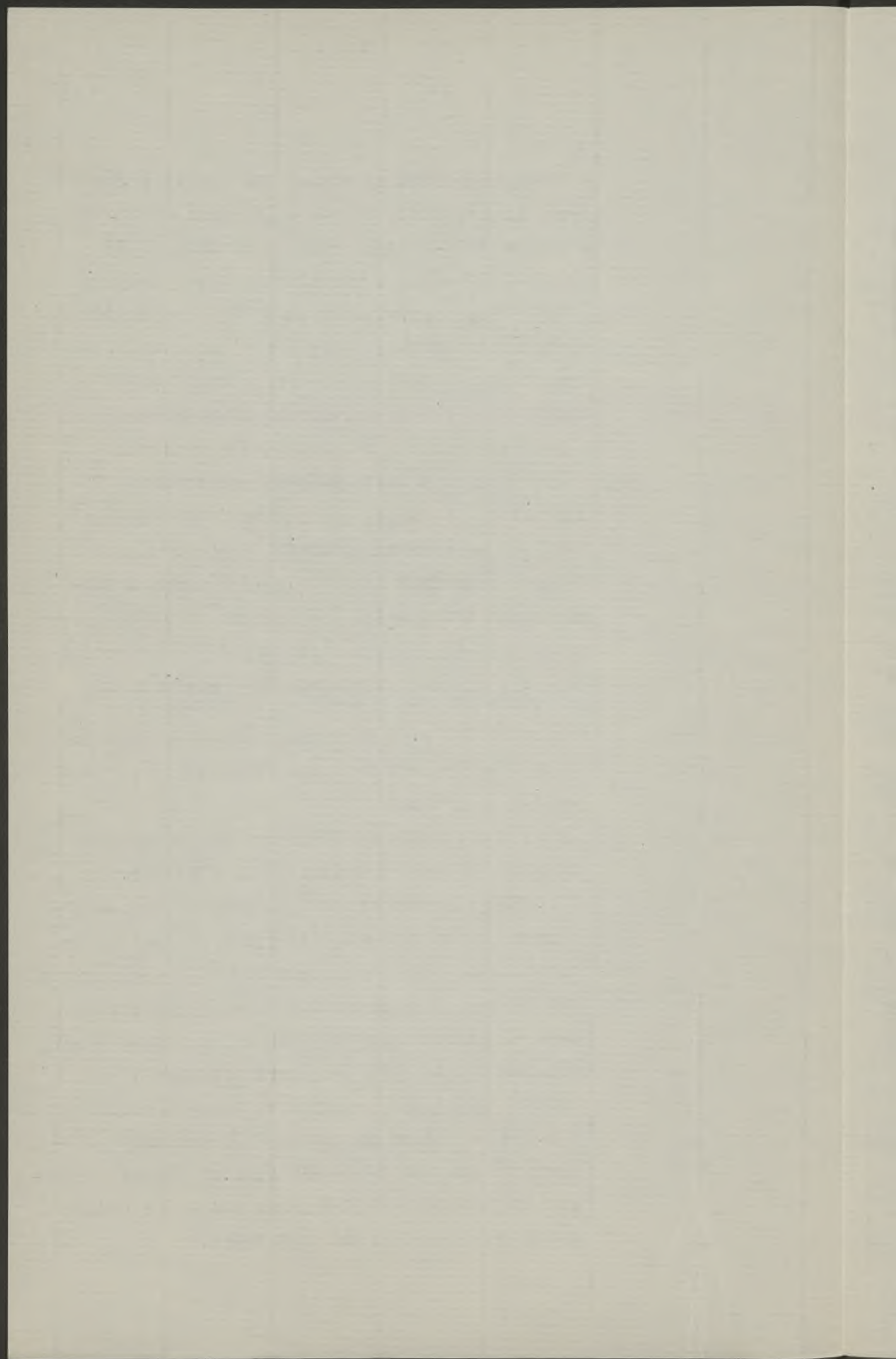
W tymże roku 1529 zapisano: ramy ckienne 3 łokcie szerokie, długości półtora łokcia do sklepu przed wielką izbą pana wielkorządcy w wieży Duńskiej. Mieszkanie wielkorządcy mieściło się

w połowie XVI w. w skrzydle wschodnim koło Kurzej nogi, a nawet do niego należała parterowa izba Kurzej nogi.

Dalej znowu zapisano 600 szybek do dwóch okien „w nowym sklepie w Duńskiej wieży” (1529).

W r. 1530 zapisano przywóz kamieni do budowy altany na wieży Dunyska, antaby, haki i zawiasy do drewnianych drzwi w sklepie tej wieży, przybicie 600 blach z 7 blachami miedzianymi „in circuita sacelli Regiae Maiestatis in altana super turri Dunyska ibidem et super turri Jordanka”.

Ostatnia wzmianka o Dunyskiej wieży pochodzi z r. 1547, w którym wypłacono królewskiemu kamieniarzowi znaczną kwotę 280 flor. za „ganek i schody kamienne, przez które noszą króla pod Duńską wieżą, przez ogródki do jego łaźni.”



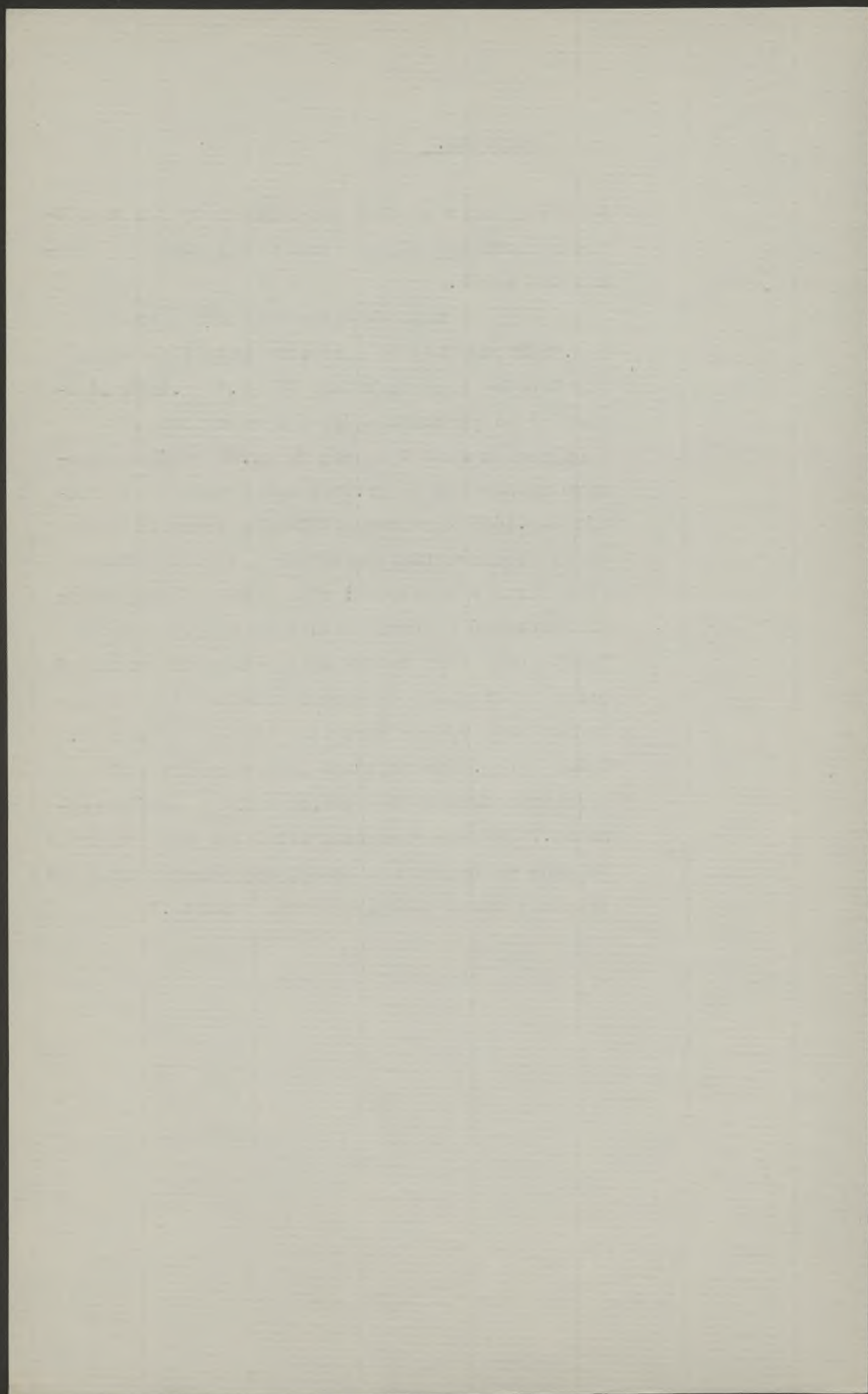
Z powyższych wzmianek wynika , że podobnie jak Lubrankę nazywano czasem Jordanką , tak samo Kurzą nogę nazywano w pierwszej połowie XVI w. czasem Duńską wieżę, która to nazwa znikła po roku 1547. Być może , że pawilon zwany Kurzą nogą miał na szczycie jakąś wieżyczkę, której dano nazwę Duńskiej.

Dociekanie początku tej nazwy może być tylko przypuszczeniem nie dającym się nieчем udowodnić. Budynek ten gotycki stał już za Kazimierza Wielkiego, u którego w r. 1363 bawił na uroczystościach weselnych wnuczki jego z Karolem IV. Waldemar IV król Duński: być może, że król Duński mieszkał w tej części zamku i wspomnienie o tem przyczepiono do wieży tej części zamku.

DOROTKA.

W każdym zamku polskim pokazują wieżę lub więzienie z nazwą Dorotki, nie brakło jej więc i na Krakowskim zamku.

Najdawniejsza wzmianka pochodzi z r. 1582 „za olej do farby, co gonty farbowano, gdy Dorotkę wieżę pobijano 15 gr.” W r. 1583 „ślusarzowi od oprawienia drzwi u wieży Dorotki i od zawiasów od 2 klucza 20 gr. za gwoździe gontowe na Dorotkę 10 gr.” Przy odbieraniu wielkorządów w r. 1615 zanotowano, że „wedle tranzitu przy wieży Lubrance (Senatorskiej) dał wielkorządca (Jan Płaza z Motyczowa) nową wieżę miasto Dorotki wymurować i drzwi żelazne do niej, a z wieży Dorotki dał trzy sklepy sklepiaste nowe wymurować, jeden na drugim z żelaznymi drzwiami i z zamki, węgary nowe w okna wprawił i odrzwiła nowe dał”. Rewizya z r. 1665 wspomina „z komory drzwi do więzienia zwanego Dorotką, do którego wehód drewniany. Do samego więzienia drzwi dwoje z obu stron żelazne na trojgu zawiasach, przy jednych drzwiach antaba, w samym sklepie okienko w murze.”



PODZAMCZE.

Podzamczem nazywano całą okolicę dookoła murów zamkowych-dziś nosi tę nazwę tylko część tej okolicy tj. ulica prowadząca od ulicy Grodzkiej do Wiśły.

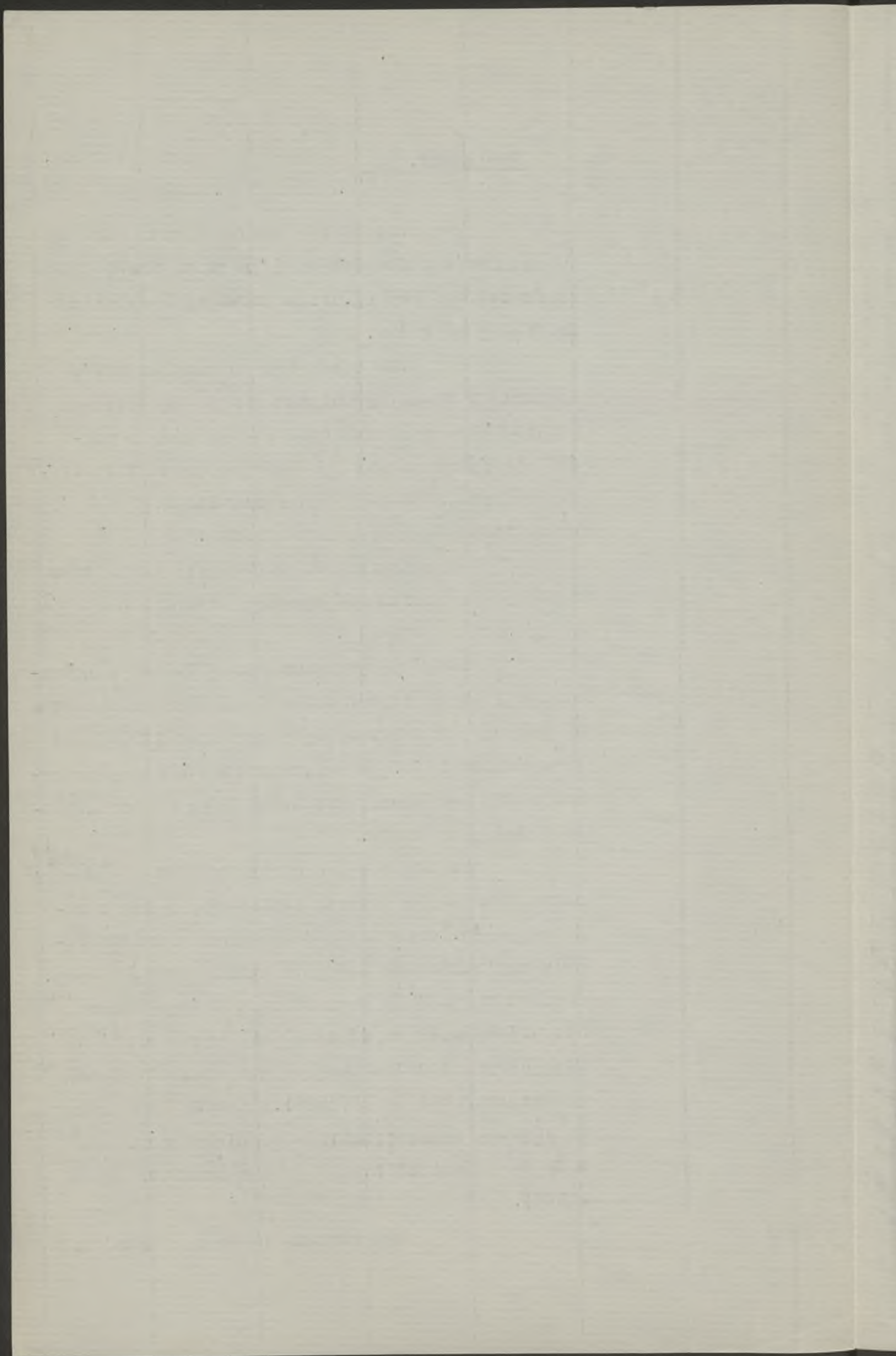
Do czasu budowniczego czynności Zygmunta I Wawel ograniczał się do przestrzeni objętej murami okalającymi szczyt góry i części stoków od północy, po których prowadziła droga do zamku, może tu i pod Kurzą Stopą, gdzie góra była podmurowana, były już ogródki.

Zygmunt I przekroczył ten obszar włączając w posiadłość znaczną przestrzeń stoków od północy i południa.

Od północy biegło ramię Rudawy z Łobzowa i z górnych młynów dzisiejszą, aleą plantacyjną ku domowi narożnemu ulicy Kanoniczej (Długosza) ku kościołowi Św. Idziego, tu między nim a podmurowanym stokiem Wawelu pod Kurzą Nogą ku Stradomowi i dalej do Wiśły.

Na skrócie pod Kurzą Nogą stał wodociąg zwany rurmus dla potrzeb zamkowych, między zabudowaniem Św. Idziego a podmurowaniem podnóżem Wawelu nad ramieniem Rudawy, z której czerpał wodę. Składał się z domu rurmistrza, w którym tenże oczywiście miał część na mieszkanie, a część na maszyneryą „quaedam instrumenta nominata Buxo, quibus pellitur aqua”(1529). Nad wodą było koło na dębowym wału (1545), koło, którym pędzi się wodę do zamku (1533) heble, quibus pellitur aqua (1548).

Na strychu zamku była ładź połą-



czona rurami z łaźniami, do których spływała woda. Nadto pod kościołem Św. Michała tj. na środku wzgórza była skrzynia okuta na wodę, do której także woda rurami dochodziła. (1529), z której to skrzyni czerpiano naczyniami wodę na potrzeby, (do picia używano wody ze studzien, o których osobno). W r. 1533 zdarzyło się, że woda z powodu mrozu przestała płynąć na zamek, zaczęto przez cały miesiąc dowozić wodę. Rurmus został zniszczony przez Szwedów wedle inwentarza znr. 1679 zostało z niego „2 sztuki spiżowe po 4 rury mające w cółw opravne, jedna ryfami żelaznymi obita, w dziedzińcu złożone.

Za wodociągiem na południe biegł mur od bramy grodzkiej ku zamkowi, w którym był zakratowany otwór przepuszczający wodę Rudawy ku Stradoniowi. Mur ten, sądząc po rysunkach i planach, choć z późniejszych czasów pochodzących, szedł ku górze w ten samem miejscu ku wieży Lubrance, jak dziś podmurowanie stoku pod tą wieżą.

Północne stoki Wawelu od strony Rudawy były podmurowane, aby ich woda nie podmywała. Na Rudawie był za ulicą Kanoniczą mурowany ¹ ~~mostek~~ przez który przebywszy skręcało się na prawo do drogi pod podmurowanym stokiem ku katedrze - na lewo do ogrodu królowej.

W r. 1615 zapisano, że „sklepienie nad Rudawą począwszy od kamienicy X. Kłodzińskiego pod Kanoniczą Ulicą do rurmusu dał wielkorządca popra-

1/ W tem miejscu była do początku XIX w. brama mурwana w stylu barokowym (portal) - czy przedtem była i jaka, nie ma wiadomości.

wie i Rudawę okantować?

Przez cały czas panowania Zygmunta I.łożono bardzo wiele na ogrody na stokach Wawelu,zwożono ziemię z Czarnej Wsi dla użyznienia,wyrównania i rozszerzenia terenu,sadzono drzewa,budowano altany,ławki,oranżerye- z wszystkiej tej pracy pozostały ślady tylko wnzapiskach rachunkowych.

Zdaje się, że królowa Bona zamilowaną była w ogrodach,bo w rachunkach spotyka się ciągłą dbałość o nie. Dwa ogrody noszą miano „ogrodów królowej”:między Kurzą Nogą a ulicą Kanoniczą,i „in ferali” tj.na Groblach w sąsiedztwie Zwierzyńca,a nawet kazała Bona zbudować sobie dom- właściwie pałacyk jak można sądzić ze szczegółów zapisanych wydatków,bo z pułapami zdobnymi,z miedzianemi gałkami nad dachówkowym dachem,łaźnią itd. Zaczęła się budowa w r.1526, w którym zapisał wielkorządca Jan Boner : „na polecenie Naj.Pani kazałem budować dom pod zamkiem krak.na placu,gdzie był dom,który królowa kupiła od cieśli zamkowego Bartłomieja,co kosztuje 976 florenów,w r.1526 wydałem na budowę domu królowej pod zamkiem zwłaszcza na stajnie, ścianę od strony Wisły i inne budowanie 95 fl. w r.1527 na kuchnię królowej pod zamkiem 37 fl.”

W r.1533 zapisano wydatek na cółw do zrobienia fontanny w ogrodzie królowej .Ogród pod Kurzą Nogą sięgał bardzo daleko na dół,bo do ogrodu tego i pałacyku królowej stale brano wodę z domu arcybiskupiego ^{1/} i kanoników,i z tego

1/Na rogu ulicy Grodzkiej i Podzameza zamieniony na koszary wojskowe.

[The page contains extremely faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side. The text is organized into several paragraphs, with some lines appearing as bulleted or numbered lists. The handwriting is cursive and difficult to decipher.]

tytułu wielkorządy ponosiły wydatki na utrzymanie tych studzien, być więc może, że nawet cała przestrzeń między domem arcybiskupa a zamkiem ^{ten} była zajęta pod ogród, czyli, że nie było wcale dzisiejszej drogi z ulicy Grodzkiej ku Wiśle pod katedrą.

W r. 1542 wspomniano „klatki na ptaki w ogródku pod Kurzą Nogą”. W r. 1542 kamienne stoły w altanie, i skrzynie z roślinami. O ogródki te dbano tak długo, pki królestwo rzeczywiście na zamku mieszkali i upadły dopiero po przeniesieniu stolicy do Warszawy. W oranżeryi chodowano figi (figarnia) była ogrzewana sztucznie jako można wnosić z wydatków na ramy, szkło, pręty żelazne, szyby i piece (1564).

„Od farbowania dachu gontowego w ogródkach (na altanie czy oranżeryi) kędy pierwszej skorupiany (dachówkowy) dach bywał, który każdą zimą śnieg z dachów lecąc psował i potłukał i dlatego gonty go pobito. Dano temu malarzowi od farbowania czerwonego tego dachu 4 fl.” (1572).

Było zdaje się w ogródku i akwarium: „skrzynia na ryby z rurką i kurkiem” (1564), „powietrznik (chorągiewka) z orłem nad skrzynią wodną, gdzie ryby chowają a nad skrzynią wieżyczka blachą pobijana” (1584).

Do ogródkampólnego chodzono z pałacu z drzwi wschodniego skrzydła koło wieży Lubranki, a dalej z pod Kurzej Nogi prowadziła na dół ścieżka, przerobiona na boczną drogę wojskową ku ulicy Kanoniczej.

Pod Kurzą Nogą oddzielono ogródek górny od dolnego murem, bo urządzono tu bastyon na armaty, a w murze zrobiono bramkę (porta sub

1. The first of these is the fact that the
2. second is the fact that the third is the fact that the
3. fourth is the fact that the fifth is the fact that the
4. sixth is the fact that the seventh is the fact that the
5. eighth is the fact that the ninth is the fact that the
6. tenth is the fact that the eleventh is the fact that the
7. twelfth is the fact that the thirteenth is the fact that the
8. fourteenth is the fact that the fifteenth is the fact that the
9. sixteenth is the fact that the seventeenth is the fact that the
10. eighteenth is the fact that the nineteenth is the fact that the
11. twentieth is the fact that the twenty-first is the fact that the
12. twenty-second is the fact that the twenty-third is the fact that the
13. twenty-fourth is the fact that the twenty-fifth is the fact that the
14. twenty-sixth is the fact that the twenty-seventh is the fact that the
15. twenty-eighth is the fact that the twenty-ninth is the fact that the
16. thirtieth is the fact that the thirty-first is the fact that the
17. thirty-second is the fact that the thirty-third is the fact that the
18. thirty-fourth is the fact that the thirty-fifth is the fact that the
19. thirty-sixth is the fact that the thirty-seventh is the fact that the
20. thirty-eighth is the fact that the thirty-ninth is the fact that the
21. fortieth is the fact that the forty-first is the fact that the
22. forty-second is the fact that the forty-third is the fact that the
23. forty-fourth is the fact that the forty-fifth is the fact that the
24. forty-sixth is the fact that the forty-seventh is the fact that the
25. forty-eighth is the fact that the forty-ninth is the fact that the
26. fiftieth is the fact that the fifty-first is the fact that the
27. fifty-second is the fact that the fifty-third is the fact that the
28. fifty-fourth is the fact that the fifty-fifth is the fact that the
29. fifty-sixth is the fact that the fifty-seventh is the fact that the
30. fifty-eighth is the fact that the fifty-ninth is the fact that the
31. sixtieth is the fact that the sixty-first is the fact that the
32. sixty-second is the fact that the sixty-third is the fact that the
33. sixty-fourth is the fact that the sixty-fifth is the fact that the
34. sixty-sixth is the fact that the sixty-seventh is the fact that the
35. sixty-eighth is the fact that the sixty-ninth is the fact that the
36. seventieth is the fact that the seventy-first is the fact that the
37. seventy-second is the fact that the seventy-third is the fact that the
38. seventy-fourth is the fact that the seventy-fifth is the fact that the
39. seventy-sixth is the fact that the seventy-seventh is the fact that the
40. seventy-eighth is the fact that the seventy-ninth is the fact that the
41. eightieth is the fact that the eighty-first is the fact that the
42. eighty-second is the fact that the eighty-third is the fact that the
43. eighty-fourth is the fact that the eighty-fifth is the fact that the
44. eighty-sixth is the fact that the eighty-seventh is the fact that the
45. eighty-eighth is the fact that the eighty-ninth is the fact that the
46. ninetieth is the fact that the ninety-first is the fact that the
47. ninety-second is the fact that the ninety-third is the fact that the
48. ninety-fourth is the fact that the ninety-fifth is the fact that the
49. ninety-sixth is the fact that the ninety-seventh is the fact that the
50. ninety-eighth is the fact that the ninety-ninth is the fact that the
51. hundredth is the fact that the hundred-first is the fact that the
52. hundred-second is the fact that the hundred-third is the fact that the
53. hundred-fourth is the fact that the hundred-fifth is the fact that the
54. hundred-sixth is the fact that the hundred-seventh is the fact that the
55. hundred-eighth is the fact that the hundred-ninth is the fact that the
56. hundred-tenth is the fact that the hundred-eleventh is the fact that the
57. hundred-twelfth is the fact that the hundred-thirteenth is the fact that the
58. hundred-fourteenth is the fact that the hundred-fifteenth is the fact that the
59. hundred-sixteenth is the fact that the hundred-seventeenth is the fact that the
60. hundred-eighteenth is the fact that the hundred-nineteenth is the fact that the
61. hundred-twentieth is the fact that the hundred-twenty-first is the fact that the
62. hundred-twenty-second is the fact that the hundred-twenty-third is the fact that the
63. hundred-twenty-fourth is the fact that the hundred-twenty-fifth is the fact that the
64. hundred-twenty-sixth is the fact that the hundred-twenty-seventh is the fact that the
65. hundred-twenty-eighth is the fact that the hundred-twenty-ninth is the fact that the
66. hundred-thirtieth is the fact that the hundred-thirty-first is the fact that the
67. hundred-thirty-second is the fact that the hundred-thirty-third is the fact that the
68. hundred-thirty-fourth is the fact that the hundred-thirty-fifth is the fact that the
69. hundred-thirty-sixth is the fact that the hundred-thirty-seventh is the fact that the
70. hundred-thirty-eighth is the fact that the hundred-thirty-ninth is the fact that the
71. hundred-fortieth is the fact that the hundred-forty-first is the fact that the
72. hundred-forty-second is the fact that the hundred-forty-third is the fact that the
73. hundred-forty-fourth is the fact that the hundred-forty-fifth is the fact that the
74. hundred-forty-sixth is the fact that the hundred-forty-seventh is the fact that the
75. hundred-forty-eighth is the fact that the hundred-forty-ninth is the fact that the
76. hundred-fiftieth is the fact that the hundred-fifty-first is the fact that the
77. hundred-fifty-second is the fact that the hundred-fifty-third is the fact that the
78. hundred-fifty-fourth is the fact that the hundred-fifty-fifth is the fact that the
79. hundred-fifty-sixth is the fact that the hundred-fifty-seventh is the fact that the
80. hundred-fifty-eighth is the fact that the hundred-fifty-ninth is the fact that the
81. hundred-sixtieth is the fact that the hundred-sixty-first is the fact that the
82. hundred-sixty-second is the fact that the hundred-sixty-third is the fact that the
83. hundred-sixty-fourth is the fact that the hundred-sixty-fifth is the fact that the
84. hundred-sixty-sixth is the fact that the hundred-sixty-seventh is the fact that the
85. hundred-sixty-eighth is the fact that the hundred-sixty-ninth is the fact that the
86. hundred-seventieth is the fact that the hundred-seventy-first is the fact that the
87. hundred-seventy-second is the fact that the hundred-seventy-third is the fact that the
88. hundred-seventy-fourth is the fact that the hundred-seventy-fifth is the fact that the
89. hundred-seventy-sixth is the fact that the hundred-seventy-seventh is the fact that the
90. hundred-seventy-eighth is the fact that the hundred-seventy-ninth is the fact that the
91. hundred-eightieth is the fact that the hundred-eighty-first is the fact that the
92. hundred-eighty-second is the fact that the hundred-eighty-third is the fact that the
93. hundred-eighty-fourth is the fact that the hundred-eighty-fifth is the fact that the
94. hundred-eighty-sixth is the fact that the hundred-eighty-seventh is the fact that the
95. hundred-eighty-eighth is the fact that the hundred-eighty-ninth is the fact that the
96. hundred-ninetieth is the fact that the hundred-ninety-first is the fact that the
97. hundred-ninety-second is the fact that the hundred-ninety-third is the fact that the
98. hundred-ninety-fourth is the fact that the hundred-ninety-fifth is the fact that the
99. hundred-ninety-sixth is the fact that the hundred-ninety-seventh is the fact that the
100. hundred-ninety-eighth is the fact that the hundred-ninety-ninth is the fact that the
101. two hundredth is the fact that the two hundred-first is the fact that the
102. two hundred-second is the fact that the two hundred-third is the fact that the
103. two hundred-fourth is the fact that the two hundred-fifth is the fact that the
104. two hundred-sixth is the fact that the two hundred-seventh is the fact that the
105. two hundred-eighth is the fact that the two hundred-ninth is the fact that the
106. two hundred-tenth is the fact that the two hundred-eleventh is the fact that the
107. two hundred-twelfth is the fact that the two hundred-thirteenth is the fact that the
108. two hundred-fourteenth is the fact that the two hundred-fifteenth is the fact that the
109. two hundred-sixteenth is the fact that the two hundred-seventeenth is the fact that the
110. two hundred-eighteenth is the fact that the two hundred-nineteenth is the fact that the
111. two hundred-twentieth is the fact that the two hundred-twenty-first is the fact that the
112. two hundred-twenty-second is the fact that the two hundred-twenty-third is the fact that the
113. two hundred-twenty-fourth is the fact that the two hundred-twenty-fifth is the fact that the
114. two hundred-twenty-sixth is the fact that the two hundred-twenty-seventh is the fact that the
115. two hundred-twenty-eighth is the fact that the two hundred-twenty-ninth is the fact that the
116. two hundred-thirtieth is the fact that the two hundred-thirty-first is the fact that the
117. two hundred-thirty-second is the fact that the two hundred-thirty-third is the fact that the
118. two hundred-thirty-fourth is the fact that the two hundred-thirty-fifth is the fact that the
119. two hundred-thirty-sixth is the fact that the two hundred-thirty-seventh is the fact that the
120. two hundred-thirty-eighth is the fact that the two hundred-thirty-ninth is the fact that the
121. two hundred-fortieth is the fact that the two hundred-forty-first is the fact that the
122. two hundred-forty-second is the fact that the two hundred-forty-third is the fact that the
123. two hundred-forty-fourth is the fact that the two hundred-forty-fifth is the fact that the
124. two hundred-forty-sixth is the fact that the two hundred-forty-seventh is the fact that the
125. two hundred-forty-eighth is the fact that the two hundred-forty-ninth is the fact that the
126. two hundred-fiftieth is the fact that the two hundred-fifty-first is the fact that the
127. two hundred-fifty-second is the fact that the two hundred-fifty-third is the fact that the
128. two hundred-fifty-fourth is the fact that the two hundred-fifty-fifth is the fact that the
129. two hundred-fifty-sixth is the fact that the two hundred-fifty-seventh is the fact that the
130. two hundred-fifty-eighth is the fact that the two hundred-fifty-ninth is the fact that the
131. two hundred-sixtieth is the fact that the two hundred-sixty-first is the fact that the
132. two hundred-sixty-second is the fact that the two hundred-sixty-third is the fact that the
133. two hundred-sixty-fourth is the fact that the two hundred-sixty-fifth is the fact that the
134. two hundred-sixty-sixth is the fact that the two hundred-sixty-seventh is the fact that the
135. two hundred-sixty-eighth is the fact that the two hundred-sixty-ninth is the fact that the
136. two hundred-seventieth is the fact that the two hundred-seventy-first is the fact that the
137. two hundred-seventy-second is the fact that the two hundred-seventy-third is the fact that the
138. two hundred-seventy-fourth is the fact that the two hundred-seventy-fifth is the fact that the
139. two hundred-seventy-sixth is the fact that the two hundred-seventy-seventh is the fact that the
140. two hundred-seventy-eighth is the fact that the two hundred-seventy-ninth is the fact that the
141. two hundred-eightieth is the fact that the two hundred-eighty-first is the fact that the
142. two hundred-eighty-second is the fact that the two hundred-eighty-third is the fact that the
143. two hundred-eighty-fourth is the fact that the two hundred-eighty-fifth is the fact that the
144. two hundred-eighty-sixth is the fact that the two hundred-eighty-seventh is the fact that the
145. two hundred-eighty-eighth is the fact that the two hundred-eighty-ninth is the fact that the
146. two hundred-ninetieth is the fact that the two hundred-ninety-first is the fact that the
147. two hundred-ninety-second is the fact that the two hundred-ninety-third is the fact that the
148. two hundred-ninety-fourth is the fact that the two hundred-ninety-fifth is the fact that the
149. two hundred-ninety-sixth is the fact that the two hundred-ninety-seventh is the fact that the
150. two hundred-ninety-eighth is the fact that the two hundred-ninety-ninth is the fact that the
151. three hundredth is the fact that the three hundred-first is the fact that the
152. three hundred-second is the fact that the three hundred-third is the fact that the
153. three hundred-fourth is the fact that the three hundred-fifth is the fact that the
154. three hundred-sixth is the fact that the three hundred-seventh is the fact that the
155. three hundred-eighth is the fact that the three hundred-ninth is the fact that the
156. three hundred-tenth is the fact that the three hundred-eleventh is the fact that the
157. three hundred-twelfth is the fact that the three hundred-thirteenth is the fact that the
158. three hundred-fourteenth is the fact that the three hundred-fifteenth is the fact that the
159. three hundred-sixteenth is the fact that the three hundred-seventeenth is the fact that the
160. three hundred-eighteenth is the fact that the three hundred-nineteenth is the fact that the
161. three hundred-twentieth is the fact that the three hundred-twenty-first is the fact that the
162. three hundred-twenty-second is the fact that the three hundred-twenty-third is the fact that the
163. three hundred-twenty-fourth is the fact that the three hundred-twenty-fifth is the fact that the
164. three hundred-twenty-sixth is the fact that the three hundred-twenty-seventh is the fact that the
165. three hundred-twenty-eighth is the fact that the three hundred-twenty-ninth is the fact that the
166. three hundred-thirtieth is the fact that the three hundred-thirty-first is the fact that the
167. three hundred-thirty-second is the fact that the three hundred-thirty-third is the fact that the
168. three hundred-thirty-fourth is the fact that the three hundred-thirty-fifth is the fact that the
169. three hundred-thirty-sixth is the fact that the three hundred-thirty-seventh is the fact that the
170. three hundred-thirty-eighth is the fact that the three hundred-thirty-ninth is the fact that the
171. three hundred-fortieth is the fact that the three hundred-forty-first is the fact that the
172. three hundred-f

1870-1871

1911-1912, 1913-1914, 1915-1916, 1917-1918, 1919-1920, 1921-1922, 1923-1924, 1925-1926, 1927-1928, 1929-1930, 1931-1932, 1933-1934, 1935-1936, 1937-1938, 1939-1940, 1941-1942, 1943-1944, 1945-1946, 1947-1948, 1949-1950, 1951-1952, 1953-1954, 1955-1956, 1957-1958, 1959-1960, 1961-1962, 1963-1964, 1965-1966, 1967-1968, 1969-1970, 1971-1972, 1973-1974, 1975-1976, 1977-1978, 1979-1980, 1981-1982, 1983-1984, 1985-1986, 1987-1988, 1989-1990, 1991-1992, 1993-1994, 1995-1996, 1997-1998, 1999-2000, 2001-2002, 2003-2004, 2005-2006, 2007-2008, 2009-2010, 2011-2012, 2013-2014, 2015-2016, 2017-2018, 2019-2020, 2021-2022, 2023-2024, 2025-2026, 2027-2028, 2029-2030, 2031-2032, 2033-2034, 2035-2036, 2037-2038, 2039-2040, 2041-2042, 2043-2044, 2045-2046, 2047-2048, 2049-2050, 2051-2052, 2053-2054, 2055-2056, 2057-2058, 2059-2060, 2061-2062, 2063-2064, 2065-2066, 2067-2068, 2069-2070, 2071-2072, 2073-2074, 2075-2076, 2077-2078, 2079-2080, 2081-2082, 2083-2084, 2085-2086, 2087-2088, 2089-2090, 2091-2092, 2093-2094, 2095-2096, 2097-2098, 2099-2100, 2101-2102, 2103-2104, 2105-2106, 2107-2108, 2109-2110, 2111-2112, 2113-2114, 2115-2116, 2117-2118, 2119-2120, 2121-2122, 2123-2124, 2125-2126, 2127-2128, 2129-2130, 2131-2132, 2133-2134, 2135-2136, 2137-2138, 2139-2140, 2141-2142, 2143-2144, 2145-2146, 2147-2148, 2149-2150, 2151-2152, 2153-2154, 2155-2156, 2157-2158, 2159-2160, 2161-2162, 2163-2164, 2165-2166, 2167-2168, 2169-2170, 2171-2172, 2173-2174, 2175-2176, 2177-2178, 2179-2180, 2181-2182, 2183-2184, 2185-2186, 2187-2188, 2189-2190, 2191-2192, 2193-2194, 2195-2196, 2197-2198, 2199-2200, 2201-2202, 2203-2204, 2205-2206, 2207-2208, 2209-2210, 2211-2212, 2213-2214, 2215-2216, 2217-2218, 2219-2220, 2221-2222, 2223-2224, 2225-2226, 2227-2228, 2229-2230, 2231-2232, 2233-2234, 2235-2236, 2237-2238, 2239-2240, 2241-2242, 2243-2244, 2245-2246, 2247-2248, 2249-2250, 2251-2252, 2253-2254, 2255-2256, 2257-2258, 2259-2260, 2261-2262, 2263-2264, 2265-2266, 2267-2268, 2269-2270, 2271-2272, 2273-2274, 2275-2276, 2277-2278, 2279-2280, 2281-2282, 2283-2284, 2285-2286, 2287-2288, 2289-2290, 2291-2292, 2293-2294, 2295-2296, 2297-2298, 2299-2300, 2301-2302, 2303-2304, 2305-2306, 2307-2308, 2309-2310, 2311-2312, 2313-2314, 2315-2316, 2317-2318, 2319-2320, 2321-2322, 2323-2324, 2325-2326, 2327-2328, 2329-2330, 2331-2332, 2333-2334, 2335-2336, 2337-2338, 2339-2340, 2341-2342, 2343-2344, 2345-2346, 2347-2348, 2349-2350, 2351-2352, 2353-2354, 2355-2356, 2357-2358, 2359-2360, 2361-2362, 2363-2364, 2365-2366, 2367-2368, 2369-2370, 2371-2372, 2373-2374, 2375-2376, 2377-2378, 2379-2380, 2381-2382, 2383-2384, 2385-2386, 2387-2388, 2389-2390, 2391-2392, 2393-2394, 2395-2396, 2397-2398, 2399-2400, 2401-2402, 2403-2404, 2405-2406, 2407-2408, 2409-2410, 2411-2412, 2413-2414, 2415-2416, 2417-2418, 2419-2420, 2421-2422, 2423-2424, 2425-2426, 2427-2428, 2429-2430, 2431-2432, 2433-2434, 2435-2436, 2437-2438, 2439-2440, 2441-2442, 2443-2444, 2445-2446, 2447-2448, 2449-2450, 2451-2452, 2453-2454, 2455-2456, 2457-2458, 2459-2460, 2461-2462, 2463-2464, 2465-2466, 2467-2468, 2469-2470, 2471-2472, 2473-2474, 2475-2476, 2477-2478, 2479-2480, 2481-2482, 2483-2484, 2485-2486, 2487-2488, 2489-2490, 2491-2492, 2493-2494, 2495-2496, 2497-2498, 2499-2500, 2501-2502, 2503-2504, 2505-2506, 2507-2508, 2509-2510, 2511-2512, 2513-2514, 2515-2516, 2517-2518, 2519-2520, 2521-2522, 2523-2524, 2525-2526, 2527-2528, 2529-2530, 2531-2532, 2533-2534, 2535-2536, 2537-2538, 2539-2540, 2541-2542, 2543-2544, 2545-2546, 2547-2548, 2549-2550, 2551-2552, 2553-2554, 2555-2556, 2557-2558, 2559-2560, 2561-2562, 2563-2564, 2565-2566, 2567-2568, 2569-2570, 2571-2572, 2573-2574, 2575-2576, 2577-2578, 2579-2580, 2581-2582, 2583-2584, 2585-2586, 2587-2588, 2589-2590, 2591-2592, 2593-2594, 2595-2596, 2597-2598, 2599-2600, 2601-2602, 2603-2604, 2605-2606, 2607-2608, 2609-2610, 2611-2612, 2613-2614, 2615-2616, 2617-2618, 2619-2620, 2621-2622, 2623-2624, 2625-2626, 2627-2628, 2629-2630, 2631-2632, 2633-2634, 2635-2636, 2637-2638, 2639-2640, 2641-2642, 2643-2644, 2645-2646, 2647-2648, 2649-2650, 2651-2652, 2653-2654, 26

1. $\text{H}_2\text{O} + \text{H}_2\text{O} \rightleftharpoons \text{H}_3\text{O}^+ + \text{OH}^-$
 2. $\text{H}_2\text{O} + \text{H}_2\text{O} \rightleftharpoons \text{H}_3\text{O}^+ + \text{OH}^-$
 3. $\text{H}_2\text{O} + \text{H}_2\text{O} \rightleftharpoons \text{H}_3\text{O}^+ + \text{OH}^-$
 4. $\text{H}_2\text{O} + \text{H}_2\text{O} \rightleftharpoons \text{H}_3\text{O}^+ + \text{OH}^-$
 5. $\text{H}_2\text{O} + \text{H}_2\text{O} \rightleftharpoons \text{H}_3\text{O}^+ + \text{OH}^-$
 6. $\text{H}_2\text{O} + \text{H}_2\text{O} \rightleftharpoons \text{H}_3\text{O}^+ + \text{OH}^-$
 7. $\text{H}_2\text{O} + \text{H}_2\text{O} \rightleftharpoons \text{H}_3\text{O}^+ + \text{OH}^-$
 8. $\text{H}_2\text{O} + \text{H}_2\text{O} \rightleftharpoons \text{H}_3\text{O}^+ + \text{OH}^-$
 9. $\text{H}_2\text{O} + \text{H}_2\text{O} \rightleftharpoons \text{H}_3\text{O}^+ + \text{OH}^-$
 10. $\text{H}_2\text{O} + \text{H}_2\text{O} \rightleftharpoons \text{H}_3\text{O}^+ + \text{OH}^-$

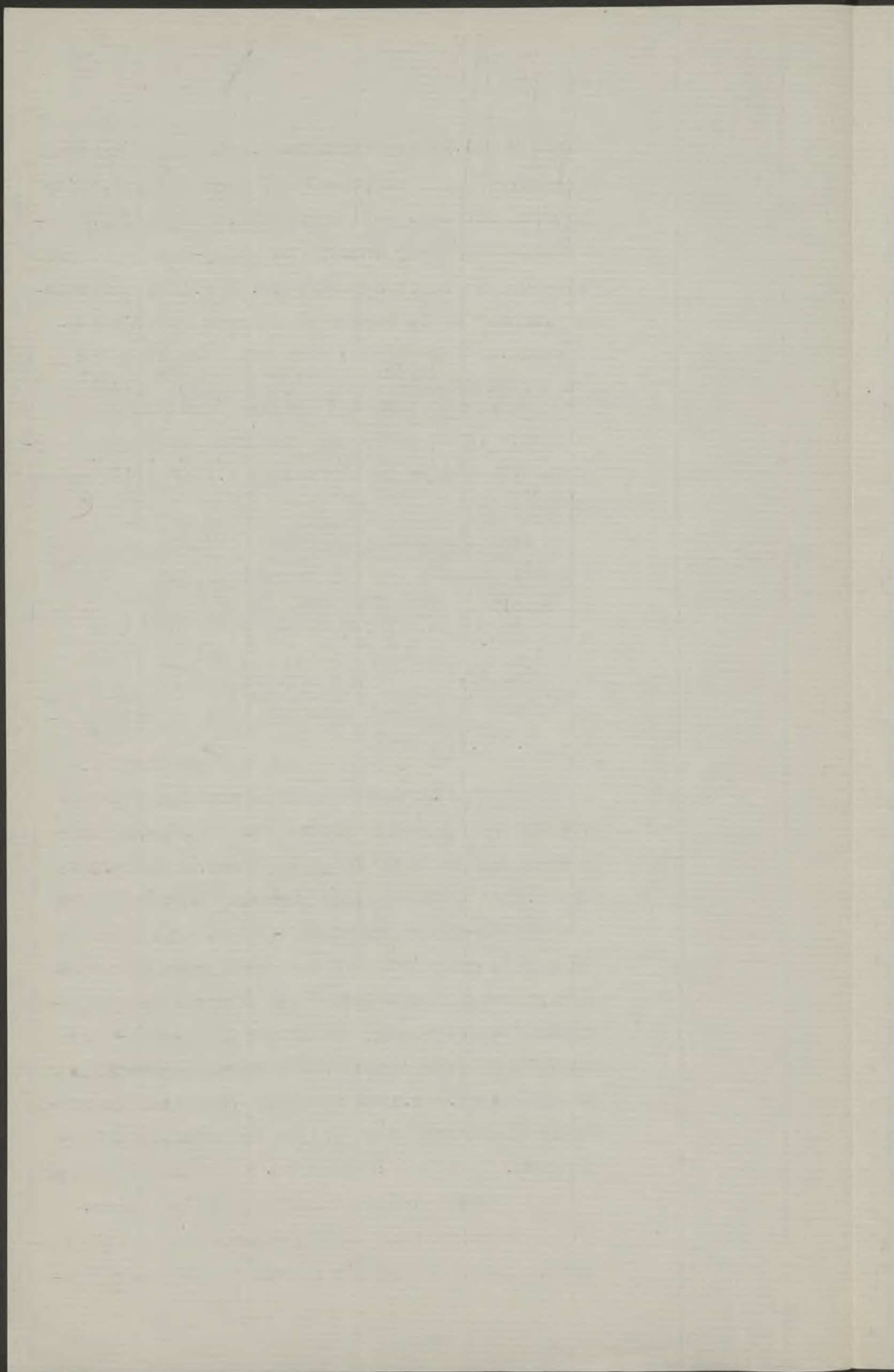
Kurza Noga). Między Kurzą nogą, a bokiem północnego skrzydła pałacu znajdował się obszerny kąt, który Zygmunt III zabudował kapliczką, zakrystijką, i korytarzem do wieży nowej narożnej- tu prawdopodobnie był ów bastyon na armaty. W r. 1579 zanotowano „schody kryte dachem do dolnych ogrodów zamkowych”.

Zejsście z pałacu ku ogródkom pod Lubranką, gdzie pozostał jedynie ślad kamiennej poręczy, było zdaje się ozdobnym kamiennym portykiem, bo budowę tę zapisano w r. 1547 dość szczegółowo:

„Zapłaciłem kamieniarzowi królewskiemu za robotę, kamienie i płyty szare (pro patris vivis griseis) z ułożeniem na ganku i schodach, po których noszą Naj. Pana pod Duńską wieżą przez ogródki do łaźni tj. za bazy, balasy, posadzki, stopnie, kolumny, architrawy i inne obrobione szare kamienie fl. 280.”

Przebywszy mostek czyli sklepienie nad Rudawką skręcało się na lewo do ogródka północnego, na prawo do drogi na Wawel. Na początku XIX w. stał w tym miejscu murowany portal bramny w stylu barokowym; czy dawniej była jaka inna brama, nie ma w źródłach wzmianki, prawdopodobnie była, bo wspomniana jest w tym miejscu brama „poboczna”. W XVI w. zwano tę bramkę „miejską”- ale zdaje się tylko dlatego, że z Wawelu prowadziła do miasta np. w r. 1575 zapisano: nowy parkan od bramy miejskiej aż do stajen królewskich pod zamkiem.

Ten parkan otaczający ogródek północny od dołu, stał na podmurowaniu, które widać jeszcze na jednym z widoków z początku XIX w. i cią-



gnał się w górę aż do bramy pierwszej pod katedrą- zdaje się, że na tym samym fundamencie stoi dzisiejsze północne podmurowanie góry przy drodze do katedry.

Pod tym murem i parkanem znajdowała się (mniej więcej naprzeciw dzisiejszej ulicy Straszewskiego) obszerna posiadłość ściśle z rezydencją złączona, obejmująca część dzisiejszego Podzamcza i Grobli.

Wszystkie ryciny od XVII w. wyobrażające widok Krakowa od zachodu zawierają obraz zabudowań powyższej przestrzeni aż po Wisłę i Zwierzyniec, niestety widoki te redukują się właściwie do jednego, z którego kopiowano kilkadziesiąt następnych, a obraz ten chcący dokładnie uwidocznić nawet to, czego z daleka nie widać, powiększa niestosunkowo budynki w głębi, a nie mogąc przez to dokładnie pomieścić całości na małej przestrzeni ryciny, staje się niedokładnym. Widzimy tu więc dom arcybiskupi posunięty z nadto ku Wawelowi i Wiśle, od niego, zamiast pod nim, biegnie droga do Wisły, przy drodze od strony stoków szereg budynków z napisem: „stabula Regiae Maj.” (stajnie) potem ozdobny budynek niski z gotyckim szczytem złączony z większym piętrowym, ozdobionym attyką - naprzeciw, po drugiej stronie drogi ku Wiśle zabudowania w czworobok, których część wychodząca na pałac arcybiskupi wyższa, między temi zabudowaniami a wyżej wspomnianym małym gotyckim budynkiem napis: Lateranea. Między zabudowaniami w czworobok, a ujściem Rudawy do Wisły staw.

Obraz ten okazuje się

w ogólności dość wierny w stosunku do szczegółów, jakie można wydobyć z rachunków wielkorządowych.

Szereg budynków na samym stoku to najpierw mieszkania sług zamkowych i stałych rzemieślników, praczki, woźnie, w r. 1565 miał tu mieszkanie i podręczny, dalej stajnie bardzo obszerne, bo w jednej próbowano nawet turnieju. Dom z attyką i zabudowania w czworobok po drugiej stronie drogi, to dwórki królowej Bony z ogrodem wczworoboku. Ogródek między tem zabudowaniem a pałacem ^{Arcy}biskupim, zasłonięty na ~~ry-~~cinach budynkiem - a sytuacja miejscowa wykazuje, że ogródek północny pod domem arcybiskupa, musiał się kończyć na bramie wyżej wspomnianej, prowadzącej na drogę do katedry, bo tu ujście ulicy Kanoniczej i wąska przestrzeń między domem narożnym (Długosza) a stokiem góry zaledwie wystarczała na pomieszczenie ramienia Rudawy i drogi do Wisły.

Dalej od strony Wisły stały pod Wawelem dwórki drobne szlacheckie, które opłacały drobne czynsze ziemne do wielkorządów - jeszcze dalej nad samą Wisłą domki rybackie.

Od południa stok góry jest obszerniejszy i więcej na słońce wystawiony, ale szczegółów bliższych trudno do tego ogrodu wyszukać, wiemy, że była tu winnica i figarnia, od domu nie było muru tylko wał i palisady. Z wszystkich zapisek odnosi się wrażenie, że bliższy pałacowi ogródek od wschodu pod Kurzą Nogą i od północy z widokiem na miasto, były przedmiotem największej pieczy i ulubionem miejscem w XVI w.

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

THE HISTORY OF THE

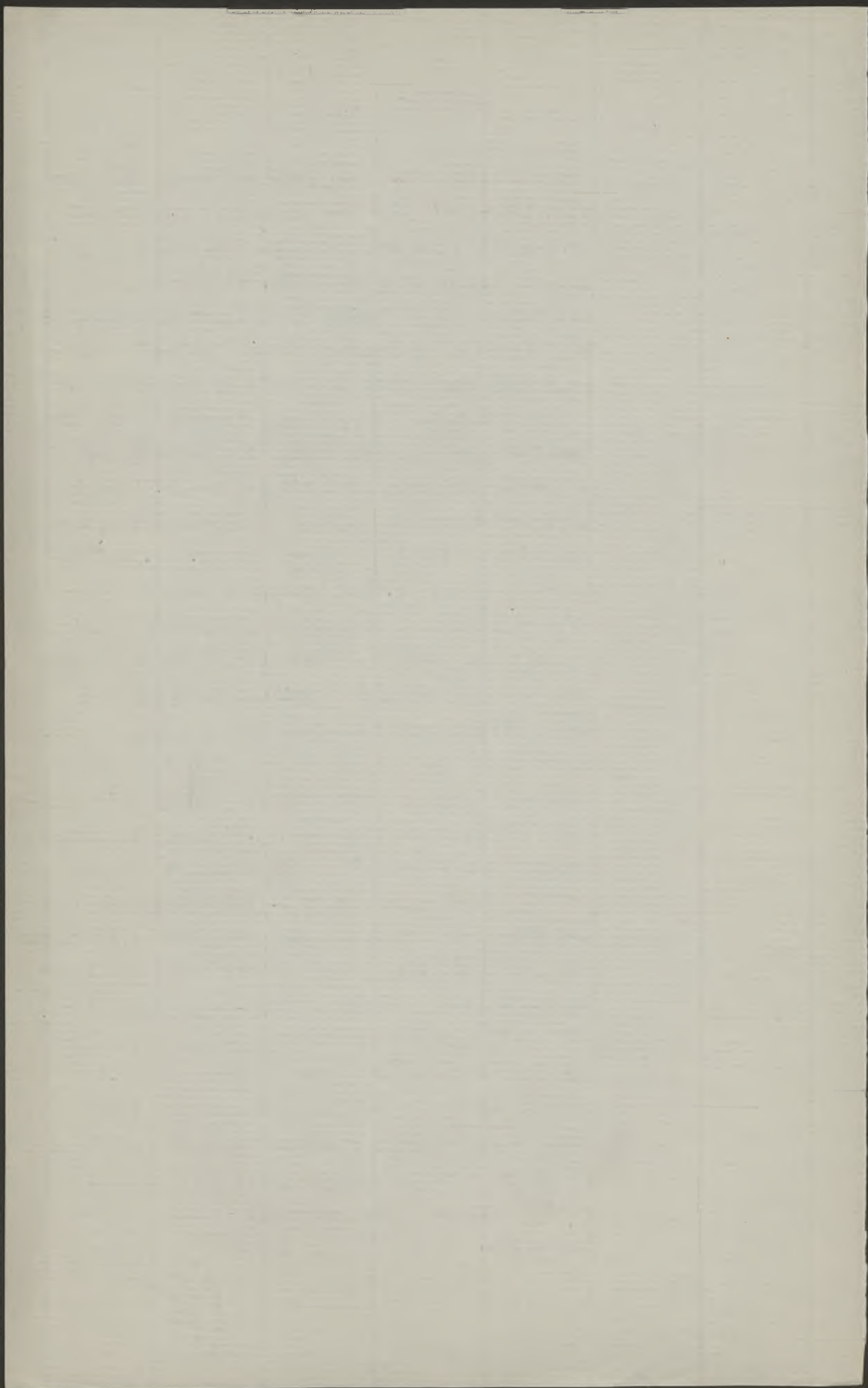
THE HISTORY OF THE

Za wojen szwedzkich zniknęły te
ogrody a na ich miejscu wysypano reduty i wały,
które nie wiele naprawiane zsypywały się, zara-
stały a tylko od strony Wisły podmurowano je za
Augusta II.,

17
The object of this study is
to determine the effect of
the various factors which
influence the rate of
growth of the plant.
The results of the study
are as follows:

DOM PIŃCZOW.

lub Pińczów wspomniany jest w rachunkach w latach 1542-1547 jako dom królowej, w r. 1542-1543 pracowali w nim murarze i cieśle, zakupiono doń 1000 cegieł, naprawiano konin, stawiano piec halabardnikowi w Pińczowie i Włochowi tamże, dane 3 kraty do piwnie, naprawiano zawiasy do bramy, 4 kopy gwoździ do napraw, 16 prętów do okien, klucze, haczyki, kłankę, żelazną kratę do okna przy schodach „chłopom odnośzącym drewniane konie z ogrodów królowej do Pińczowa 30 gr.” (1543), „woźnicy elożącemu pogrzeb z Pińczowa z rozkazu króla młodszego 3 grzywny 24 gr.” W r. 1546 naprawiano piec, w r. 1547 pracuje 7 murarzy, wprawiali kamienie, „podjeżdżali mur”, robili otwór w murze nad wieżą na umieszczenie rynny, a robota trwała od 30 lipca do 1 października, przy czym dwóch cieśli podstępowało stary mur w sierpniu, sprowadzono kamienie z kamieniołomu Jana rajcy kazimierskiego i 1500 cegieł do fundamentów i filara, 27 desek do rusztowania. Później nie znajdujemy żadnej wzmianki o tym domu, aż dopiero po 100 latach w rewizji z r. 1665 zanotowano: „od złodzijskiej wieży idąc mur szeroki, dział na nim para, nad którym wiązanie się popsuwało i dachówka cała ku Pińczowu opadła. Skiepienie między murem a Pińczowem, które jest nad murem, jedno poupadało, drugie ledwo co nie upadnie.” Z tego się okazuje, że dom ten był gdzieś koło wieży złodzijskiej - ale czy zewnątrz murów od strony Wisły, czy obok, (gdzie dziś szpital nowy austriacki okulistyczny) - rozstrzygnąć nie można.



BUDOWA.

Ogłoszenie rachunków dotyczących budowy, wyposażenia i napraw pałacu na Wawelu, przyczynia się nie tylko do zaspokojenia prostej ciekawości poznania dziejów państwowej rezydencji, ale przyczynia się do wyjaśnienia stosunków gospodarczych wogóle, cen towarów i robocizny, sposobów prowadzenia budowy, rodzaju przedsiębiorców, dostawców, rzemieślników i robotników.

Nie było wówczas przedsiębiorców, którzyby objęli całą budowę albo nawet dostawę masową potrzebnych materiałów, lecz sam budujący tj. wielkorządca zapewne z doradą architektów zamawiał, sprowadzał i wypłacał cegłę, kamień, drzewo, żelazo, dachówki, nawet narzędzia itd. zamawiał majstrów i wypłacał robocizny, a także drobne zabiegi o ludzi, materiały i budowę, kontrolowanie budowy i rachunków, dawanie wskazówek itd. wymagało niżej rzeczywiście pracy i obrotowości.

Również nie było wytwórców na wielką skalę, tak, że materiały potrzebne w wielkiej ilości, np. cegłę, kamień, drzewo, gwoździe itp. musiano zamawiać u kilku osób i oczywiście utrzymywać z każdym osobno ewidencję dostawy i rachunków, np. cegłę dostarczały cegielnie w Dąbiu rajców krakowskich w Dębniakach, Leonarda Fagelwедера, Kapłańca, Floriańskiego, Kazimierska miejska, na Zwierzyńcu, w Przegorzalach, Castiglionięgo w Dębniakach itd.

Budowa i urządzenie wewnętrzne pochłoneły ogromne sumy, były więc obfitą źródłem zarobku szczególnie dla dostawców i rzemieślników w Krakowie i okolicy, oraz dla włościan okolicznych, którzy dostarczali nie tylko robotników, lecz, jak widzimy z rachunków, wielu z tych chłopów było dostawcami kamieni, gliny, drzewa i oni byli głównymi spedytorami i przewoźnikami dla wszystkich materiałów sprowadzanych z bliższej i dalszej okolicy. Wieść o budowie i o możności zarobku na Wawelu ^{garnących się} ściągała włościan do zarobku, więc „rustici” figurują bardzo często w rachunkach, zwożą ziemię urodzajną do ogródków królewskich, wywożą rumowiska, czyszczą i zaniatają ścieki, plewią w ogródkach, zrzucają śnieg z dachów, czyszczą ściany z pajęczyn, kurzu, kopią fundamenta, wywożą zmarłych tatarów, dowożą cegłę, drzewo, kamienie, dachówki, posadzki, przychodzą i do posług chwilowych na zamek np. znoszą skrzynie z towarami, odnoszą do rzemieślników meble do naprawy itd. — słowem spełniają grubsze roboty nie wymagające kwalifikacyi rzemieślniczych.

Podobne grubsze roboty przy burzeniu murów, usuwaniu rumowiska, kopaniu fundamentów, znoszeniu ciężarów wykonują jeńcy tatarsey przez cały XVI wiek.

Wielkorządca bezpośrednio czuwał nad budową, doglądał jej, jak wynika z wydatków zapisanych na napiwki /libalia/ :

1525. na beczkę piwa brukarzom z polecenia pana /Bonera/ 13 gr. - w r.1526. z polecenia pana cieśli co spadł z domu 30 gr. - w r.1541 trzechkrotne napiwki dla malarzy z polecenia p.wielkorządcy, - w r.1542 znowu malarzom koloryzującym kraty, - w r.1542 cieślom i murarzom.- W r.1530 polepszone zapłaty robotnikom co za godzinami zwyczajnie pracowali nad budową schodów z pokoi królowej do katedry.- W r.1527 rurmistrzowi z polecenia króla baryłka wina na wesele jego córki.-

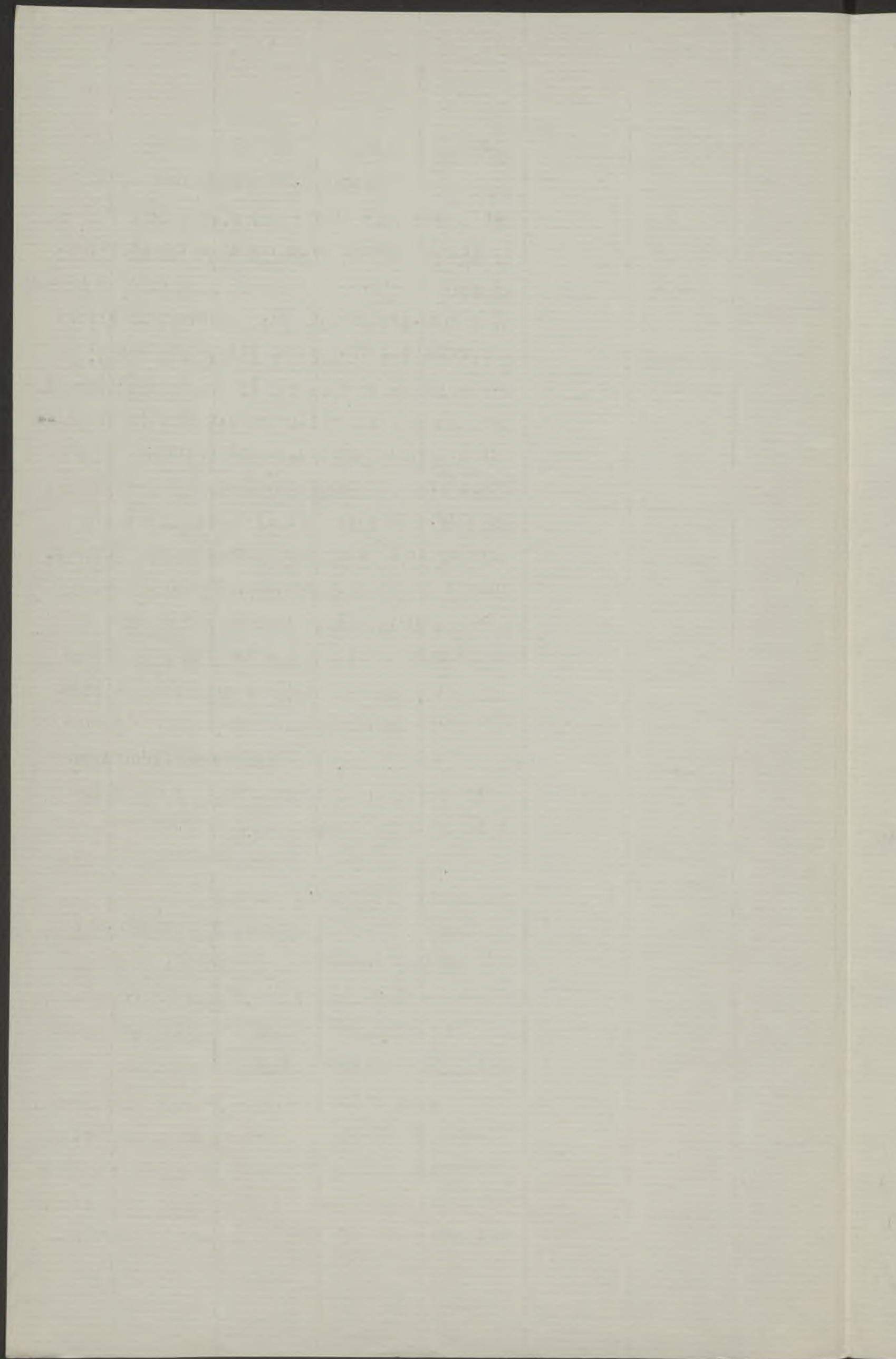
1870
The first of the year was a very dry one
and the crops were much injured
by the drought. The wheat was
very poor and the corn was
also much injured. The
cattle and sheep were
also much injured by the
drought. The people were
very poor and many
died of starvation.

Pierwszy budowniczy pobierał ryczałtowe kwoty dla siebie i na robotników m. 40 grzywien na potrzeby przebudowy zamku, 20 grzywien na wapno, murarzy i cieśli, 18 grzywien na łamaczy kamieni w kamieniołomie, 60 grz. na dalsze potrzeby, i t. d. Był nim budowniczy Franciszek Włoch. / 1507/. Dalej 40 grzywien na budowę sali królewskiej / 1508/ etc. Nieco później zaczyna wielkorządca względnie jaego zastępca wypłacać także wprost woznicom, murarzom, stolarzom, malarzom, ale pozostają większe pozycje ryczałtowe i dla Franciszka. W tymże roku Michał malarz ugodzony został z pięciu pomocnikami do roboty malarskiej w pokojach zamkowych nowo wybudowanych po 2 fl. tygodniowo a towarzyszą po 1 21 groszy każdemu na farby, pozłotkę etc. wypłacano im odrębnie potrzebne dość znaczne kwoty.

W r. 1511p. podrzęczy brak tygodniowo z kasy po 100 grzywien na wypłaty robotników rzemieślników i dostawców.

W r. 1521 wypłaca się ryczałty na budowę po 160 grzywien co 2 tygodnie na ręce podrzęczego. W r. 1524 wypłaca się osobno kierownika budowy Benedykta / z Sandomierza / po 1 grzywnie 12 gr. tygodniowo, a osobno robotników.

Podobnież Berecci i Castiglione pobierali wynagrodzenie własne i otrzymywali albo ryczałty na wypłatę robotników, albo wykazywali, robotników a podrzęczy ich wypłacał wprost. Pierwszymi przedsiębiorcami biorącymi robotę za ugodzoną z góry kwotę do wykonania byli Włosi, i oni jedynie w tej epoce i jeszcze w wieku na-



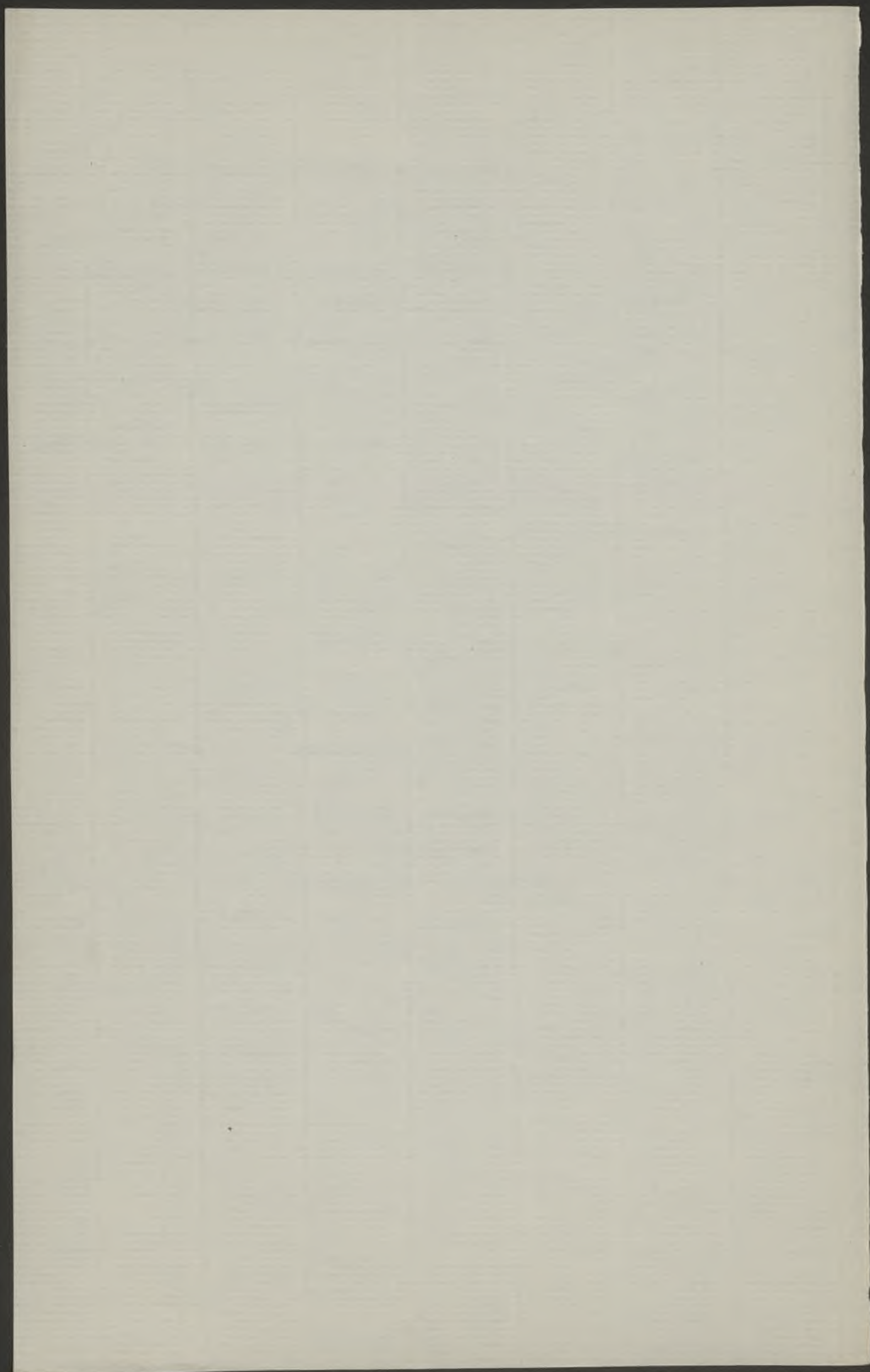
stępnym podejmowali takich przedsięwzięciach.

Po spaleniu się ~~wshhddątego~~ skrzy-
dła zamku w r. 1536 - podjął się Berecci w r.
następnym postawienia nowych sklepień, kolumn,
z kapitelami i łuków z tynk
kowaniem, posadzkami etc. z własnego materiału
i własnymi ludźmi - wszystko za 2000 florenów
licząc po 30 groszy na floren, z zaliczkami p
po 250 florenów miesięcznie. Widocznie miano za
ufanie do Berecciego, że dotrzymuje swych zob-
owiązań, bo właśnie w tym roku wypłacono mu
500 fl. za wybudowanie piekarni z izbą dla
służby królowej nowej od fundamentu z 10 kami-
miennymi oknami, 5 drzwiami, schodem kręconym,
dużą bramą, którą przechodzi się do domu kró-
lowej Jadwigi, z nowym murem tamże od strony
kościółka łukiem i gankiem ku domowi królowej
z posadzkami, kominami, tynkowaniem. Niedługo
potem zginął zabity ~~xxxxxxxxxxxxxxxxxxxx~~. -
~~xxxx~~ Berecci, a kierunek robót po nim objął
jego ziomek Mikołaj Castiglione, któremu wy-
płacają tygodniowo płacąc materiały i robot-
ników bezpośrednio.

Drugim przedsiębiorcą w XVI w. był
Galeazzo zmarły około 1560 r. który pojął się
z 1600 flor. przebudować dom Rabsztyn, a gdy
zmarł w toku robót, podjął się dokończenia zno-
wu Włoch Aleksander za 350 k.

to written file of the proposed

Dostawa materiałów przy złych drogach, przy znacznych odległościach kamieniołomów i cegielni nie mówiąc o marmurach i szkłe sprowadzanych z zagranicy, była oczywiście bardzo trudna i powolna. Zdaje się jednak, że powoli wyrabiali się z postępem ciągle prowadzonych robót zawodowi furmani z chłopów okolicznych, albowiem w rachunkach wśród setek nazwisk chłopów wozących na zamek po jednym lub więcej kamieni, nazwiska z czasem stale się powtarzają, ceny za dowóz regulują i ujednastajniają i w ten sposób w rachunkach po 1519 roku spotykamy dostatecznie i regularnie dostarczany materiał tak że budowa stale i stosunkowo szybko postępuje. Jeżeli zważymy, że i dzisiaj budowa przeciętnego większego budynku trwa dwa do trzech lat, to pojedyncze partye pałacu na Wawelu znacznej objętości, o murach dwukrotnie i więcej grubszych, niż dzisiaj, powstawały w odstępach czterech i pięcioletnich, mimo braku dzisiejszych maszyn pomocniczych, ułatwień komunikacyjnych i łatwości wszelkiego dostawiania. Skrzydło północne wybudowano, względnie zburzono dawne, przebudowano i nadbudowano na nowo między 1510 - 1518 - część skrzydła wschodniego koło Kurzej Nogi 1519 - 1523 i t.d. -

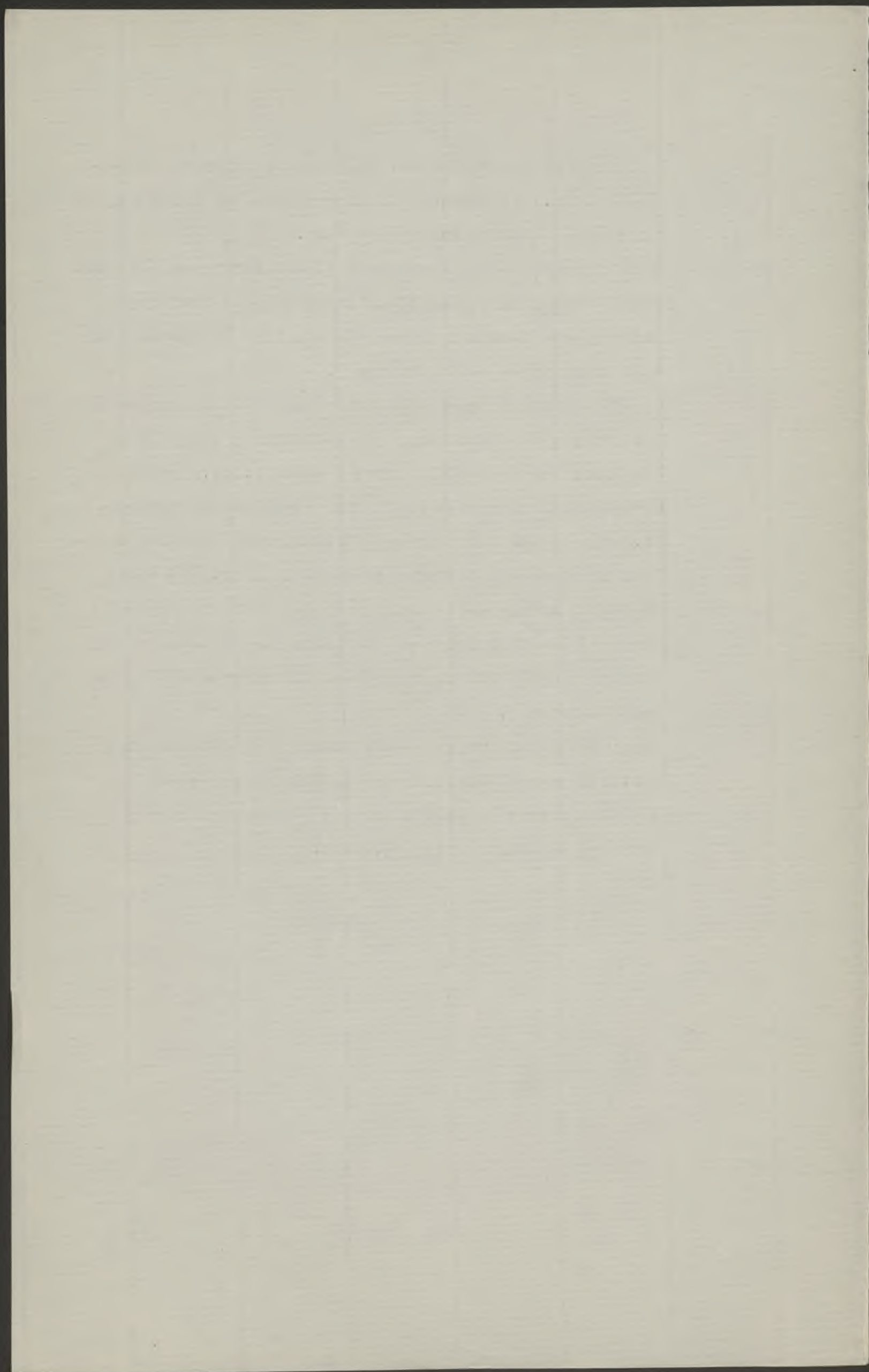


Przed budową przygotowywano plany zwane abrysem, wizerunkiem, np. w r. 1517 przedstawił Berencio królowi abrys mającej się przy Katedrze wybudować kaplicy. -

Kiedy Kapituła przygotowywała w r. 1529 zakończenie i hełm wieży dzwonnej Katedralnej, posłano biskupowi Tomickiemu „*exempla seu formam depictam, qua construi et exornari debeat summitas et vertex turris*”.

W r. 1558 pisze Zygmunt August do Bonera, „Dom Krolewien nie wedle wizerunku, któryś nam posłał, ale któryśmy My Wierności Waszej posłał, Konać i buduj; .itd. Niestety nie dochował się żaden plan i nie wiemy, jak go pojmowano. Zdaje się, że były bardzo dokładne, skoro niekiedy wymagano nawet modelu drewnianego budowy, np. w r. 1525 robił stolarz 3 modele czyli plany (*vel decineamenta*) na dwa domy mające się budować dla króla., w r. 1526 znowu model; według którego dom na zamku miał się budować dla sekretarza Ludwika”.

Również malowanie było z góry omawiane i planowane, np. w r. 1531 zapisał Boner, że zrobił układ z Janem Dürerem o pomalowanie kasetonów w pałapie „według zrobionej i okazanej Naj. Panu próby” tj. wzoru.



SKRZYDŁO ZACHODNIE.

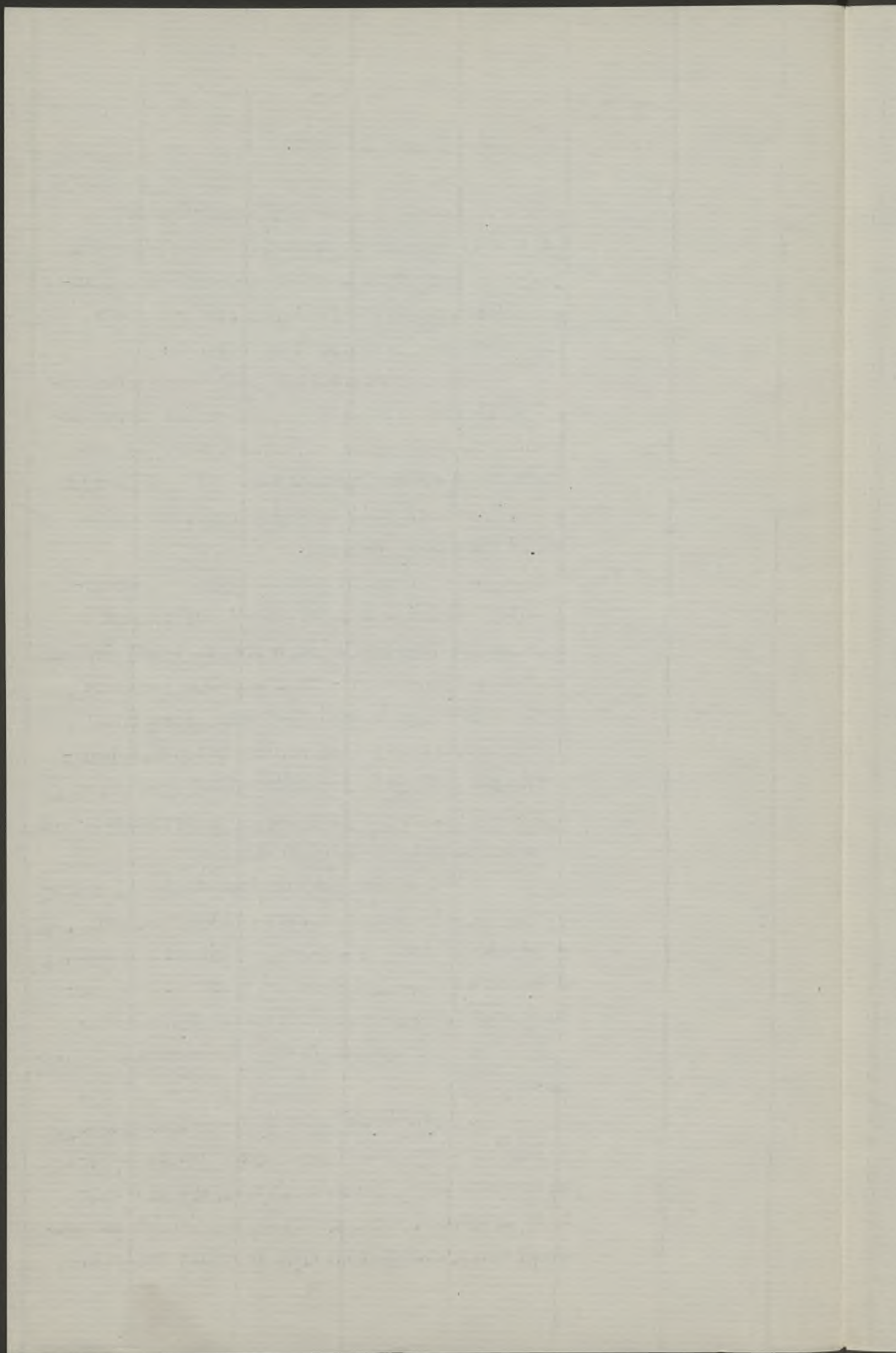
Frontowa ściana zachodniego skrzydła pałacu od strony katedry została już odrestaurowana, przy czem z pietyzmem zachowane wszelkie pozostałości ubiegłych wieków, tak, że patrząc na nią, czyta się historię tego budynku:

Parter w części bliższej bramy zbudowany z dzikiego kamienia w pionowe ściany, w których wysoko mieszczą się tylko dwa małe prostokątne warownie zakratowane okna od dolnych sklepów. Pozostałość to najstarsza, nad którą widać nadbudowę ceglana.

Obok wielkich renesansowych okien Zygmunta I widać w tej ścianie ślady znacznie mniejszych prostokątnych w innych wysokościach umieszczonych okien - na kamiennym parterze wybudowano więc w średniowieczu pierwotnie także dwupiętrowy lecz niższy budynek, a budowa Zygmunta I jest już późniejszą przebudową i nadbudową, przy której skrzydło to przedłużono ku północy i południowi.

Od strony dziedzińca nad arkadą pierwszego piętra odkryto w murze wątek ceglany z dwoma wąskimi gotyckimi bliźniemi oknami, zamurowanemi po przebudowie w XVI w. a we wnętrzu tego skrzydła na pierwszym piętrze znalazły się pod tynkiem ślady zebrowania gotyckiego.

Z tych śladów widać dowodnie, że już w średniowieczu stał tu budynek dwupiętrowy - może początkowo jedno, a później dwupiętrowy - i że Zygmunt I użył go tylko w głównych murach magistralnych, przerabiając zupełnie wnętrze,



tj. zniósł dawne pułapy i sklepienia i podwyższył wysokość izb od parteru począwszy, wprowadzając wysokie i obszerne sale oświecone wielkimi trójdzielnymi oknami.

Opis Deeyusza, że Zygmunt I „od fundamentu” zbudował to skrzydło, ma więc tylko to znaczenie, że go od fundamentu przerobił, ale sam fundament, a nawet ściany nad nim pozostały dawne do wysokości prawie całego drugiego piętra.

Od strony dziedzińca widać na drugim piętrze utopiony w galerii erker, noszący herb królowej Elżbiety Austriackiej zmarłej 1505 r. Erker powstał przed zbudowaniem arkad, bo widać pod nim kamienne kroksztyny podtrzymujące erker, prawdopodobnie więc zbudowano tę część pałacu przed objęciem tronu przez Zygmunta I. Badania o pierwszych dziełach renesansu w Krakowie (grobowiec Olbrachta, łuk bramy wjazdnej do dziedzińca) wskazują jednak, że Zygmunt I jeszcze przed objęciem tronu wywierał wpływ artystyczny, on jest wymieniony jako współfundator grobowca Olbrachta (1501), jego prawdopodobnie architekt, Franciszek Włoch, rozpoczął nowoczesną przebudowę pałacu Wawelskiego zaczynając od skrzydła zachodniego i skończył je już w r. 1507, bo w tym roku zapłacono za gałki „nad nowo fundowany dom zamku krak.”

Zygmunt I jednak, wstąpiwszy na tron, (1507) prowadził dalej budowę w tym skrzydle jeszcze do r. 1510. Zdaje się, że część z erkerem pozostała tak, jak ją koło 1507 skończono, przybyły tylko galerie arkadowe, pierwszej nie planowane, bo zakryły erker; z tej epoki pochodzą rzeźbione odrzwia i nadproża, urządzenia wewnętrzne,

W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię na temat polskiej literatury, która do tej pory była postrzegana jako mało wartościowa i mało interesująca.

W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię na temat polskiej literatury, która do tej pory była postrzegana jako mało wartościowa i mało interesująca.

W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię na temat polskiej literatury, która do tej pory była postrzegana jako mało wartościowa i mało interesująca.

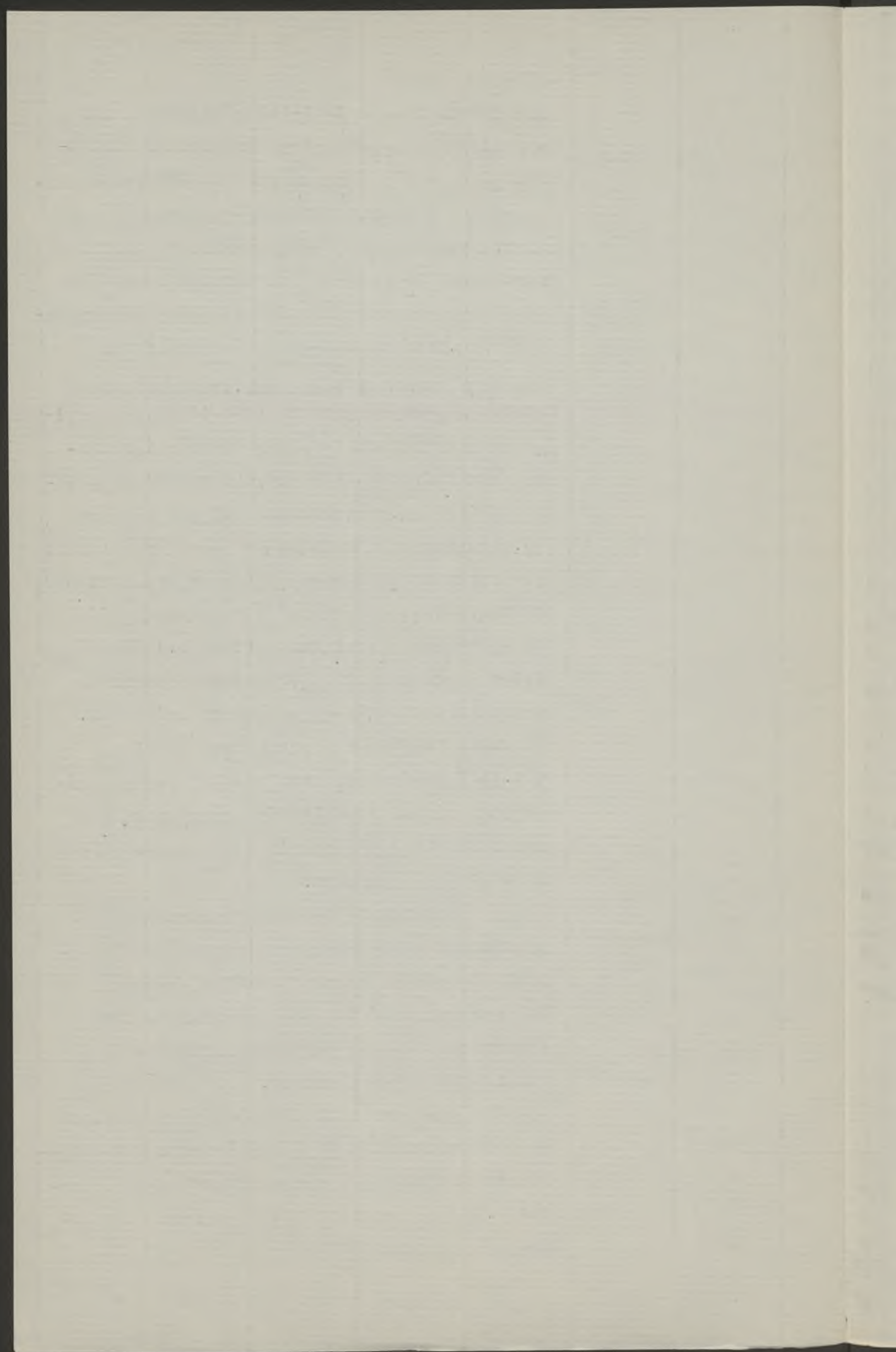
W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię na temat polskiej literatury, która do tej pory była postrzegana jako mało wartościowa i mało interesująca.

ale główna budowa 1507-1510 obejmowała jak się zdaje połączenie tego budynku ze skrzydłem północnym i wprowadzenie klatki schodowej.

W bramie wjazdnej wchodząc do dziedzińca widzimy po prawej stronie, że technika muru sieni brannej pod zachodniem skrzydłem, jest inną niż technika ściany lewej i inny watek muru. Sienią więc powstała między dwoma nie współczesnymi budynkami. Prawdopodobnie starszym jest budynek na lewo (koło katedry) - przeciwległy jest tym, który Olbracht zbudował dla królowej Elżbiety, dom zwany potem domem królewien. Przedłużenie budynku na lewo tj. skrzydła koło katedry ku domowi królewien, stworzyło na pierwszym piętrze apartament nad sienią, zwany „nad bramą” (przedłużony później ku zachodowi w kształcie litery L.) Przez wybiecie drzwi w tym apartamencie stworzono połączenie bezpośrednie z domem królewien. Ta część budynku nad bramą była zdaje się w r. 1507 skończona, a renesansowy łuk z rzeźbionymi różami w kolistości bramy jest jednym z najstarszych okazów stylu renesansowego w pałacu Wawelskim.

Wydatki zapisane w 1508 wskazują, że wykończano wewnętrzne urządzenie tego skrzydła, zakupywano farby i pozłotkę, pracowali obok malarzy cieśle i stolarze, sprowadzano kamienie z Głogowa i Myślenic, zapewne na obramienia drzwi i schody.

Malarz Michał umiera na zarazę, jego robotnikom daje żupnik Kościebecki 2 grzywny, aby nie bali się zarazy i przy robocie zostali. Michał ugodzony był do malowania w po-

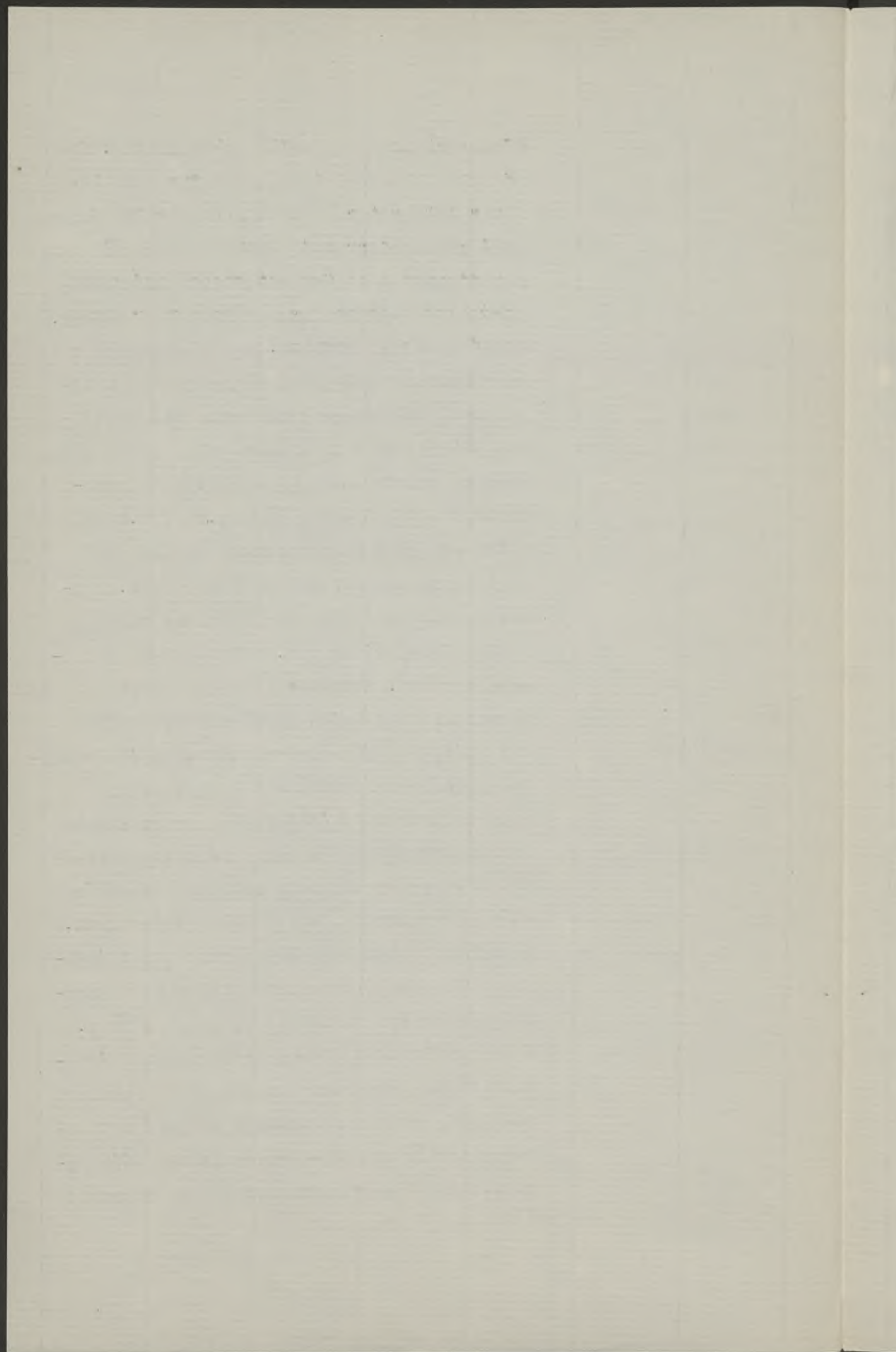


kojach zamku król. nowo wybudowanych z pomocnikami za 2 fl. tygodniowo i po 21 groszy na każdego pomocnika. W r. 1510 zakupiono 10050 szymb do okien, 12 łokci firanki, złocene pająki, świeczniki, gryfy miedziane do krzeseł królewskich.

Budynek dostał widocznie szczyt od północy, bo znowu płacono za dwie gałki złocene na szczyt domu; -wtedy niezawodnie też musiano już skończyć główną klatkę schodową -inaczej nie byłoby dostępu do tego skrzydła.

W czasie budowy skrzydła zachodniego, musiał dwór mieścić się w północnej i w części wschodniej koło Kurzej Nogi tj. w niej i budynku, który przy niej w średniowieczu istniał. Z r. 1502 zapisano w rachunkach 30 florenów na malowanie w Kurzej Nodze zapewne w celu odświeżenia jej dla dworu uszczuplonego przez roboty podjęte w skrzydle zachodnim i zmuszonego do przebywania w ciśniejszym obrębie reszty budynków.

Ściany parteru tej części północnej od strony dziedzińca z kamienia i cegły pochodzą z najdawniejszej epoki, za czym prócz techniki przemawiają małe wąskie a wysokie w kamiennem skromnem obramieniu okna, wskazujące, że liczone się z obronnością budowy. Potem zrobiono wielkie okna prostokątne z profilowanemi obramieniami, na jednym miejscu znać zamurowane okno ostrołukowe jeszcze późniejsze a na zamurowaniu opiera się konsola przybudowanej galerii. Są to relikty średniowiecznej budowy. W XV w. była w tem skrzydle między innemi wielka sala bo Długosz wspomina, że na zamku krak. znajdowała się mурwana sala z oknami na domy kanoników, w której w r. 1431 odbywano publiczną dysputę. Skrzydło to składało się niewątpliwie z dwóch nierównej wysokości budynków, gdyż poziom I piętra w części wschodniej, gdzie na parterze i I piętrze są izby z filarami w środku, jest wyższy; gdyby poziom był jednaki w całym północnem skrzydle nie byłoby potrzeby robienia schodków, które prowadzą z jednych pokoi do drugich. Skrzydło to było prawdopodobnie już w średniowieczu dwupiętrowe, niewątpliwie przynajmniej w części sąsiadującej z Kurzą Nogą. W tej części w parterze ocalała dotąd średniowieczna ostrołukowo zasklepiona izba, nad nią pokój podobnież wsparty na jednym filarze gotyckim ze sklepieniem jednak późniejszym, a nad tym pokojem znaleziono gotyckie



fragmenty bogato profilowanego słupa. Zdaje się więc, że i ta izba na drugim piętrze była gotycko zasklepiona ze słupem w środku, podobnie, jak izby pod nią się znajdujące i że Zygmunt chcąc mieć salę jaśniejszą, zburzył sklepienie a przykrył pokój płaskim sufitem.

12

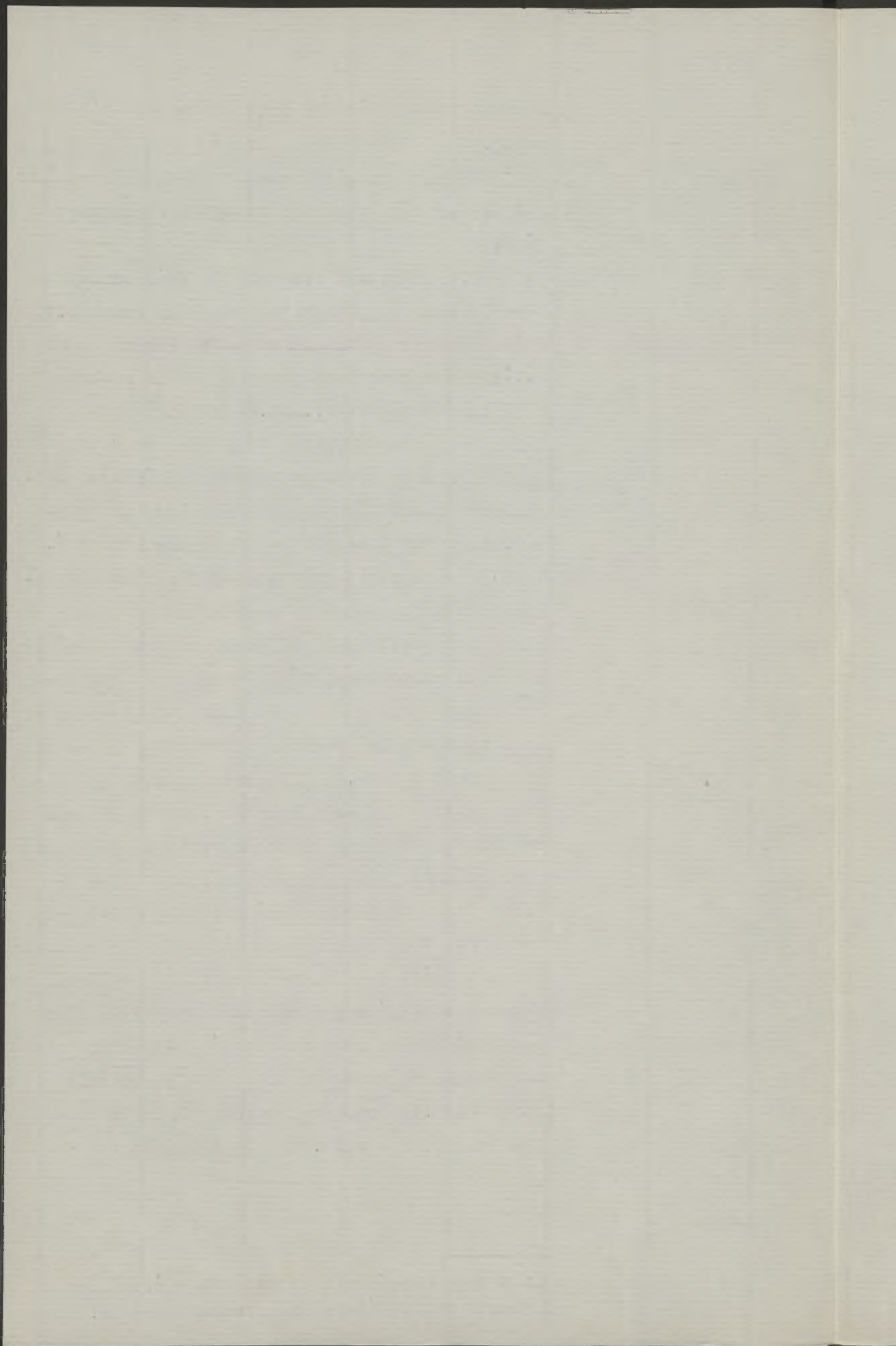
It is not possible to determine the exact date of the first appearance of the word "philosophy" in English. It is believed that the word was first used in the 14th century, and it is thought that it was derived from the Greek word "philosophia", which means "love of wisdom". The word "philosophy" is a combination of the Greek words "philos" (love) and "sophia" (wisdom). The word "philosophy" is a noun, and it is used to describe the study of the nature of knowledge, reality, and existence. It is a branch of knowledge that is concerned with the fundamental principles of the universe and the human mind. The word "philosophy" is a very old word, and it has been used in many different contexts throughout history. It is a word that has been used by many different cultures and languages, and it is a word that has been used in many different ways. The word "philosophy" is a word that is very important in the history of human thought, and it is a word that is very important in the history of human civilization. The word "philosophy" is a word that is very important in the history of human thought, and it is a word that is very important in the history of human civilization.

Do roku 1518 ukończone było i skrzydło północne.

Decyusz opisując wesele Zygmunta I z Boną, wspomina o pałacu następujące szczegóły:

D.18 kwietnia zasiedli do królewskiej uczty w sali po pierwszych schodach (na I p.), która była złotym brokatem wkoło ubrana a przy wejściu był kredens, błyszczący wielu srebrnymi i złotymi naczyniami....D.19 kwietnia była uczta w drugiej sali, która jak królewska jest wspaniała. A tu nie mogę pominąć zmyślności króla, (industria) który tu przewyższył poprzedników. Zamek ten zaczął nowymi budynkami zdobić. W ciągu dziesięciu lat ogromnym kosztem dwa pałace (skrzydło wschodnie i północne) od fundamentu zbudował. Pod ziemią cele na wino umieścił na równi sklepieniu, które Włosi volte nazywają na różne porządki przeznaczone, przedewszystkiem na Skarb królewski i strażników, a obok dla wielkorządcy krak. Te (budowy) otoczone są pięknymi na wysokich kolumnach kamiennych łukowym obejściem, z którego przez pierwsze schody idzie się do pokoju a z tego do sali, gdzie była uczta¹⁾ i do drugiego obejścia (ganku I p.) potem przez drugie od ziemi schody (II piętro) mieszkanie króla i pałac królowej, siedm ubikacyj, każda o szczególnej ozdobie, zwyczajem włoskim rozetami ubrana złotem u góry, wszędzie rozrzuconemi (na *putapach*), a trzecie obejście (gank II p.) z wysokimi kolumnami, także złotem rozetami ubrane. Tak oba skrzydła obej-

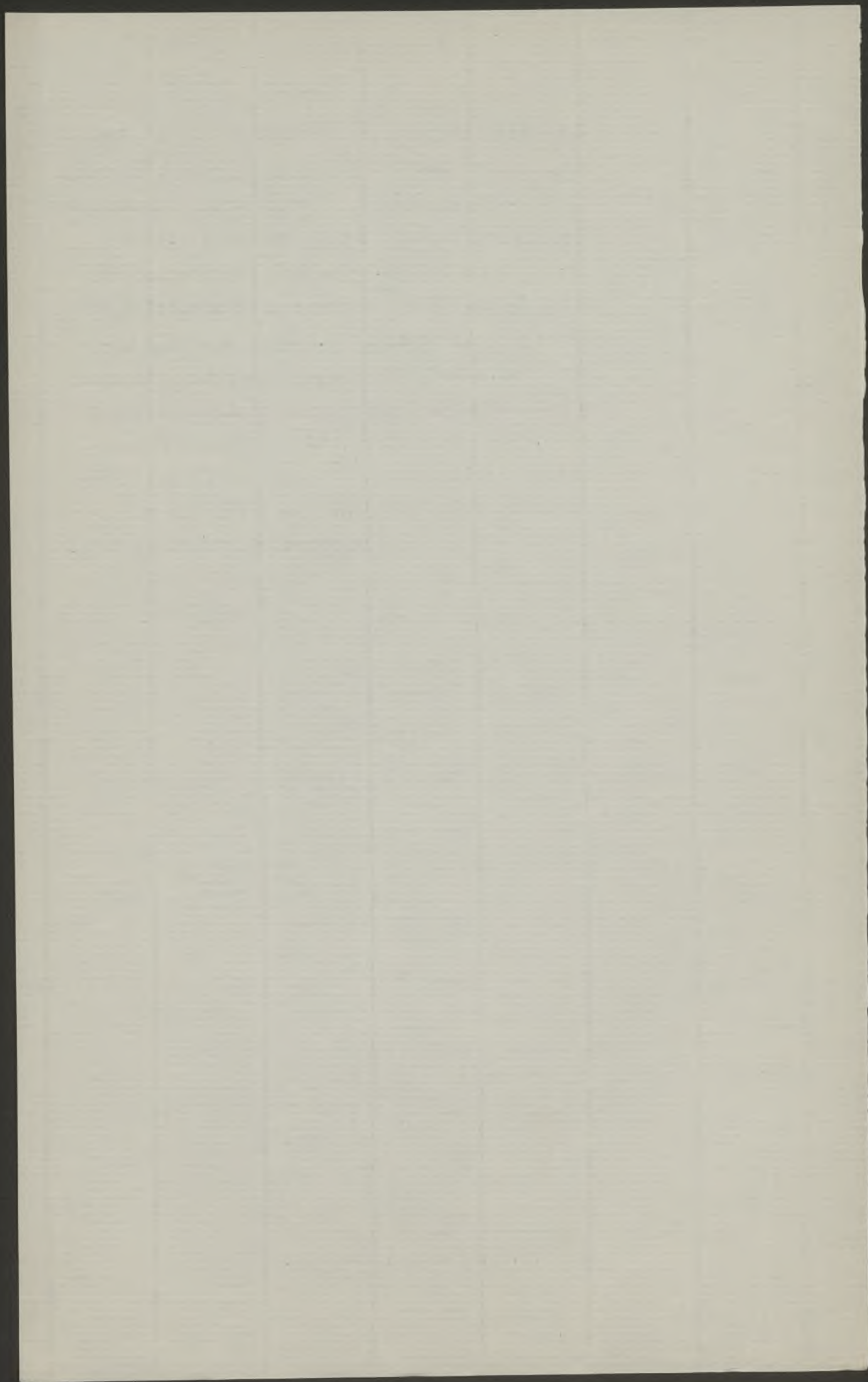
1) Z tego określenia możnaby wnosić, że mowa o sali, którą potem srebrną nazwano.



muja połowę zamku razem z oficynami kuchennymi, które wybudowano od fundamentu z rozkazu Królewskiej Wysokości w ten sposób, aby wystareżyły na dwa skrzydła mające się dobudować, aby mógł doprowadzić zamek do czwórkątnego kształtu... Wracając do uczty-dodaje Decyusz -tańczono potem zwyczajem włoskim, niemieckim i naszym, potem udano się do sypialni...Łoże królewskie było najwykwintniej zrobione, u góry złotymi rozetami przykryte (baldachim) że na palec nie było pustego miejsca sztuką malarzy zewsząd ozdobione, ścianami złotonemi połączone. Posadzka zrobiona z szarego kamienia, wszędzie była czerwonym suknem pokryta."

Jako architekta skrzydeł zachodniego i północnego podaje Decyusz Franciszka Włocha, zmarłego 1516 r. Według źródeł włoskich nosił on nazwisko della Lora, a udał się do Polski w r. 1509, gdzie zmarł 1516 r. -dwóch więc Franciszków Włochów prowadziło budowę; pierwszy, którego nazwiska nie znamy do r. 1509 w skrzydle zachodnim, autor pierwszych renesansowych rzeźb w łuku bramnym i erkerze II piętra - i drugi od r. 1509 della Lora, który kierował budową skrzydła północnego ^{1/} i wprowadził już arkadowanie, które następni budowniczowie konsekwentnie potem dokoła dziedzińca kontynuowali.

1/ Dr. S. Tonkowi cz :Wawel I .



SKRZYDŁO WSCHODNIE.

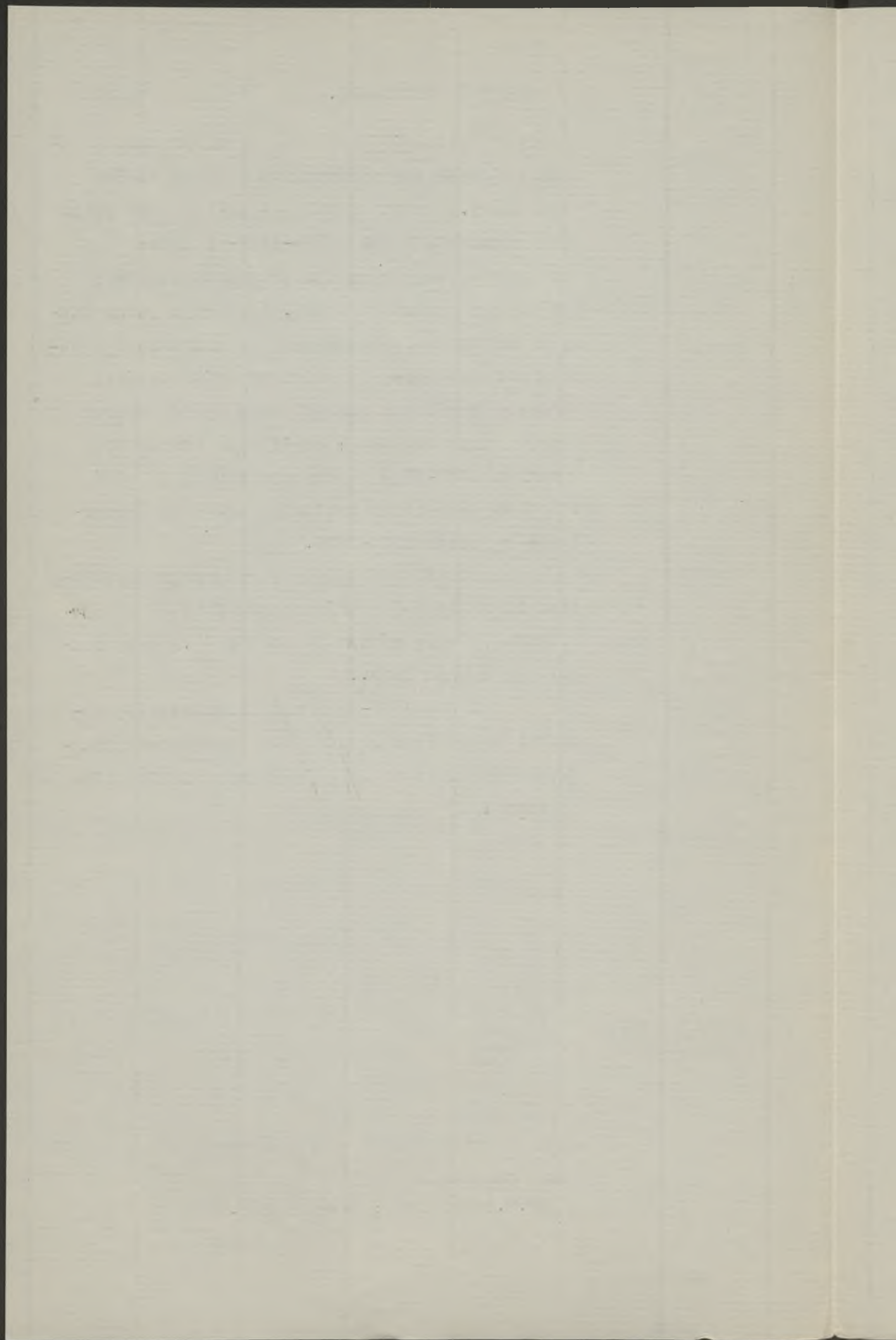
Najwięcej szczegółów i dat z historii budowy pałacu królewskiego dochowało się co do części wschodniej. Niestety i tu są dotkliwe luki przez brak rachunków z lat 1527-1528- i 1535-

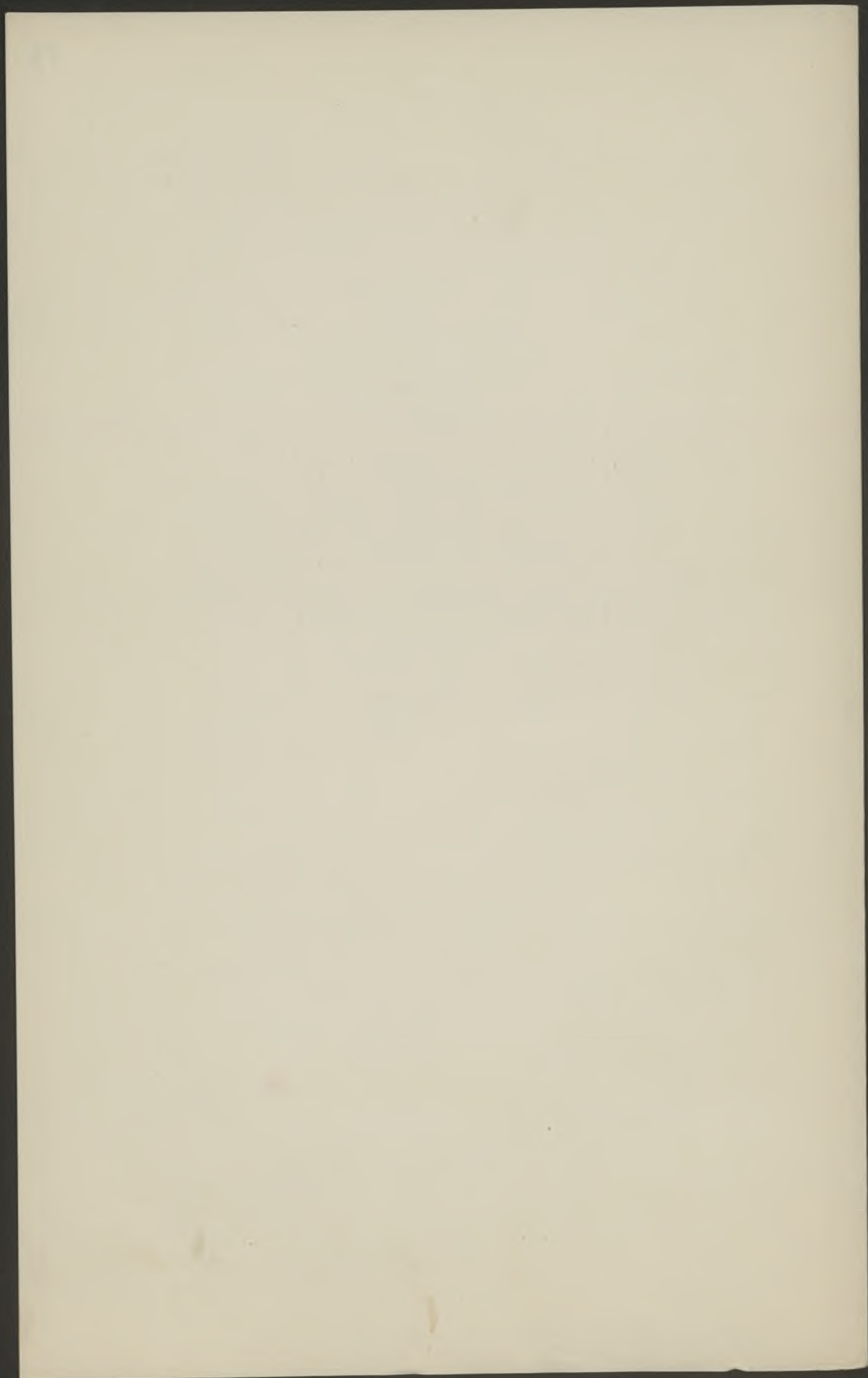
Budowę tego skrzydła przeprowadzano nie naraz, lecz trzema partiami, gdy partya jedna stała pod dachem, posuwano się ku południowi z budową dalszej części, wykonując równocześnie wewnątrz część pod dachem, w ten sposób budowa objęła trzy okresy : część koło Kurzej Nogi w latach 1519-1524, następną od niej po sień w latach 1525-1529 -ostatnią partya ku Bernardynom w latach 1530-1536.

Część najbliższą Kurzej Nogi przedłużono na razie o 5 łatrów na południe ku wieży Lubrance, co się równa 35 stopom ^{1/}. Roboty rozpoczęto 1 maja 1519r.

Z lat 1519-1523 ~~nie~~ dochowały się rachunki szczegółowe, ~~lecz~~ tylko sumaryczne zestawienie wydatków do 16/ października 1523, które policza :

1/ Dr.S.Tonkowiec : Wawel I 252.

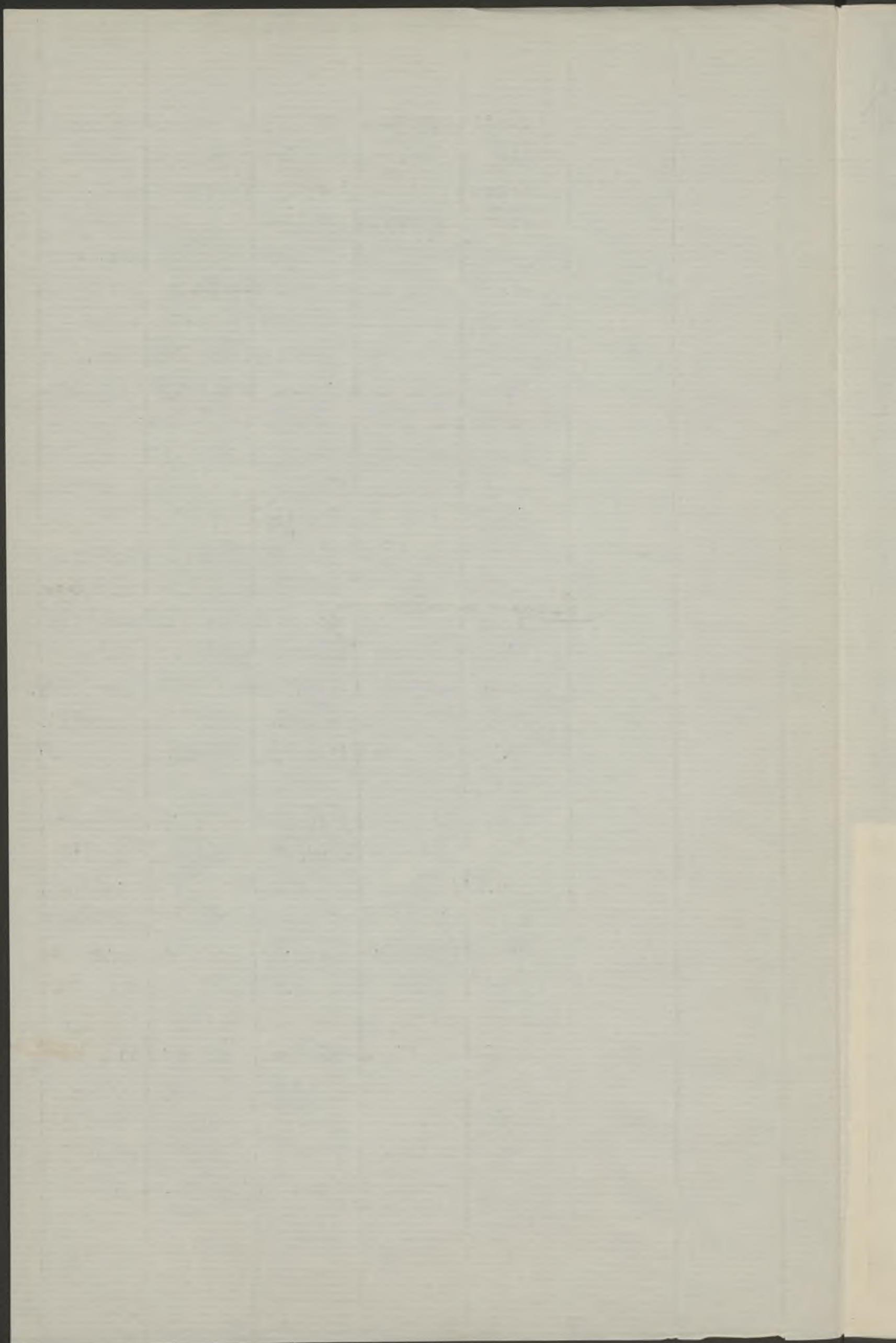




Część wschodnia występująca pawilonowo poza lico pałacu, zwana od średnich wieków Kurzą Nogą, musiała mieć swoje uzupełnienie tj. niezbędną klatkę schodową i zapewne dalsze ubikacje w stronę południowo-zachodnią. Przy przebudowie pałacu w prostokąt, natrafił tu Zygmunt na największe trudności związania tego budynku ze skrzydłem północnem.

Do budując do skrzydła północnego wschodnie pod kątem prostym przekroczono w fundamentach stare mury nie o skośnie - (widocznie stara budowa miała kierunek ku wieży Senatorskiej) - stworzono *przed* Kurzą Nogą, obszerne sienie, które stanowił dostęp z północnego skrzydła i z galeryi dziedzicznej, a *przy*

Wskazanie przebiegu
 tej nowej budowy prostopadle do skrzydła północnego prowadzonej utonąła w połowie wieża Lubranka z dawniejszej epoki pozostała. Przy tej budowie ocalono więc od zburzenia drobną tylko część dawnej rezydencji gotyckiej, zachowując gotycką izbę na parterze i zewnętrzne mury ciosowe z ozdobnem laskowaniem, zresztą wewnątrz przebudowane zupełnie. Różnica niskich dawnych pięter w stosunku do wysokości pięter wprowadzonych przez Zygmunta I, spowodowała tu znaczne trudności w rozwiązaniu wnętrza. Nad izbą gotycką zrobiono piękny gabinet z ozdobnymi portalami do Kurzej Stopy (wieżyżki na wschód) i na prawo, gdzie prawdopodobnie z powodu trudności poziomu i złączenia z dalszem skrzydłem wschodniem, urządzono jeszcze korytarz od wewnątrz i łazienkę królewską. Zdaje się



że w czasie budowy w latach 1519-1529
zostawiono ten pawilon jednopiętrowym, bo
w latach ~~1529-1530~~ ~~nico~~ zbudowano na
drugiem piętrze ozdobny mały apartament
z werandą otwartą ku ulicy Grodzkiej, któ-
ry to apartament zwano altaną, a o któ-
rym niżej będzie jeszcze mowa.

Budowa tego skrzydła rozpoczęła
się z wiosną 1519. Starą gotycką budowę Ku-
rzej Nogi miano włączyć w budynek. Zapisa-
no więc przedewszystkiem wydatki na narzę-
dzia żelazne do burzenia murów, wywóz rumu,
obrabianie kamieni, liny rusztowania, aubry,
na co wydano 145 grzywien-zostawiono wysta-
jącą jak pawilon laskowaną część kamienną
gotycką, a na części zburzonej od strony wne-
trza, którą pierwiej musiała zajmować klatka
schodowa i boczne ubikacje Kurzej Nogi, sta-
wiano nowe skrzydło prostopadłe do północne-
go. Budowa tej części stanęła pod dachem w r.
1524, w którym ^{położone Dachówki i} zapisano wydatek (na złożone
banie na szczycie „nowego domu”. Wydatki na
surową budowę 1519-1523 wynosiły 2316 grzy-
wien, w ten na samych murarzy 752 grz., na cie-
śli kwotę 707 grz., za cegły, kamienie, woźni-
eów, deski itd. 611 grz. na instrumenty żelazne
do łamania starych murów i drewniane do usu-
nięcia rumu, ciosania kamieni, kłanry, kafary
itd. 101 grz. inne wydatki 145 grz

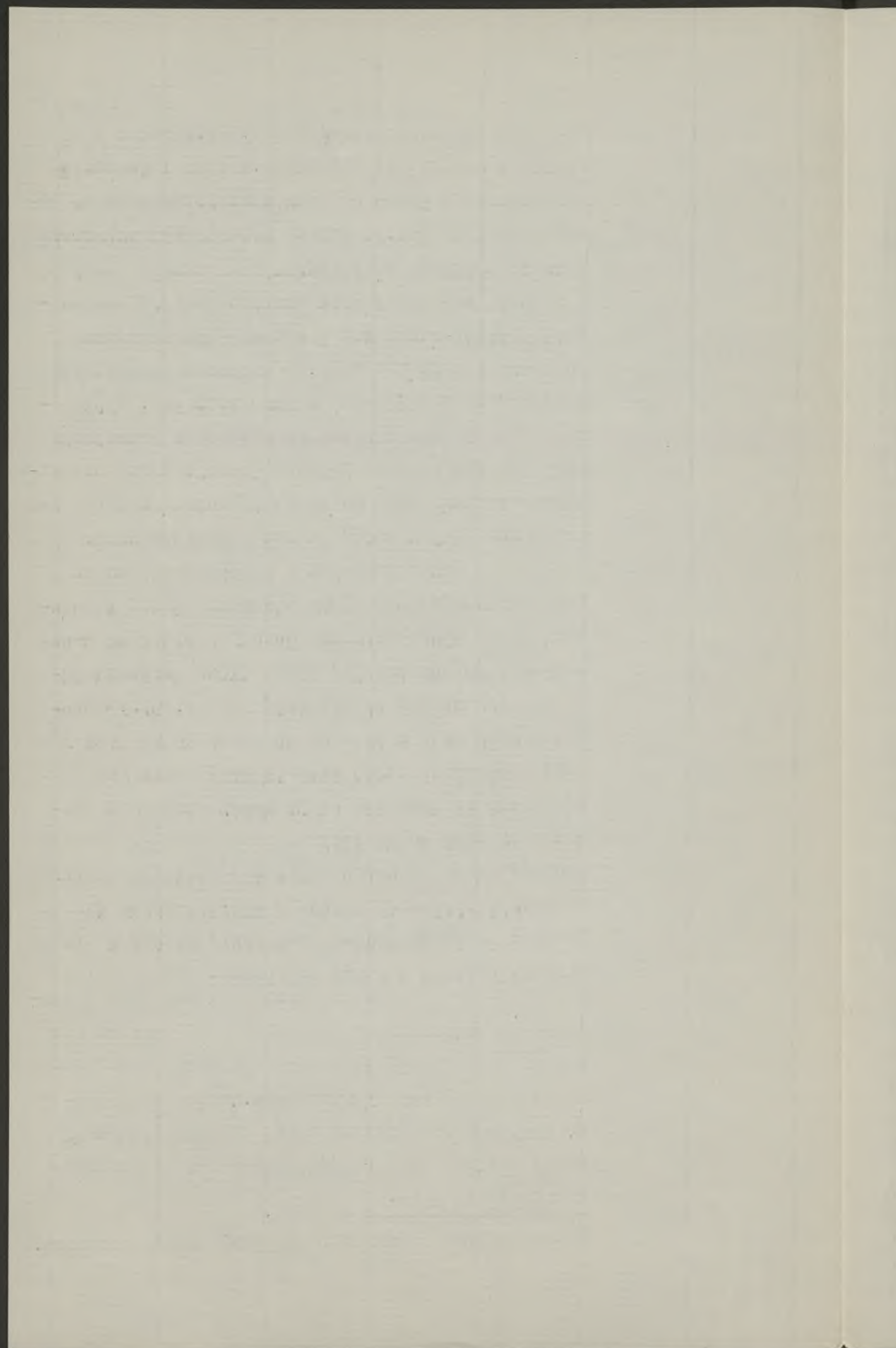
Rachunek ten sumaryczny nie
wyczerpuje wszystkiego, bo regestr z r.
1521 ^{- 1523} prowadzony przez Jana Bonera wylic-
nia wydatki tygodniowe na roboty zamkowe
po 160 grz. przeciętnie, do grudnia
1523 razem 7249 grz.

Dalej należy tu doliczyć roboty ślusarskie (razem z metalowemi robotami). W tych : gwoździe-
polerowanie 4 gałek na dach, dłuta, Stanisławowi architektowi 11 grz. za obicie miedzią rynien, okucie form na cegły do sklepień, naprawa starej rynny narożnej nad pokojami, 2 wielkie ankry, 4 hakownice, 6 siekier-razem 202 grzywien - na dachówki polewane i oków 397 flor.^{1/} wreszcie należałoby doliczyć tu jakąś kwotę z sumy 2032 grz. wypłacanej w tym czasie kamieniarzom włoskim pracującym przy budowie kaplicy Zygmuntowskiej, którzy niewątpliwie używani byli do kucia pięknych odrzwi i nadproży zdobiących część pałacu w Nowiejbędąca.

Z urywkowych i niesystematycznych tych rachunków nie można wprawdzie podać stanowczej cyfry wydatków, można jednak z wielkim prawdopodobieństwem przyjąć około 11000 grzywien jako wydatek na budowę tej części do r. 1524. Ponieważ w owym czasie płacono 16 grzywien za piec cegieł obejmujący 14000 sztuk, a dziś przeciętnie płaci się za 1000 cegieł 35 Koron - przeto w stosunku do ceny cegły grzywna przedstawiała wówczas wartość około 38 Koron czyli cały wydatek na surową budowę powyższej części wynosiłby około 418,000 Koron - przyczem jednak uwzględnić należy o wiele większą wówczas wartość pieniądza.

Roboty prowadził Benedykt z Sandomierza prawdopodobnie nie bez współudziału lub wskazówek Bartłomieja Berecciego, budującego równocześnie kaplicę Zygmuntowską. Budowa była konsekwentnem prowadzeniem dalej budynku i galerij wedle gotowych już części, wykonaniem planu Franciszka della Lora.

1/ Przyjmowano wówczas 16 florenów na 10 grzywien.



Budowa w latach 1525-1530, wewnętrzne urządzenie i dekoracja partii pokrytej dachówką już w r. 1524- przeciągnęło się właściwie do 1530, gdyż ciągle ozdabiano ją i uzupełniano, ale w miarę ukończenia pojedynczych apartamentów, zajmowano je na mieszkania. Do parteru wprowadził się wielkorządca już w r. 1525, przynajmniej do pewnej jego części. W Kurzej Nodze zamieszkał podkomorzy Ożarowski.

Tymczasem ciągniono dalej szybko budowę murów następnej partii pałacu, obejmującej klatkę schodową, - pracowało 15 do 30 murarzy, 12-25 cieśli. Na zimę 1526 r. pokryto tę część dachem, bo już w tym roku dostarcza Kapłaniec dachówek polewanych a kończy dostawę w roku następnym, mianowicie 39980 sztuk, w tem zielonych 13945 - żółtych 13980 - niebieskich 7800 a białych 4925 - za 260 florenów, prócz miedzi i ołowiu, dawanych mu osobno do wyrobu-; w roku następnym robili kamieniarze przy oknach, bramach i przy schodach stopnie i poręcze „w nowych pokojach zamku krak.” z szarego kamienia myślenickiego.

Budowę prowadzi tenże sam Benedykt. W r. 1526 do marca na sześciu potem do grudnia do 28 murarzy i kamieniarzy, 14 do 20 cieśli, cegły sprowadzono tylko (jednak za 138 grz. widocznie więc robi się głównie wewnątrz nowo skończonej partii budynku, uprawiają się kamienne posadzki z siwych kamieni.

Brak rachunków z lat 1527 i 1528 uniemożliwia niestety podanie bliższych szczegółów postępu tej budowy w tym czasie, jej wyposażenia i kosztów.

Schody w skrzydle wschodniem nie były tak ~~strone~~
 jak dzisiaj., gdyż nie biegły wprost aż do piętra, ~~a~~
~~jak~~ jak widać z pozostałych resztek kamiennych
 w murach, miały w połowie podest, z którego, jak na
 schodach pryncypalnych, skręcało się w bok i znowu
 wstępowało na drugą kondygnację stopni. Podobnie
 szły z pierwszego piętra na drugie. Wejście na
 schody nie prowadziło, jak dziś wprost z dziedziń-
 ca, lecz pod arkadami były schodki boczne podobnie
 jak przed kustodyą i przed skarbcem od północnej
 strony, a dopiero z tego podwyższenia wchodziło się
 do sieni i ~~klatki~~ klatki schodowej. Schody te ~~były~~
~~reżyse~~ względnie były ~~piękne~~ ozdobne i zachowały
 w murach reszty poręczy, balasów i kolumny dźwiga-
 jące ramiona schodów.

Po zniszczeniu zamku przez pobyt Szwedów
 w r. 1655 odrestaurowano drugie piętro w r. zaś w r.
 1692 „zabudowano” te schody, „aby nimi do gór-
 nych pokojów nie schodzono”.

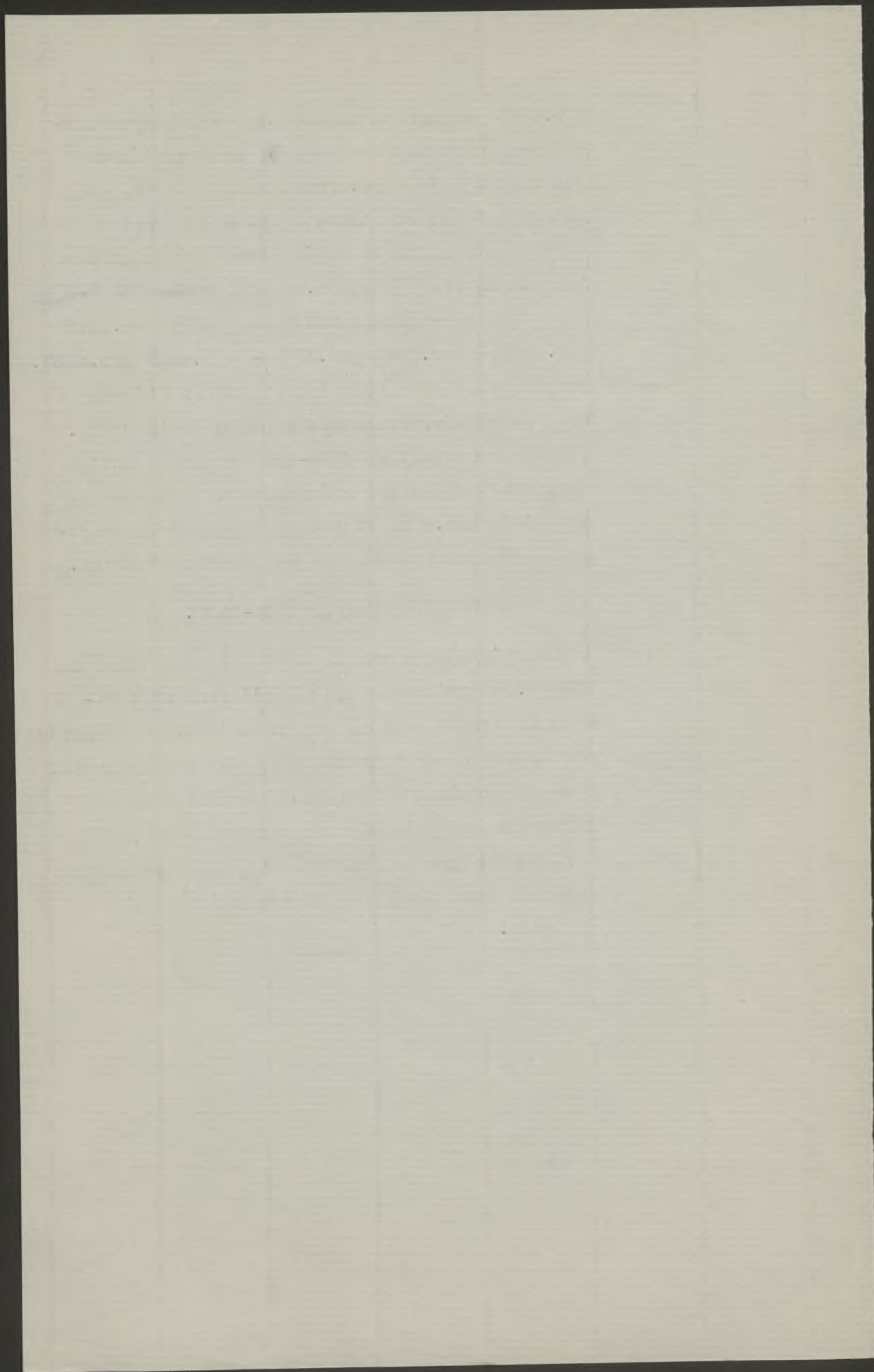
2471

W r.1529 pracuje na zamku nawet w zimowych miesiącach po 20-26 murarzy i 5 do 8 cieśli, co-
gła kosztuje 160 grz.,roboty prowadzi się przy
murach i basztach zamkowych,na Rabsztynie,
w oficynach i innych częściach,dachówki prze-
znaczone na miary i wieże.

Koszta robót zamkowych wynosiły w r.1525
grz.1401,- w r.1526 grz.1520,- w r.1529 grz.2557.
Przyjmując, że w latach 1527 i 1528, z których
brak rachunków, wydano przeciętnie po 1500 grz.
zatem razem w latach 1525-1529 na drugą partya
skrzydła wschodniego i inne roboty zamkowe wy-
dano 8478 grz.- co licząc jak poprzednio grzyw-
nę na 38 Koron wynosiłoby około 323,000 Koron.

BUDOWA W LATACH 1530-1536.

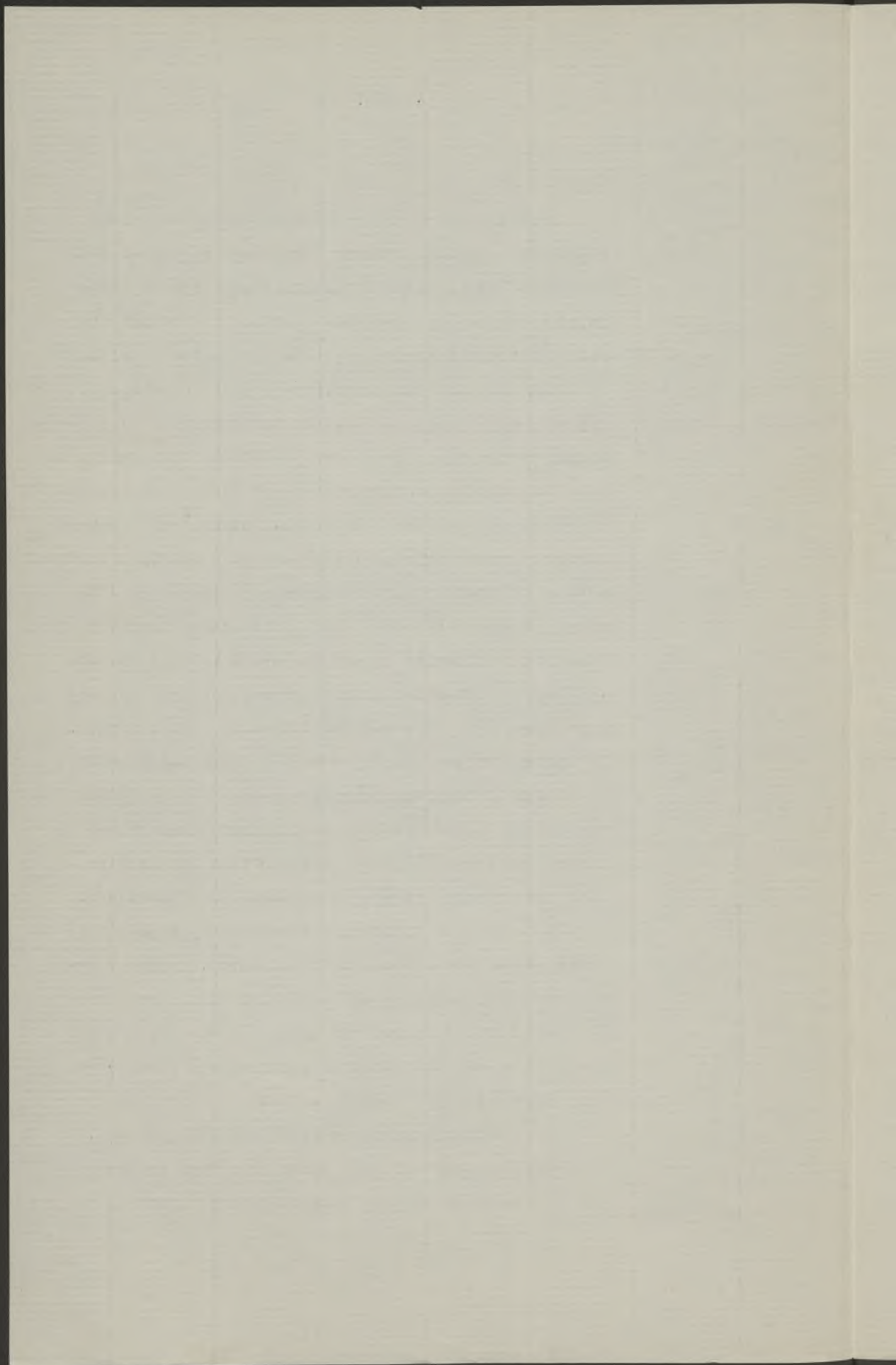
Rocznik Świętokrzyski zapisał pod datą 21 lipca
1530 r., że król rozpoczął kłaść fundament bu-
dowy od strony południowej ku kościołowi Bernardy-
nów między wieżą Lubranką a gmachami wschodnimi.
Mowa tu wyraźnie o ramieniu dekoracyjnem kruż-
ganku-ale budowano wówczas nie tylko tam, ale
i fundament pod południową partya skrzydła wschod-
niego ku Bernardynom, na której kończy się to
skrzydło.



ALTANA.

Przy budowie skrzydła wschodniego pozostawiono w gotyckim pawilonie zwanym Kurzą Nogą na parterze nie naruszoną izbę gotycką dotąd pozostałą, zapewne dlatego, że wysokość jej pozwalała pierwsze piętro nad nią łatwo połączyć z poziomem pierwszego piętra nowej budowy; izbę sąsiednią na prawo, prawdopodobnie pułapową, jak świadczą sciany, zasklepiono beczkowo, na I piętrze zaś urządzono nad temi izbami trzy pokoje, każdy z jednym oknem na wschód, zostawiając za dwoma wąską przestrzeń, w której urządzono łaznię królowej. Sciany te z ozdobnymi odrzwiami dotąd istnieją. Drugie piętro nad tymi pokojami wykonano dopiero w r. 1531, prawie po 10 latach - ta długa przerwa i sposób, w jaki urządzono to drugie piętro, może przypuszczać, że początkowo część tę pawilonu gotyckiego pozostawiono jednopiętrową, a dopiero później zdecydowano się zbudować tam tak zwaną altanę. Ze szczegółów przytoczonych w rachunkach budowy widac, że na tym II piętrze mieściła się duża sala, a przed nią altana, weranda otoczona kamiennymi balasami, nad którą na kamiennych słupach (archiwoltami lub architravami połączonych) pułap, nad całością dach miedziany. Z sali na werandę wychodziły okna, z których pozostały dotąd dwa zniszczone obramienia i drzwi. Szczegóły rachunków nizej przytoczone dowodzą, że całość wykonano z przepychen i w sposób wysoce artystyczny, bo z użyciem najlepszej sztuki artystycznych, Bartłomieja Berecciego, Jana Dürera i Jana Schnycera.

Pierwszą zmianę o altanie, znajdujemy w r. 1530 przy zakupie poł kopy drzew dębowych na porznięcie do altany na miejsce pułapu "loco pavimenti"



W tymże roku kryje się miedzią Kurzą Nogą i stawia-
ją się na niej gałki złożone z powietrznikami, dalek za-
oisano przywóz dwóch kamieni dla zrobienia altany nad
wieżą Dunyską, (o której już wyżej pisało, że jest równo-
znaczna z Kurzą Nogą) zakupiono żelaznych klamer i
większych i mniejszych do altany.

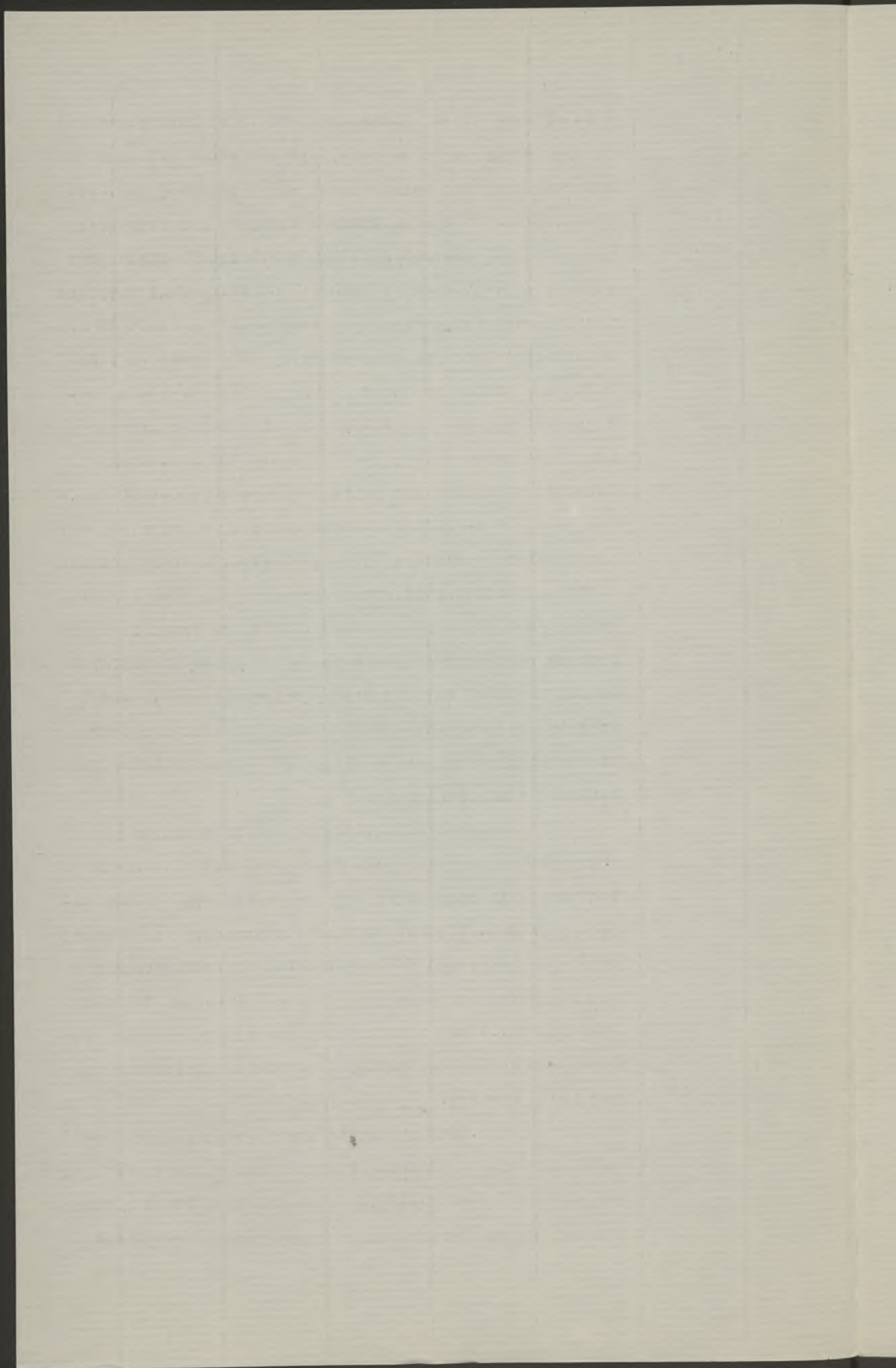
W r. 1531 zapisano: listwy pod dach w altanie - 2
klamry do balasow, 20 czopow do balasow większych i mniej-
szych tamże - 18 par zawias z prętami; wirblami i koł-
kami do okien w altanie i przed altaną i haki pobielane
do przybibia futryn - dalej dwie pary zawias i 2 zamki
klamki do dwóch drzwi, jednych przed altaną, drugich idąc
z altany na ganek - 6 kop długich gwozdzi do przybicia
gornego pułapu, na którym wiszą rozety w sali przed al-
taną - drzwi dwudzielne (ostium divisum, dwuskrzydłowe)
do altany, które mają być obite blachą żelazną - drzwi
fladrowane po obu stronach idąc z wyższego ganku do sali
przed altaną - dwie wielkie ramy okienne do sali przed
altaną - Janowi Dürerowi malarzowi od malowania
pułapu nad altaną 21 grz. - skrzynia szkła weneckiego
do okien sali przed Kurzą Nogą i przed altaną - Janowi
Schnycerzowi za 50 rozet rzniętych, wielkich poczwornych
z aniołkami po rogach do stropu sali wyższego mieszka-
nia, przez którą idzie się do altany, z mniejszemi roze-
dami dalszą zapiską o kupnie gwozdzi do przybicia belek
tami na skrzyżowaniu i rogach 62 grz. - Item przy po-
dębach w altanie pod blachami mieszanymi, tj. pod
zarze ulicy Grodzkiej spaliło się 17 rozet z powyż-
szych z domu Jana Dürera, na których miejsce inne zrobić
kazano, podobnie wszystkie mniejsze rozety 21 grz. -
Item dałem Janowi Schnycerowi za 40 rozet wielkich po-
czwornych, okrągłych do stropów wyższych pokoi, przez
które idzie się do rzeczonej sali przed altaną razem
z mniejszemi, mającemi się po rogach i na krzyżowaniu za-
łożyć 50 grz. - Item zrobiłem układ z Janem Dürerem, malar-
zem kroleskim, który ma skrzynie (kasetony) w stropach

sali wyzszej przed altanę oraz rozety większe poczworne do tych skrzyniec pomalować, pozłocić swoim nakładem kolorami i złotem według zrobionej i pokazanej Naj. Panu próby, że mam mu dać od każdego skrzynca i rozety oraz listwa między skrzyncami. - Item zapłaciłem Sebastyanowi stolarzowi robiącemu z pomocnikami skrzynce, listwy co potrzeba do stropów wyższych pokoi - również ławki do średnich pokoi 130 grz. - Item od sw. Michała zrobiłem z Sebastyanem stolarzem układ summarie aliss ogółem o zrobienie stropu do pokoju wyższych mieszkań, do którego idzie się przez salę przed altanę za 100 grz. - Item dałem mu na wyrzeźbanie do tego stropu 40 rozet 50 grz. -

W r- 1532 dostarcza Berecci 28 gotowych kamieni do altany - slusarz dostaje 13 flor. za drzwi żelazne z herbami królewskimi, które wprowadzono do altany - Jerzy stolarz z Nissy dostaje 25 grz. za dwoje drzwi fladrowanych ze sztukwarkiem, jedno do pokoju przed altanę, drugie do wielkiej sali od strony sw. Bernardyna - Janowi Dürerowi za malowanie przed altanę 25 grz. - w r-1533 dawano oków do zalania w altanie, 5 żelaznych haków pod kamienne rynny w altanie.

Pozar z d. 18 października 1536 zniszczył część wschodniego skrzydła wraz z ową altanę, a nawet tak uszkodził całą Kurzą Nogę, że restauracja szkody zajęła pięć lat. Musiano stawiać rusztowania i wybudowano od strony połnocnej filar podpierający budowę (szkarę zakrytą murem dzwigającym kurytarz prowadzący do wieży Zygmunta III.) nad całą częścią spaloną aż po starą wieżę musiano robić nowe pułapy i naprawiać uszkodzone, jak nad izbą poselską.

W r. 1540 zanotowano, że Mikołaj (Cstiglion) zdjął kamienie i posadzkę z altany nad łazienką królewską, której groził ten ciężar, wywozono cegły i rum z altany - czterech chłopów przemieszczali w izbie poselskiej piasek



przeznaczony do altany aby wysechł - robiono polepę nad izbą przed altaną, kupiono $1\frac{1}{2}$ kamienia, oleju lnianego do roboty w altanie-. Jan Włoch poleruje trzy płyty marmurowe do posadzki w altanie, - zakłada się dwie rynny nad altaną a pod nią się tynkuje, obija się drzwi tamże starem zelazem - malują się drzwi środkowe do altany.

W r. 1541 kupuje się 12,000 cegieł na posadzkę altany od Mikołaja Castiglione - płaci się chłopom noszących piasek, drzewo, wodę, cegły, smołę i inne rzeczy do roboty w altanie.

Joachim stolarz robi skrzynce nad altaną, a Piotrkowi malarzowi płaci się 30 groszy od poprawienia fryzu (picture alias kranczu) nad altaną pomalowano 42 balasy, fensterbanki, i filary nad łaznią, już nie kamienne, lecz z drzewa dębowego.

W skrzynecach pułapu wprawił w r. 1543 Joachim 56 rozet za 46 grzywien, a Sebastian 100 za 31 grz., w r. 1549 dano nowe miedziane rynny nad altaną. Nie wiadomo, dlaczego zniszczał dach miedziany tak prędko, bo w r. 1579 czytamy o zakupie beczki gwozdzi gontowych do pobijania dachu nad altaną, która od dzow przemakała i kamieni z filarów z niej spadały." W r. 1584 robiono rusztowanie przy filarze pod altaną - widocznie budynek się zarysowywał. W r. 1595 dwa razy, w styczniu i czerwcu, zniszczył, pożar narożnik zamku od Kurzej Nogi do muru działowego skrzydła połnocnego. Zygmunt III zajął się zaraz jednak restauracją i przy tej sposobności przerobką i dobudowaniami: na rogu zbudował wieżę dekoracyjną, od Kurzej Nogi i kręconych schodów przy tejże, pociągnął korytarzyk do tej wieży a w nim na drugim piętrze ulokował małą kaplicę i zakrystykę. Altanę zniszczoną naprawił na nowo - salę przed nią podzielił już w tedy jak się zdaje na dwa pokoje, jak wynika z późniejszych lustracji. Dach nad budynkami tym pokrył miedzią, nad werandą dał jednak tylko płaski dach gontowy. W r. 1603 Murarze roz-

preparation of the

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

... ..

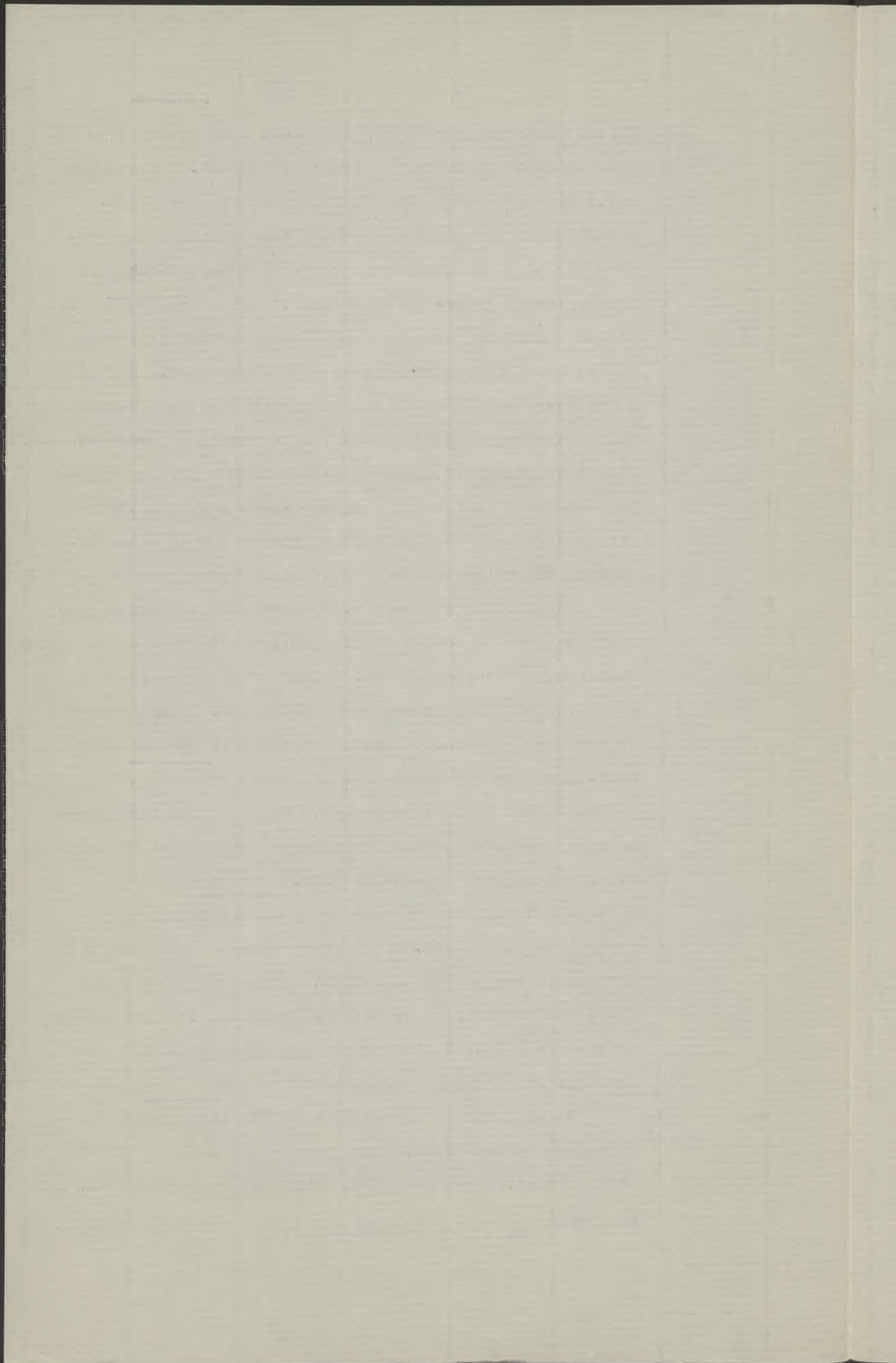
... ..

... ..

bierali sklepienie z altany i z zamku rury wywozili, na altanie forszty naprawiano i pobito tarcicami. W lustracyi z r. 1615 zapisano: na altanie dał nieboszczyk (wielko-rządca Plaza) dach pobit pierwiej tarcicami a potem gon-tami, jednak ciecze, ze bardzo, płaski i niebezpieczny dla ognia, dlatego potrzebna tan blacha. W tymże pokojach na altanie dał posadzkę murowaną, okna nowe z błonami stolarską robotą, komin nowy murowany, peice dwa malowane".

W kustracyi z r. 1665 opisują pokoje przed altaną (dawna sala) i altanę następująco: ; z tej sieni w r. 1660 wybito w srodku drzwi, które są stolarską robotą, a na miejscu tej kuchenki jest pokój o dwóch oknach szklanych, które patrzą do altany albo galeryi (obramienia tych okien zachowały się dotąd), piec w tym pokoju wyniesiono a na tem miejscu komin postawiono. W tymże pokoju podniebienie malowane jedno w ramach złocistych, a drugie, co było jakby nad kuchenką, proste bez pozkoty. Z tego pokoju nad altanę wychodząc, drzwi dwoiste fladrowane z obu stron. Z tego pokoju do drugiego (na prawo) drzwi podle komina dwoiste fladrowane. W pokoju tym okien dwie o szesciu kwaterach. Przy kominie drzwi dwoiste do sionki, z ktorej zamorowano drzwi do sieni wielkiej, trzecie drzwi, wychodząc na pok do przysionka do starych pokojow, dwoiste. W tym pokoju, ktory się opisuje, podniebienie malowane w ramach złocistych, okrągłych i kwadratowych. Obrazy dwa w ramach złocistych nad drzwiami, tamże stoł wielki jest. Z tego pokoju do trzeciego pokoju drzwi także dwoiste fladrowane. W tym pokoju okien dwie o szesciu kwaterach, komin murowany, stoł fladrowany."

; W tej altanie okien trzy wielkich szklanych o dziewięciu kwaterach kazde. Podniebienie malowane ze złocistemi ramami. W tych pokojach dwoch posadzka marmurowa. ,
 W trzecim pokoju i w altanie posadzka z kamienia białego.



Z tej altanki drzwi dwoiste nowe do sionki ku wschodowi kręconemu do Kurzej Nogi. W altanie stoły dwa, jeden osadzony fladrowany, drugi prosty.

Z powyższego okazuje się, że do dawniej otwartej werandy wprowadzono już wielkie okna i zamieniono werandę w dwa pokoje, którym została tylko dawna nazwa altany.-

BUDOWA 1530 - 1534 .

Z rachunków 1530 widzimy, że przy robotach zamkowych jest do 60 ludzi kopających i chłopów wywożących ziemię, łamiących stare mury a następnie do 30 murarzy. Rocznik Świętokrzyski zapisał, że król dla dokończenia zamku zaczął kłaść fundamenta od strony południowej ku kościołowi św. Bernardyna, między najwyższą wieżą zwaną Lubranka a między pokojami wschodnimi zamku pod kierunkiem Bartłomieja Florentczyka (Berecciego), który właśnie skończył budowę kaplicy „Zygmunto-wskiej”. Według tegoż rocznika budowa w murach ukończona została w r. 1533. Sama budowa południowego skrzydła tj. dekoracyjnej galeryi nie trwałaby tak długo, nie kosztowałaby tyle, ile rachunki z tych lat wskazują, - lecz prowadzono obok tego skrzydła dokończenie ostatniej trzeciej partii skrzydła wschodniego w kierunku południowym, ku Bernardynom. Wtedy zginęły mury, które wieżę wschodnią łączyły z Lubranką (Senatorską), szczyt góry w tem miejscu zamknięty został narożnikiem pałacu, jak go do dziś widzimy, stoki urządzono na ogródki zamkowe .

Dańcówki sprowadzano ~~xxxxxxx~~ w r. 1530 za 31 grz. w r. 1531 za 71, w r. 1532 za 104, w r. 1533 za 74, pokrywano więc nowe części stopniowo w miarę kończenia pojedynczych części. Wydatki na murarzy, cieśli, cegłę i drzewo, są mniej więcej równe w tych latach - natomiast furmanki w r. 1530 wynoszą 629 grz. podczas gdy w latach następnych maleją do jednej czwartej części i niżej, a natomiast wzrastają wydatki na stolarzy, malarzy, szklarzy, czyli roboty przenoszą się na wewnątrz do

[Faint, illegible handwriting throughout the page, likely bleed-through from the reverse side.]

wykończenia i dekoracyi nowych pokoi .

Wydatki w latach tych 1530-1534 włącznie wynoszą około 9000 grzywien tj. około 342.000 Koron. Choć skrzydło wschodnie stanęło więc już w całości - urządzenie wewnętrzne tegoż i ozdobienie zajęły parę lat następnych sądząc po wydatkach, jednak już w r. 1536 było całe skrzydło zamieszkałe, a o ile w której partyi coś przerabiano lub dorabiano opróżniano czasowo tę część.

Ledwo budowa pałacu dobiegła do końca, gdy w świeżo wykończonym skrzydle wschodnim wybuchł dnia 18 października 1536 wieczorem pożar w pokoiku naprzeciw sypialni królewskiej i pochłoniął wyższe izby (II piętro) z pułapami oprócz Kurzej Nogi, począwszy od owego pokoiku aż do wieży wschodniej, naprzeciw bramy wjazdnej - następnej noce zapaliła się wieża wyższa od ~~krzyż~~ innych zwana Lubranka - zanotował rocznik Świętokrzyski. Z treści tej zapiski nie wiadomo, czy zgorzał pałac razem z izbą poselską i pułap krużganków południowych aż po wieżę zwaną dziś Senatorską - czy też tylko część między owym pokoikiem naprzeciw bramy wjazdnej a wieżą wschodnią zwaną obecnie Lubranką.

Zdaje się, że część obejmująca izbę poselską nie uległa pożarowi, a to sądząc po rozmiarze robót restauracyjnych. Głównie ucierpiały arkady w tem miejscu, część ich zawaliła się raniąc i zabijając kilku ludzi zajętych ratunkiem w czasie pożaru.

Można sobie wyobrazić, jak ciężko dotknęło króla takie częściowe zniszczenie jego ulubionego dzieła, nowe odroczenie ukończenia pracy. Zwrócono się do budowniczego kaplicy Berecciego,

z którym Boner zawarł 14 marca 1537 umowę ,
którą tenże podjął się : naprawić sklepienia
w gankach koło nowych pokoi, kolumny, łuki, ba-
lasy, dać 16 nowych kolumn z bazami, kapitelami,
wymienić inne kolumny i balasy w razie po-
trzeby, wytynkować i wyrestaurować tak, jak by-
ło przed pożarem, położyć posadzki kamienne ,
schody kamienne podwójne, o ile zostały popsu-
te naprawić swoim materiałem, ludźmi i przyrzą-
dami - za 2000 florenów licząc po 330 groszy
na floren. Tymczasem już 1 czerwca tego roku
został Berecci zamordowany przez jakiegoś
Włocha z zazdrości w rynku przed kamienicą
pod Babanani.^{1/} Roboty oddano innemu Włochowi,
również od dawna przy robotach zankowych zaję-
temu, Mikołajowi de Castellione lub Castiglio-
ne. Ponieważ jeszcze nie utarły się żadne naz-
wy dla pokoi nowego skrzydła, przeto w rachun-
kach wielkorządowych spotyka się następnie
nazwę „izby, gdzie zamek najprzód zaczął się
palić.” Restauracya trwała dość długo. Dopiero
w maju 1541 obmurowano belki nad salę „gdzie
najprzód zamek począł się palić” , w lipcu sta-
wiają tam piec, w październiku ubijają polepę,
a więc wprawiono już pułap, w czerwcu 1542
sprawiają kratę przed piec także. Przy wszel-
kich tych naprawach wymieniane są koło siebie
izba poselaka i izba, gdzie pożar wybuehnął,
widocznie więc ta izba była drugą lub trzecią

1/ Pogrzebany w kościele Bożego Ciała. Zosta-
wił syna Sebastyana , w r. 1546 również zamordo-
wanego i trzy córki zamężne za Polakami.

przed poselską.

Jaki hojnym gospodarzem był Zygmunt I, jak zamiłowanym w ozdabianiu i porządkowaniu zamku, wnosić można z cyfr, na jakie opiewają rachunki wydatków przez cały czas jego panowania.^{1/} Wydatki te wynoszą w roku 1536 koło 9000 grzywien - w r. 1537 florenów 3796 - w r. 1538 grz. 3200 - w r. 1540 grz. 3000 - w r. 1541 grz. 3400 - w r. 1542 i 1543 grz. 4800 - w r. 1544 flor. 5440 - w r. 1545 grz. 2600 - w r. 1546 grz. 1700 - w r. 1547 grz. 941 - w roku śmierci Zygmunta 1548 grz. 604. Z lat 1535, 1539 brak rachunków.

Ze śmiercią Zygmunta zmalały wydatki na zamek. Prawda, że Zygmunt zostawił go w świetnym stanie, ale sama konserwacja należyta tylu budynków, wymagałaby kolosalnych wydatków. Okazało się, że potem nie łożono na konserwację tyle, ile było konieczne, gmachy niszczały i nie przetrwały wieku: już z rewizji 1615 znać zbliżającą się ruinę, a potem coraz większy upadek. Po śmierci Zygmunta I jedynie w r. 1551 wydano większą sumę 1727 florenów na restaurację zniszczonej pożarem części południowo zachodniej - potem nie czyniono już większych

1/ Sumy podaje w liczbach zaokrąglonych do setki w górę, albowiem w dodawaniu opuszczam grosze, a tam bardziej denary, a nadto są często fragmentaryczne i wymagają pewnej korektury w górę. Sumy te nie są więc stanowe, ale najwięcej do prawdy zbliżone.

Wojna światowa

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

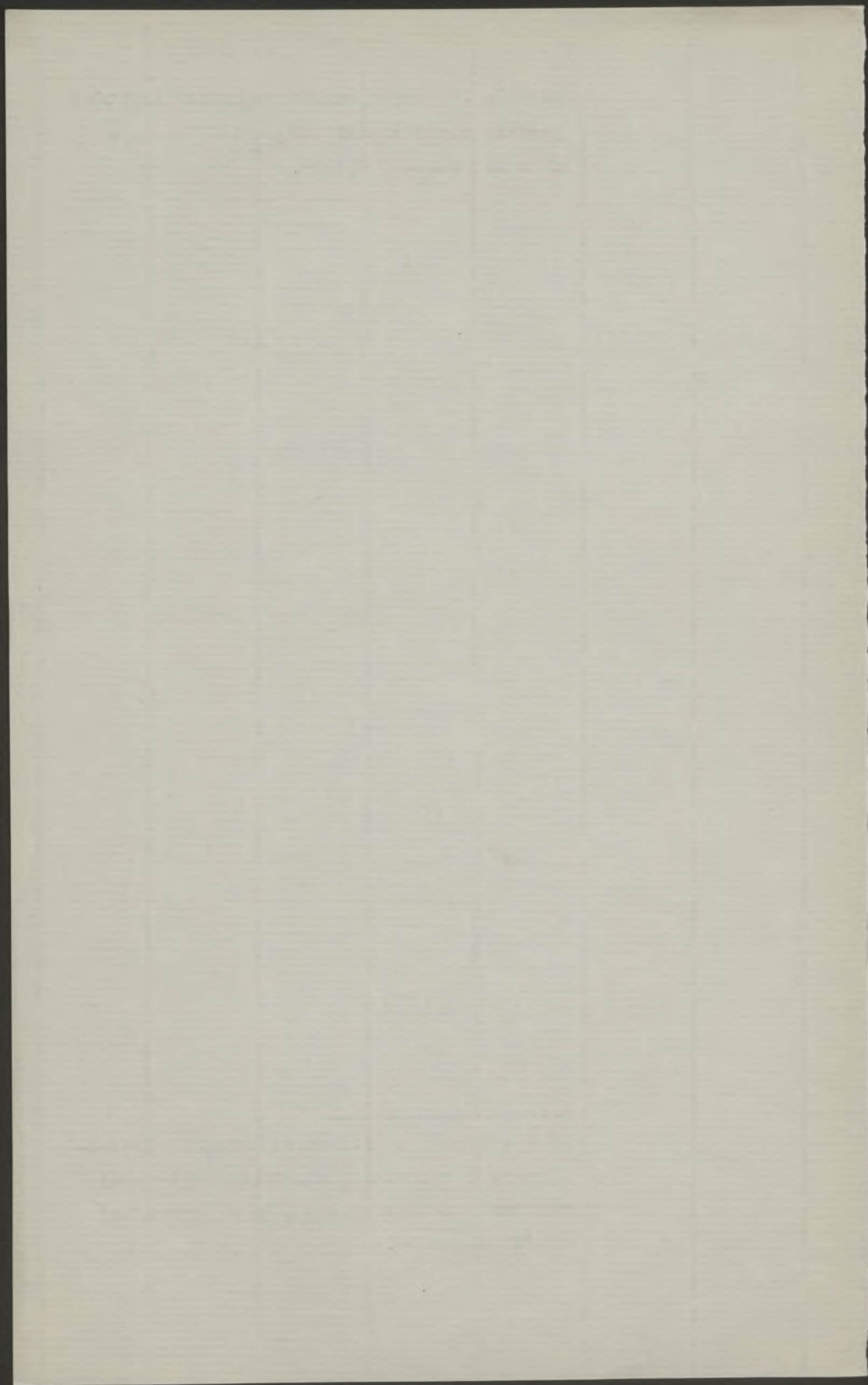
Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

Wojna światowa 1914-1918

71
wkładów ,^{1/} aż do czasów Zygmunta III, który
jeszcze szedł śladami Zygmunta Starego, co
do zamykania w sztuce.

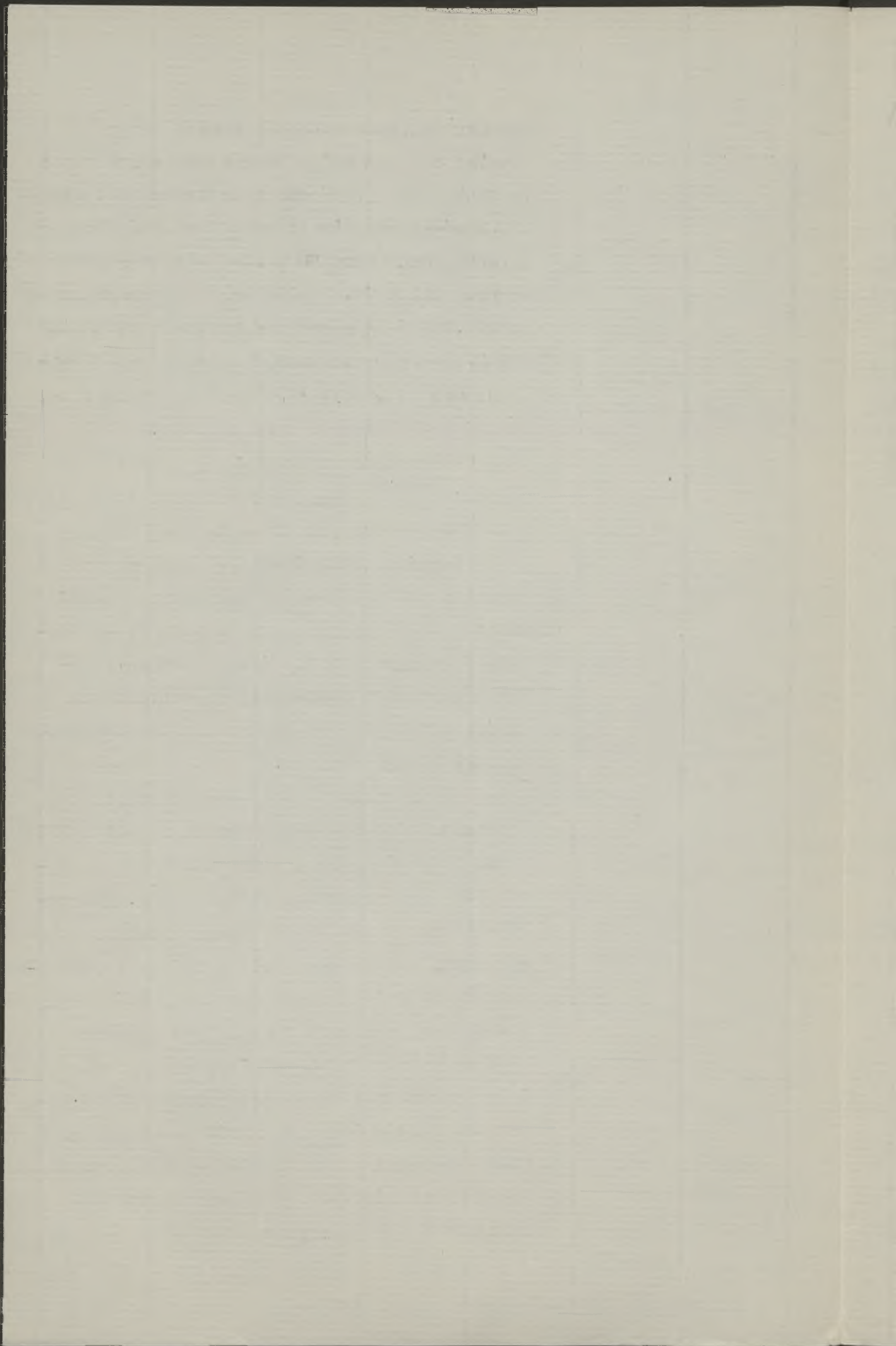
1/ I rachunki po r.1548 są coraz niedokład-
niejsze i pobieżniejsze, widocznie i mniej
starannie przechowywane , bo w przeważnej
części zaginęły.



Ogromny kompleks budynków między brana wjazdna, do dziedzińca arkadowego aż do baszty Senatorskiej, którego zabudowana powierzchnia równa się obszarowi pałacu królewskiego, jest konglomeratem z nowo przebudowanych starych budynków, datujących z najrozmaitszych czasów. Część ta zabudowań nazywana bywa oficynami, co może odpowiadać stanowi już z epoki upadku od połowy XVII wieku, nie odpowiada zaś wcale stanowi dawniejszemu.

Rozpoczęte we wschodniej części tych budynków poszukiwania pod poziomem wykazały pod podłogami, że już przed wiekami zburzono tu jakąś budowlę średniowieczną, na niższym terenie położoną, ze szkarpani, z jakąś okrągłą wieżą, czy schodami kręconymi - o grubych murach z wielkiej średniowiecznej cegły z użyciem i kamieni ciosowych, a dolne części tej budowli zasypano dla podniesienia poziomu nowego budynku.

Z rekonstrukcyi dawnych zapisek i planów, które dopiero pochodzą z XVII i XVIII wieku, w porównaniu z dzisiejszym stanem wynika, że Austriacy przerabiając po r. 1796 cały kompleks domów między brana wjazdna, a południowym murem zankowym (dom królewien, starostwo czyli gród, domy między domem królewien a kuchniami, wozownię i Rabsztyn) i łącząc te domy w pewne nowe całości, posunęli nieco ścianę wschodnią ku dziedzińcowi i wyprostowali od dziedzińca lico murów począwszy od bramy wjazdnej aż do południowego skrzydła arkad dziedzińcowych, że wyburzyli ściany działowe i wprowadzili całkiem nowy rozkład



izb w całym kompleksie powyższych budyn-
ków oraz postawili drugie piętro.

Tak więc przeróbki austry-
ackie zatarły ślady przeróbek, jakim bu-
dynki te może z XIV w. pochodzące, uległy
już w XV wieku i później.

Przechodząc dzieje tych budyn-
ków zaczynamy od strony południowej, któ-
rą zwano Rabsztynem.

120

120

120

120

120

120

120

120

120

120

R A B S Z T Y N .

Od r.1525 pojawia się nazwa Rabsztyn dla pewnej grupy domów i placów na Wawelu na zachód od kuchni pod południowym murem zankowym. W r.1525 więc zapisano wydatki wielkorządowe na przywóz kamieni, w r.1529 dostawę 300 polewanych i 500 zwykłych szerokich dachówek, dalej w r.1537 sprawienie okna do izby tatarów na Rabsztynie, w r.1543 naprawę okien w domu Rabsztyn 300 szyb zwykłych i 100 weneckich, 2 pary zawias, 6 kóp gwoździ, 6 łańcuchów, w r. 1548 budowę izb dla drabantów na Rabsztynie, w następnym czyszczenie 12 kominów w Rabsztynie i naprawę tamże pieców „z powodu przybycia N.Pana”, nowy wielki piec w izbie drabantów, w r.1560 31 kóp wściasek (listew) do pokrycia sklepienia (powały) pod przejściem domu Rabsztyn, w r.1564 wywóz ziemi w celu wybudowania nowych izb dla drabantów tamże, murowanie 12 izb dla tychże, w r.1565 naprawę pieca w domu wielkim na Rabsztynie, i kładzenie dachu na tymże, w r.1572 wybudowano tam młyn dla potrzeby zankowej, naprawiano dach, zapłacono cieślów, co robili na Rabsztynie około komórek drabanekich dla muzyków króla Jmci” i „piętra nadkomórkami drabantów” w r.1573 zbudowano tam szopy dla dział, wprawiono 174 szyby w izbach drabanekich.

Widzimy z powyższego, że ów Rabsztyn był od początku XVI w. w posiadaniu królewskim, prze wielkorządcę zarządzanym. Tymczasem rewizya wielkorządowa z r.1564 zaczyna się aktem nazwanym „Kupno Rabsztyna dworu na zamek kr.przez króla Jmci” nie zawierającym jednak kontraktu kupna lecz opis, wymieniający jako Rabsztyn kamienicę przy murze inwieży oraz drugą z dodatkiem, że po pogorzeniu wybudowano przy murze 28 a na kamienicy 18 komór dla drabantów oraz wzmiankę, że księżna Słucka (z domu Tenczyńska ,r.1558)okazała przywilej króla na

sumę pewną za dwór Rabsztyński.

Od r. 1460 jedna gałąź możnego rodu Tenczyńskich przybrała nazwę Rabsztyńskich, od grodu tej nazwy koło Olikusza, który otrzymał jeden z Tenczyńskich w wieczyste używanie za Jadwigą Melsztyńską. Nazwa jednej wieży południowej Tęczyńska, nazwa placu przy niej „Rabsztynem”, wreszcie powyższa suma zapewniona za tę posiadłość przez króla Tęczyńskiej-dowodzą, że rzeczywiście była to niegdyś posiadłość Tęczyńskich, których ród, wywodzący się od Sieciecha, wojewody Władysława Hermana prawie dziełicznie piastował urzędy wojewody lub kasztelana krakowskich, najwyższej świeckiej godności w Polsce. ^{1/}

Jako wojewodowie i kasztelanowie musieli zapewne Tęczyńscy w XIII i XIV w. urzędowo mieć siedzibę na Wawelu, potem mieli ją dalej, choć zarząd Wawelu przeszedł z rąk kasztelana w inne ręce. — Czy z daru panującego, czy z zasiedzenia uważano ich własność domostwo i plac na Wawelu przy południowym murze, przy baszcie, którą nazywano ich nazwiskiem. W Roczniku Świętokrzyskim zapisano, że Zygmunt I postawił w r. 1517 cztery kuchnie „koło dworu wojewody” — w parę lat potem widzimy, że ów dwór tj. Rabsztyn jest w posiadaniu dworu królewskiego.

Z aktu powyżej przywiedzionego z r. 1564 widać, że król Zygmunt August widocznie zaspokoił jakieś dawne pretensje Tęczyńskich do owej posiadłości, którą już od dawna posiadał dwór królewski. W akcie tym podano wymiary placu zajętego przez dwie kamienice zniszczone pożarem z r. 1549:

1/ Andrzej, wojewoda kr. 1349-1363, Jan kasztelan 1398-1405, Jan wojewoda 1438-1458, Jan marszałek nadw. 1502-1505, Andrzej woj. 1527-1532 potem kaszt. do 1536, Andrzej kaszt. do 1561, 1562, Stanisław woj. 1556-1561, znowu Andrzej woj. potem kaszt. 1583-1589, Jan woj. 1620-1637.

Wojna polsko-tatarska 1655-1656

1. 1655. Jesien. Początek wojny polsko-tatarskiej.

2. 1655. Zima. Przejście tatarów z południa na północ.

3. 1655. Wiosna. Bitwa pod Kaniowem.

4. 1655. Lato. Przejście tatarów z północy na południe.

5. 1655. Jesien. Bitwa pod Chmielnym.

6. 1655. Zima. Przejście tatarów z południa na północ.

7. 1655. Wiosna. Bitwa pod Kaniowem.

8. 1655. Lato. Przejście tatarów z północy na południe.

9. 1655. Jesien. Bitwa pod Chmielnym.

10. 1655. Zima. Przejście tatarów z południa na północ.

11. 1655. Wiosna. Bitwa pod Kaniowem.

12. 1655. Lato. Przejście tatarów z północy na południe.

13. 1655. Jesien. Bitwa pod Chmielnym.

14. 1655. Zima. Przejście tatarów z południa na północ.

15. 1655. Wiosna. Bitwa pod Kaniowem.

16. 1655. Lato. Przejście tatarów z północy na południe.

17. 1655. Jesien. Bitwa pod Chmielnym.

18. 1655. Zima. Przejście tatarów z południa na północ.

19. 1655. Wiosna. Bitwa pod Kaniowem.

20. 1655. Lato. Przejście tatarów z północy na południe.

21. 1655. Jesien. Bitwa pod Chmielnym.

22. 1655. Zima. Przejście tatarów z południa na północ.

23. 1655. Wiosna. Bitwa pod Kaniowem.

24. 1655. Lato. Przejście tatarów z północy na południe.

25. 1655. Jesien. Bitwa pod Chmielnym.

Wojna polsko-tatarska 1655-1656

1. 1655. Jesien. Początek wojny polsko-tatarskiej.

2. 1655. Zima. Przejście tatarów z południa na północ.

3. 1655. Wiosna. Bitwa pod Kaniowem.

4. 1655. Lato. Przejście tatarów z północy na południe.

Naprzód podwórze i z placem, na którym kamienic dwie jest zmierzona, którego wzdłuż od muru tylnego z kamienicą aż do wrot łokci 75½ a wszerz 59, które kamienice już po kupnie są zgorzałe. Jedna kamienica przy murze zankowym, której od węgła do węgła wzdłuż łokci 47½ a wszerz 18½. W tej kamienicy na dole są teraz takie gmachy: w jednym rogu ku zamku izba wielka, podle izby sieni, z tej sieni sklep pod wieżą zankową, podle tej sieni sklep, w którym kuchnia była a z tego sklepu izba na rogu. A na górze tedy po pogorzeniu pusty wszystek gmach od ściany do ściany, bo ściany murowe upadły, albo drzewiane były, ale po okniech znać, iż w jednym końcu była izba a z niej komora, także w drugim końcu a między izbami sieni a z tej sieni sklep na sklepie dolnym w tejże wieży zankowej. Druga kamienica u wrot, wzdłuż łokci 18½ a wszerz 12. W tym domu na dole sieni z kominem. Z tej sieni izdebka sklepiasta a wychód z niej, a na górze izba na sieni, a na izdebce komnatka z wychodem na wychodzie. Teraz po pogorzeniu zbudowano w podwórzu przy murze dla drabantów komor 28 a na kamienicy komor 18.

W r. 1583 oddaje król Batory dom Rabsztyn w dożywocie Janowi Zamojskiemu, który dom ten zniszczony pożarem 1549 r. kosztownie odnowił. W r. 1585 oddał mu Batory w dożywocie także dom naprzeciw kaplicy Padnieńskiego i Zygmuntowskiej, niegdyś przez królową Jadwigę, córkę Zygmunta I zamieszkiwany, który także Zamojski odnowił. Dom ten należał już wówczas do użytkowania starosty, ale w r. 1585 zrzekł się Zamojski starostwa na rzecz Mikołaja Zebrzydowskiego, zatrzymując ów dom w dożywocie z masy przywileju powyższego króla Batorego z r. 1585 - prawdopodobnie zbudował Zamojski połączenie między Rabsztynem a domem królewien.

W r. 1602 mieszkali na Rabsztynie srebrowi królewscy i dworzanie królowej. Domy te szły znów w upadek bo najbliższa rewizja z r. 1615 pisze:

The first of these is the fact that the
the second is the fact that the
the third is the fact that the
the fourth is the fact that the
the fifth is the fact that the
the sixth is the fact that the
the seventh is the fact that the
the eighth is the fact that the
the ninth is the fact that the
the tenth is the fact that the
the eleventh is the fact that the
the twelfth is the fact that the
the thirteenth is the fact that the
the fourteenth is the fact that the
the fifteenth is the fact that the
the sixteenth is the fact that the
the seventeenth is the fact that the
the eighteenth is the fact that the
the nineteenth is the fact that the
the twentieth is the fact that the
the twenty-first is the fact that the
the twenty-second is the fact that the
the twenty-third is the fact that the
the twenty-fourth is the fact that the
the twenty-fifth is the fact that the
the twenty-sixth is the fact that the
the twenty-seventh is the fact that the
the twenty-eighth is the fact that the
the twenty-ninth is the fact that the
the thirtieth is the fact that the
the thirty-first is the fact that the
the thirty-second is the fact that the
the thirty-third is the fact that the
the thirty-fourth is the fact that the
the thirty-fifth is the fact that the
the thirty-sixth is the fact that the
the thirty-seventh is the fact that the
the thirty-eighth is the fact that the
the thirty-ninth is the fact that the
the fortieth is the fact that the
the forty-first is the fact that the
the forty-second is the fact that the
the forty-third is the fact that the
the forty-fourth is the fact that the
the forty-fifth is the fact that the
the forty-sixth is the fact that the
the forty-seventh is the fact that the
the forty-eighth is the fact that the
the forty-ninth is the fact that the
the fiftieth is the fact that the
the fifty-first is the fact that the
the fifty-second is the fact that the
the fifty-third is the fact that the
the fifty-fourth is the fact that the
the fifty-fifth is the fact that the
the fifty-sixth is the fact that the
the fifty-seventh is the fact that the
the fifty-eighth is the fact that the
the fifty-ninth is the fact that the
the sixtieth is the fact that the
the sixty-first is the fact that the
the sixty-second is the fact that the
the sixty-third is the fact that the
the sixty-fourth is the fact that the
the sixty-fifth is the fact that the
the sixty-sixth is the fact that the
the sixty-seventh is the fact that the
the sixty-eighth is the fact that the
the sixty-ninth is the fact that the
the seventieth is the fact that the
the seventy-first is the fact that the
the seventy-second is the fact that the
the seventy-third is the fact that the
the seventy-fourth is the fact that the
the seventy-fifth is the fact that the
the seventy-sixth is the fact that the
the seventy-seventh is the fact that the
the seventy-eighth is the fact that the
the seventy-ninth is the fact that the
the eightieth is the fact that the
the eighty-first is the fact that the
the eighty-second is the fact that the
the eighty-third is the fact that the
the eighty-fourth is the fact that the
the eighty-fifth is the fact that the
the eighty-sixth is the fact that the
the eighty-seventh is the fact that the
the eighty-eighth is the fact that the
the eighty-ninth is the fact that the
the ninetieth is the fact that the
the ninety-first is the fact that the
the ninety-second is the fact that the
the ninety-third is the fact that the
the ninety-fourth is the fact that the
the ninety-fifth is the fact that the
the ninety-sixth is the fact that the
the ninety-seventh is the fact that the
the ninety-eighth is the fact that the
the ninety-ninth is the fact that the
the hundredth is the fact that the

„Na Rabsztynie gmachy oprawy potrzebują, a osobliwie nowego dachu. Tamże u bramy jest kamienica, której dachu nieboszczyk wielkorządca poprawił.”

O domu południowym Rabsztyna pod murem zamkowy powtarzały inwentarze XVII wieku określenie „kędy lwów chowano”. Rzeczywiście przychodzi w rachunkach r. 1573 wydatek „na chłopów, co lwy na Rabsztyn składali”. Menażerya królewska na Wawelu datuje się od czasów króla Jagiełły, który sprowadził pierwsze lwy z Florencji ^{1/}.

Rachunki przynoszą drobne wzmianki o tej menażeryi :

W r. 1573 zapisano wydatek 13 groszy na rzeźnika od łupienia lwa, co z niego skórę zdjęto, kuśnierzowi od wyprawienia lwiej skóry 4 flor. Dnia 13 grudnia przywieziono „lwów dwa”, z powodu czego zapisano wydatki na chłopów, co lwy składali na Rabsztyn, na słomę tym lwom do klatek, za stryczki do wiązania klatek na sanie, kiedy lwy ciągniono na górę, chłopom, co lwy nosili na górę.

w tymże roku przywieziono także od króla niedźwiedzie, z powodu czego zapisano wydatki :

Myśliwcowi królewskiemu, co niedźwiedzia przywiózł z War-

1/ „Gdy Wielebny Jan, doktor dekretów, poseł i powiernik Waszej Łaskawości wracał z Apulii i prosił gorąco nas i uprzejmie z Waszej strony nasz rząd, aby mu dać lwy, które Wasz Majestat pierwej listownie i ustnie od naszych poprzedników upraszał, aby waszej świętej koronie je pokazać, my więc znając szczególną miłość, jaką Wasza łaskawość Florentczyków otacza i pokrewieństwo, którem byliśmy połączeni ze sławnej i niezapomnianej pamięci ...^ś Ludwikiem królem Węgier, a pragnąc zjednać sobie przychylność Waszego tronu, jednego lwa z lwicą temuż panu Janowi kazaliśmy na Wasze imię wydać, abyście mieli obie płci zwierząt do rozmnożenia. Są to lwy florentyńskie i dosyć, o ile natura pozwoli oswojone..... a gdy lwów konstytucya nie sprzyja zimnu, koniecznem jest, aby Wasz Majestat, jeżeli, jak my-

„In Betracht der langen Strecke, die zu überbrücken ist, ist es notwendig, dass die Brücke aus mehreren Teilen besteht, die durch Pfeiler gestützt werden.“

szawy na zamek-dano mu 15 groszy.

Myśliwcowi królewskiemu, co był z niedźwiedźmi przyjechał, bo tu mieszkał tydzień, nim chlewy zbudowano dla wypuszczenia 2 skrzyń dano 2 fl. 10 gr.

Niedźwiedziom na prędcie na chleb 6 gr.

„cieśli jednemu, co go niedźwiedź obraził, gdy je przepuszcza-
no do nowych komórek dano mu 10 gr.”

W r. 1582 przywieziono lwów dwu od króla dano im na mięso 3 fl. 15 s. w tymże roku: 2 wory płócienne dla niedźwiedziów, jeden dla owsa, drugi dla tłuczy.

W r. 1585 cieśla czynił budę niedźwiedziowi.
Utrzymanie lwów było dość kosztowne, bo np. w r. 1572 kosztowało 363 flor.

Co do topografii tej menażeryi, to w rachunkach r. 1573 użyto raz wyrażenia: „średnie gmachy od Kurzej Nogi aż w kąt do lwów”, a więc wskazano kierunek ku wieży Senatorskiej, dalej jest wzmianka „drzwi, gdzie z ogródka do lwów chodzą”, potem, że ślusarz robił zamek „na ganek do kraty, kędybdo lwów patrzą”. Wynika z tego, że w ogródku pod Rabsztynem od południa był jakiś ganek, z którego do lwów tj. do Rabsztyna zagładano.

Oglądając dziś ten mur naprzeciw Bernardynów wi-
dać, że dołem jest średniowieczny kamienny, w nim wykupane
otwory na okna, niskie a szerokie, przez których kraty (dziś
nowe oczywiście) zagładano ^{niegdyś} do lwów.

Wobec przeniesienia rezydencji do Warszawy upa-
dał pałac, a tembardziej oficyny, do których należał Rabsztyn.
Część południową przy murze puszczano w dożywocie pisarzom

ślimy, życzy sobie, aby te zwierzęta potomstwo wydały, kazał
baczyć, żeby je chowano w miejscu ciepłym... Raczy zatem Wasz
Majestat podarek ten łaskawie przyjąć etc.” (List Florentczy-
ków do króla Jagiełły z 23 maja 1406 r.)

sądowym, ich wdowom i krewnym za drobnym czynszem z obowiązkiem reparacyi domu - na części placu zbudowano wozownię, młyn na potrzebę zankową i izby garnizonu, szopy na działa, które w czasie wojen szwedzkich do reszty zniszczały. Po zajęciu przez Austryę, część południową Rabsztynu od strony wieży Szlacheckiej zburzono, a resztę połączone z przebudowaną wozownią, podniesiono na drugie jeszcze piętro i w tej postaci istnieje dotąd część Rabsztyna.

Wobec powyższych faktów i braku innych dowodów, że
miałoby to być dowodem na to, że ten sam człowiek
został użyty do różnych celów, należy stwierdzić, że
nie ma żadnych dowodów na to, że ten sam człowiek
został użyty do różnych celów. Wobec powyższych
faktów i braku innych dowodów, że ten sam człowiek
został użyty do różnych celów, należy stwierdzić, że
nie ma żadnych dowodów na to, że ten sam człowiek
został użyty do różnych celów. Wobec powyższych
faktów i braku innych dowodów, że ten sam człowiek
został użyty do różnych celów, należy stwierdzić, że
nie ma żadnych dowodów na to, że ten sam człowiek
został użyty do różnych celów.

Wspomina Miechowita, że król Olbracht zbudował dla królowej Elżbiety († 1505) wdowy po Kazimierzu Jagiellończyku, dom na mieszkanie naprzeciw południowej bramy katedry obok jakiegoś domu Wikaryuszów katedralnych.

W r. 1505 oddał Król Aleksander dom królowej Elżbiety na żądanie jej siostrze swej królownie Elżbiecie. Dom ten po prawej stronie bramy prowadzącej na dziedziniec, (z którego po przeróbkach pozostały ledwo niektóre mury) po przebudowie zachodniego skrzydła pałacu za katedrą przez Zygmunta I zyskał połączenie z tem skrzydłem przez apartament nad bramą, zamieszkiwany był przez córki Zygmunta I, i stąd przybrał nazwę domu królewien.

Obok tego domu, oddzielony tylko wąską uliczką od niego, stał naprzeciw katedry dom, który od początku XVI w. zwano s t a r o ś c i ń s k i m, (widocznie dom wikaryjski obok domu królowej Elżbiety wspólniany, stał gdzieś głębiej, niż w końcu XVI w. zginął w przebudowanym kompleksie tych domów).

Królewny nie przebywały stale w zamku, więc w ich braku przeznaczał król dom królewien według potrzeby na rezydencję najbliższych mu dygnitarzy; i tak w r. 1563 pisze król Zygmunt August do wielkorządcy, aby dom królewien oddał kanclerzowi Janowi Ocieskiemu „wolimy bowiem, aby przebywał na zamku niż gdzieindziej”, w r. 1585 oddaje Batory dom ten odnowiony w użycie kanclerza Jana Zamojskiego, który odnowił już w tyle położony Rabsztyn i zapewne zrobił połączenie z domem królewien.

[Faint, illegible handwriting on lined paper]

Obok domu królewien stała oficyna ,o której w r.1537 zapisał wielkorządca Seweryn Bonar w wydatkach:

„ Zapłaciłem Bartłomiejowi rzeźbiarzowi (Berecciemu) za dom piekarni i infirmacyą służby Naj.Królowej od fundamentu nowo wybudowany i za 10 okien kamiennych, 5 bram, schód kręcony, nową wielką bramę, którą się wchodzi do domu Naj.Królowej Jadwigi , za mur nowy także ku kościołowi za zamek (?) i ganek z bramą do domu tejże z infirmacyi i za posadzki tegoż domu, za kominy wyciągnięte nad mury, za mur podniesiony w stronę domu starościńskiego, za pokrycie tego dachu płaską dachówką , wreszcie za całą robotę i za cały materiał jego kosztem dany, wytynkowanie zewnątrz i wewnątrz i za duże okno do domu starościńskiego, z powodu zamurowania innych okien w tym domu przez powyższą budowę 500 florenów.

Opis domu królowej Elżbiety, 1874-
r. w r. 1877, wyd. 2. Warszawa: Zakład

Wydawniczy.

„Książka dla Królowej” 1874-

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

1. Książka dla Królowej, 1874-
Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie (Książka) na dom (Książka)

Wydanie.

Z przeniesieniem stolicy do Warszawy dom ten jak i pałac szły w upadek, a przerabiano go na użytek wielkorządowych kancelaryj, wreszcie Austriacy przerobili go na użytek wojskowy przydłużywszy nieco ku zachodowi do równej linii z budynkami wozowni, czyli zabudowali uliczkę między domem królewien a domem starościńskim (grodem), który to dom starościński zburzono zupełnie.

Gdybyśmy ten budynek dziś na prawo od wschodu do pałacu położony przydłużyli w myśli ku zachodowi, to zajęlibyśmy ten przedłużeniem prostokątny plac, na którym stało Starostwo. Budynek starościński wspominany jest już na początku XVI w. a zapewne powstał na miejscu jakiegoś dawniejszego budynku duchowieństwa. Mieścił na piętrze mieszkanie starosty, na dole urząd grodzki. Z późniejszej epoki dość dokładne opisy co do urządzenia wewnętrznego grodu.^{1/}

Lustracya z r. 1768 :

Kamienica murowana naprzeciwko Kościoła kat. rogiem dotykająca się pałacu król. (nie dotykała bezpośrednio, bo w planach jest mała uliczka między tym domem a pałacem, ta część pałacu zwana dawniej domem królewien)...

1/. Na zamku krak. jest mieszkanie grodowe i rezydencya dla JMC. P. Starosty tj. kamienica przy zamku króla JMCi ex opposite Kościoła katedralnego.....bardzo nadpustoszane tak górne pokoje, gdzie JMC. Starosta sam sądzi iuridikę i mieszka jakoteż i gdzie urząd grodzki na dole zasiada. (p. 1638.)

W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w oczach Niemców byli przedstawiani jako wrogowie. W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w oczach Niemców byli przedstawiani jako wrogowie.

W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w oczach Niemców byli przedstawiani jako wrogowie. W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w oczach Niemców byli przedstawiani jako wrogowie.

W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w oczach Niemców byli przedstawiani jako wrogowie. W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w oczach Niemców byli przedstawiani jako wrogowie.

odrzwia z ciosanego kamienia, Idąc do sądowej izby jest przedsionek, do którego wchodzi się 4 stopnie kamienne. Wchodząc do sądowej izby nad tą izbą sklepienie murowane, stół dębowy do sadzenia na podwyższonych tarcicach, obwiedziony balaskami ... Ławy do siedzenia pod ścianami. Z tej izby idąc do suscepty nade drzwiami jest figura na krzyżu Chrystusa P., przed którą lampa nosienna wisząca na drucie żelaznym, naprzeciwko w narożniku jest obraz Matki Naj. piastującej Chrystusa P. na płótnie malowany, - stoły dwa 2, ław 4 prostych piata mała framuga pod oknem dla wygody siedzących. Parter przedzielala sień brukowana, przez którą dostawało się do bocznych sklepionych ubikacyj oraz na schody, z tych wyszedłszy jest się przed sądową izbą górną, w której posadzka z ciosanego kwadratowego kamienia ułożona. Wchodząc do górnej sądowej izby w tej izbie okien 5, piec kaflowy we 3 skrzynie, nowy stół na podwyższonej podłodze wkoło balaskami obwiedziony, ław wkoło ścian 6, na ścianie po prawej ręce Effigies Ukrzyżowanego wielka, staroświecka, przed którą lampa blaszana na sznurku wisząca ex opposito na drugiej stronie obraz M. Boskiej na płótnie. Nad drzwiami obraz wielki św. Jana Nepomucyna nad drugimi drzwiami portret Naj. Augusta III, portret JW. śp. Franciszka Wielopolskiego JW. Karola Gonzagi Myszkowskiego margrabi Binczowskiego śp. Pana Żydowskiego, sędziego krak. W. Michałowskiego sędziego krak. Obok tej izby sądowej było 9 pokoiów z piecami kaflowymi, drzwi dębowe, odrzwia z ciosanego kamienia.



OFICYNY .

Między kuchniami a domem królewien, były jeszcze jakieś budynki pochodzące ze średnio-wieczna. Z okazji pożaru w r. 1549 zapisano, że ogień „pochłonął 3 budynki znaczne i inne domy, mianowicie Rabsztyn, Szufraniec, Ligenza, podkancielstwo i inne przy murze od strony południowej, zaczynając od bramy zamkowej aż do wieży zwanej Lubranką”.

Szufraniec i Ligenza musiały znajdować się dalej na zachód za Rabsztynem, w którego sąsiedztwie je wymieniono, koło wieży szlacheckiej - natomiast słowa „trzy budynki znaczne”, choćby do nich doliczyć dom królewien i starostwo, pozostawiają w tej okolicy jeszcze trzeci jakiś budynek. Co do tego znajdujemy wyjaśnienie pewne w liście króla Zygmunta Augusta z r. 1557 do Bonera: „Jest w zamku naszym krak. między domem starościńskim a naszymi kuchniami. izba sklepiona gdzie zwykli przechowywać nasze srebra stołowe, bardzo wysoka, tak, że jej szczyt zdaje się być na równi z piętrowemi mieszkaniami starościńskimi, tak, iż, jak mówią, da się przedzielić w połowie (wysokości) i z jednej izby dadzą się dwie uczynić. Polecamy Wierności Waszej abyś podzielił w środku ten sklep i postarał się o zrobienie dwóch z jednego, a dolny zachował na przechowanie naszego srebra, wyższy zaś oddał Janowi Ocies-

Blank header area with faint horizontal lines.

Main body of the document containing faint, illegible text organized into several paragraphs. The text is too light to transcribe accurately.

kiemu kancierzowi naszego królestwa, któremu pozwoliliśmy zrobić wejście z jego pokoi." Jeżeli zważymy, że owa izba sklepiona dała się podzielić na parterową i pierwszego piętra, tak, że piętrowa izba dała się połączyć z pokojem starosty na I piętrze, czyli, że izba ta przed podzieleniem zajmowała na wysokość parter i pierwsze piętro - to widocznie jest to jakiś remanent średniowiecznej sali wysokiej, może przerobiony z jednego z owych kościołków starożytnych, które w XIII i XIV w. istniały na Wawelu. Być może, że obecne poszukiwania archeologiczne wyjadą dokładniejsze objaśnienie.-

Na planach z XVII i XVIII w. znajdujemy też mur wschodni całego kompleksu domów od bramy wjazdnej ku baszcie Senatorskiej nie prosty, jak obecnie po przeróbkach austriackich, lecz załamany nieco, a część bliższa bramy jest podparta szkarpani- bo dopiero po r. 1796 został ten cały zawiły kompleks domów w jedną koszarową całość złączony, a krzywizny i zaułki, rozmaitość grubości wątków technika murów wskazują, że mieszczą się tu resztki rozmaitych epok budowy.

Decyusz opisując stan pałacu z r. 1518 wspomina, że król zamierzył doprowadzić zamek do czworokątnego kształtu. Do tego zamiaru miał częściową podstawę w starych budynkach, od których renowację rozpoczął i przez ciąg swego panowania ukończył trzy czwarte zamierzonego dzieła. Nie objął już przebudową wyżej opisywanego kompleksu- następca jego Zygmunt August nie kontynuował jego dzieła, a tak pozostały w tej części dawne budynki adaptowane tylko na potrzeby rezydencji.

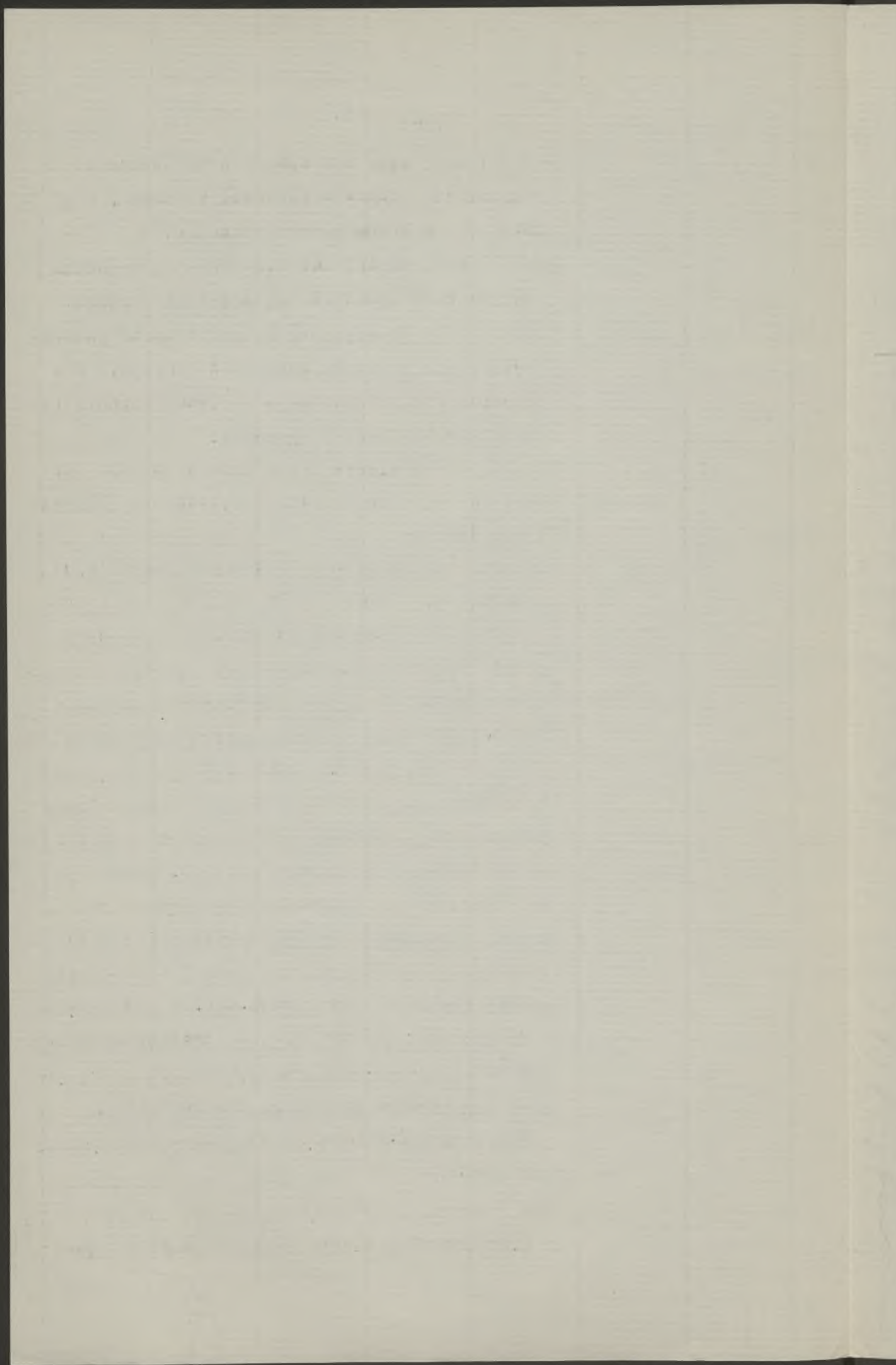
KUCHNIE.

Od południa tego kompleksu , a na wschód od posiadłości Rabsztyn, zbudował Zygmunt I koło 1515 roku budynek zwany kuchniami.

Na początku XVI w. kuchnie były gdzieś indziej bo w wydatkach r. 1508 jest pozycja dla murarzy pracujących na zamku przed kuchnią królewską, a że wtedy robiono na skrzydle zachodnim koło bramy, więc w r. 1508 kuchnia była gdzieś koło bramy wjazdnej.

W r. 1516 pisze król do Bonera aby kazał kuchnie zbudować, a w r. 1517, aby kuchnie przed zimą były gotowe, a gdyby to było niemożliwe, aby przynajmniej skończono kuchnię króla i królowej.

Według późniejszych opisów i planów oraz resztek widocznych obecnie z odbitych tynków, był to budynek obszerny, przedzielony sienią od wschodu na zachód, od południa z oknami wybitymi w murze zamkowym ku Stradoniowi były dwie kuchnie, a po drugiej stronie sieni drugie dwie, z których większa miała 3 okna na dziedziniec arkadowy, a mniejsza jedno okno na zachód ku stajniom i wozowniom. W każdej kuchni były cztery filary w środku, które dźwigały pułap czy sklepienie przez co przestrzeń kuchni dzieliła się niejako na 9 kwadratów. W środku mieściła się kamienna podstawa pieca, ognisko, z blachami nad nim, i z kapą u góry. Stan ten przetrwał do końca RZPtej a nawet jeszcze na planie z r. 1803 jest widoczny. Budynek użytkowy nie przedstawiał się ani Szwedom ani Rosyjanom jako łup, więc uszedł ruinie i zmianom. Inwentarz z r. 1787 znalazł stan podobny



jak w w.XVI :

„Z dziedzińca głównego od zachodu brama wjezdna do sieni kuchennej, sklepionej - z niej na prawo kuchnia pierwsza, od dziedzińca 3 okna na lewo kuchnia druga z 2 oknami na wały, sklepiona, z tej drzwi na galeryę. Z sieni idąc ku podwórkowi stajennemu na lewo była trzecia kuchnia piekarniana, z 2 oknami na wały a trzeciem na podwórko, sklepiona, na prawo naprzeciw kuchnia czwarta do pomywania, o 1 oknie, pod niem zlew sklepiona, z tej szło się do izby o 1 oknie na schowanie naczyń.”

W kuchniach były oczywiście ogromne piece z czełuściami i wilkami (rusztami) w kominie pika (rożen). Posadzka była kamienna (1529) na niej cebry do solenia mięsa, szafliki na ryby, kadzie, cebrzyki, putnie itd., których co roku dostarczał bednarz w wielkiej ilości. Dokoła na ścianach biegło 30 łokci listew (z hakami) (1530), na których wisiły miedziane naczynia kuchenne (1527). Stoły z topolowego drzewa (1529). Kucharze, kuchei i służba pracowała pod kierunkiem kuchmistrza (magister coquinae), który był ubrany - nie biało, jakby sądzić można - lecz w czarny adamaszek (1524). W r. 1532 wspomniano kocioł, w którym myją się srebrne talerze królewskie. W r. 1585 zapisano 25 groszy na piłę do rzezania drzewa do kuchien króla, bo się król Jmć. gniewał, gdy drzewo siekierami rąbano! -

Kuchnie miały nad sobą prawdopodobnie od początku piętro pierwsze - jesz-

The following is a list of the names of the persons who

have been named in the report of the committee on the

subject of the proposed amendment to the constitution of the

state of New York, as published in the report of the

committee on the subject of the proposed amendment to the

constitution of the state of New York, as published in the

report of the committee on the subject of the proposed

amendment to the constitution of the state of New York,

as published in the report of the committee on the subject

of the proposed amendment to the constitution of the

state of New York, as published in the report of the

committee on the subject of the proposed amendment to the

constitution of the state of New York, as published in the

report of the committee on the subject of the proposed

amendment to the constitution of the state of New York,

as published in the report of the committee on the subject

of the proposed amendment to the constitution of the

state of New York, as published in the report of the

committee on the subject of the proposed amendment to the

constitution of the state of New York, as published in the

report of the committee on the subject of the proposed

amendment to the constitution of the state of New York,

as published in the report of the committee on the subject

of the proposed amendment to the constitution of the

state of New York, as published in the report of the

committee on the subject of the proposed amendment to the

constitution of the state of New York, as published in the

report of the committee on the subject of the proposed

amendment to the constitution of the state of New York,

as published in the

report of the committee on the subject of the proposed

amendment to the constitution of the state of New York,

cze lustracya z r.1739 wspomina tu kilka razy „odrzwia kamienne z gżemsem także kamiennym, kamieniarską staroświecką robotą wyrobionym”.

Kuchnie były bezustannie czynne, aby zaopatrzyć liczny dwór i służbę.

Według dokładnego zestawienia rocznego królowej Katarzyny z roku około 1560.

dośćawiano do samej kuchni co tydzień 2 $\frac{1}{2}$ wołu, 5 cieląt, 6 baranów dobrych, 8 średnich, i. t. d., faska masła po 2 fl. dziennie, 2 korce maki, 1 $\frac{1}{2}$ korca kaszy, 4 litry ryżu, 2 małe naczynia octu, 30 ptactwa, 21 kop jaj, sól, i t. d. dalej:

„aromata i specyalności” rocznie za 1561 fl. w co wliczano: pieprz, szafran, cynamon, ryż, cukier, czarny i biały, migdały i orzechy, oliwę, figi, kaparki cytryny, rodzyunki, pomarańcze i różne południowe owoce.

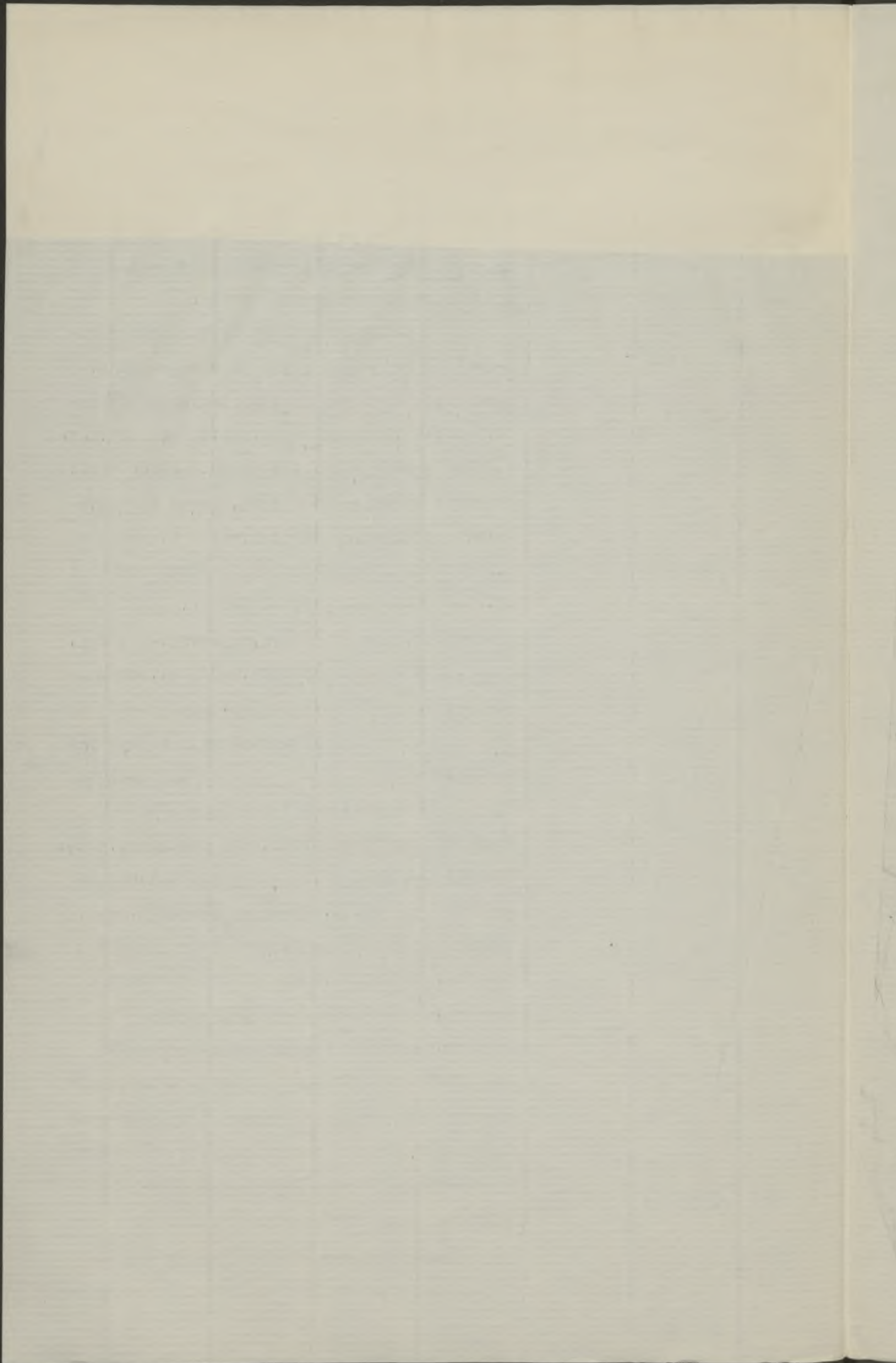
Na codzienny rozchód tej kuchni wymieniało się:

Na dni mięsne:

Mięsa wołowego 12 porcyj, 8-10 cielęcogo, kilka kurecząt lub ptactwa, do gotowania pod barana na około 18 porcyj, reszta na pasztety, -

Potrawy: /cibi ad ius nigrum/^{1/} dwie gęsi lub gąsięta, dwa zające, kogut leśny, /bażant ? / z sosem, gołąbki lub jakie jest w tej porze ptactwo, sarna lub inna zwierzyna - ad ius cum croco /z szafranem / 5 kurecząt na słodko

1/ Tłómaczenie łacińskich wyrazów lokalnie używanych nie zawsze może być wierne.-



5 kapłonów, ptaszki, luropatwy, lub inne ptactwo, większe, jagnię, prosiątko, pasztet z rozmaitemi przyprawami. Pieczyste: wołowa podłożona kapłonem, zając, gęś, ptaki różne, pulpety. Leguminy: Polenta, tort, makaron, placki, kaszki.

Wieczerza jak obiad.

Dla panien towarzyszących: mięsa wołowego 18 porcyj, 2 kapłony, 2 gęsi, albo baran, lub ciela, z przyprawą pieprzową, szafranową lub innym aromatem, legumina, pieczeń wołowa, lub kury, na wieczerzę zupa, coś z jaj i masła, 4 gęsi, podjagnięcia i pieczeń.

Na dni postne :

Na zupę z szafranem lub aromatami:

szczupak wielki lub 3 małe, 2 turboty, - większe lub 6 mniejszych, ile trzeba ryb mniejszych, pstrąg, wyka 5 liber. Do czarnej zupy sumy, 5 karpów, 40 płotek do pieczenia it. d. Z sołą: szczupaki, białe ryby, karpie, łosoś, kiełbkie inne ryby do sosu ile potrzeba, raki, o ile są Jaja preparowane, rydze świeże, lub solne, jaja pieczone, placki rozmaite, śliwki gotowane, lub smarzone, gruszki, jabłka gotowane, /kom/-grzyby pieczone, legumina.

Dla panien zaś:

Podobnież ryby wszelakiego gatunku.

Po za wieczerzą /drugie śniadanie/podwieczorek : ryby, jaja, pierniki, faska masła, kompoty z wiśni, suszone gruszki, śliwki, ryż, korzec maki.

Na wieczerzę: podobnie jak wyżej, oraz naczynie mleka do kaszy.

„ Jednak nie można codzień dać tyle dań, jak wyżej napisano, ponieważ nie zawsze można

...the ...
...the ...
...the ...
...the ...
...the ...

...the ...
...the ...
...the ...
...the ...
...the ...

...the ...
...the ...
...the ...
...the ...
...the ...
...the ...
...the ...
...the ...
...the ...
...the ...

...the ...
...the ...
...the ...
...the ...
...the ...

...the ...
...the ...
...the ...
...the ...
...the ...

kupić na rynku tyle i tak różnorodnych rzecz należy jednak codzień do stołu królowej mieć 22 do 24 potraw tak mięsnych jak rybnych. Do wieczerzy zaś tyleż a 16 do 18 najmniej gdyby szafarz nie mógł czego dostać".

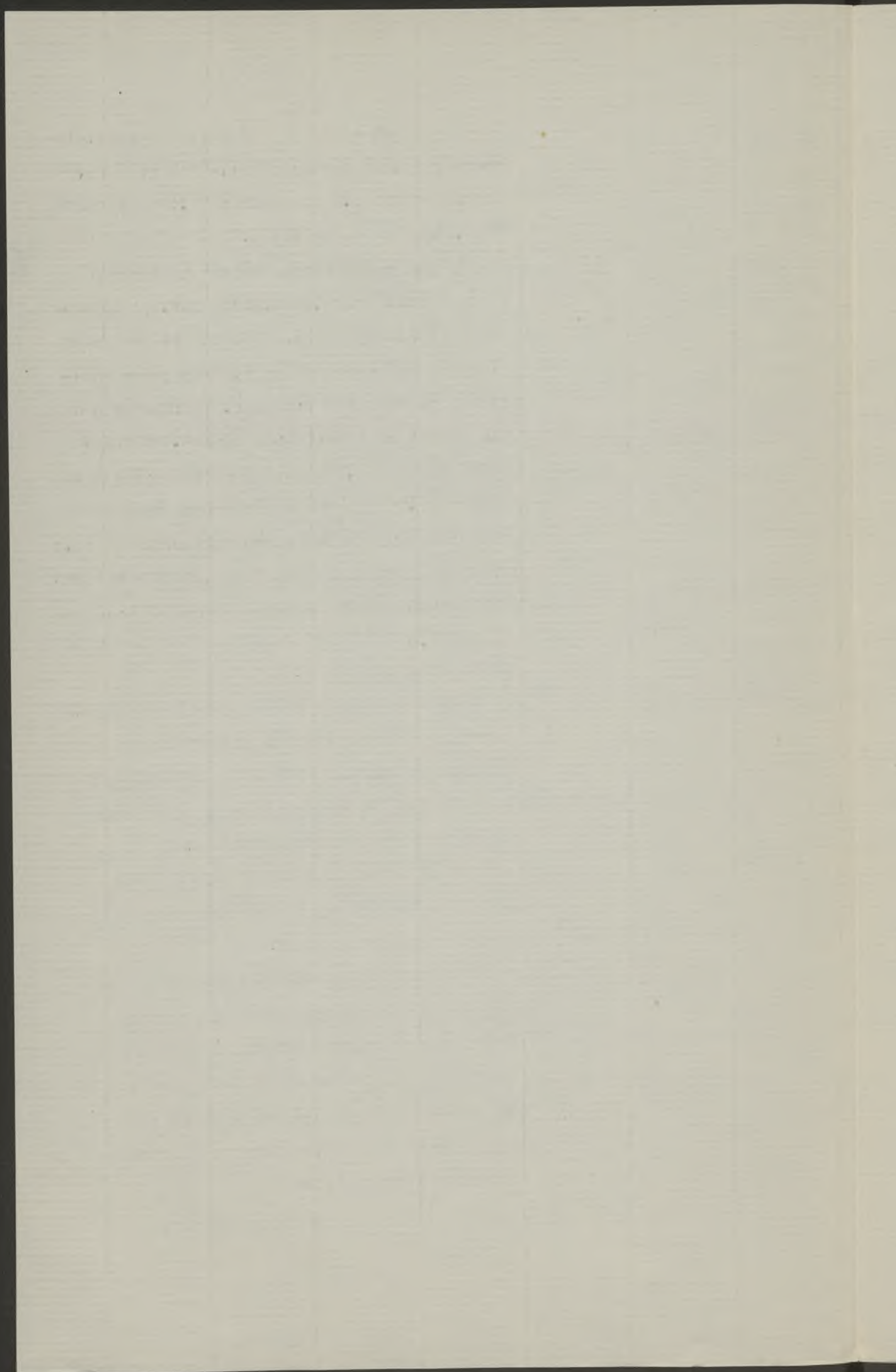
Przez podawanie tak wszelkiej liczby dań nie należy rozumieć, aby każdy przy stole jadł wszystkie dania, gdyż ilość dań właściwie oznaczała półmiski, z których każdy z osobna nie wystarczał dla każdego tj. dla całego stołu..., bo nie zawsze można było dostać tyle", i właśnie dla tego podawano kilkanaście półmisek do wyboru z rozmaitemi potrawami, aby dla wszystkich wystarczyły.

Wedle wyżej cytowanego źródła podobnie czynną była piekarnia.

Co tydzień dawano do niej: pięknej mąki pszenicznej 3 korce, z których piecze się codziennie 30 bułek, z tych daje się królowej do stołu jej 14, ochmistrzowi 4, podczaszemu 2, kuchmistrzowi 1 a praecisori 1.

Mąki zaś żytniej korcy 2, z których pieką się bułki, z tych 8 na stół królowej, reszta wyżej wymienionym.

Codziennie do obiadu i wieczerzy wydaje się bochenków żytnich 8 dla panien 19 dla młodszych, do spiżarni, do potraw 12, dla paziów 19, podczaszemu 4, służącemu p. Lukomskiej 2, razem codzień 62, a 10 na talerze, tygodniowo 434, na talerze 70, rocznie 22,568, na talerze 3,640.



Chleb biały po 2 denary dziennie, dla panien 24, dla młodszych 34, dla paziów 24, do spiżarni 15.- codziennie 95, tygodniowo 665, rocznie 34,580 sztuk.

Dla zaopatrzenia kuchni i piekarni w potrzebne zboże, mąkę, kaszę itd. był składnicą dom sepnus /domus frumentaria/ po prawej stronie bramy pod Katedrą, który potem przeszedł na własność duchowną, obecnie przerobiony został na muzeum diecezjalne. Tu także był skład owsa, siana, i słomy dla stajni królewskiej. Dom ten nie wystarczał na wszelkie potrzeby pałacowe, resztę mieszczono więc na podzamczu od strony Wisły, gdzie obok stały główne stajnie wozownie i masztarnie królewskie.-

STAJNIE I WOZOWNIE KRÓLEWSKIE.

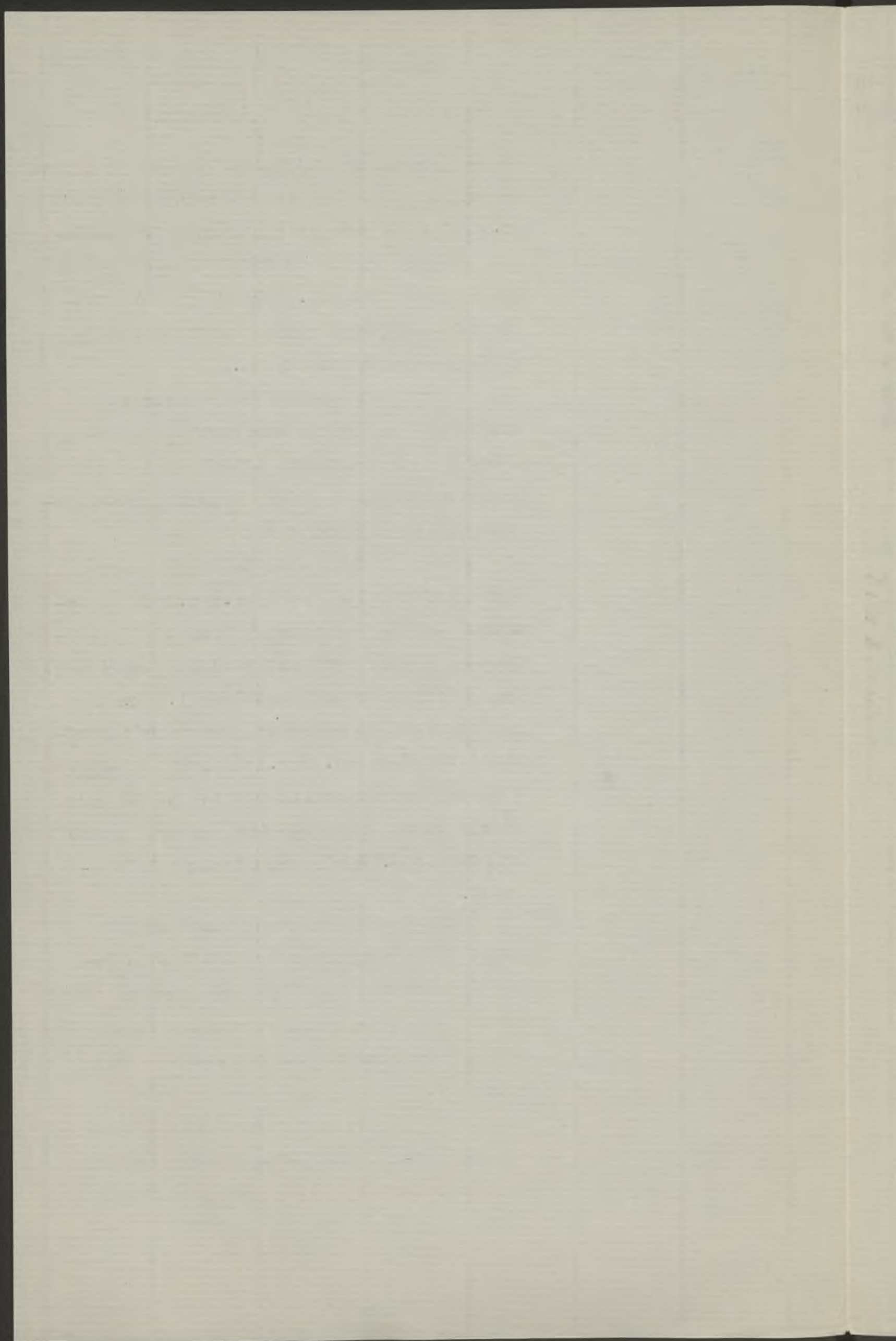
Przez sien między kuchniami prowadził dojazd do stajni i wozowni zbudowanych na placach niegdyś do Rabsztynu zaliczanych. W tem samym miejscu stoja one dotąd przerobione na dwupiętrowy budynek. Była to stajnia tylko podręczna, gdyż właściwa, ogromna, stała na Podzamczu blisko Wisły.

Z szczegółów wewnętrznego urządzenia są drobne wzmianki w rachunkach, że były brułowane (1525), okna miały zakryte błonami z płótna napuszczonemi terpentyną obk alkierzyk dla koniuszego.

W wozowniach stały powozy, sanie królewskie i lektyki. W r. 1530 wspomniana kolebka malowana i powozy wyścielane, wagi u wozu były czerwono malowane (1528), dwa powozy były połączone (1543). W tymże roku wymienione malowane powozy króla, królowej i królewien. W r. 1556 zapisał Decyusz w rachunkach dworskich wydatek na 30 gałek złoczonych do wiszącego (na pasach) powozu królewskiego. (Powóz ten odesłano do Lublina).

Na potrzeby królowej Katarzyny koło 1560 r. stało w stajni 62 konie i 3 muły. Konie były tak dobrane, że były dwa zaprzęgi po 8 koni /widocznie jednej maści/ pięć zaprzęgów po 6 koni, innych oraz pod wierzch i dla gości 16.

Dawano dla nich codzień po pół korca owsa, na każdego konia - w roku korcy 11830 po 3 grosze, razem 1183 fl. - siano 60 „, stodół "



po 6 fl.razem 360.fl. - słomy 40 stodół po
2 fl.razem 80 fl.

Na inne potrzeby jak :płótna,okucie,
gwoździe,uprząż itd,około 200 fl. razem liczo-
no wydatki na stajnie 1823 fl.rocznie. -

and 6 ft. deep 300 ft. - about 4 ft. deep in

2 ft. deep in 1 ft.

The same pattern for 1 ft. deep, 1 ft.

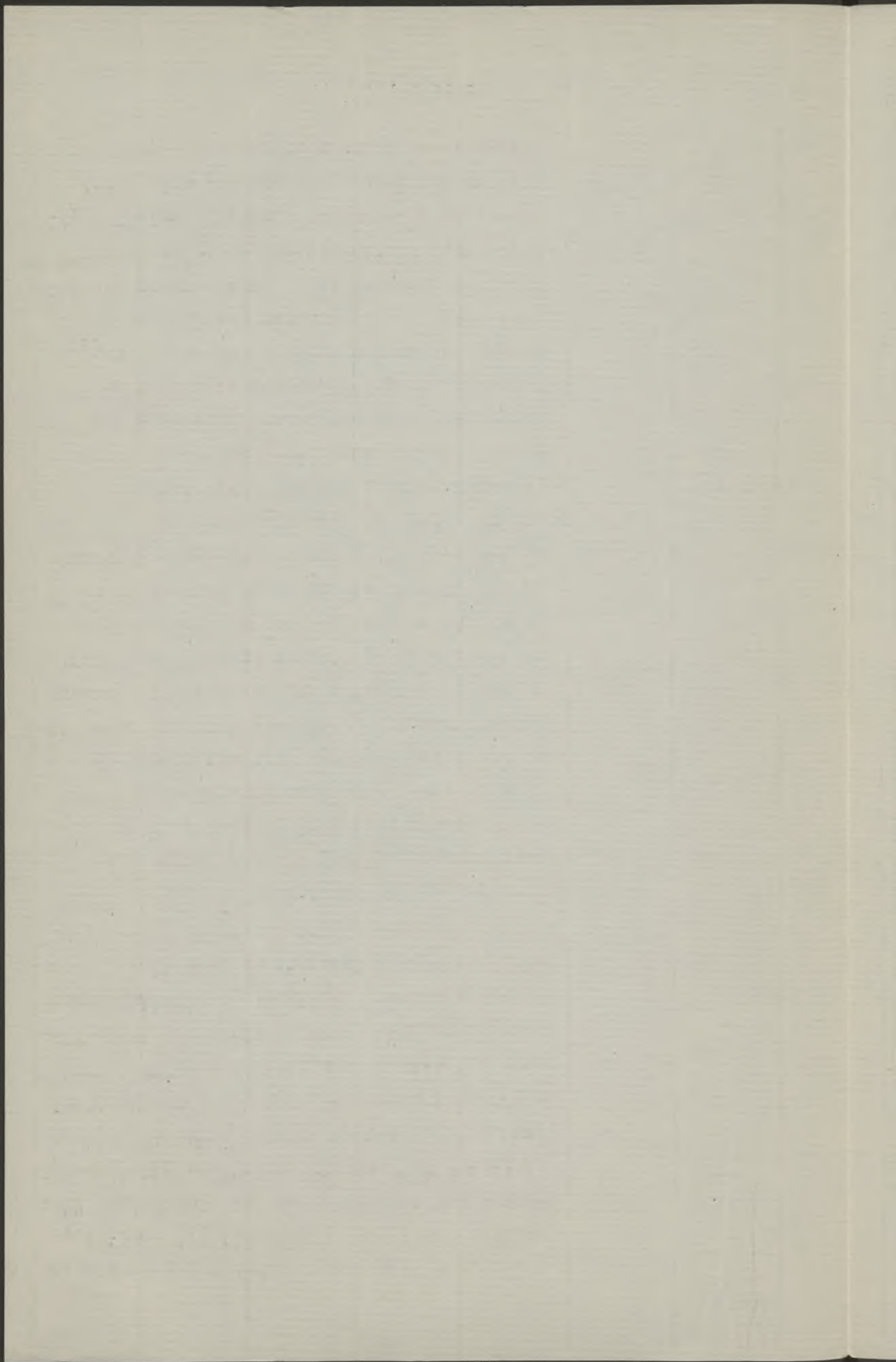
pattern, 1 ft. deep, 1 ft. deep, 1 ft. deep, 1 ft.

no pattern in pattern 1 ft. deep, 1 ft. deep.

DZIEDZINIEC.

Pozostałe w murach i fundamentach ślady wskazują, że pierwotnie dziedziniec miał silny spadek ku Stradoniowi i kształt więcej trójkątny, gdyż mur zewnętrzny szedł od starej wieży ku Lubrance czyli Senatorskiej łukiem a od wnętrza za tym murem pod nasypem dziedzińca znaleziono mury starej budowli, która zajmowała część południowo wschodnią dziedzińca, -również najstarszy fundament pod Kurzą Nogą znaleziony, ma kierunek ku wieży Lubrance. Zygmunt I rozszerzył dziedziniec burząc to, co od południa i południowego wschodu zacieśniało, przedłużył skrzydło wschodnie od Kurzej Nogi wprost ku południowi po za dawny mur, a otaczając dziedziniec arkadami galeryi przez oba piętra stworzył rozległy, a architektonicznie wspaniałą szatą otoczony dziedziniec. Budowa arkadowania szła równolegle z przebudową i budową skrzydeł między 1510 a do 1536 roku i mimo burz wszelakich dotrwała dotąd szczęśliwie przynajmniej w części architektonicznej, choć straciła bardzo wiele z części dekoracyjnej.

Nad galeryą drugiego piętra zginęły w pożarach pułapy, a obecnie wprowadzono nowe modrzewiowe w skrzydło, ale nie wprowadzono polichromu ani rozet, nie mając ich autentycznego wzoru. Co do części tego dawnego pułapu zachował się ślad autorów i cen w rachunkach 1543 notujących: za wierzech w galeryi górnej od Kurzej Nogi ze 138 kasetonami 345 florenów Joachimowi stolarzowi, od ich pomalowania Dyonizemu z dodatkami (rozetami) 276 flor. rzeźbiarzowi za 138 rozet tyleż, za 207 mniejszych



rozet 82 fl.24 gr.,malarzowi Stanisławowi
za pozłocenie tych 138 rozet 621 fl. a za
mniejsze 207 fl.-

Pod tym pułapem biegł po ścianach na-
lowany fryz,który pod pobiałką wapienną oca-
lał na części ściany wschodniej i na całej po-
łudniowej i został obecnie szczęśliwie odre-
stauiowany i zakonserwowany.Około 2½ metra
szeroki składa się on z pasa podzielonego
ornamentacją w ten sposób,iż między umiesz-
czonymi we fryzie prostokątami nieszezęcymi
figuralne sceny,nieszezę się wielkie me-
daliony trzymane po bokach przez figury,
w środku medalionów zaś popiersia cesarów
rzymskich i ich żon.Pod spodem festony roś-
linne.Autorem fryzu był Dyonizy Stuba,za co
otrzymał w r.1536 florenów 276.

Pożar w końcu tegoż roku zniszezył
pułap w części wschodniej i południowej.
W r.1540 zrobiono nowy w części koło Kurzej
Nogi i zapisano wydatek 50 fl.dla malarza
Benedykta za pozłocenie 50 rozet większych
i 75 mniejszych w pułapie ganku tej części
zauku.Luki w rachunkach powodują niemożność
podania dalszych szczegółów.Pożar z r.1595
zniszezył znowu część pułapu koło Kurzej No-
gi,ale go naprawiono.Później szedł zwolna
pułap w ruinę,odpadały rozety,aż wreszeie
pożar 1702 r.przez Szwedów wzniecony po-
chłonał reszty pięknego dzieła.Przy repara-
cyach późniejszych ograniczone się do zwyk-
łego pułapu z belek i desek.Dziadziniee
dziś świeący jeszcze białymi ścianami i pu-
styli otworami drzwi i okien - był dawniej
bardze barwny,bo oprócz szerokiego fryzu

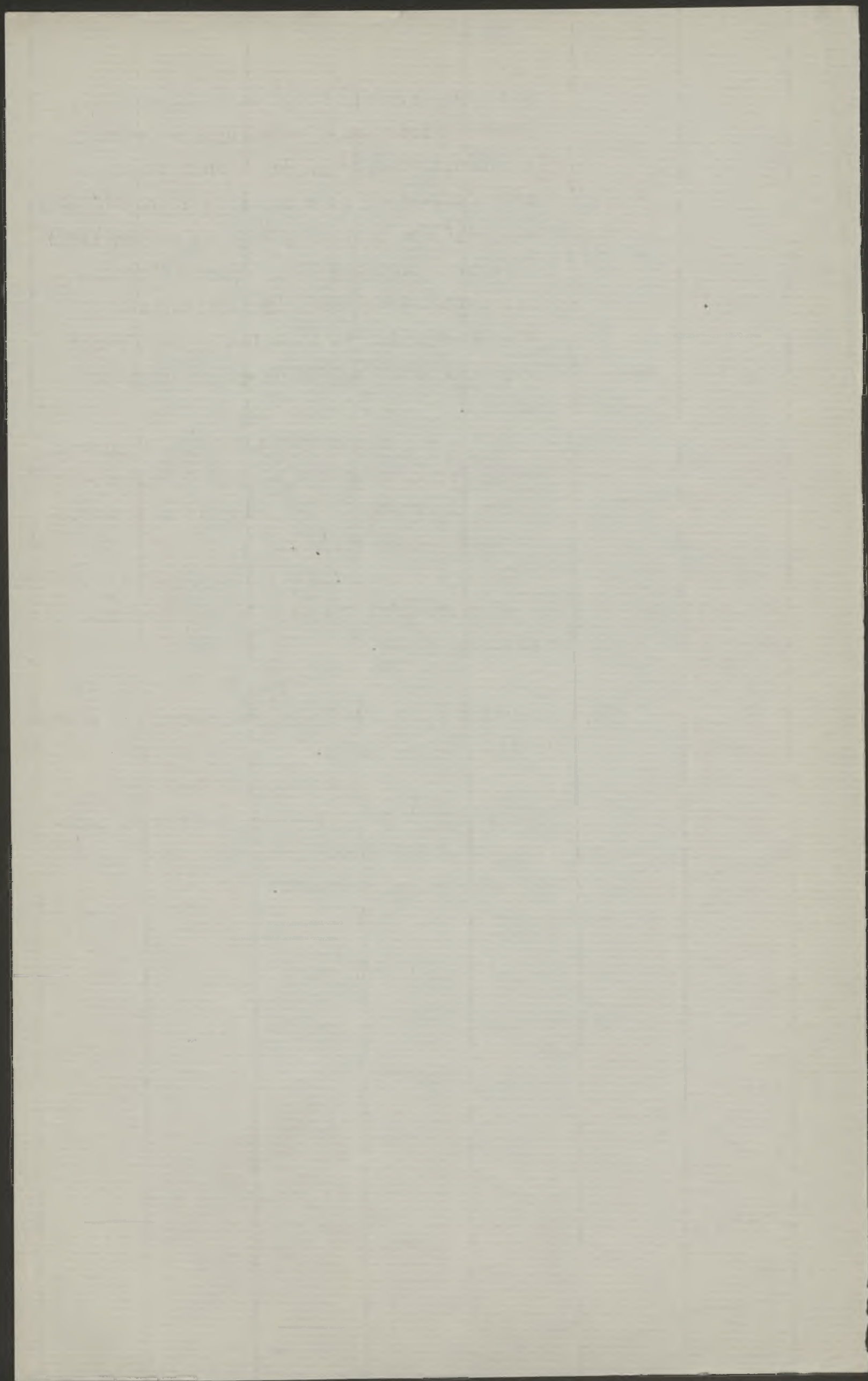
pod pułapem, który biegł do koła, wszystkie drzwi i kraty przy oknach były malowane w rozmaite kolory, po ścianach rozwieszane były malowane i złoczone herby : herb królewski nad wejściem do Kurzej Nogi na hakach (1530) - złoczone i srebrzone dwa herby królewskie nad dwiema drzwiami obijanymi żelazem w gankach wyższych (1542) a 80 herbów nad wejściem przed altaną na ganku drugiego piętra.

W gankach były miejscami w poprzek kraty drewniane zwane szranki (1543) zapewne, aby ktobądź dowolnie nie miał dostępu do dalszych części.

W r. 1534 spotykamy wzmiankę o ankrach, które trzymają statuy kamienne niższego ganku.

Na parterze przed Kurzą Nogą stały pod gankiem drewniane ławy przed mieszkaniem wielkorządcy.

Z dachu sterczą miedziane smoczyski jako przedłużenie rynien, które w czasie deszczu wyrzucają kaskady wody do podstawionych cebrów.

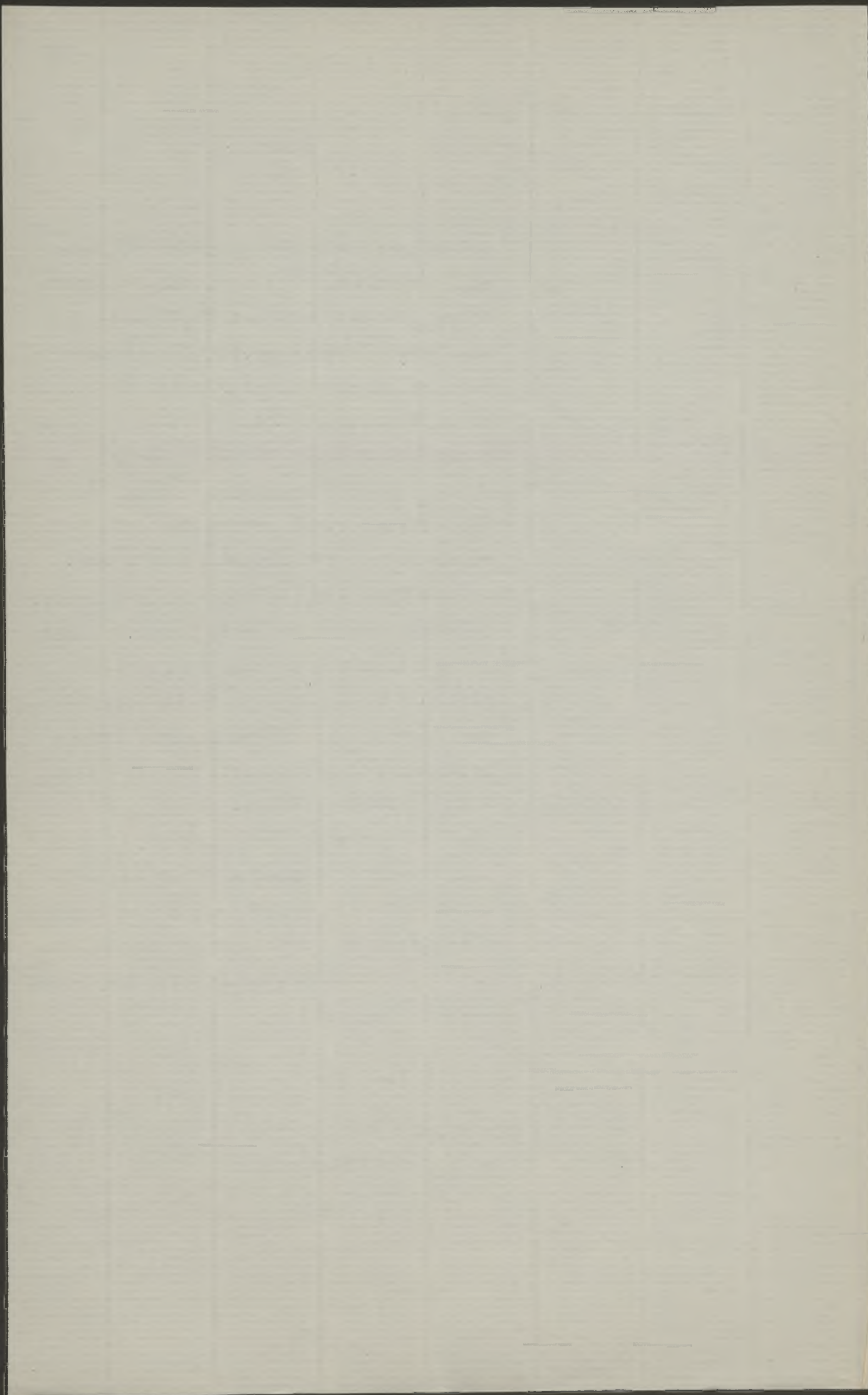


Piwnice .

Pod pałacem zbudowanym na wyrównanej powierzchni góry na granicy spadku, miały zewnętrzną ścianę od stoków nad poziomem, dopuszczającą dość światła zewnątrz, i wyglądały raczej na sutereny, jak na podziemia. Wchodzi się do nich od strony dziedzińca. Służyły na przechowanie całej masy opałowego drzewa niezbędnego do ogrzewania wielkiego gmachu i kuchni oraz sprzęty grubsze. Pod osobnym kluczem były piwnice, w których przechowywano wino i piwo.

Wydatki wymieniają: beczki, baryłki, półbaryłki, pół kufli, achtele, liwary do beczek. W piwnic pod skarbcem chowają piwo dworu królowej /1529/. W piwnicach przechowyują dalej mięso dla kuchni i dziczyznę na hakach u belek w poprzek przebiegających, dla których otwory w murach dotąd pozostały.

Piwnice zwano sklepami, jak i inne izby sklepiene. Piwniczy miał ważne zadanie zaprowiantowania całego dworu w wino i piwo nie tylko do napitku ile do gotowania polewek, które zastępowały dzisiejsze kawy i herbaty. —



Spisok wina w piwnicach JKrMci. na zamku krakowskim z XVI.w. bez bliższej daty podaje, pod wschodem wina węgierskiego półkufliw 20, edymburskich beczek 6, pod Kurzą Nogą wina węg.16, edymburskiego stołowego 7, w drugiej piwnicy tamże edymburskich 12, pod wielkimi rządami beczek węg. wina 22.-

W zapiskach wydatków wymieniono w r.1549. sprowadzenia wina z Austrii dla króla i królowej - w roku następnym wina apiańskiego czyli muskateli dla królowej.-

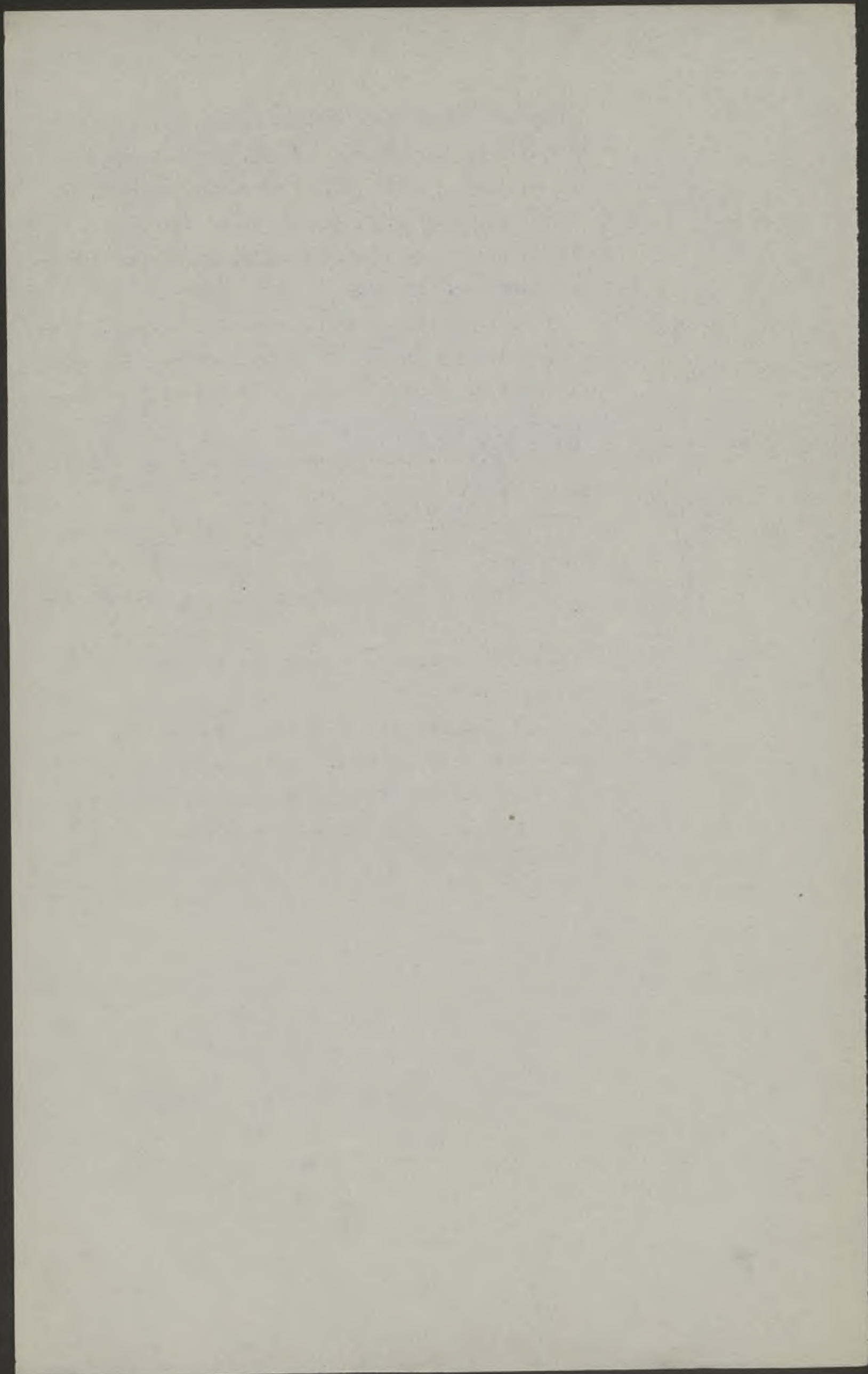
W r.1550. malarz Jan malował 50 znaczków na beczki z winem.-

W r.1561. liczono 33 beczki wina edymburskiego w piwnicy.-

Z urządzeń piwnicznych wspomniano w r.1546. kówki na których stawiają szkło tj. zapewne flaszki, dzbanki, szklanki, kufle - potem często ligary pod beczki, skomę.-

W piwnicach były przegierzenia, w r.1546. w jednym dawano oliwę, w 1543. skoma do składania pomarańcz królowej w r.1532. stoki tam naczynia do solenia mięsa.

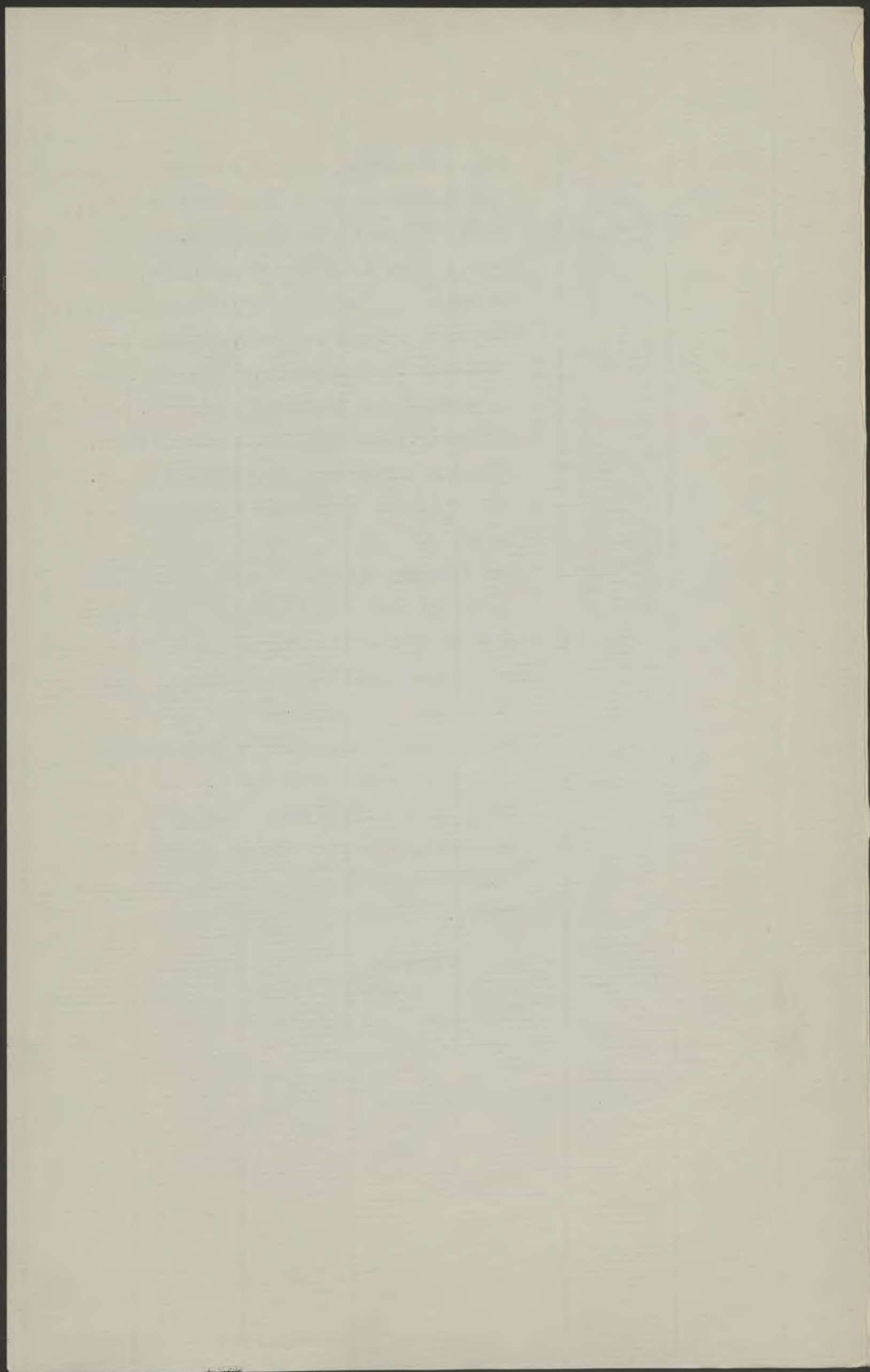
Zawsze oczyszcza opak tj. drzewo.-



Piwo wydawano na miary do srebrnych naczyń dla pani, która siedzi przy stole królowej, na obiad 3 miary, na wieczerzę 6, dla panien królowej 24, dla młodszych panien 74, dla stołu panów 30, a gdy jedzą w swej sypialni, 10, klucarzom 26, podczaszem 4, służącemu p. Łukowskiej 2, odzwiernemu 6, do kuchni 5, i tygodniowo 15, dla królowej w poście 2. Codzień 184 miary, tygodniowo 1305, rocznie 67,860. Ile jedna miara mierzyła, trudno wiedzieć.

Podobnież wydawano w piwnie wino na garnce /olla/:

dla królowej codziennie jeden garniec wina reńskiego licząc po 16 groszy, i wino węgierskie na stół - dalej dla pań starych po jednej miarze, pannom razem 1½ miary, do kuchni ½. Do maszyny dawano tygodniowo ½ garnea. Po nadto dla gości 4 baryłki w roku oraz jedną małmaryi /Malvasier/ za 16 fl.- jedną muskattelli za 16 fl. Octu dawano codzień po miarze do kuchni, nadto 36 w roku na dalszą potrzebę. Razem za wino i ocet liczono łącznie 1560 937 fl.-



Studnie.

Dla wytrzymałości oblężonego zamku niezbędnym warunkiem była woda - musiała więc być studnia od najdawniejszych czasów. W obrębie najstarszej części budowli na Wawelu są dwie studnie. Jedną zasypaną w piwnicy Kurzej Nogi. Być może, że łączyła się z rurmusem za kościołem św. Idziego stojącym i służyła do pomieszczenia rur, które remi pompowano wodę z rurmusu na zamek. Druga mieści się obok bocznych schodów w skrzydle wschodniem i dotąd jest czynną. W r. 1529 zapłacono Mikołajowi Włochowi za wykucie kracca kamiennego do studni 5 grzywien. W r. 1540 wspomniano miedziane koło nad studnią, łańcuch do niej 32 łańcuchy drugi, w r. 1530 hak „qua raptur catena dum incidit in fontem”, w r. 1543 kratka drewniana koło studni zamykana na klucz.

F W r. 1546 naprawiono
Dwa wnętrza miedziace
bo dawne się uswały i
nie można było było
znaleźć.

F W r. 1564 wymieniona nowa studnia murowana, w r. 1573 bliżej określona jako nowa studnia w zamku przed książymi domkami pod zło-dziejską wieżą.-

Handwritten text in the bottom right corner, possibly a signature or date, though it is illegible due to fading.

Co do schodów zauważyć wypada, że przed przebudową Zygmunta I. istniały już skrzydło zachodnie i północne, jako dwupiętrowe budynki gotyckie, jak tego dowodzą remanenty murów, oraz jednopiętrowy budynek przy Kurzej Stopie. Ten ostatni nie łączył się organicznie z poprzednimi, musi więc mieć odrębną klatkę schodową, prawdopodobnie w miejscu, gdzie dziś sienie prowadzące do pokoi w tej części położonych.

Skrzydło północne było starsze od zachodniego, bo w północnem już za Jagiełły była wielka sala, w której raz dysputę odbywano, musiało więc mieć klatkę schodową, być może że w miejscu tam samym, gdzie ona jest do dziś dnia, ale być też może, że gdzieś indziej, ponieważ zawiły plan parteru w tej części pozwala przypuszczać inną konfigurację dawniejszego rozkładu izb na piętrze.

Między skrzydłem północnem a katedrą odnaleziono w r. 1913. pod poziomem skrzydła zachodniego mensę, absydę, kolumny i części ścian budowli kościelnych romańskich - a według wszelakiego prawdopodobieństwa są to szczątki kościółka św. Feliksa i Adanleta, którego sytuacji nie było dotąd pewnych wiadomości, gdyż według ogłoszonego w r. 1911 przez Prof. S. Kutrzebę porządku koronacyjnego królów polskich /"Ordo coronandi regis Poloniae"/ Arch. kom. hist. t. XI.// formularz z r. 1434 przepisywał drogę pochodu koronacyjnego z pałacu do katedry "przez schody w stronę kościoła świętych Feliksa i Anluta" - widzimy więc, że skrzydło zachodnie zbudowane zostało - lub ku północy przedłużone - dopiero po koronacji Warneńczyka, skoro wówczas istniał jeszcze wspomniany kościółek między pałacem a katedrą, schody zaś mieściły się wówczas koło tego kościółka, czyli w miejscu może te samym, co i dzisiaj. Wprawdzie ~~szansa~~ powiedzieć możnaby, że także schody części wschodniej mogły być zwrócone "versus ecclesiam St.Fel. et Ad." - ale określenie to

z wszelkiem prawdopodobieństwem przyjąć można dla schodków bliższych tego kościoła, niż dalszych, powtórę część wschodnią pałacu jest małą i niezawodnie w północnem skrzydle mieściły się wszelkie sale nadające się do uroczystości koronacyjnych.

Na wszystkich dawnych widokach zamku widzimy między skarbcami katedralnym a pałacem królewskim rodzaj loggii lub pokrytej dachem altany na dość niskiej wieży, a następnie część pałacu z frontowym szczytem murowanym a okna w tej części i para okien w następnej części północnego skrzydła pałacu, leżą w innej linii, niż reszta regularnego pałacu, co wszystko przemawia ~~do tego~~ że za temi oknami mieści się klatka schodowa, czyli wszystko wskazuje, że schody obecne w tem miejscu położone, znajdują się tam od wieków a ulegały jedynie przeróbkom koniecznym, zwłaszcza w chwili połączenia skrzydła zachodniego z północnem w jedną całość.

W przedłużonem skrzydle wschodnim pałacu, zbudowanem w latach 1519 - 1527 naprzeciw bramy wschodniej mieści się druga klatka schodowa, dziś zdeformowana tak przeróbkami, że trudno zrestituować jej wygląd poprzedni. Pozostałe fragmenty kolumn i balasów wskazują, że były okazałe, prowadziły również do królewskich pokoi i do Izby Poselskiej. Prawdopodobnie nie były jednak głównymi, gdyż, jak można sądzić, z braku wszelkich fragmentów portali i obecnej ich bystrości oraz z układu muru wewnątrz miały wejście mniejsze na podwyższonym pedeście, na który wchodziło się pod arkadami po bocznych schodkach, jak do izb w kustoryi i przed skarbcem w skrzydle północnem, a dopiero z podestu do sieni schodowej - jeżeli tak było, to schody te miały raczej charakter prywatnych domowych schodów.

Być też może, w pierwotnej budowie Zygmunta I. nie było wcale tych schodów, które przecinają całą połąć wschodnią na dwie części i utrudniają wsobodną komunikację z pokoi do pokoi, zmuszając do przechodzenia przez

sień, a za tem przypuszczeniem przemawia i to, że nad schodami są zamurowane odrzwia kamienne w miejscach, wykluczających schody w tem miejscu. Przypuścić można, że po pożarze z r. 1539, który zniszczył całe drugie piętro tej części potem przekonano się, że jedne schody nie wystarczają dla tak wielkiego budynku i przy restauracyi po tym pożarze poświęcono po jednej izbie w każdej kondygnacyi budynku na klatkę schodową i wtedy schody te zbudowano, przez co tłómaczyłoby się zamurowanie drzwi na boku klatki schodowej nad stopniami.

Ze schody te nie były głównymi dowodzi i to, że w inwentarzach XVII.w. nazywają się schody w skrzydle północnem pryncypalnemi.

O budowie schodów nowych tj. wschodnich między 1525- a 1530 rokiem oraz w późniejszych inwentarzach znajdujemy następujące drobniejsze wiadomości :

W r. 1525 zapisano wydatek dla Berecciego na łamanie kamieni w kamieniołomach na schody w nowym domu zamkowym /tj. w budującym się nowym skrzydle wschodniem pałacu /.

W r. 1526 wzmianka, że schody te zrobiono z kamienia Myslenickiego, w r. 1529 wzmianka o nowej kolumnie, zrobionej na tych schodach przez Wrochów i zapłacono za oków do spajania kamieni na tych schodach, klamry żelazne, dwie anky, pomalowanie cynobrem tychże anker.

W r. 1542, po pożarze zanotowano wydatek na polerowanie kamieni na te schody. - w r. 1548 na pomalowanie żelaznych drzwi przy nowych schodach.

W r. 1602 zaprawiano tarciami schody nowe " żeby szlachta nie psowała w rok ziemskie krakowskie "-.

Przy lustracyi z r. 1665 zanotowano o tych schodach : Wschód kamienny stary, którym chodzą na pokoje, ale zabudowany, drzwi na tym wchodzie krakiane żelazne, w tych jednej czwartej części kraty nie dostaje. Pobok tych drzwi na wschodzie najwyższym krata żelazna, prętów w niej zewnętrznie. W r. 1692 dodano, że schód jej

stg. balasów nie masz, a żeby nim nie chodzono do gór-
nych pokoiów, zabudowany jest/zamurowany/. W r. 1736 :
: schody szerokie wielkie, kamienne, we dwa załamki
dobre, tylko sześć gradusów brzegami trochę wykruszo-
nych, około których schodów przy pierwszym załamku
a po obydwu stronach poręcza żelazne, na sześciu prę-
tach także żelaznych w też schody w ołów wsadzonych
stojące.

Po pożarze w r. 1536 w umowie z Bereocim o odbudo-
wanie jest wzmianka "co się zrujnowało lub popsuło przez
ruinę galeryi i upadek koło podwójnych schodów kamien-
nych, także ma naprawić i odnowić.

Co do schodów głównych jest przy opisie w r. 1665
wzmianka : wschód stary, kamienny, z poręczem kamien-
nem i balasami między którymi jest jeden drewniany. Z te-
go widać, że klatka schodowa nie miała prawdopodobnie tak
zwanego szpindlu tj, mury dzielącego ramiona stopni, lecz
że prawdopodobnie kolumny dźwigały piętro, a wyżej pułap.
Kolumnami zaś były balasy po boku stopni. Nad drzwiami
żelazem obite mi herby koronne i W. Księstwa litewskiego
miedziane, złociste, z koroną na wierzchu. W lustracyi
z r. 1679 zanotowano : wchodząc pod dach z schodu wiel-
kiego zaraz nad tym samym schodem odkrywa się sufit sto-
larska robota z złotem malowany, upadkiem blizkim grożą-
cy i na wielu miejscach pogniły. Rewocya z r. 1692 wspo-
mina jeszcze kraty żelazne w oknach klatki schodowej -
z r. 1709 "schody kamienne na których balasy z poręczem
i gałką kamiennymi, nad wschodami ganek /podest?/ z ta-
kimż balasami, gdzie zowią starymi wschodami, z r. 1736
"schody marmurowe, z których trzy gradusy potrosze wy-
kruszone, inne zaś dobre, po których wszedłszy na pier-
woszczakomek, jest na nim posadzka marmurowa dobra, przed
każdem oknem po dwa gradusy marmurowe dobre. Przy tychże
oknach są po dwa węgary na krzyż kamienne".

Pierwotnie należał zarząd wojskowy i gospodarczy Wawelu do kasztelana, który miał do pomocy wojskiego, włodarza i sędziego. W. XIII. w. i następnym kasztelan zajmuje stanowisko polityczne jako doradca korony a straż zamku przeszła na burgrabiów, którzy zaniedbywali swe obowiązki i byli raczej na synekurze. Mieli mieszkanie przy bramie wjazdowej pod Katedrą, — — — — — . Starosta, który to urząd od końca XIV w. był głównym zarządcą grodów, miał wprowadzić siedzibę na Wawelu, ale był głównie władca ziemi i powiatu, a nie grodu Wawelskiego, i miał tylko tytularny nadzór nad burgrabiami. Faktycznie opieka nad zamkiem spoczywała od końca XIV w. w rękach wielkorządcy Krak. (magnus procurator) który objął zarząd wszystkich dóbr królewskich w ziemi krak. i sandomierskiej i na tem stanowisku pozostał aż do końca RZPTEJ. Póki Kraków był stolicą, skarb wielkorządcy i Królewski utrzymywał świetność Wawelu. Wiek XVI był dobą największego znaczenia i największych zasług wielkorządców, którzy pod oknem królewskim budowali pałac, meblowali, zdobili i utrzymywali. Z przeniesieniem się stolicy do Warszawy, zmniejszyły się sumy, któryby można było poświęcić na konserwację tak wielkich budynków, a tem samem wielkorządcy ograniczali się do koniecznych napraw oraz skromniejszych i tańszych, a sejm, który powinien był dawać o Wawel, jako o fortecę, wyznaczał w późniejszych wiekach tylko drobne sumy na poprawy murów. Wielkorządca pozostał jednak nadal gospodarzem^w tych smutnych czasach upadku, do niego należała utrzymywanie pałacu z zabudowaniami pomocniczymi - w czem mu pomagał podrzęczy. Wielkorządca sprawował też sądownictwo w drugiej instancji dla kilku miast. Stanowisko wielkorządców Krakowskich, jako bezpośrednio z królem się stykających i dostarczających mu znacznych dochodów, było bardzo wysokie i zajmowali je wpływowi panowie jak Mikołaj z Zakliczyna Jordan (1502), Andrzej Kościelecki (1510), Mikołaj Jordan (1515). Najwięcej pracy w budowę i ozdobę pałacu włożyła rodzina Bonerów z mieszczan wyrosła. Jan Boner

starszy wzrósł już w końcu XV w. jako bankier i zamożny kupiec w znaczenie, pożycza pieniądze królom Olbrachtowi i Aleksandrowi, za Zygmunta I. oddaje mu wielkie usługi w regulowaniu spraw pieniężnych i on pomaga w rozpoczęciu przebudowy pałacu, bez tytułu podskarbnego lub wielkorządcy, lecz faktycznie jest gospodarzem pieniężnym i to, jak skutki okazały, wybornym. (1523).

Stanowisko Jana Bonera objął bratanek Seweryn, ten wpływow-sze, że doszedł do publicznych tytułów, a jako wielkorządca krakow-ski (1523-1549) prowadził dalej budowę pałacu Wawelskiego. Zacho-wane w większej ilości rachunki jego dotyczące tej budowy, przyno-szą najwięcej wiadomości o fizynomii Wawelu w epoce Zygmuntow-skiej. Trzeci Boner Jan zajął również miejsce Wielkorządcy (1541 - 1560) po nim Maciej Błaszyński (1565), Jost Decyusz (1573), Michał Małeczkowski (1583), Franciszek Rylski (1600), Jan Płaza z Motyczowa, (1608), ostatni, który większe naprawy w zamku przeprowadził, Sta-nisław Witowski (1615). Pomijam późniejszych, gdyż od ~~XXIX~~ po-czątku XVII w. znaczenie wielkorządcy malało w miarę zmniejszania się dochodów wielkorządcowych. Wielkorządcy nie tylko sprawowali gospodarkę powierzonych im dóbr i dochodów, ale także osobiste sprawunki królom, przez co zestawiali z nimi w ciągłym zetknięciu, mieli więc ~~do~~ mieszkanie w pałacu zamkowym.

Odpowiednio do wpływowego stanowiska wielkorządcy, mie-szkanie jego było małym dworem, miał swoją służbę, pokojówców, kuchnię. W r. 1518 zajmuje parter według wzmianki Decyusza w pół-nym skrzydle, bo dotąd był pałac gotowy. W r. 1530 zajmuje skrzy-dło wschodnie i ma tam najprzód izbę pod Kurzą nogą, do której spra-wia 5 prętów żelaznych nad okna na zawieszenie firanek, każdy pręt z kolcem, oraz czarne płótno do zaciemnienia (jako story), zielone sukno na obicia i portyery. Łóżko fladrowane ma (1529) połączane rozety (1542) i 4 gałki tokarskiej roboty; dwa żelazne, malowane kaganki, (1528), dwie ławy z oparciem, stołek, który się

3.

obraca na wszystkie strony", wielka szafa wstawiona w mur (we framudze), kandelaber bronzowy (1531).

Dalej ma wielkorządca jakąś „wielką izbę, w której naradzali się posłowie ziemscy" w r. 1540. Jest to zupełnie sala jadalna, o której gdzieindziej są wzmianki, w niej świecznik wiszący. Z innych mebli wielkorządcy wymienia się w rachunkach; „stół fiadrowany, grugi dębowy długi, z szufladami (1529), szafa, w której się chowa wielkie mapy, talerze itd. (1546); dalej szafa ze zwykłego drzewa z szufladami (1529), dwie skrzyneczki po stolem (1530), stół werniksowany (1529), ławki. W sieni czy poczekalni przed izbą wielkorządcy wielka latarnia z blachy oraz haki pobielone ^{do} na wieszanie kapeluszy (1530). We wszystkich izbach świeczniki na sztangach żelaznych (1530).

Obok gdzieś pokój służby, w nim „skrzynie, w których pokojowi wielkorządcy śpią" (1540) tzw. szlafbank) - dalej kuchnia, w niej żelazne łyżki (1534) drusziak, (1540) itd. oraz 16 cebrów do solenia mięsa (1532), *miłynek (Terebulum) alias wielki skimalek (1543.)* Przed wejściem do mieszkania wielkorządcy pod galerią stały cztery ławy drewniane (1540) dla czekających.

Mimo pobieżności wszelkich dawnych opisów możemy co do zamieszkania Wawelu dojść do tej konkluzji, że pałac królewski zajmował król z rodziną i swym dworem w całości, a nawet, że w pałacu było bardzo ciasno. W parterze były składy, mieszkanie kustosza, skarbiec, mieszkanie wielkorządcy i parę pokoi od strony Bernardynów dla dworzan.

Na I i II piętrze, złożonych z wielkich sal, ze stratą znacznego miejsca na sale przechodowe, właściwie sienie (koło głównej klatki schodowej - przed Kurzą Nogą - przed izbą poselską) i na pokoje recepcyjne, musiał się mieścić król, królowa i rodzina cała. Gdzież mieścił się cały aparat państwowy i dworski, sekretarze, pisarze, cała kancelarya królewska, z której wychodziły setki pism, listów, korespondencyj prywatnych i publicznych do dworów zagranicznych, posłów, do senatorów, dygnitarzy, gdzie przygotowywano sprawy sejmowe, dyplomatyczne, przywileje itd. ?

Skarbem prywatnym zawiadował w XVI w. właściwie wielkorządca krakowski, on też zajmował parter wschodniego skrzydła, ale osobno prowadzono rachunki dworu i osobno rachunki państwa, które prowadził podskarbi.

Kancelarz przynajmniej w pewnych epokach mieszkał w domu królewien, (Ocieski) i na Rabsztynie przerobionym (Zamojski) - obok niego musiały być kancelarye sekretarzy i pisarzy - najprawdopodobniej więc piętro nad ofi-
cynami między bramą a wieżą senatorską, nad izbami kluczników, stróżów, kucharzy itd. zajmowała kancelarya królewska, którą potem po przeniesieniu stolicy do Warszawy, zajęli pisarze

wielkorządowi i starościńskiej.

Ponadto musieli gdzieś blisko mieszkać podkomorzowie, osobiści sekretarze królewscy, marszałek dworu.

Podrzęczy mieścił się koło wielkorządcy, w końcu XVI w. nad kuchniami, Burgrabowie mieli mieszkania w osobnych ubikacjach przy bramie pierwszej.

Blisko pałacu musieli być ulokowani lekarze, nauczyciele dzieci królewskich, skarbnik, podczasz, stolnik, srebrowie, piwniecy.

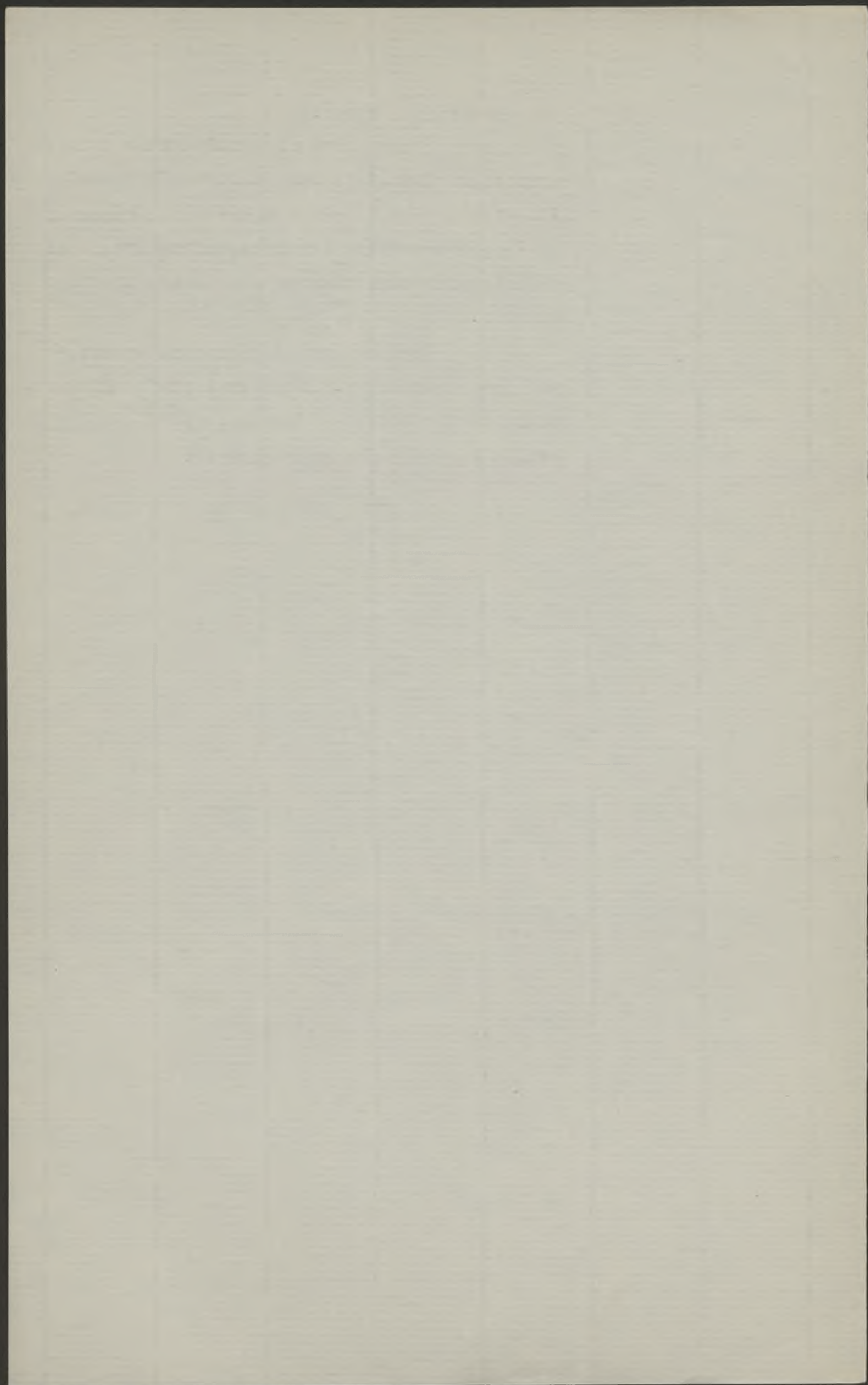
Za kuchniami na zachód w zawiłym kompleksie oficyn obejmujących stajnie, wozownię i budynki Rabsztynu musiała się mieścić służba najpotrzebniejsza dla tych działów gospodarstwa: kuchniistrz, kuchci, piekarz, paszetenik, cukiernik, szafarz, koniuszy, masztalerz, woźnice, stajenni, praczki, pomywaczki, posługaczki, służebne, przystaw tatarski, ogrodnik i opatrzyciel lwów menażeryi.

Dla pokojowców, pacholąt, panien dworskich, kapelanów, musiano przeznaczać pewne izby w parterze pałacu i w domu królewien; było też jakieś przybudowanie w okolicy wieży Senatorskiej, nie dające się dokładnie określić, a niejasno w ilustracjach wyliczające szeregi pokoiów, tam więc musiała się mieścić część dworu. Ale i to nie byłoby zbyt wiele, bo jeszcze całe szeregi dworzan: muzykanci, aptekarz, szatny, balwierz, błazen, karłowie, musieli gdzieś na zamku mieć mieszkanie. Prawdopodobnie mieli dworzanie w XVI w. mieszkanie także w domu zwanym później Seminarium od strony Wisły, w dworach Szafraniec i Ligeza koło wieży szlacheckiej i w dworku Pińczow

pod Złodziejską wieżą.

Nadto miał dwór stale potrzebnych rzemieślników : murarza, krawców, szewców, ślusarza, kowala, kołodzieja, siodlarza, rymarza, cieślę, zegarmistrza i innych, którzy mieszkali w domkach na stoku Wawelu i w bliskości pod Wawelem.

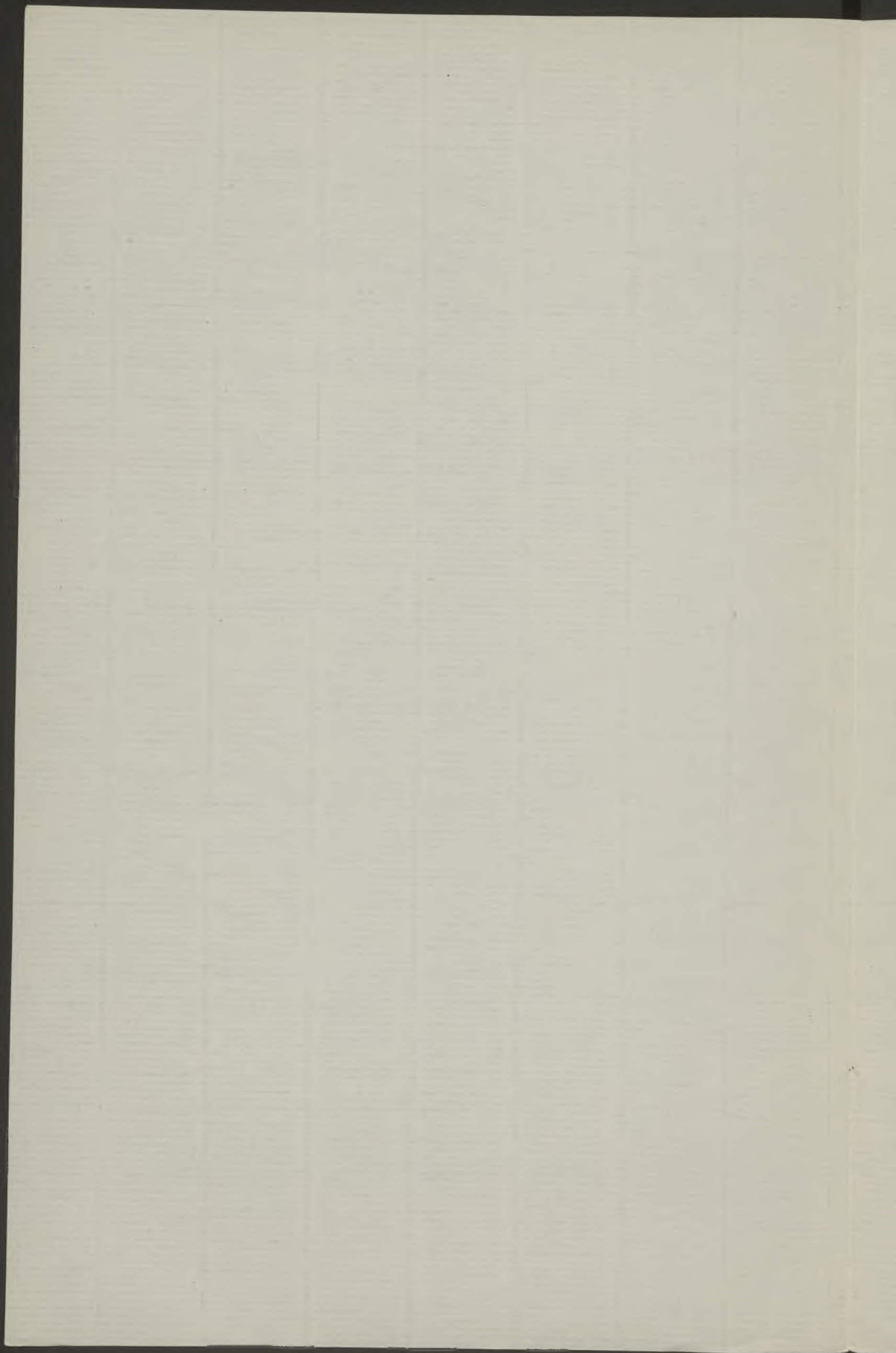
Drabanci mieli 24 izb na Rabsztynie od połowy XVI w. Klucznicy i stróże mieszkali na parterze domu królewien, przy pierwszej branie i przy łaźni koło katedry.



„Seminarium”

O budynku wspartym na obronnym kamiennym murze Wawelu od strony Wisły wiadomo powszechnie, że koło 1600 r. urządził tam biskup krak. ks. Radziwiłł Seminarium duchowne, które dotrwało do końca Rzeczy, poczem wojsko austriackie objęło ten gmach na swe potrzeby - dawniejszych wiadomości nie ma. Opisy domów duchownych podane przez Długosza nie dadzą się odnieść do tego budynku, a jednak struktura muru tego budynku z dala widziana na skarpę kamieniem ponad mur forteczny, wyciągniętego z marmurami oknami, każe przypuszczać, że dom ten jest o wiele starszy, i że biskup Radziwiłł nie zbudował tego budynku, lecz jedynie przerobił go na seminarium.

Mury forteczne Wawelu, opatrzone gankiem straży komunikującym z basztami z natury rzeczy były pod zarządem wojskowym - czy nim był niegdyś kastelan, czy potem burgrabiowie, generał artylleryi, czy komendant siły zbrojnej zamkowej - utrzymywane były kosztem wielkorządców /w XVII i w. i później kosztem skarbu ^{XIV i} już w XV w. zaczęto prz budowywać budynki do tych murów oczywiście z zezwoleniem owej komendy zamkowej w miejscach, które uważano za bezpieczne mimo odebrania muiowi charakteru wojennego tj. mimo skesowania ganku straży i strzelnic i tak powstał dom przy Katedrze mieszczący kapitu-

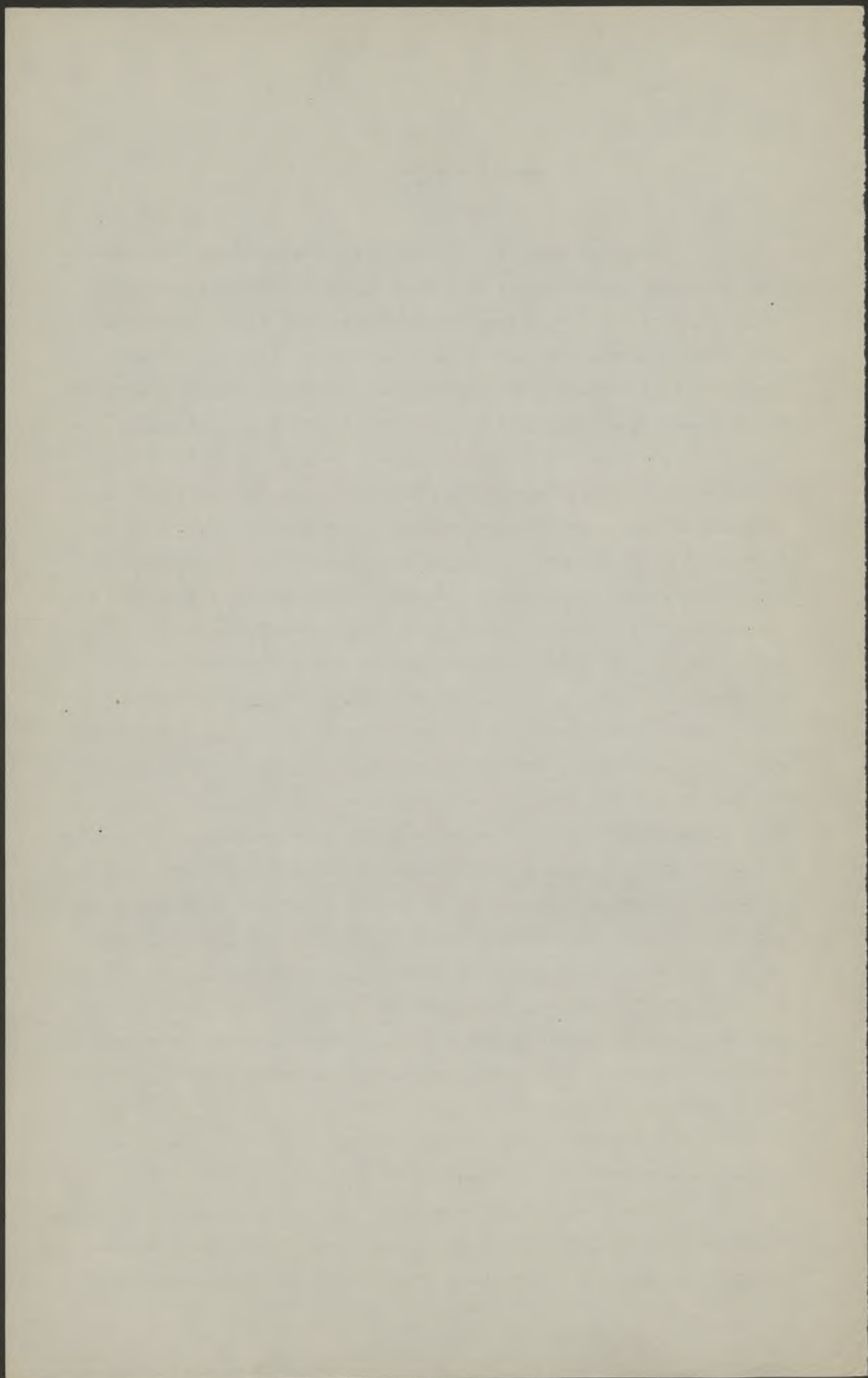


larz i archiwum kapitulne, dom septy i następny kapitulny /dziś muzeum diecezjalne/:
miejsca te były bronione wieżami przy bramach i obok nich.. Tak prawdopodobnie w XV w. powstał i dom zwany seminarjum. Gdyby dom ten był duchownym, byłby niezawodnie Łługosz go wymienić - zdaje się więc, że dom ten nie był duchowny lecz zamkowy i służył na potrzeby dworu i że dopiero później dom ten odstąpiony został duchowieństwu. Dr. Tomkiewicz przypuszcza, że dom ten był pierwotnie biskupim. Byłoby jednak dziwnem, aby przy tylu znanych dokumentach dotyczących biskupstwa Krak.m. nie było żadnej wzmianki dokładniejszej o tym domu - dlatego wydaje mi się prawdopodobnijszem, że dom ten pierwotnie był zamkowy dla pomieszczenia części dworzan i zakonni.-

L A Z N I A.
=====

Pałac Zygmuntowski kończy się naprzeciw katedry narożnikiem podpartym zewnątrz od ulicy Kanoniczej grubą skarpą z dzikiego kamienia, od strony zaś skarbcza katedralnego murem ceglany wielokrotnie później przerabianym. Pod izbami parterowymi tego narożnika znaleziono w r. 1914. relikwenty dwóch atryd romańskich, przed jedną z nich mense ostawioną, kolumny połamane z bazami i głowicami romańskimi, wykopalisko to nie jest ukończony jeszcze i czeka na zbadanie. To można dziś powiedzieć, że zburzenie tych dawnych kaplic czy kościółków romańskich, nastąpiło przed Zygmuntem I. gdzieś w połowie XV. w. kiedy przebudowywano i przedłużano ku północy skrzydło zachodnie pałacu, które około 1500. r. znowu przebudowano tak, jak je dziś jeszcze w głównym zrybie widzimy tj. narożnik w murze będący stoi równolegle do ściany wschodniej skarbcza katedralnego. Między pałacem a skarbcem i katedrą pozostaje dość wązki malowniczy dziedziniec, zamknięty od ulicy Kanoniczej resztą pierwotnego muru obronnego zamku, w którego grubości zachował się na wysokości pierwszego piętra ganek straży, czyli bardzo wązki korytarzyk z małymi okienkami na zewnątrz na obie strony. Z narożnego pokoju pierwszego piętra są zamurowane drzwi które prowadziły do tego korytarzyka, który mógł służyć za schowek lub miejsce sekretne. Z tego korytarzyka wchodzi się do pokoiku na pierwszym piętrze wieży dobudowanej około skarbcza katedralnego, nazwanej w r. 1665, nową, później przez króla Jana Sobieskiego ukończoną i miedzianym hełmem przykrytą. Dostęp ten na pierwszym piętrze, przez wązki korytarzyk, którym trudno przecisnąć się można, po schodkach raz w górę, raz naddół, dowodzi, że pokój na pierwszym piętrze w wieży powyższej nie był pałacowym, lecz służył na skład lub chyba na mieszkanie służby. Natomiast parter tej wieży łatwiejszy dostał dostęp przez wybite do niego drzwi na prost przez mur od strony dziedzińca za katedrą.

Północna część tego dziedzińca przy tym murze, między skarbcem a pałacem, została już w XVI. wieku zajęta przez budynek kazi królewskich. Daty budowy na pewno podać nie można, gdyż zapiski wydatków na



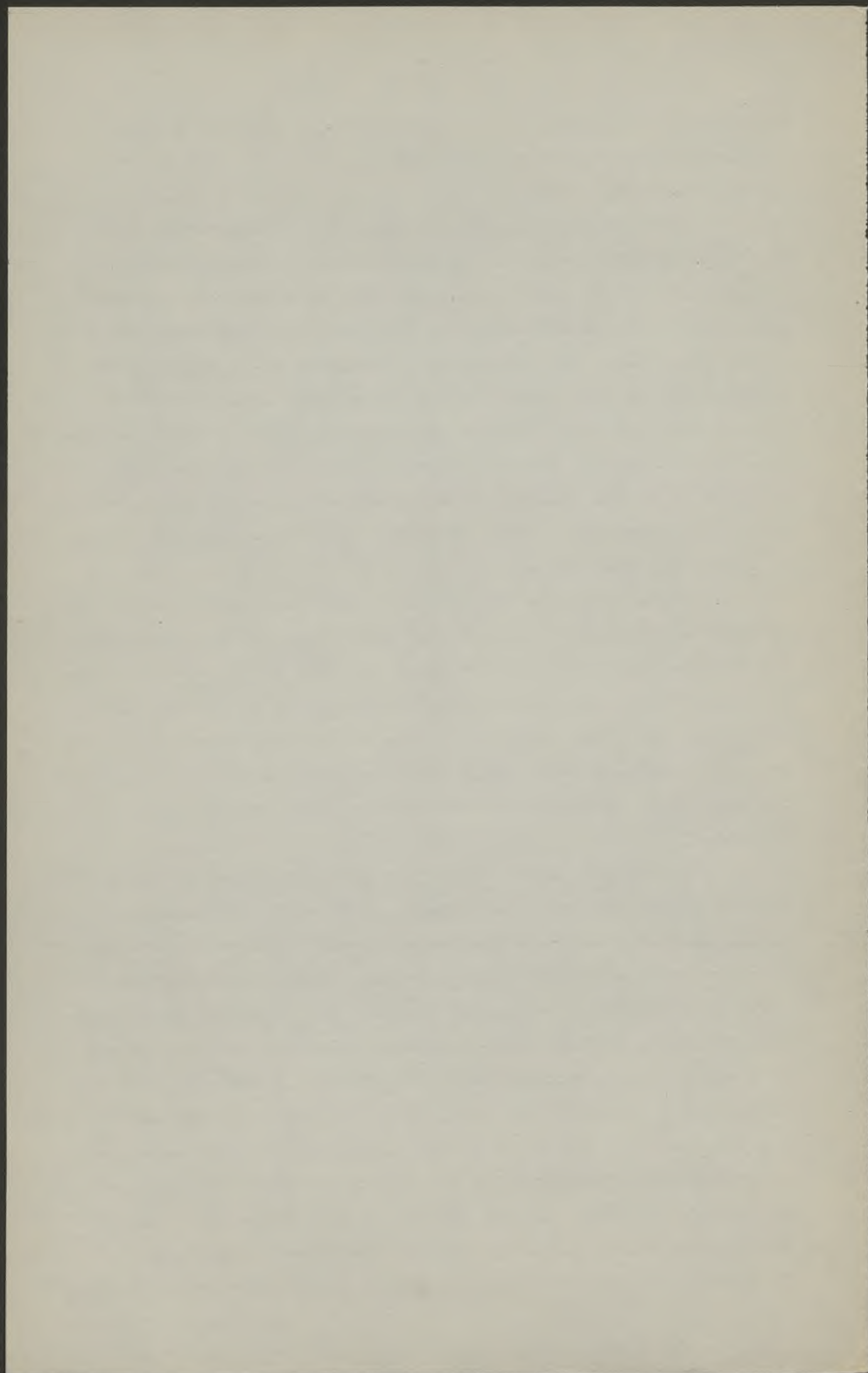
Łazienię spotyka się wprawdzie od początku XVI.w.ale tych łazien było kilka,niewiadomo więc,który z tych wydatków odnieśćby można do tej właśnie łazien przy katedrze.

W r.1530.zapisane są wydatki drobne na różne naprawy do części pałacu nad bramą,a wśród nich na kotlarza za naprawę wanny. być więc może że już koło 1530.r.była łazien za katedrą.Potem wielokrotnie przebudowywano łazien króla i królowej,z których jedna znajdowała się na pierwszym piętrze części gotyckiej tj. w Kurzej Stopie, potem wspomniana jest łazien pod Kurzą Nogą,zdaje się, że zbudowano drugą łazien nową na parterze,bo na pierwszym piętrze istniała ona dalej.W r.1547. i 1602. ponownie wydatki na przebudowy łazien.

W r.1565.zapisano nieśno wydatek bednarzowi za robotę do łazien króla "inter portam arcis" ,dopiero w roku 1579.wyraźnie wymieniono łazien przy kościele .-

Wedle rewizji z 1615.r.wielkorządca Jan Płaza "łazien króla JMci.schędożyć dał,tarcicami opierzyć koło ścian,poł tarcicami płazę dał kamienną i ławy nowe.Wodę do łazien przywiódł i srebro dał mosiądzo- wą.Tamże piec,kocioł,okna nowe.Pod łazien rynsztok dał wymurować,który idzie przez wał aż na drogę /: a więc w stronę ulicy Kanoniczej :/ Domek przed łazien,gdzie odzwierny straży mieszkiwał,znowu dał naprawić i dachem nowym pobić.Wannę z której wodę na strych rurami ciągną,dał kamienną."

Komunikację piętr z łazien parterową przy katedrze tworzyły schodki kręcone umieszczone w wieżyczce,która stała przyczepiona do ścian pałacowej,zaznaczona jeszcze na planach z początku XIX.w. Na pierwszym piętrze w sieni między oknami na katedrę,pozostał dotąd otwór z pięknym gotykiem nadprożem,przez który wchodziło się do schodków kręconych. /: Tędy także prowadziła droga do katedry,mianowicie ze schodków tych wchodziło się do sionki małej a z tej ^{do}ganku przerzuconego arkadą od szkarpy pałacowej do kaplicy tylnej katedry :/.Trudno przypuścić,aby schodki od parteru do drugiego piętra,a nawet na strych sięgające,budowano tylko dla łazien,albowiem schodki te należą organicznie do budowy pałacu : pokoje były przecięte dwoma klatkami schodowymi i dwiema sieniami /: przed Kurzą Stopą i za katedrą :/ i wszędzie przy tych sieniach były kręcone schody dla wewnętrznej ko-



munikacyi między piętami przez przechodzenie przez sienie, a więc aż trzy schody w okolic. Kurzej Stopy, dwoje kręconych, jedno w głębokości muru dalej przy Lubrance, dalej znowu między pierwszym a drugim piętrem nad bramą i jedno przy ścianie za katedrą tj. te przez które schodzono i do łaźni. Prawdopodobniejsze jest więc, że schodki kręcone za katedrą wybudowano przy ~~prze~~ przebudowie tego skrzydła koło 1500. r. - tem bardziej, że dostęp z nich do ganku katedralnego /: zbudowanego w r. 1530. :/ i do łaźni późniejszej był bardzo niedogodny, bo stopnie i skrzyty nie przypadają na właściwej wysokości wchodów do łaźni i do ganku katedralnego, a skutkiem tego musiano ze drzwi z tych schodów skręcać drugie schodki do łaźni i łączyć je sionką ze schodkami ku gankowi katedralnemu.

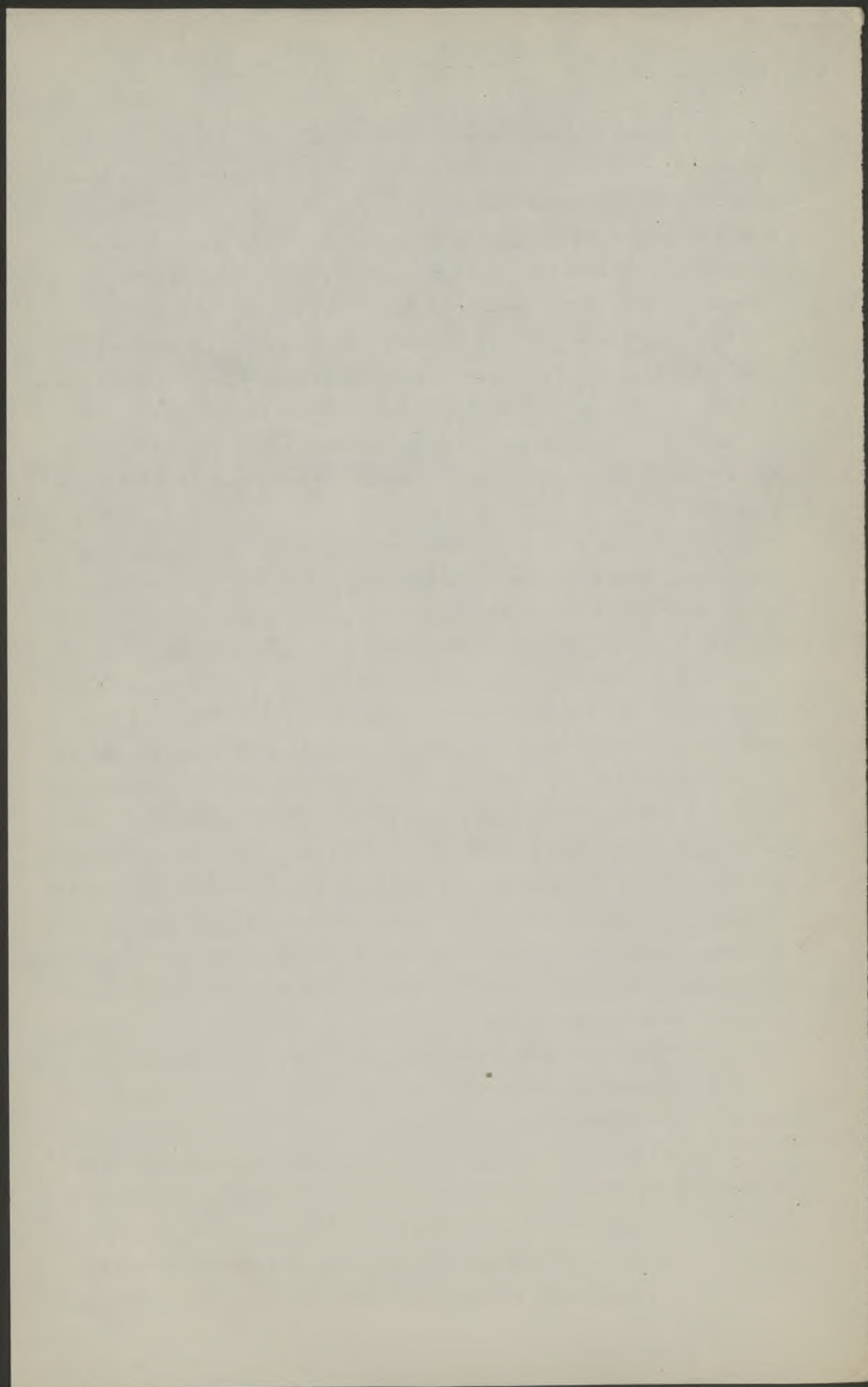
Istnienie tych schodków poddało myśl wyzyskania małego placu między pałacem a skarbcem katedralnym pod łaźnią - /potem zbudowano i na piętach nad tą łaźnią pokoje/.

O urządzeniach łaźni znajdujemy jeszcze szczegóły w spisach wydatków i późniejszych rewizjach: r. 1665.: Drzwi do łaźni dębowe na żelaznych zawiasach z hakami, kluczem, hantabą. Za temi drzwiami izdebka przy murze, okna trzy, wszystkie naprawy potrzebują. Stąd dalej za kaplicą /: ku kaplicy?/: są ex opozito drzwi do sieni łaźiennej na zawiasach żelaznych z hantabą, klamką, z której sieni drzwi do łaźni które na żelaznych zawiasach z hantabą i klamką. W łaźni samej piec kaflowy w którym kocioł miedziany podługowaty wisi na dwóch prętach żelaznych, wanien miedzianych dwie, okno o sześciu kwaterach, zwierzchnie albo raczej ław trzy z tarcie robionych /: zdaje się że była tu i łaźnia parowa :/. z tej łaźni drzwi do sionki przed sklepem na zawiasach z skoblem bez zamku, hantabą z wrzociadzem.

Z sionki drzwi do sklepu . . . w nim okno z kratą żelazną wielkie o 4 kwaterach, drugie okno nad drzwiami z okienicą żelazną, okna oboje w oków robione. Szafy trzy proste drzewiane hakami przybite.

Z tego sklepu są drzwi do izdebki, w tej izdebce okien dwie o 4 kwaterach, każde w oków oprawne, z kratami żelaznymi, piec kaflowy z blaszką żelazną, którą się zawiera.

Przed łaźnią wyżej umieszczoną jest do rozbierania izdebka, w tej izbie piec kaflowy malowany, okno jedno o 2 kwaterach w oków op-
ra-



wne, z tej izdebki drzwi do kręconego wschodu, stół flodrowany stary.

W tejże łaziennej izdebce zostaje przy piwnicy na podwórku przed łaznią wanna kamienna, do której woda rurami chodzą, ale to zepsowane jako i wanna.

R.1692.: " z sieni / l.p. / na kręcony schód ku łazni drzwi żelazne.....w łazni nie masz pieca ani kotła, łazni teraz nie masz, a obrócił ją sobie p.Mazurkiewicz klucznik na swoją wygodę. Przed łaznią wystawił sobie p.Mazurkiewicz izdebkę do muru i po prawej ręce kominek dwie drewniane do muru przysadzone jedna pole drugiej.....

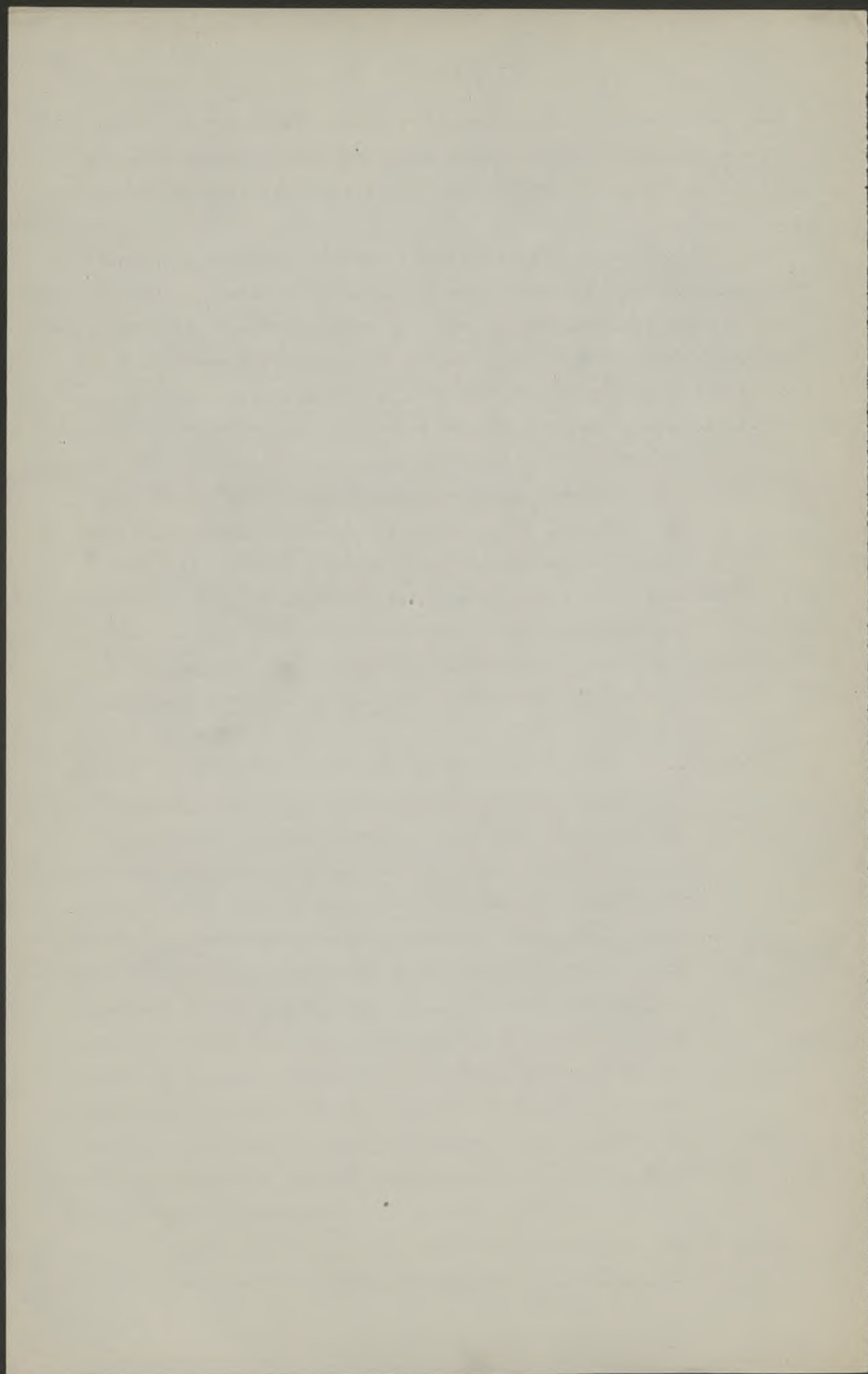
w r.1709.: stan podobny z dodatkiem, że łaznia opustoszała i powała kijami alias stęplami postępowana, w niej p.Klucznik! ma schowanie, naprzeciwko jest przegroda z tarcie w tej za kluczem p.Klucznika są trzy wanny miedziane, dwie do kompania się, trzecia do grzania wody, kotłem nazwana, wszystkie z uchami żelaznymi.

w r.1739.: okno puste bez kwater.....posadzka kamienna stara, cegłą dawno naprawiona, kominek szafiasty z gżemsem kamiennym.....izdebka anliquitus do rozebrania przeznaczona, bez żadnego zamknięcia. piec z kafli zielonych we trzy skrzynie, na fundamencie murywanym.

w r.1787.:.....zszedłszy schodami kręconymi na dół jest łaznia anliquitus zwana do której w drzwiach kamiennych drzwi drewniane pojedyncze okno jedno posadzka kamienna. Dalej drzwi do sieniz tej do pierwszej izby, powała i sklepienie dawne / dół wieży nowej / za nią izba o 2 oknach za wały /: ku Kanoniczej ulicy /: do tych okien gradusy trz. murywane, podłoga z tarcie stara, sklepienie dawne, piec w framudze z kafli pstro malowany na fundamencie murywanym. Yszedłszy z tych izb do sionki ex opposito drugiej sieni jest izba.....w tej jedno okno w drobne szyby, piec z kafli zielonych we dwie skrzynie na fundamencie murywanym. Przepierzenie z tarcie z półkami na schowanie, przy oknie drzwi zamurowane na schody, powała ze stragarzami stara, podłoga z tarcie zła. Przepierzenie ku podwórkowi z tarcie.

Za rządów późniejszych austriackich przerobiono powyższe izdebki na areszty wojskowe.-

Druga łaznia. nazwana w interesach z r.1709. Zyguntowska, w spi-

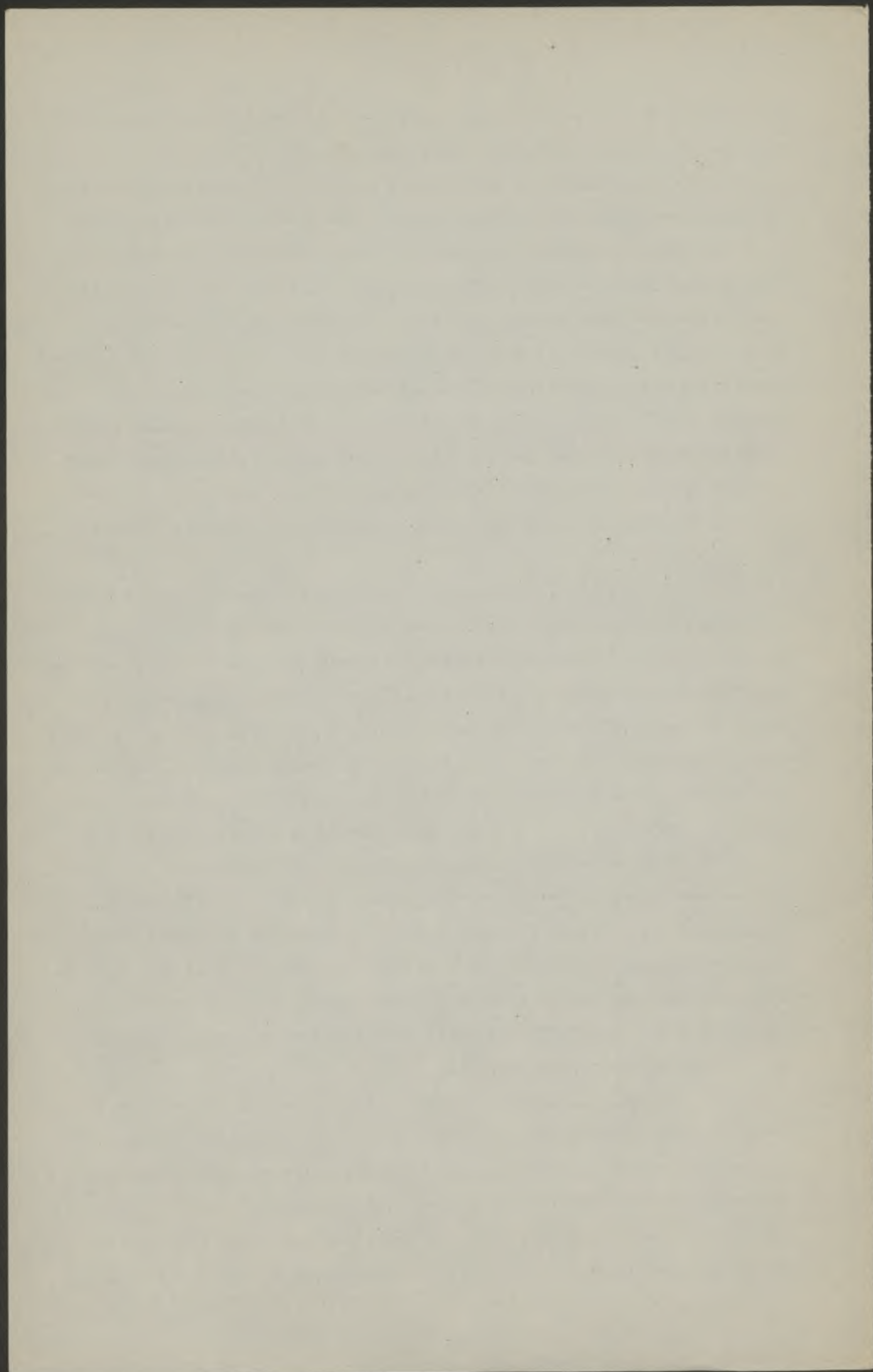


sach wydatków z XVI.w.zwana łaznią królowej,mieściła się na pierwszym piętrze gotyckiego pawilonu,zwanego Kurzą Stopą.

W pawilonie tym na parterze znajduje się izba gotycka z herbem królowej Jadwigi,nienaruszona przez przebudowy Zygmunta I.,obok izba beczkowa zasklepiona,która od XVI.w.była kuchnią wielkorządcy obok mieszkającego - na I piętrze znajdują się dotąd trzy pokoiki,których tylko zewnętrzne ściany pochodzą z czasów Kazimierza W.wnętrze zaś zdobią bogate obramienia drzwi z nadprożami rzezbionymi z epoki Zygmunto-wskiej.Pierwszy od strony północnej stanowił gabinet mieszkalny - dwa pokoiki obok stanowiły ubikacje rozbieralnię i łaznię,sionka za niemi mieściła piec i kotły.W jednym z tych pokoi malował za Zygmunta I.mur w łazni Lyonizy Stuba,autor fryzu dochowanego nad galerią II.p.dzie-
dzińca,na którym to murze łazni były wymalowane trzy Gracje / "chari-
tates 1544." /.

W roku 1525. zapłacono 3 grzywny szklarzowi za nowe okna w łazience królowej - w r.1530. wannę - w r.1532.miedzianą przykrywą do wanny.W r.1529.płacono Bereccemu 4 grzywny 28.gr.za drzewo do łazienki królowej,dalej kupowano 66 haków którymi "przymocowany jest mur do łazni królowej",malowano piec tamże,w r.1530.nowa naprawa w łazni królowej i płacono żelaza do sprowadzania wody pod tą łaznią.W r.1540.pro-wadzono gruntowne naprawy w całym pawilonie gotyckim uszkodzonym przez pożar z r.1536.,podparto go szkarpą od północy,w r.1541.pokryto pawilon nad łaznią królowej 670 blachami miedzianymi i sprawiono pobiela-ną wannę miedzianą,która kosztowała więcej,niż dach,po 14 grzywien,gdy blachy na dach kosztowały 13 grzywien. W r.1545.nowe naprawy w łazni,ramy do okien,kraty przed niemi oraz dwie nowe wanny za 24 grzywny.W r. 1546.obliczył się wielkorządca z mistrzem murarskim na 87 grzywien za siwe kamienie i posadzki / do łazni królowej i za kamienie do okien, drzwi,schodów,kanalu.Zygmunt III.

Zygmunt III.budując narożną wieżę i dostęp do niej koryta-rzem z pawilonu gotyckiego,przerobił tę łaznię i odtąd zwą ją nową. W r.1602.zapísano: dziwieć szymb szkła żywieckiego na okno do nowej łazienki króla JMci przed Kurzą Nogą w r.1603.murarzowi za 4 dni co w sklepie przed Kurzą Nogą około okna mur łamak dla stawiania wanny płacąc za każdy dzień po groszy 10.floren 1.murarzom,co w łazience robili i 2.



piecyki murowali 4 fl.

Co do wewnętrznego urządzenia łazni, to była on w połączeniu z rurmusem stojącym nad Rudawką między Kurzą Nogą a kościołem Sw. Idziego, z którego pędzono wodę do kadzi na strychu pałacu, a z niej do łazni. W r. 1530. zapisano dwie wanny drewniane i cebry /1524/ dla króla i królowej. W r. 1541. wanna miedziana pobielana w łazni królowej za 14 grz. a w r. 1603. wykuli górnicy z Brzgoszów za 12 florenów wannę kamienną na 4 łokcie wzdłuż, 2 łokcie wszerz, a 1 łokieć w zwierzch. Dalej wymieniają rachunki: instrument miedziany, którym płynie ciepła woda do łazni królowej /1542/ - stary miedziany piec w łazni ważący 28 cetnarów /1546/ miedzianą pokrywę na piecu łazni /1532/ naczynie miedziane /1531/, komin zielony /1529/, świecznik o dwóch rurkach /1530/.-

Przy łazni wspomniana jest w r. 1533. skrzynia smołowana na wodę połączona z rurmusem, przed łaznią ławki kamienne, malowane olejno na marmur /1540/.-

Była jeszcze w tej okolicy pałacu trzecia łaznia, zapewne dla dworu, jak dowodzą w spisach wydatków wzmianki: w r. 1540. malowanie drzwi przed łaznią pod Kurzą Nogą na czerwono, - w r. 1546. : dwa wiadra miedziane do studni króla w zamku tam gdzie się idzie do łazni, - w r. 1547. za nową ścianę, gdzie się idzie nowymi schodami do łazni.

Zresztą nie ma bliższych szczegółów co do tej trzeciej łazni.

Późniejsze rewizje wspominają o łazni królowej jak następuje :

w r. 1665 : Wychodząc z alchimii drzwi dwoiste do sionki, z tej są drzwi do łazienki, okienka w niej szklane. W łazience okno jedno nad drzwiami drugie, pobok ław trzy, piecyk kaflowy, ale kociołka niemasz.

w r. 1709: od Kurzej Stopy do sieni idąc prosto, ex opposito są drzwi do sklepu dębowe.....podle pieca są drzwi dwoiste do łazienki. Do łazienki Zygmuntowskiej samej drzwi nie masz, w niej piecyk kaflowy, okienko w szyby okrągłe.

w r. 1739: W odrzwiach kamiennych z gżemsem kamieniarską robotą pod którym per mordum gałęzie z gipsu wyrobione I/7, drzwi lipowe stare, za temi drzwiami jest łazienka, do której drzwi jodłowe

1/2 I. J. laskowanie gotyckie w kamieniu z napisem Tēdit in arāna virtus.

... ..
... ..
... ..

... ..
... ..

... ..
... ..

... ..
... ..
... ..

- .7. -

nad drzwiami okno stare, w łazience podłoga z tarcio, ławki jo-
dłowe dwie, pieca niemasz tylko fundament murowany, okienko bez
ramy, szkła i kraty.

w r. 1787: garderoba - bez śladu z łazni.-



G A N E K D O K A T E D R Y .

W czasie kilkakrotnych przeróbek apartamentów nad bramą, wybudowano w r. 1530. także przejście z tego zachodniego skrzydła pałacu z pierwszego piętra krytym gabkiem do katedry, a właściwie do kaplicy za katedrą. Spieszono z tą budową tak, że zapisano wydatek na polepszenie zapłaty murarzom bo "za zwyczajnymi godzinami pracowali nad budową schodów z pokojów królowej do katedry".

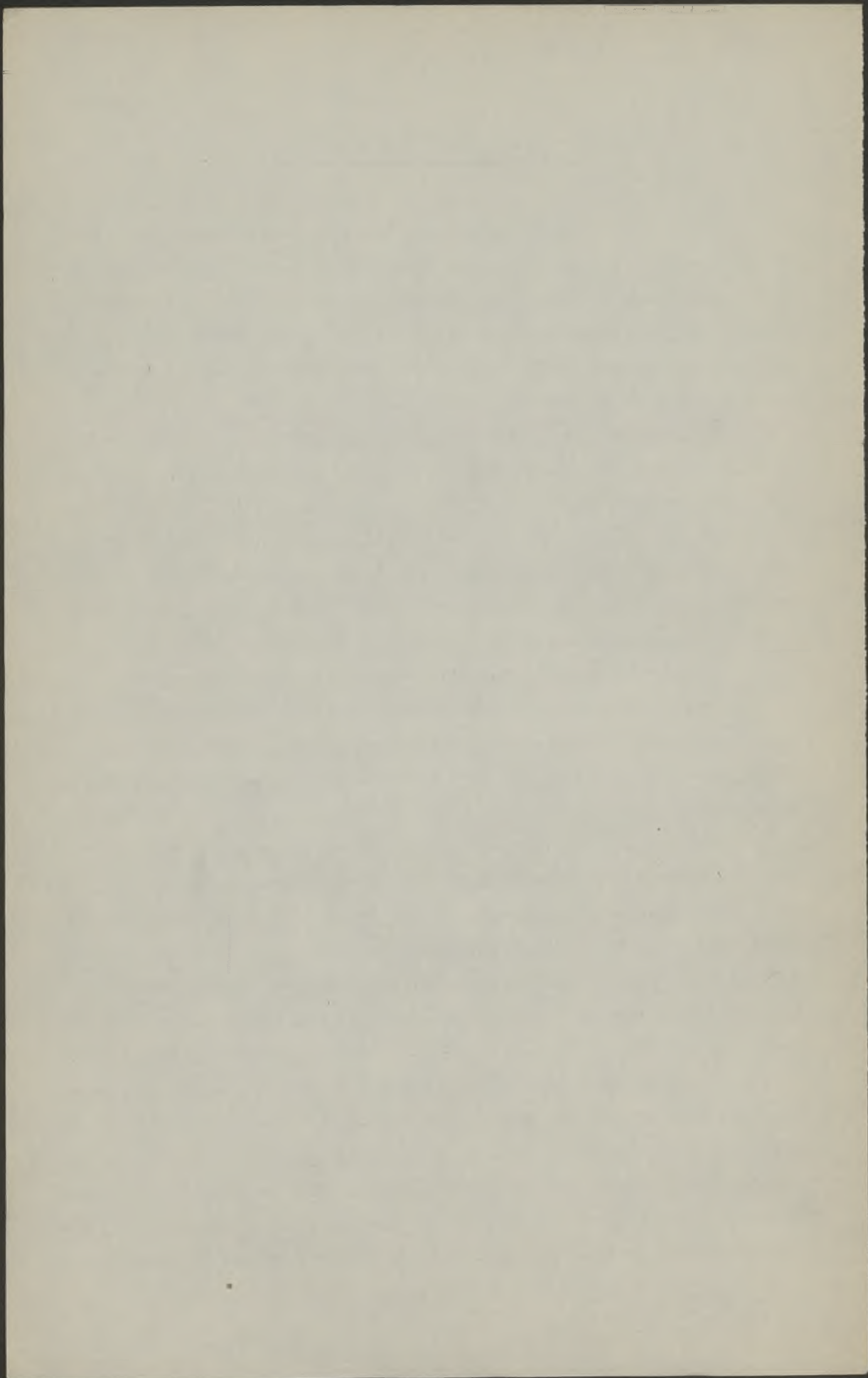
Z przejścia tego pozostała połowa przy kaplicy Batorego, drugą połowę, /: jakby przęsto mostu :/ zburzono na początku XIX. w. a połączenie z pałacem zamurovano.

Na planie Poppelmana z końca XVII. w. jest ganek do kościoła wrysowany wyraźnie jako prostopadły do narożnika kaplicy Batorego, przy nim przy murze pałacowym pod kątem prostym przybudówka, a dalej przy niej ku kazni kręcone schodki.

Jeszcze na planie z r. 1803. jest ten ganek tak samo wrysowany.

Przejście było dość niewygodne, bo wąskie i trzeba było dostać się do niego ze schodków kręconych prowadzących do kazni, z tych przez sionkę znowu po schodkach w górę i tu nagle skręcać pod prostym kątem ku katedrze

Rewizja z r. 1665. opisuje to przejście następująco: z tej sieni drzwi żelazne na wschód kręcone na dół i do góry idący, na zawiasach i hakach z hantabą. Z tego kręconego schodu wyżej trochę /: po schodkach? :/ drzwi idące na ganek to jest do kaplicy Stefanowskiej, w tym ganku okienek ośm, z tego drzwi stare żelazne na krzyż blachą obite, na 3 zawiasach żelaznych, z wrzeciądkami i z skoblami, zamku niemasz, jednak jedna kłódka jest. Taki sam stan w rewizji z r. 1692. - przy następnych zapisano: w r. 1709.: ganek pokryty nowym dachem, drzwi blachą żelazną obite, za drzwiami wschodki kamienne kręcone na dół i do góry. Tymi schodkami schodzi się na dół, drzwi drewniane na pomienione ganki kościelne..... W r. 1739. : schodki kamienne kręcone, z których sześć z tych, i inne ponapadane do kazni na dole, z których na prawej ręce drzwi jodłowe stare stolarską robotą jeszcze nie zbie do sionki na ganek, którym do kościoła królestwo chodzą idące.



Tu bałamutnie opisuje rewizya jak raz 9 schodków do góry idzie, potem schodzi na dół dwa razy po 4 schodki do ganku do kościoła, w którym to ganku posadzka ceglana dobra sklepienie także dobre, okienek w oków oprawnych ośm, do samego kościoła drzwi drewniane blachą żelazną obite i pasami żelaznymi na krzyż ujęte, z antebą bez zamknięcia, nad gankiem dachówka z cegły dobra.

W r. 1787.: naddrzwiami w sieni I. piętra na ganek do kościoła idący okienko o 4 kwaterach w szyby drobne w oków oprawne, drzwi na ganek idący do loży królewskiej stare, pomalowane, za którymi schodki kamienne cztery pod ganek /sic!/, na tyż ganku okienek po obydwu stronach ośm, posadzka z cegły, drugie drzwi do cyborjum żelazne z zamkiem starym treparowanym francuskim, Powróciwszy tym gankiem gankiem do sieni są drzwi trzecie na schody do góry pierwszego piętra i na dół na podwórko okrągłe, kamienne. Zeszedłszy tymi schodkami na podwórko ku kościołowi jest łaznia....

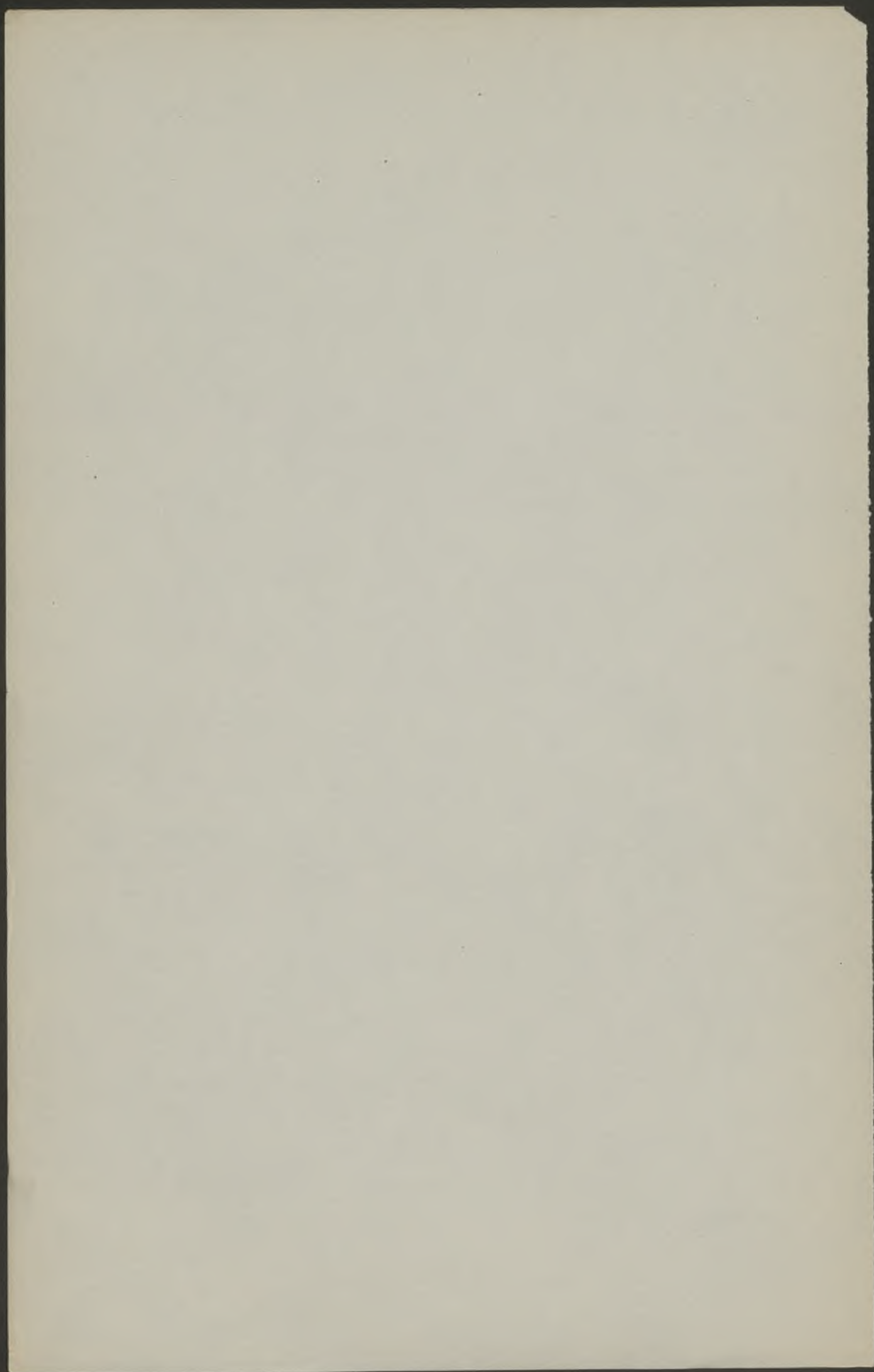
Zygmunt August miał zamiar zbudować wygodniejsze przejście, a projekt ten podaje "Nauka około budowania w zamku krak. od Jego Król. Miłości z r. 1570": "na ganek, gdzie królowa JMC. mszy słuchała, od drzwi, gdzie nań z izby wychodzą, uczynić wchód łamany kamienny, item z izby dolnej, gdzie panny mieszkają, uczynić wchodzenie tymże wschodem do kościoła, item przez sklep nad grób króla Kazimierza przełomić mur, a tam pod sklepem /?/ uczynić ganek kamienny ku słuchaniu mszy z balastw^{em}, a uczynić serż, co by do brze do chóru widzieć ku kazalnicy i wielkiemu ołtarzowi, item ganek który jest z kaplicy, ten uczynić mурowany na bodze z balastw^{em}, item wszystko drzewo z ganków znieść, a z muru uczynić."

Trzeba sobie uprzytomnić, że wówczas nawy boczne katedry nie były jeszcze podwyższone, projekt powyższy więc miał widocznie zamiar zbudować lożę dworską nad sklepieniem które się wznosiło tuż nad grobowcem Kazimierza Wielkiego, czyli na strychu nawy bocznej, nad którymby dach odpowiednio podniesiono, a pod nim wybudowano "sklep" czyli "sklepienie" na piętrze a pod murem "gank" ku presbiterjum. Projekt nie doszedł do skutku.

Oprócz tego przejścia gankiem, zrobiono od południowej strony kaplicy batorego wejście do niej z parteru, obecnie zamurowane, a charakter marmurowych drzwi ukazuje na czas Zygmunta III. Rewizya z 1665. r. pisze o tem wejściu: na tyłach katedry: "drzwi z kościoła żelazne z odrzwiami z czarnego marmuru, na zawiasach i hakach. Pasy przez nie żelazne szkodzą-

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY
540 EAST 57TH STREET
CHICAGO, ILL. 60637
U.S.A.

mi piłowanymi przybite, z zamkiem, kluczem, wrzeciądzem i hantabą".



Klucze gubiono w zdumiewającej ilości, ^{ponoć} i ~~przez~~ to zamki w rachunkach co krok spotyka się wydatek na nie. Od r. 1550 rachunki pisane co-raz częściej po polsku, a w nich na każdej stronie: udziałem klucz nowy - udziałem zamek nowy - przybiłem nowe zawiasy.

Po ucieczce króla Henryka zapisano w r. 1573 w wydatkach: „od oprawienia 4 zamków u olmaryi /szafy/ w izbie, gdzie stary król umarł, które Francuzowie popsowali” „za ~~xx~~ 6 kluczy in grychlowych co Francuzowie pogubili do izdebki wedle łóżnicy królewskiej” „do drzwi na ganku przed altaną, co Francuzowie popsowali” „do krewnego schodu gdzie z górnych gmachów chodzą na średnie gmachy, tam gdzie Francuzowie drzwi wykupili 2 klucze”

Gdy się klucze zagubiły nerbyżano
^(drzwi lub schody) ~~zamek~~ dla porządku zamku w
 w wydatkach figuruje poleca wy-
 datek na odjęcie zamku; na-
 prawę (1548) w r. 1559 od Harto
 zamku od irby porcelanowej i napar-
 wrot przybito.

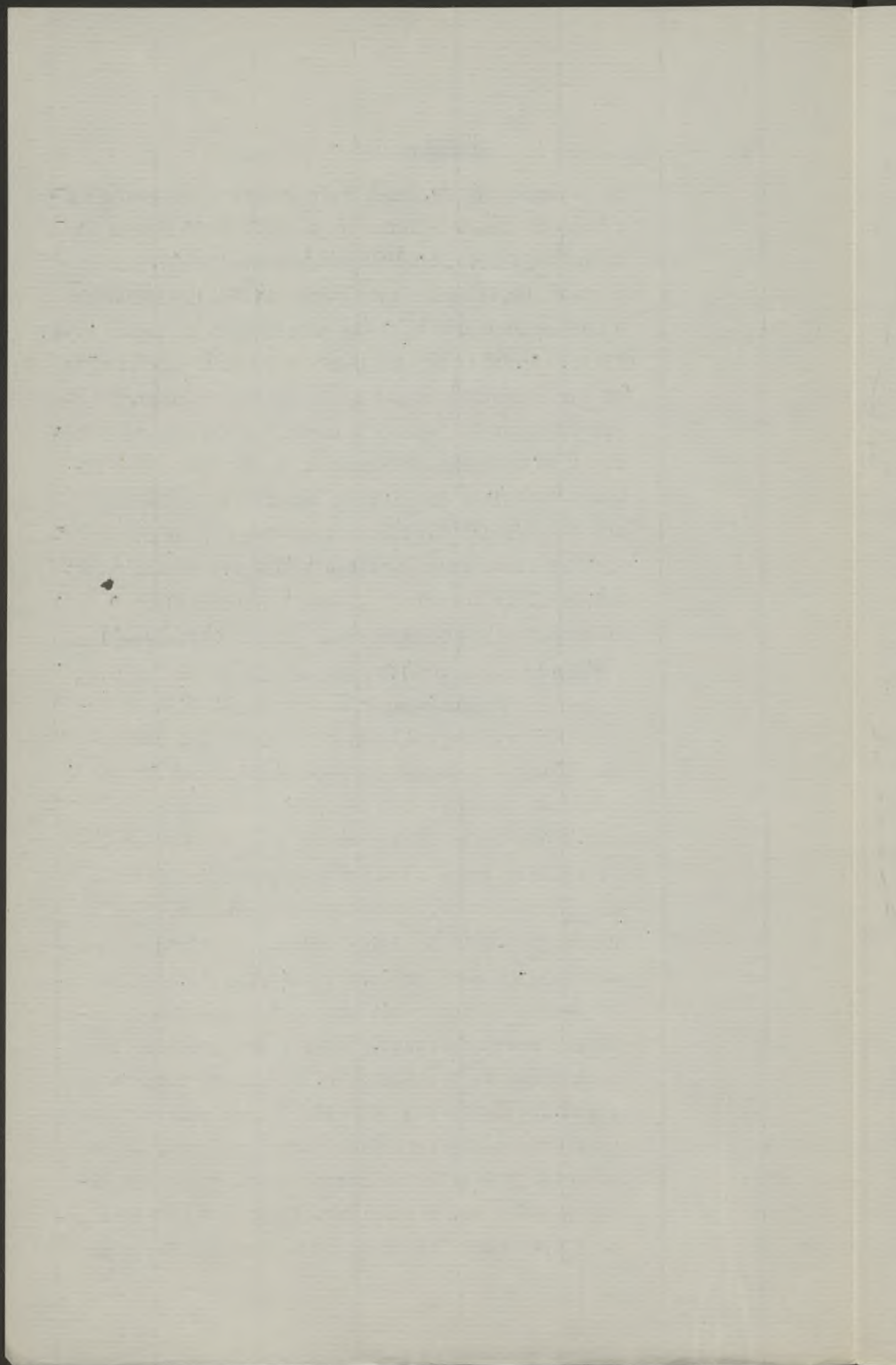
[Faint, illegible handwriting covering the upper half of the page, possibly a list or a series of notes.]

[Faint, illegible handwriting in the middle section of the page, appearing as several lines of text.]

[Faint, illegible handwriting at the bottom of the page, possibly concluding remarks or a signature.]

T A T A R Y .

Od początku XVI w. przez całe przeszło stulecie spotykamy na zamku wydatki na tatarów dość rozmaite, to na kajdany, „tatarom winszującym” na Św. Szczepa-
na napiwek, tatarowi zamiataczowi (1511), 9 postawów sukna szarego dla tatarów pracujących na zamku krak. (1521). W r. 1524 32 par butów nowych, 52 par starych 64 par starych - 2 koszule dla tatara woźnicy, 17 postawów sukna na suknie tatarskie i tureckie, na szy-
cie tych sukien (1524) krawcowi za 54 tunik dla ta-
tarów (1529), wielki kocioł żelazny do gotowania dla tatarów (1527), którzy mieli swego kucharza i po-
mocnika tegoż zwanego assau (1530). Z wydatków wi-
dać, że mieli koszule z płótna (interuliae), na nich zwierzechnią suknię z szarego sukna (tuniciae) i buty (calceamenta). Na noc zakładano im kajdany, mieszkali najprzód na Rabsztynie gdzieś koło ku-
chni królewskich, później w sklepach pod schoda-
mi głównymi z oknami ku ulicy Kanoniczej. Czuwał nad nimi przystaw tatarski, który mieszkał koło ofi-
cyn. Być może, że sklepy czyli piwnice pod schoda-
mi służyły tylko za więzienie, gdy którego tatara na nie zasądzono, a zwykłe mieszkanie ich było na Rabsztynie. Byli to jeńcy wojenni, a wśród nich wy-
mieniamy czasem Turków, Wołochów, Scytów. Używani by-
li do wszelakich robót przy budowie zamku, do po-
sług, a nawet za straż. W czasie uroczystości wesel-
nych Zygmunta I z Boną, w r. 1518 użyto tatarów za straż. „Od katedry do schodów pałacu pokryte ziemię czerwonym suknem, przyczem pozwolone było, aby za
powrotem królestwa do pałacu sukno stało się lu-
pem pośpółstwa, to atoli wcześniej o tę zdobycz po-
sięgło, co było przyczyną zamieszania, którego ani



tatarowie w tej chwili do utrzymania porządku wyznaczeni wstrzymać nie zdołali, tem bardziej, gdy nad wolę królewską lud poskromić chcieli, za co w odwecie pociskami kamieni uraczeni zostali."(Decyusz)

Wnosząc z liczby ubrań i butów dla nich kupowanych bywało ich w XVI w. po 50 do 60 na zamku krak.-

W r. 1545 przyjęto pomocników, którzy w miejsce tatarów mieli pełnić te posługi i roboty, co tatarzy, po 6 groszy tygodniowo, co miesięcznie wynosiło 4½ grzywny.

W r. 1546 nie ma zapisów na wydatki dla tatarów, podobnie w r. 1547, w r. 1548 sprawiono 16 nowych kajdan i naprawiono cztery dla nowo przyprowadzonych tatarów. W r. 1582 sprawiają się 14 par nowych butów dla tatarów, w r. 1583 krata i świece do piwnicy tatarskiej. W r. 1602 postronki drutowe tatarom dla znoszenia kamieni wielkich z sieni pod Kurzą Nogą i z Kurzej Nogi na dół.

Zmarłych tatarów chowano na wyspie, która była na Wiśle pod zamkiem w miejscu, gdzie Wisła rozgałęziała się na ramię idące pod Stradoniem i na ramię za Kazimierz.

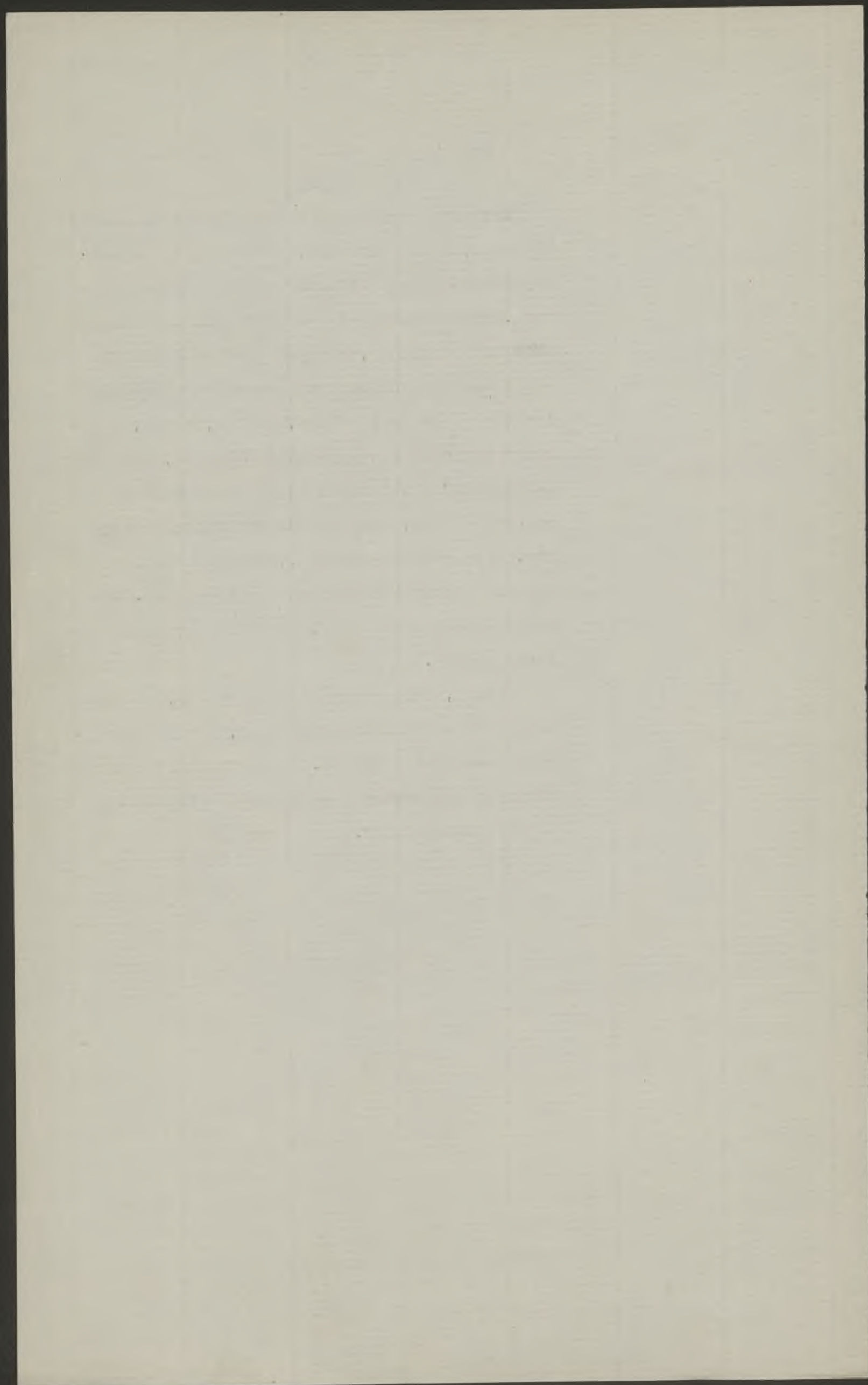
„Chłopom, co pochowali zmarłych tatarów i za wyniesienie trzech zwłok 1 grzywna. Dwom grabarzom za pochowanie tatara 18 groszy”. (1543)

W wieku XVII nie słychać już o tatarach na Wawelu.

W XVI w. wypatki na tatarów ~~były~~ wyznaczone, piewszkie 30-80 grzywna rocznie.
F W r. 1582 za 110 Takei płótna tatarom co je nowo przywieziono, na kitle i koszule, to kile po 5 solów.

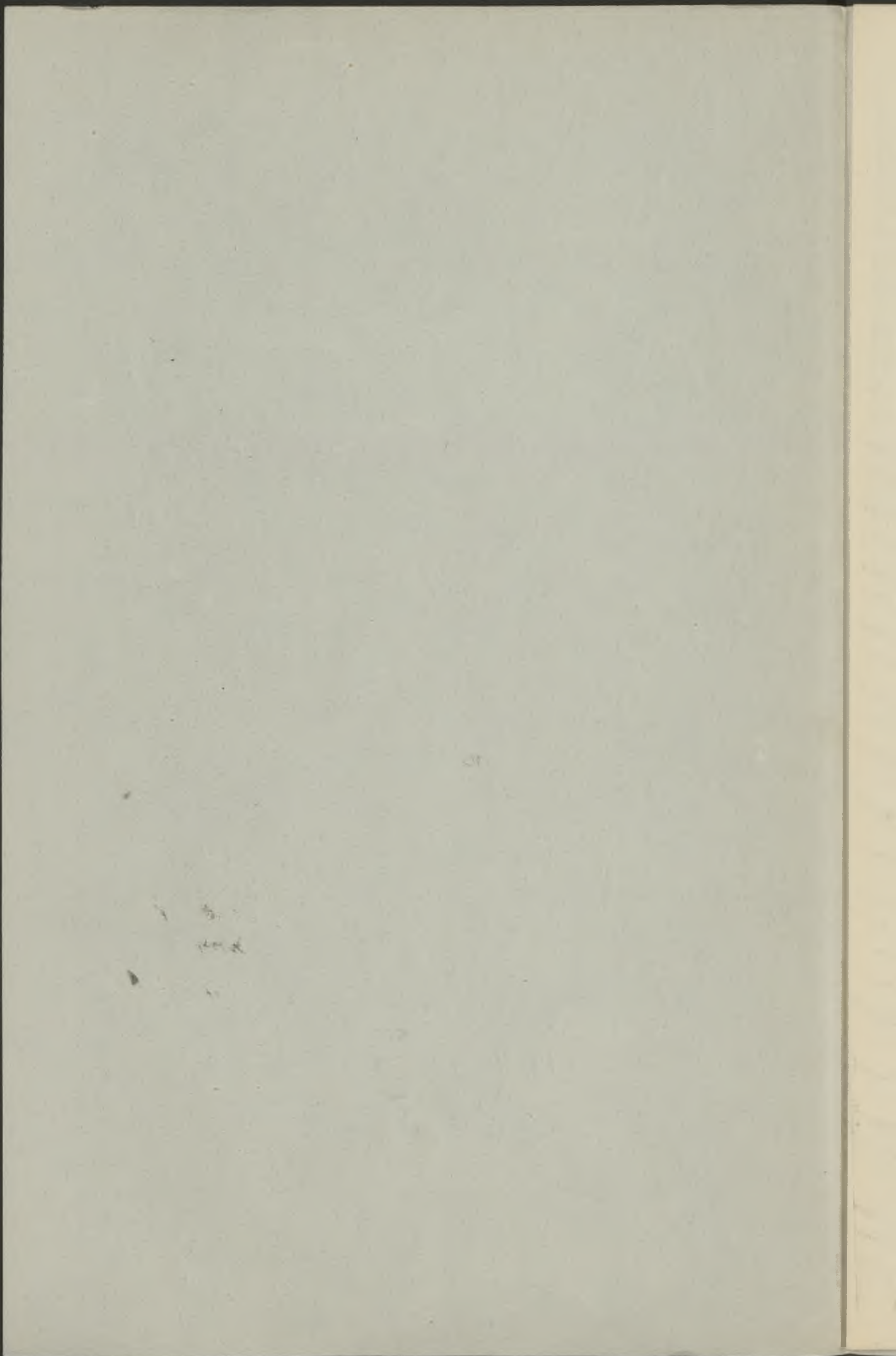
Utrzymanie czystości w tak wielkim gmachu było zadaniem dość trudnym. Codzienne sprzątanía i czyszczenia wykonywała oczywiście służba pałacowa. Ponadto jednak od czasu do czasu robione ~~wielkie~~ porządki, których ślad znajdujemy w zapisanych wydatkach na przyjmowane kobiety i chłopców do mycia okien, stołów, ławek, zrzucania pajęczyn we wszystkie pokoje, wydatki na łopatkę do zbierania wosku nakapanego na posadzki z świec, drabinki do czyszczenia pajęczków. Nad kanałami czuwał „magister canalium” wywozem nieczystości trudnił się oprawca. Nie brakło myszy i szczurów, na które sprawiano łapki /1548/.

Zjazdy, zwłaszcza w czasie sejmów, co prawda rzadko w Krakowie odbywanych, dawały dużo roboty do porządkowania. Arkady na parterze zasłaniano kobierzami i stawiano tam kadzie dla potrzeb naturalnych.



On reflection

II



Do oświetlenia używano latarni, kaganków i świec.

Są wzmianki, że w sieniach, w dziedzińcu, w przedpokojach były latarnie bądź na pręcie żelaznym prostopadle w ścianie umocowanym (na krob-sztynie) bądź na wiszącym pręcie lub łańcuchu: latarnia szklana na łańcuchu wisząca w przedsionku przed drzwiami królowej (1530) przed izbą wielkorządcy wielka latarnia z blachy (1530). Także w pokojach bywały latarnie, oczywiście ozdobniejsze: latarnie blaszane w salach (1540), w r. 1543 robi stolarz latarnię z blach pobielaných do pokoju króla, widocznie części blaszane łączone były stolarską robotą.

Dalej wspomniane są w pokojach liczne paki, kandelabry, świeczniki, lichtarze, brązowe, żelazne, drewniane, z rogów jelenich itd. rozmaicie zdobione: malowany mały świecznik królowych (1542) świecznik drewniany na siedm świec przed ołtarzyk, gdzie król mszy słucha (1526), tokarzowi 30 groszy za gałki nad brązowy świecznik królowej (1543), świecznik z kagankiem u królowej (1546), kandelaber z jelenich rogów przyśrubowany na żelaznym pręcie w izbie królowej (1530), wielki świecznik królowej z rurkami na świece (1530), w łaźni dwa świeczniki o dwóch rurkach (1530), świecznik brązowy wielki wiszący w izbie nowej panien królowej za 16 florenów (1543), dwa malowane żelazne świeczniki stołowe u wielkorządcy (1527).

„Kandelaber w wielkiej izbie króla” (1526), „wielki świecznik brązowy w izbach wyższych” (II p.) (1534), „pożłocenie wieszadeł nad świecznikami w nowych pokojach średnich” (I p.) (1535), „świecznik brązowy z rogami jeleniemi,” „świeczniki brązowe z łańcuchami” (1536) „pożłocenie gałek alias wie-

W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w przeszłości byli postrzegani jako barbarzyńcy. W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w przeszłości byli postrzegani jako barbarzyńcy. W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w przeszłości byli postrzegani jako barbarzyńcy.

W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w przeszłości byli postrzegani jako barbarzyńcy. W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w przeszłości byli postrzegani jako barbarzyńcy. W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w przeszłości byli postrzegani jako barbarzyńcy.

W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w przeszłości byli postrzegani jako barbarzyńcy. W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w przeszłości byli postrzegani jako barbarzyńcy. W tym celu należało przede wszystkim zrehabilitować dotychczasową opinię o Polakach, którzy w przeszłości byli postrzegani jako barbarzyńcy.

szadła do świecznika brązowego (1543), „gałki od to-
karza do trzech świeczników, które będą wisieć
w średnich pokojach N. Pana” (1533), kandelaber
ozdobiony malowaną dziewczyną (1550).

Szczególniej podobał się pajak, nazywany
Meluzyna w pokojach na II p., od którego poszła
nazwa pokoju „pod Meluzyną”. Najdawniejsza do-
chowana lustracja z r. 1665 opisuje ten świecznik:
w pośrodku tej izby (na II piętrze, w skrzydle
zachodnim) Meluzyna na trzech zawiasach żelaz-
nych u stropu przybita, przy której nakształt
skrzydeł dwa rożki danielowe, ogony przy niej
dwa złociste.” W r. 1582 „rotgiszarz czynił kilka
rurek i aniołków do lichtarza wielkiego u pan-
ny”. Pokój, w którym wisiał ten świecznik zwano
„pod Meluzyną” lub „pod panną” „gdzie panna na
lichtarzu”.

Lustracja z r. 1692 pisze: w pośrodku tego po-
koju Meluzyna złocista na czterech łańcuchach
wisząca, u wierzchu przybita do stropu, przy któ-
rej nakształt skrzydeł dwa rożki danielowe, ogo-
ny, ogony przy niej złociste snycerskiej roboty.
-Lustracja z r. 1739 znalazła w sklepie w sąsiedz-
twie skarbnicy katedralnego rozmaite graty z ruin
zebrane jak haki, zawiasy, zamki, kraty, blachy, itd.
a wreszcie „głowa jelenia drewniana, snycerska ro-
bota robiona, wyślaczana, z gałką i dwa prawdziwe
rogi jelenie” - były to resztki świetnego nieg-
dyś pajaka.

Zdaje się, że świeczników wszelkiego ro-
dzaju było bardzo wiele, bo często spotyka się
wzmianki o czyszczeniu i naprawie ich, w r. 1549
zakupiono osobną drabinkę do czyszczenia pają-
ków, w r. 1602 do zawieszania świec.

Na wszelkie uroczystości, gdy setki osób zasiadało w pokojach do uczty, nie wystarczało zwykłe oświetlenie świecowe, zdaje się, że zamówione w r. 1542, „cztery łokci rurek między rozetami izby wielkiej, gdzie król zwykł jadać” były listwami, które zawieszano pod rozetami pułapu na prętach lub łańcuszkach i zaświecano świece w rurkach na listwie umieszczonych.

Na oświecenie pokoi wychodziły krocie świec rocznie, a laniem ich zajmowała się służba. W spisie sreber stołowych z r. 1574 wymieniano tworzydło do lania świec(; formy"). Dwór dzielił się na krolewski, krolewej, krolewien, krolewioza. W każdym jeden z dworzan czuwał nad dostarczeniem i rozdaniem świec, służba nad zapaleniem. W odnalezionym w tej sprawie rachunku krolewej Katarzyny, żony Zygmunta Augusta wyliczono na jej dwór 73 świece dziennie, na tydzień 814, na rok 42,328 sztuk. Na lanie świec wydawano co tydzień 2 kamienie wosku po 3 flor. - rocznie kosztował wosk 312 flor. W szczegółowym wyliczeniu podano, że dawano co dziennie: odzwiernym przed pokojem krolewej świec 12,- do domu ze srebrami 10,- do kredensu 2,- dla towarzyszek krolewej przy wieczerzy 7,- jakiemus Bartłomiejowi 2,- Pawłowi 2,- do srebra 2,- do odniesienia sreber 1,- pażom do stołu 4,- do spizarni 4,- do kuchni na czas wydawania potraw 4,- praczkom dworu 4,- piwniczemu 6,- do piekarni 2,- kapelanom 3,- Baltazarowi Niemcowi 1,- pażom na noc co tydzień 24,- Michałowi przy piwnicznym tygodniowo 37,- do łazni raz w tygodniu 7,- woznicom dla 20 osób tygodniowo 70,- stajennym tygodniowo 39, - P. Rozwadowskiemu do stajni codziennie 1,- pannom dworu pierwszym i drugim (primis et posterioribus) z innymi paniami

2 kopy swiec - służącej tychże pan, pomywacze zastawy stołowej co tydzień 7."

Jezeli dwor krolowej zużywał 42,328 swiec rocznie, to nierownie więcej musiał ich zużywać liczniejszy dwor krola, dalej dwory krolewien lub krolewicza, nadzwyczajne przyjęcia dworskie dygnitarzy, posłów, książąt, corocznie dwor wielkorządcy marszałka i podkomorzego - tak konsumcyą roczną na Wawelu można przyjąć na 250,000 do 300,000 swiec co by przedstawiało wydatek na воск około 1600 do 2,000 ówczesnych florenow. W XVI wieku nastąpiło gwałtowne podniesienie cen, skutkiem czego? zniżenia się wartości złota i srebra obficie z Ameryki dobywanego, a siła kupna florena według T. Czackiego była taka, że np. w r. 1520 baran kosztował 2 flor. 8 groszy, w r. 1561 doszedł do ceny 3 fl. 22 gr. (floren dzielił się na 30 groszy.) - w stosunku więc takim, wydatek 2000 fl. na oświetlenie przedstawiałby wartość blisko szesćset do tysiąca baranów - albo porównując z ceną cegły, która około roku 1560 kosztowała dwa floreny za tysiąc, wydatek na oświetlenie równałby się wartości około miliona cegieł, który dziś reprezentuje wartość około 35,000 koron.-

szczęśliwie

z wyjątkiem
nowa strona
co do treści
wymaganej

Z uwagi na to, że
nie ma już
żadnych
u Ogi. Rzygala, a mianowicie

10.30.64.4.3m

KRAKÓW - ul. Św. Józefa 12. II. piętro

ADWOKAT

DR. KLEMENS BĄKOWSKI

ma

do okazywania.

Elektronowa mięcha

3 XII 6423/12

Kraków.

W

Świętego c. k. Sądu Powiatowego

Do

Ogi Rzygala
w Krakowie

Pokoje.

Izby, pokoje, mieszkania, gabinety, sale, komnaty, sklepy - *aulae, atria, aestuaria, stubae, stubellae, hipocausta, caminatae, vaporaria, palatia habitationes, testudines* /. Pierwsze piętro zwano żreдьми gmachami, *media atria*, drugie wyższymi gmachami, *superiora atria* parter nie wymieniano, czasem zwano go *inferior /habitationio/*. Pokoje określano rozmaicie i zmiennie: a to wedłu g położenia: nad ~~bramą~~, przed *altaną*, ku Bernardynom, przy wieży Dorotee, przy murze obok furtki przy bramie, przy skarbcu, nad kuchnią, koło Kurzej Nogi, przed Kurzą nogą, przed ~~łaznią~~, naprzeciw łazni, przed *lubranką*, w domu królowej Jadwigi, przed wielkorządcą, przy kościele katedralnym, nad podzięciem, pod posele ską izbą, nad wielkorządcowem mieszkaniem, w wieży, od strony domu staroświeckiego, pod dachem, przy schodach.

Według ornamentacyi: malowana, alabastrem po-
bielana, malowana szarym kolorem, szara, nowo o-
zdobiona, alkowa stolarską robotą, ~~XXXXXXXXXX~~
gdzie zielony kredens, pod głowami, gabinet
złocisty sklepiony /w wieży Zygmunta III /or-
łowy, płaczkowy, /od ozdó, w pułapie/ gdzie
Meluzyna, pod panną..

Według przeznaczenia: stołowa, jadalna, sypial-
na, gdzie się sądy odbywają, gdzie *Maj. Pań.* zwyk-
jadac, ubierać się, sypiać, gdzie broń przecho-
wują, gdzie królowa mieszka, gdzie kapelani mie-
szkają, gdzie srebra królewskie chowają, do

1818-1

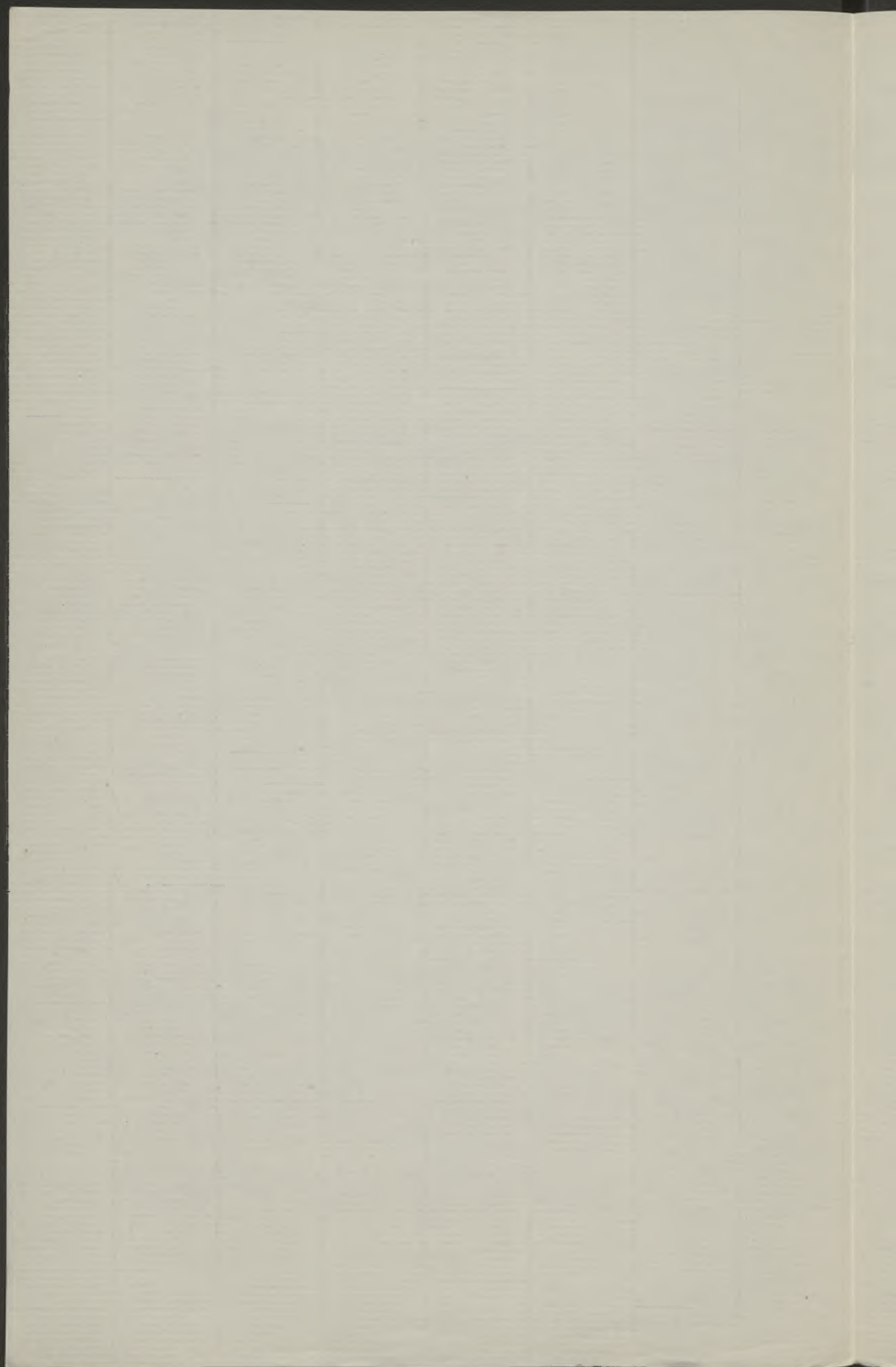
24

rozbierania przed kąpielą, gdzie podkomorzowie
 gdzie panny królowej, gdzie pokojowcy jadają,
 gdzie pisarze królowej, kędy dworzanie królew-
 scy, gdzie sądy ziemskie, izba sądowa, grodzka,
 poselska, senatorska, aptekarska, biblioteka, la-
 boratorium, króla Zygmunta, alchymia królewicza
 gdzie królowy jadają, kędy sypia królowa, sre-
 browych, garderoba, marszałkowska.

O zdarzeniach: izba gdzie zamek zaczął się palić
 gdzie stary król /Zygmunt I/ umarł, gdzie po-
 słowie radzili - gdzie królowa umarła - Królowa
 Jadwiga - pokoje, którymi królowa do króla
 przychodzić zwykła /1547/ gdzie panny za męża
 wydają.

Nieszcze nazwy stare jeszcze z średniowiecza:
 malowanka, Laskoweie, Sowiniec Kurza Noga.

Zniknięcie setek mebli i obrazów z Wawelu nie można kłaść tylko na karb rabunków szwedzkich z lat 1655 i 1702. Część wywieziono już przedtem do Warszawy z przeniesieniem stolicy i tam częścią uległ rabunkowi Szwedów i Rosjan. Przed zajęciem stolicy przez wrogów ukrywano skarbiec - niewątpliwie chowano także kosztowniejsze meble, opony, dywany, obrazy, po przejściu niebezpieczeństwa część zapewne dzyskano, część pozostawiona lb zapomniana przepadła. Srebra sprzedawano na potrzeby wojenne lub zastawiano, a nie zawsze wykupywano. Niewątpliwie wiele obrazów dziś po kościołach i klasztorach wiszących lub w ołtarze wprawionych pochodzi z Wawelu. Być może, że portrety królewskie nad kaplicą Zygmuntowską w Katedrze i portrety w auli uniwersyteckiej dostały się tam z Wawelu dla ukrycia ich przed grabieżą - dywany, gobeliny po klasztorach i kościołach również mogły się tam dostać tą drogą. Brak opisów nie pozwala stwierdzić tożsamości. Czego nie dało się na prędko ukryć, to uległo rabunkowi lub przynajmniej uszkodzeniu. Po wyniesieniu się Szwedów 1657 r. braki środków na zupełną restaurację, naprawiano to co było w nieco mniej zniszczonym stanie, bardziej zrujnowane pokoje zamykano, popsute sprzęty chowano ad felicio a tempora. Rewizya z r. 1709 zastała w parterowym sklepie około łazni „siła gratów drewnianych” i „siła strzelb tj. hakownic, flint różnych itd. dalej cztery złocistych ram wielkich, cały



W katafalk króla Władysława IV. obok w drugim sklepie 2 szafy, rogi łosie wielkie, / z świecznika/kolum półkosmy drewnianych złocistych, 3 piramid malowanych drewnianych kilkaset zamków drzwi, okien - „krzyż złocisty z gałką złocistą z łaplic podle pokoju królewskiego sypialnego jest w kościele zamkowym w przechowaniu”.

Izby parterowe w skrzydle wschodniem zawalone rumowiskiem, sufity i sklepienia zapadłe. W pokoiku na I piętrze wieży przy skarbcu, znaleziono „stół sadzony różnemi drzewami staroświecki bez nóg”. Skrzydło północne od I piętra wygorzałe, marmury w odrzwiach i kominkach od ognia popryskane, pułapy w północnej części całej i wschodniej po Lubrankę spalone lub zwałone, schody boczne „funditus potkuczone” w arkaadowaniu powypałałe balasy.

Rewizya z r. 1736 i 1739 znalazła znów w izbie koro apteki 6 skrzynie jodłowe, z tych dwie żelazne okute, w nich pudra od różnych argenteryj klejone i skórkami czarnymi pokryte, 2 kufrы stare z wiekami puklastemi, żelazem okute i skórą obite, w nich także pudra klejone, „te skrzynie i kufrы za skarbu koronnego in anno 1735 tu przeniesiono”. W apteczce znaleziono skrzynie muzykancką skórą niedźwiedzi obitą, z instrumentami muzykackimi in anno 1737 do Warszawy wzięta. Dalej: „Głowa jelenia drewniana snycerską robotą wyzłacana, z gałką do niej toczoną, do tej głowy są 2 rogi prawdziwe jelenie: item latarnia szklana czworograniast w ramach starych jodłowych, w ciału prawna, ta latarnia bywała quondam na schodach przy no, p

Rozkład pokoi w pałacu polegający na rozłożeniu ich w jednym szeregu, z komunikacją przeważnie tylko przez jedne drzwi z pokoju do pokoju, wymaga^a zrobienia osobnego dostępu do pojedynczych przynajmniej grup mieszkalnych. — Oprócz więc przedziału przez wielkie dwie klatki schodowe, spełniały rolę przechodnich sieni pewne wielkie pokoje z drzwiami na galerię i z kilku drzwiami na boki mianowicie za katedrą na pierwszym piętrze pokój z drzwiami: od podestu schodów, od infirmeryi, od pokoi nad bramą, od schodu kręconego i ganku do katedry, nad tym pokojem na drugim piętrze pokój "marszałkowski" potem nazwany, dalej wielkie sienie w parterze i na piętrach przed Kurzą Nogą. — Po nadto niektóre pokoje otrzymały drzwi na galerię, jak pokoje nad bramą, antykanera przed salą srebrną i jeden z pokoi za nią, które to drzwi wskazują na przeznaczenie tej sali na jadalnię, do której służba kuchenna i stołowa, srebrowi, musieli mieć dostęp z potrawami i naczyniami, bez przechodzenia przez pokoje pałacowe. — Dalej były wejścia do pokoju położonego między "orkowym" a "ptaszym" na II. /t.j. do pokoju audyencyjnego Stanisława Augusta/ i do pokoju przed izbą poselską. — W ten sposób powstało po kilka grup mieszkalnych na obu piętrach, a te grupy, za ciasne same dla siebie miały wewnętrzne połączenia schodkami z odpowiednimi schodkami drugiego piętra, tak że dopiero grupa pierwszego i drugiego piętra razem dawały obszerniejsze kilku pokojowe mieszkania, w których mogli osobno pomieścić się król, królowa, ich dzieci, synowie. — Właściwie było więc ciasno w pałacu Wawelskim. —

B I B L I O T E K A.

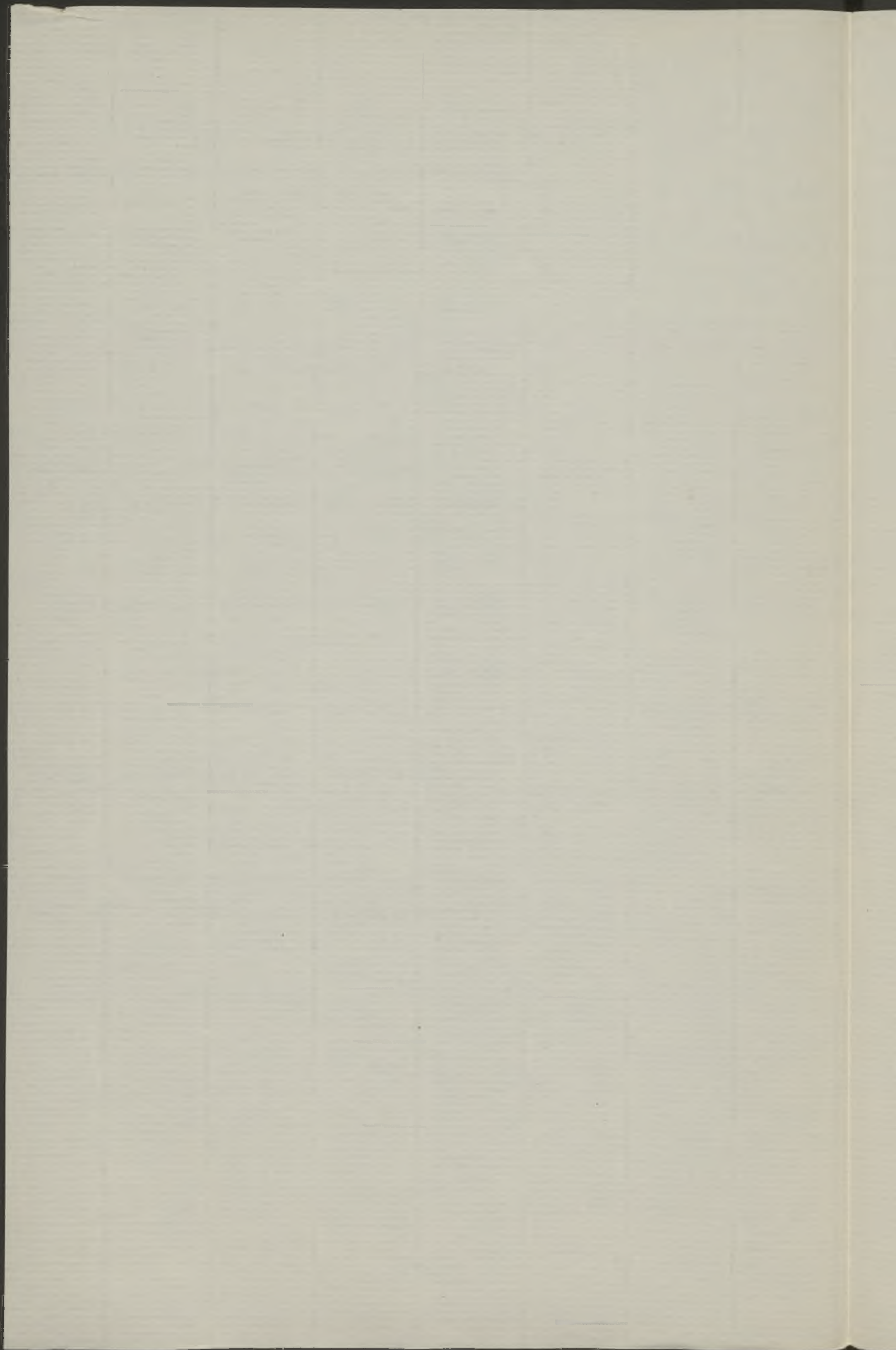
W r.1529 zapisano naprawę 8 zamków, które się
 łą otwarto na polecenie pana żupnika (wielko-
 rządcy Bonera) gdy szukano niektórych książek,
 po które pisała Naj.Królowa z Litwy.

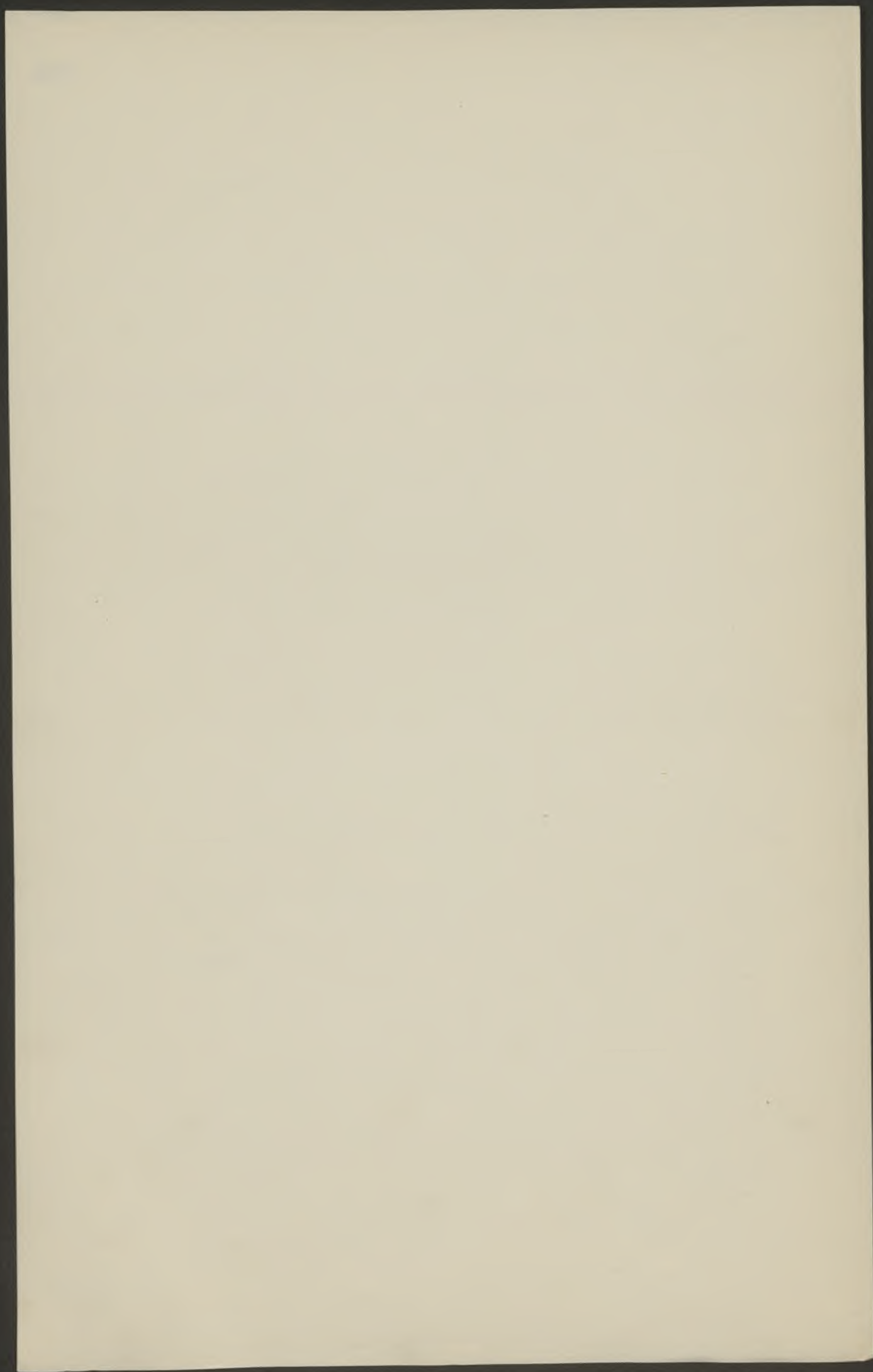
Pod rokiem 1547 zapisał Decyusz w rachunkach
 dworu : „w czerwcu raczył Naj.Pan polecić,
 aby Andrzej Trycezyusz zakupywał na użytek
 i do biblioteki Naj.Pana książki wszelkiego
 rodzaju, a ja zaś abym z pieniędzy N.Pana
 pokrywał wydatek.....dałem Kilianowi rytowni-
 kowi od wyrzycia herbów Naj.Pana mających się
 wygniść na książkach mniejszych (na okład-
 kach) 6 fl.28 gr.Janowi złotnikowi od wyrzycia
 herbów większych ,do wyciskania na większych
 książkach 4 fl.R.1547,20 październik dostar-
 czył mi Trycezyusz starszy książek większych
 i mniejszych 112 za 145 fl.5 gr.Te przesłałem
 do Wilna z innymi wówczas posyłanemi rzecz-
 mi zapłaciwszy za oprawę Dawidowi introliga-
 torowi 15 gr.Potem z polecenia Naj.Pana przy-
 jałem książki po śp.Jakóbie lekarzu za 15 fl.

Po śmierci Andrzeja Trycezyusza, syn tegoż
 dostarczył mi 120 tomów od Nr 112 do Nr232
 za 153 fl.17½gr.Te wszystkie za bytności Naj.
 Pana tu w Krakowie na zamek są przyniesione
 i tu przechowane, póki dalsze nie będą gotowe.

W latach następnych zapisuje Decyusz dalsze
 nabytki za znaczne bardzo sumy, a numery bi-
 blioteki w r.1552 wzrastają do Nr.1273 - nie-
 stety wysłane zostały do Wilna.Z tytułów
 ksiąg wymienione w r.1557 „Castrametatione
 dell' antiqui Romani”

1871





Sypialnia.

Z licznych niedokładnych szczegółów o wydatkach na części składowe łóż królewskich wnosić trzeba że łóżka stały pod baldachimami, wspartymi na kolumnach, między którymi były zasłony wiszące na prętach z kółeczkami po nich się suwającymi oraz ruchome parawany z materji naciągniętej na ramy.

W r. 1530 zapisano wydatek na cztery ścianki do łóżka królowej z drzewa lipowego, które zamykają się zasuwkami z oknami alias ramyokoła łóżka. W spisie wypłaty królowej Katarzyny z r. 1553 wymieniono : „do sypialni materace, pokrycie fioletowe z wyszyciami złotem kwiatów, dwie „jakby ściany stojące otaczające łóżko złociste i dwie adamaszkowe ”.

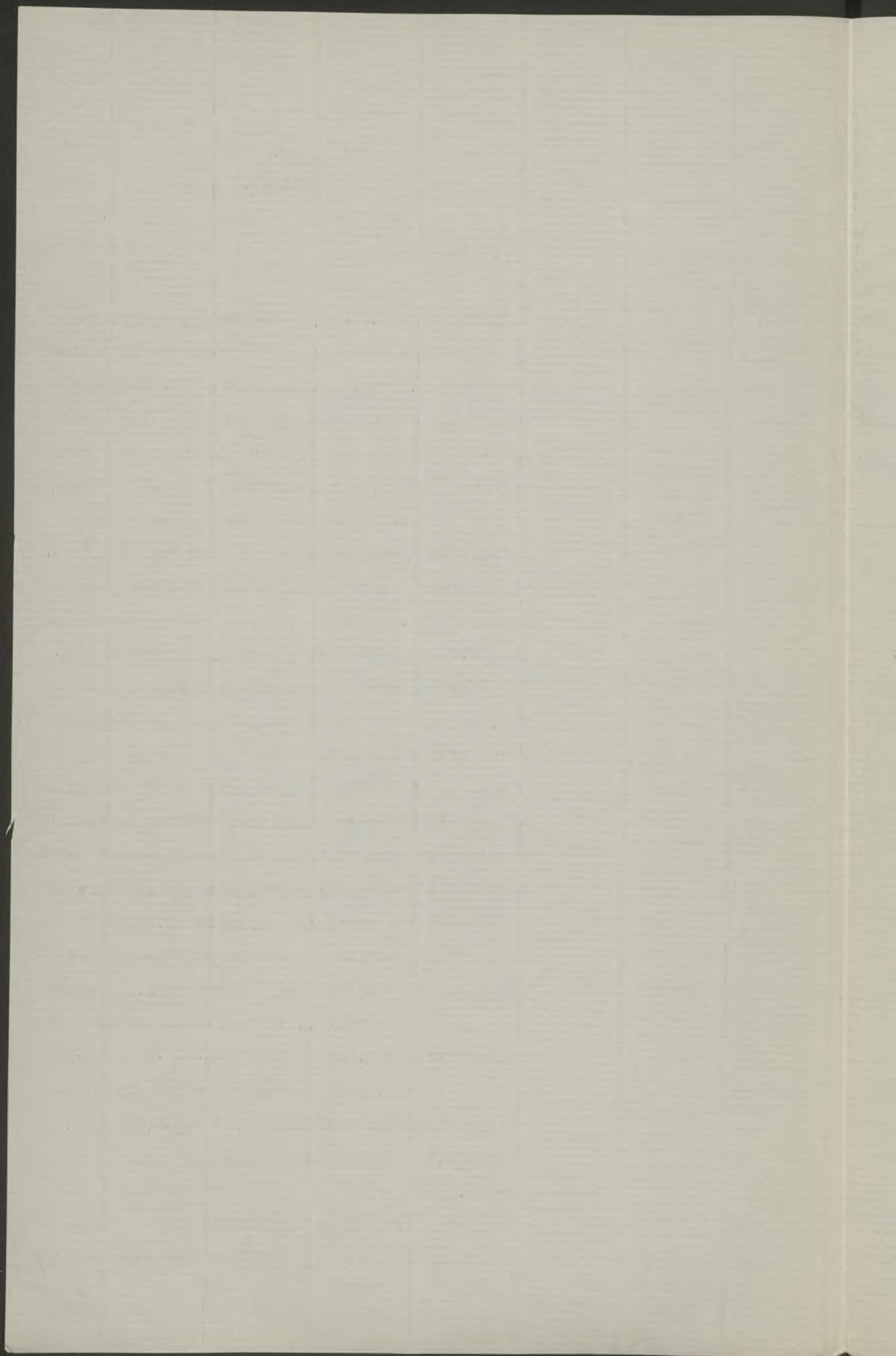
Z r. 1543 wydatek na 50 kółek pobielaných do łóżka królowej, 15 florenów Sebastyanowi stolarzowi za łóżko z 4 kolumnami roboty to-karskiej z gzełsami f dla królowej a 10 florenów za podobne mniejsze dla królowny.

W r. 1531 wspomniano 50 złoczonych rozet wielkich i małych przy łóżku króla.

W r. 1533 „ 25 prętów małych do łóżka królowej ”.

W r. 1530 zamówiono do łóżka królewskiego 36 nawias pobielaných, 16 szrub, firanki, 4 rygze, 71 gwozdzi pobielaných do przybijania zawias.

Przy łóżku królewskim pulpit /1547/
w sypialni królowej szafa /1530/, klęcznik, /1549/.



Główną ozdobą ścian były ,,opony przybite ćwieczkami do ścian "/1526/ pod fryzem /knańcem/malowanym na górnych częściach ścian pod stropem.

W r.1534 przybito 208 stóp listew z dwiema kopami gałek toczonych służących do wieszania opon w pokojach królowej.

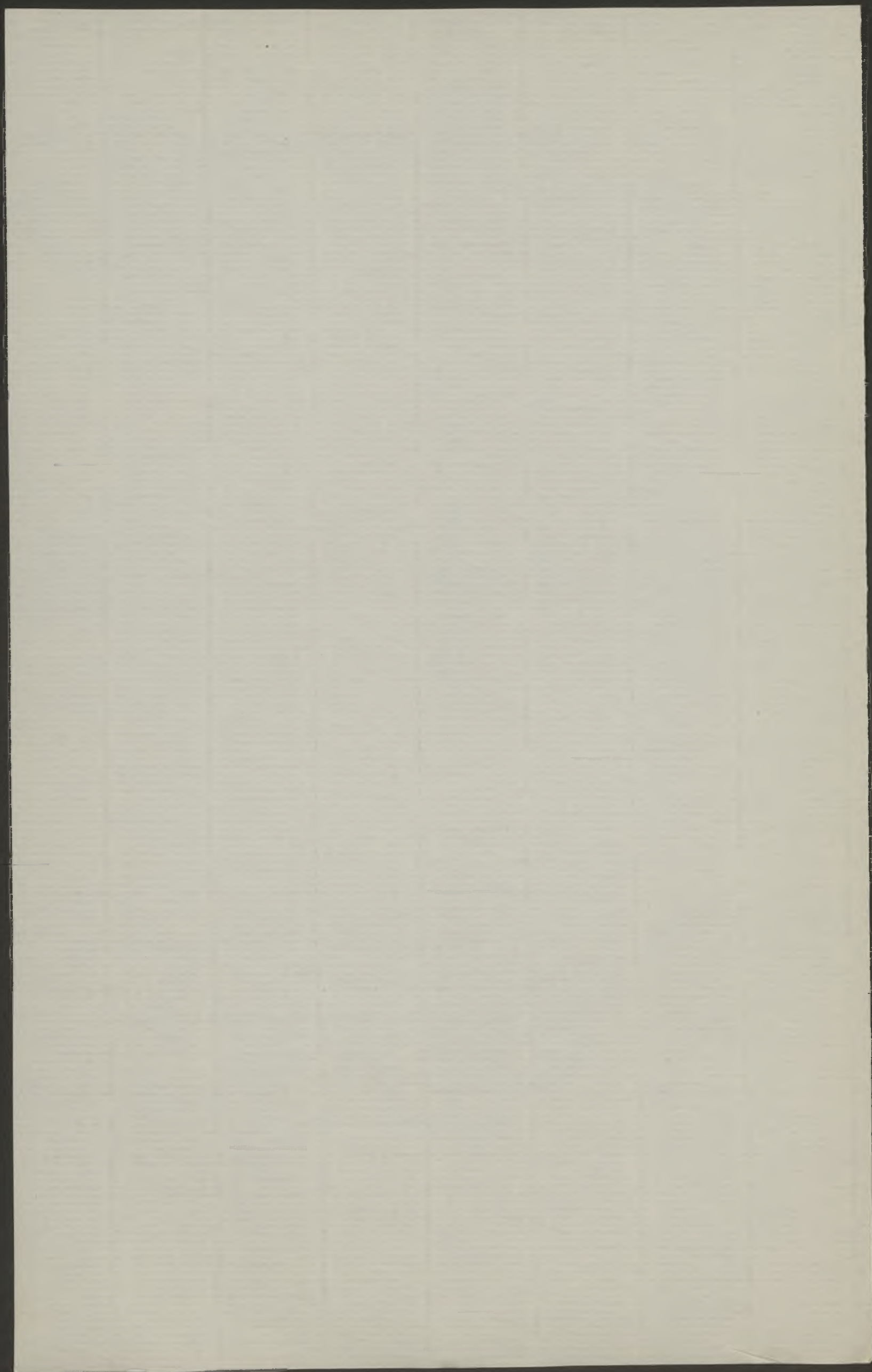
W r.1526 zapisał Boher w rachunkach :Z polecenia Naj.Królowej kazałem zrobić we Flandryi 16 opon z wełny z figurami i obrazami według próby /rysunku/ poleceń i wielkości podanej mi przez Naj.Królową,które z szerokości i długości mierzą 200 łokci flandryjskich,każdy łokieć ma po florenie reńskim,które liczone po 28 groszy polskich. Przewóz tych i opn z Antorf do Frankfurtu,z Frankfurtu do Norymbergii a stąd do Wrocławia i Krakowa kosztował z cłem i innemi wydatkami 13 fl. 16 gr.Faktor mój w Norymberdze policzył mi w rachunku 10 fl.17 gr. na swego pomocnika,którego posłał do Antorff dla zamówienia i zgodzenia tych opon.

Najslawniejsze były opony sprawione w r. 1553 za Zygmunta Augusta,przedstawiające w tkaniach sceny z historyi rodu ludzkiego,zwane ,,Potopem " od głównego gobelinu scenę Potopu przedstawiającego,znajdujące się obecnie w Gałczynie. Było tych gobelinów 24, z tych 3 darowano papieżowi Urbanowi VIII,nadto przeszło 100 innych podobnych. Oznaczone są cyfrą S.A.C.R. /Siagn. August .- Catharina Regina/ z r.1553 roboty prawdopodobnie niderlandzkiej,weśle rysunków jakieś

1/ Cały zbiór tych kobierców zastawił król Jan

kiegoś. znakomitego artysty. I/.

ad I/ Kazimierz u kupca gdańskiego Jana Gratty z a
120000 złp. koło r. 1667. Gratta pożyczał „Potopu”
królowi Michałowi Wiśniowieckiemu do Częstochowy
na uświetnienie wesela. Dopiero w r. 1724 wykupiła
Potop Rzpta. od sukcesorów Jana Gratty, dla wielkiej
ilości zaś kobierców oddano je w przechowanie do
Kościoła XX. Karmelitów w Warszawie, którym za susze-
nie, trzepanie i przechowywanie płacono 126 złp. W r.
1764 wydali Karmelici „Potop” Królów. Stan. Audusto-
wi na Zamek Warszawski, skąd w r. 1794 dostały się
do pałacu carskiego w Gołczynie.--



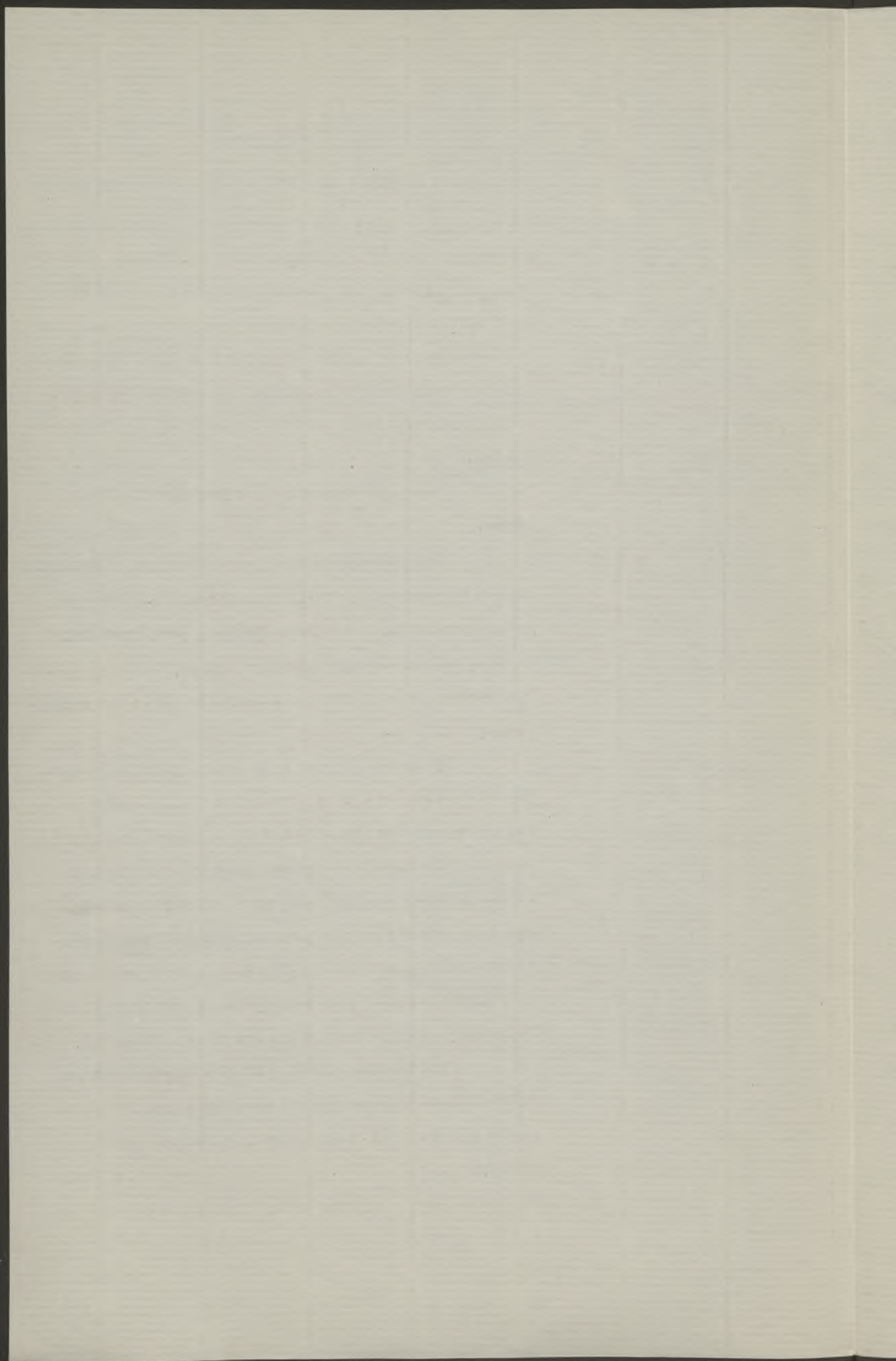
Pokoje zmieniały z biegiem czasu swoje przeznaczenie i urządzenie. Przedewszystkiem przez cały czas panowania Zygmunta I trwały budowy, kolejne dobudowywanie pałacu, a następnie przeróbki - za każdą więc zmianą budynku musiano robić zmiany w rozmieszczeniu dworu i podobie przybytek dzieci królewskich a następnie dorastanie ich pomnażało dwór, i wywoływało zmiany w rozlokowaniu mieszkańców po pałacu.

Skrzydło zachodnie zajmowały stale królewne.

Skrzydło północne, po wybudowaniu wschodniego, obejmowało głównie apartamenta recepcyjne, na pierwszym pięttrze izbę stołową /srebrna sala/ z salą wstępną, z pokojami srebrowych obok - dalsze pokoje ku Kurzej Nodze należały do prywatnego mieszkanie króla,.

Zygmunt III miał tu swoją pracownię złotniczą /alchimia/. Na drugim pięttrze mieściła się izba senatorska, największa w zamku, służąca na bale i uroczystości dworskie, dalej izba sądowa i pokoje prywatne króla. W ostatnim urządził Zygmunt II sypialnię królewską, komunikującą bezpośrednio z kapliczą i z gabinetem narożnym w wieży. W grubości murów umieszczone są dwoje schodów łączących pokoje te pierwszego i drugiego piętra.

Wielka sień przed gotycka Kurzą Nogą na pierwszym i drugim pięttrze, służyły zdaje się na poczekalnię. W XVI. mieszkały „w Kurzej Nodze” podkomorzy królewski. Pokoje zdaje się zmieniał, bo Kurzą Nogą nazywano całą tą część pałacu



wschodniej północną. W gotyckiej części na I piętrze była łaznia królewska, obok jak się zdaje fraucymer. Na II piętrze zaś nad łaznią była nakryta altana z widokiem na całą okolicę, zbudowana z wielkim sumptem, zapewne więc na bezpośredni użytek króla i królowej.

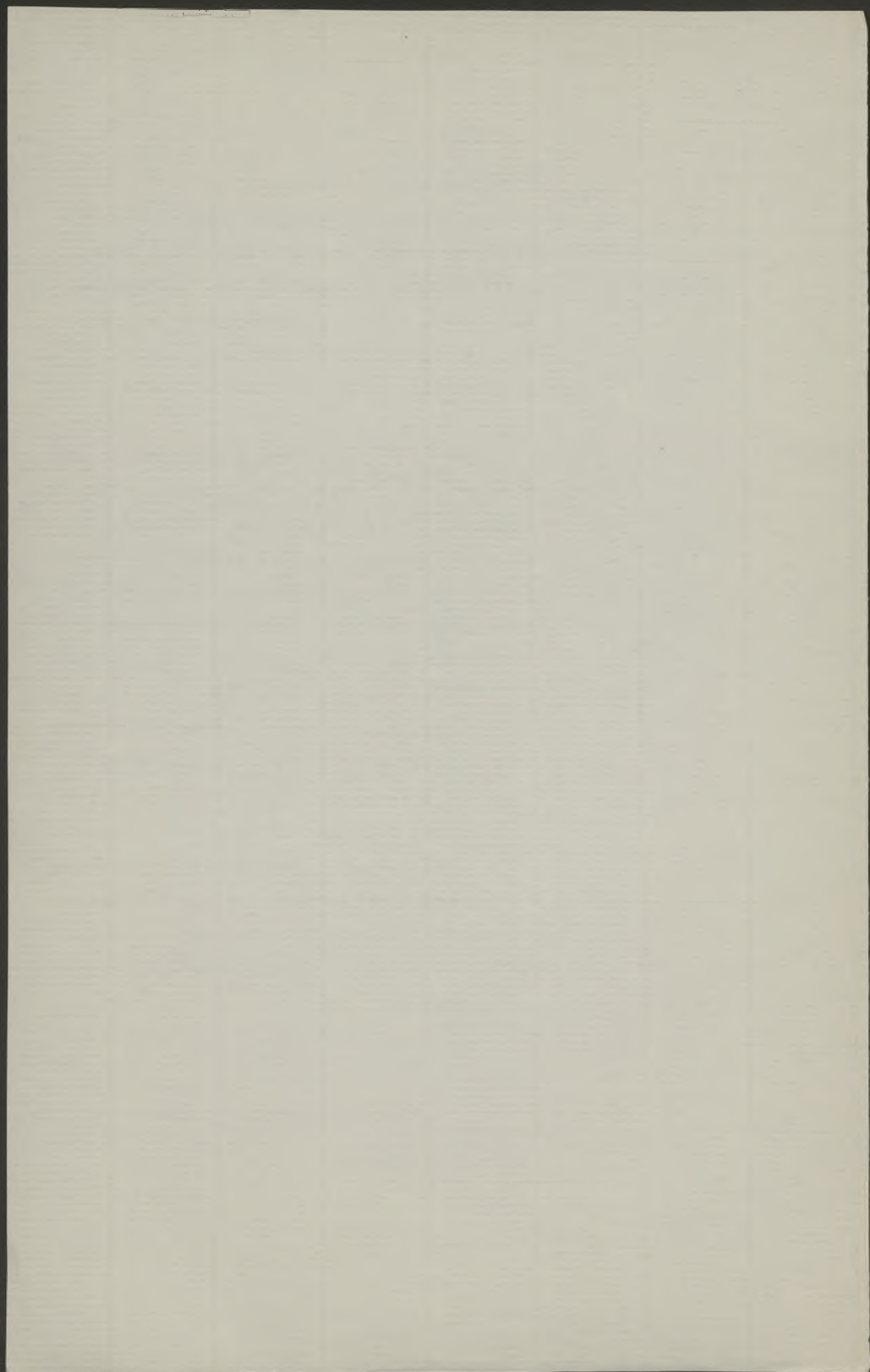
Reszta skrzydła wschodniego obejmowała na obu piętrach pokoje prywatne króla - izba zwana poselską widziała zaledwie ośm sejmów, zresztą służyła na inne przyjęcia.

Przed rokiem 1536 sypialnia króla znajdowała się na drugim piętrze w niedalekim sąsiedztwie izby poselskiej, albowiem pożar z tego roku wybuchł w jej sąsiedztwie, u kapelana ks. Jarockiego. Ponieważ w tedy nie były jeszcze ustalone nazwy pokoi, przeto nieszczęśliwa ta izba, z której wybuchł pożar, otrzymawsza w rachunkach nazwę od tego wypadku.

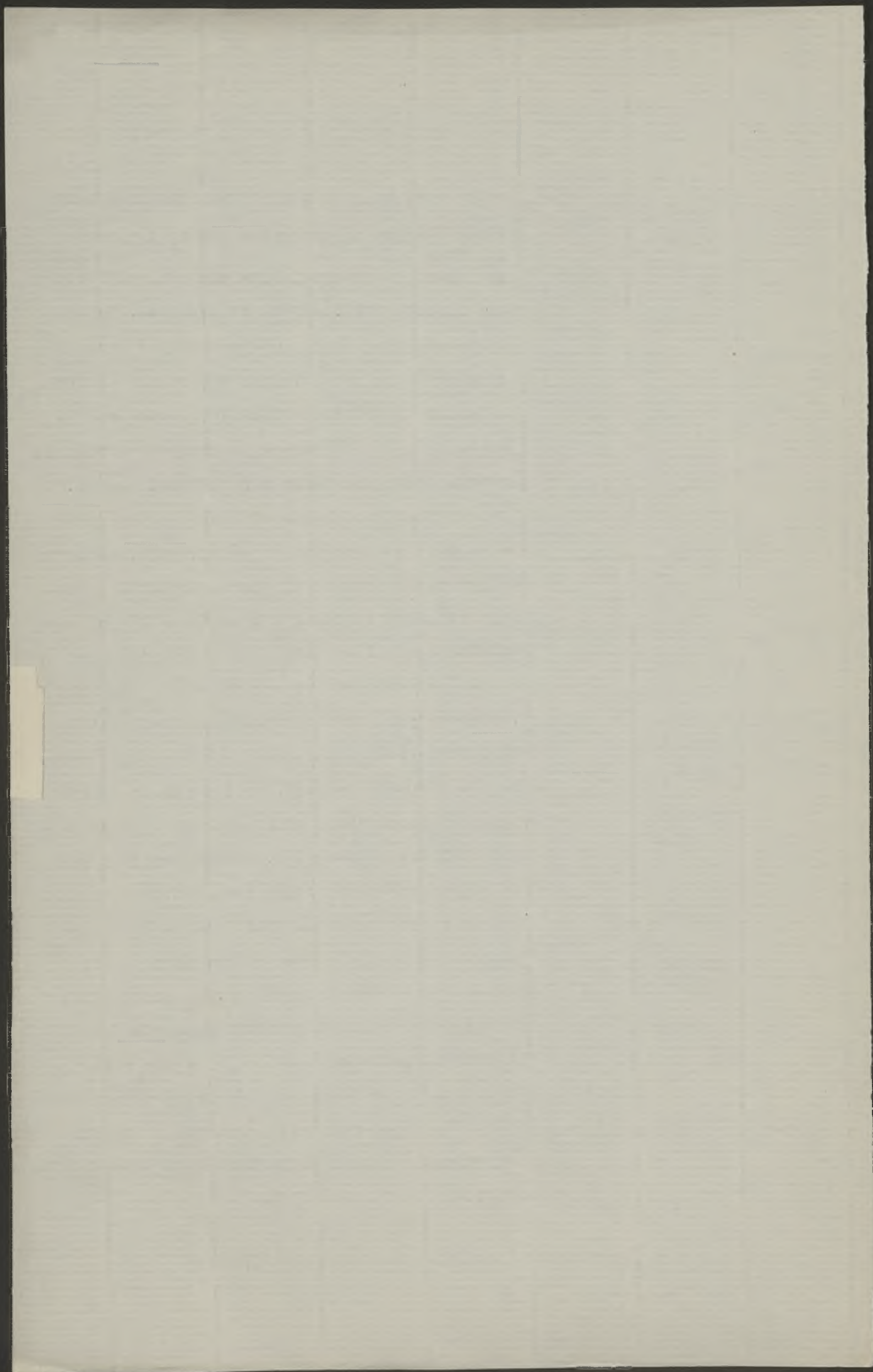
W r. 1541 dnia 9 kwietnia wywożą rumowisko „z sali, gdzie najprzód zaczął się zamek palić” 30 lipca stawia się tam piec, 2 października ubijają polepę nad tą izbą - a więc wprowadzono już pułap, 12 czerwca 1542 sprawa się krata przed piec także do izby wielkiej drugiego piętra /poselskiej/. Widocznie zatem te izby odnowiono po pożarze, zatem izba, z której pożar wybuchnął, była w skrzydle wschodnim, druga lub rzecia przed izbą poselską. Podobnie przy naprawach zamków u drzwi wymienione są obok siebie izba poselska i izba, gdzie się wszczął pożar - zresztą potwierdza tę sytuację Bielski.-

W rachunkach wspomniane są:

Izba na parterze / inferior / gdzie mieszkają pokojowi królowy Jadwigi /1529/ Izba Laskowiec gdzie pokojowi królowej /1529/. Wielka izba na parterze i sklepiony pokój, gdzie damy królowej mieszkają /1533/, pokój nad kuchnią, gdzie mieszkają kapelani / sacrificium / królowej / 1526-1533/, izba panien królowej „za świecznik bronzowy wielki wiszący w izbie nowej panien królowej 16 flor. ” /1543/, haki przy drzwi u panien do zawieszania sukna /1543/, pokój dziewczęcy /1564/ W r.1575 w dziewczęcym sklepie chowają szaty królewskie. Izba naprzeciw kościoła, gdzie mieszkają pisarze królowej /1545/ Izba podkomorzych młodszego króla koło katedry / 1543/ izba szafarza królowien /1543/ izba pokojowych królewskich przed skarbcem króla /1543 i izba panien dworu królowy Jadwigi /1532 / izba służby królowej „w niej firanki z płótna / 1526/ izba skarbnika królewskiego nad kuchnią /1533/ izba gdzie pokojowi królowej jadają, /1530/ izba gdzie armatury króla /1526/ izba, młodszego króla, gdzie broń przechowują, /1540/ izba w której wychowują panny za mąż. /1540/



Wielka sala na pierwszym piętrze pod żubą senatorską służyła na uroczyste obiady i wieczery: zwano ją srebrną, gdyż mieściła pod ścianami „służbę” tj. kredeńs ze srebrami. Tu odbywała się uczta weselna Zygmunta I z Barbarą. Czy służyła za jadalnię także poza uroczystościami, nie jest wiadomo, prawdopodobnie wtedy, jeżeli król lub królowa byli równocześnie ~~xxxxxx~~ ~~xxxxxx~~ obecni na zamku i podejmowali gości. Król Zygmunt I zapadł z wiekiem na zdrowiu tak, że go musiano nosić na krześle „na drogach” było mu zatem wygodniej siadać do stołu w pokoju bliższym sypialni i pokoiów, w których załatwiał sprawy. Zresztą obiadowanie i wieczieranie odbywało się według przepisów etykiety „stołami”: przy stole królewskim zasiadali tylko najwyżsi dygnitarze, dwór przy stołach osobnych w sąsiednim pokoju. Królowa miała osobną jadalnię podobnie z kilku „stołami” według przepisów etykiety dworskiej. W sali stołowej króla wspomniane są w r. 1529 ławy w r. 1542 liczą^e ich 90 łokci. Krednycia alias służba /1529/ na srebra, zasuwana firanka i krateczka /1531/ krateczka na zawiasach /1530/. Za pomalowanie służby w tej sali na zielono zapłacono 15 fl. /1549/ Ta wysoka cena wskazuje, że nie było to pociągnięcie jednym kolorem, lecz malowanie wykwintniejsze, w której przeważał kolor zielony a ten posłużył za krótkie wyjaśnienie wydatku.-



Obiady i wieczerze dworu zajmować musiały po kilka pokoi obok siebie, jak to wynika z dokładnego zestawienia rocznego królowej Katarzyny z r. 1560 podającego nie tylko koszt, ale i cały domowy porządek gospodarski.

Przy stole pierwszym wymienione są :

Panie, które jadają obok królowej :

Pani stara Łukowska, Bichowska.

Panny : Szumikowiczówna, Czerniejska, Straszówna, dwie Wielopolskie, Dziubałkowska, Kaścicka, Rożnówna.

Karliczki : Kłzbieta, Zofia i jakś trzecia.

Razem 13 osób.

Przy stole drugim :

Młodzieńcy / paziowie / z innymi, którzy używają potraw, które odnoszą ze stołu królowej : Michał starszy, bakałarz Andrzej, Janusz Preszma, Piotr Czerniński ze służącymi - Czernikowski, Thawskiercher, Gniewosz, Leśniowski. Tym wszystkim posługuje chłopiec Karaś. Razem 14 osób z służącymi.

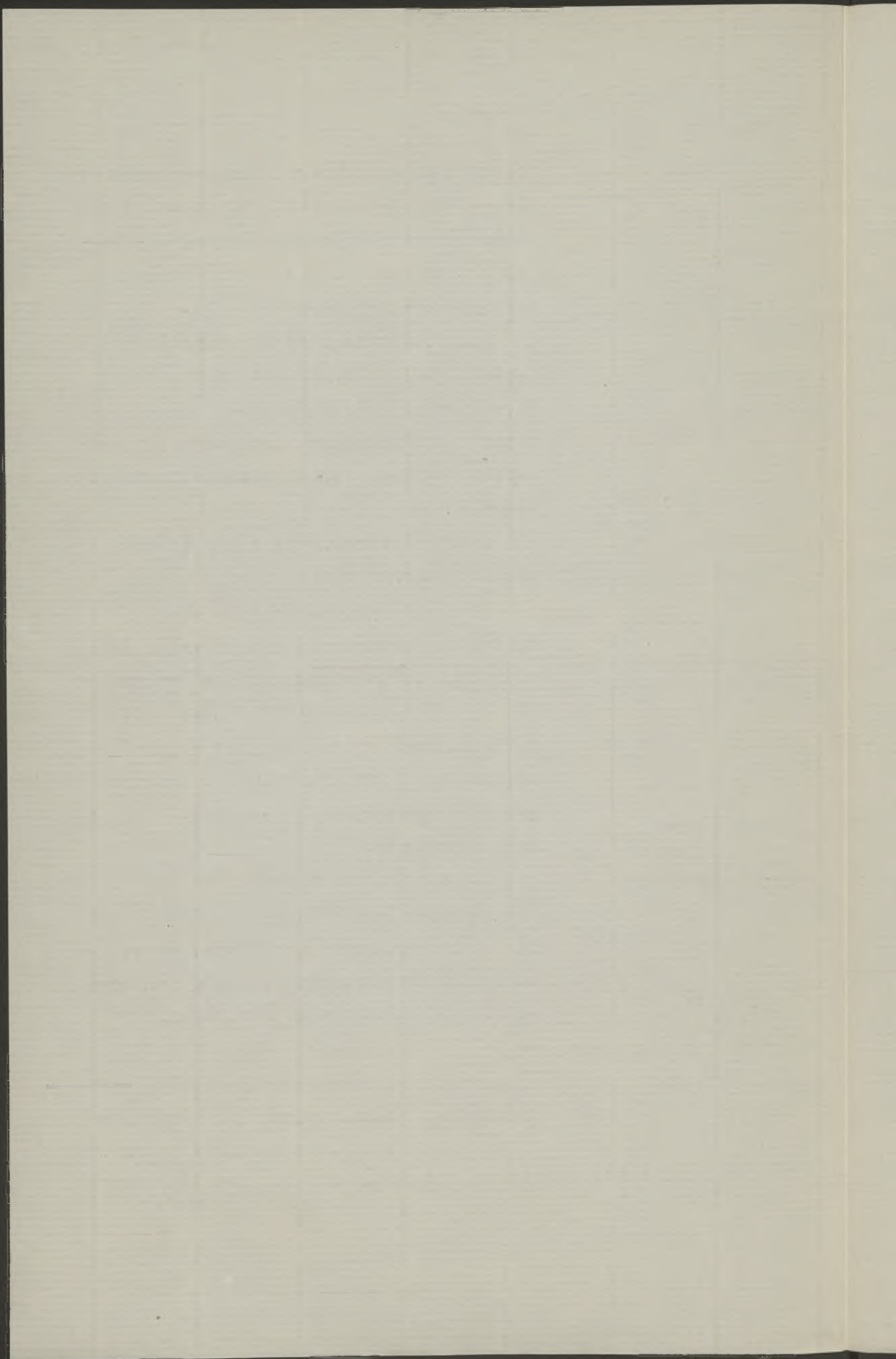
Przy stole trzecim :

Panny młodsze / posteriores / przy jednym stole Pani Trembecka, panny : Garnyszówna, Dorota, Czechówna, Winarska, Krashowska, Bogusławska, Zagorska, . Posługuje Feliks od pani starej.

Przy stole czwartym :

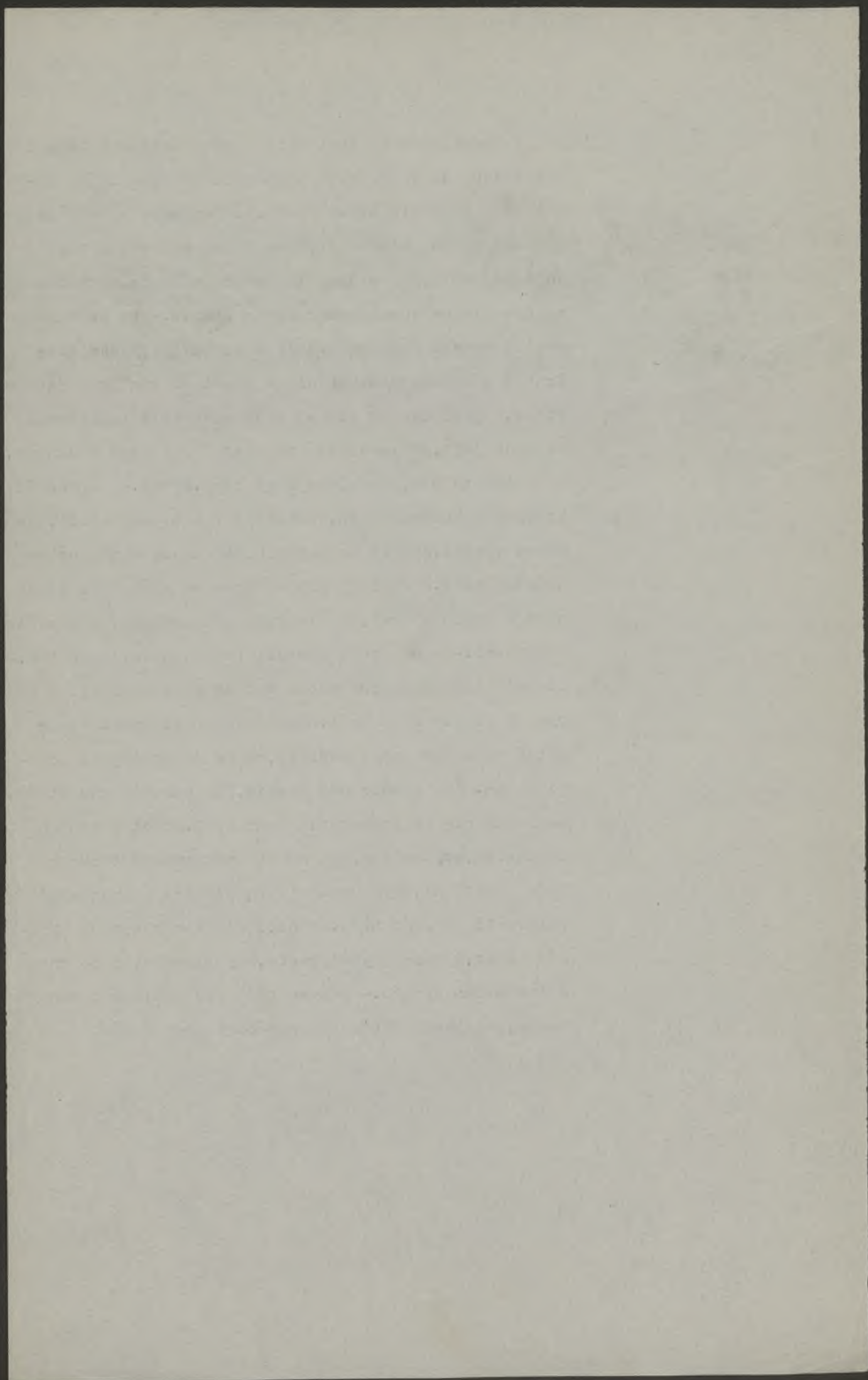
Panny : Martyna, Helena, Katarzyna, Franciszka - Bartłomiej Szolthosz gr. 15 / ? / Paweł Jerzy Paromgartner, w pałacu. Razem 16 osób.

Ogółem siada do stołu osób 49.-



1000

Poseł wenecki Contarini w przejeździe z Pergji zaproszony do Trok przez Zygmuntowego ojca króla Kazimierza Jagiellończyka /1477.r./ opisuje sposób obiadowania królewskiego: "Poczem kazał mi król wstąpić do innej sali, gdzie były już stoły nakryte, a miałem zawsze liczne towarzystwo około siebie. — Po krótkiej chwili wszedł Jego król. Mość z synami przy odgłosie trąb i z wielką okazalnością. — I usiadł sam przy jednym stole, a przy nim po prawej ręce siedzieli pomienieni synowie jego, po lewej zaś najpierwszy z jego biskupów, a ja tuż za nim, niedaleko Jego król. Mości. — A panowie, których było tam wielu, siedzieli także przy stole, ale nieco opodal, a było wszystkich, jak sądzę około czterdzieści osób. — Potrawy przynoszono na stół śród coraz nowego odgłosu trąb, na wielkich półmiskach i w wielkiej obfitości. — A do stołu służyli pachotkowie, jak u nas. — Siedzieliśmy tak przy stole tak ze dwie godziny; w którym to czasie Jego król. Mość zadawał mi znowu wiele pytań względem mojej podróży, na co ja należycie odpowiadałem. — Po skończonej uczcie, gdy uprzątniono stoły, zabrałem się do pożegnania Jego król. Mości i stojąc zapytałem, czy ma jeszcze co do rozkazu. — Natenczas król zlecił mi, abym prześwietną Signioryę /wenecką/ pozdrowił od Jego król. Mości, i wiele uprzejmych wyrazów dodał, i kazał synom swoim, aby przemówili do mnie w tenże sam sposób. — Zaczem oddawszy powinno uszanowanie, pożegnałem króla Jegomości i jego synów."



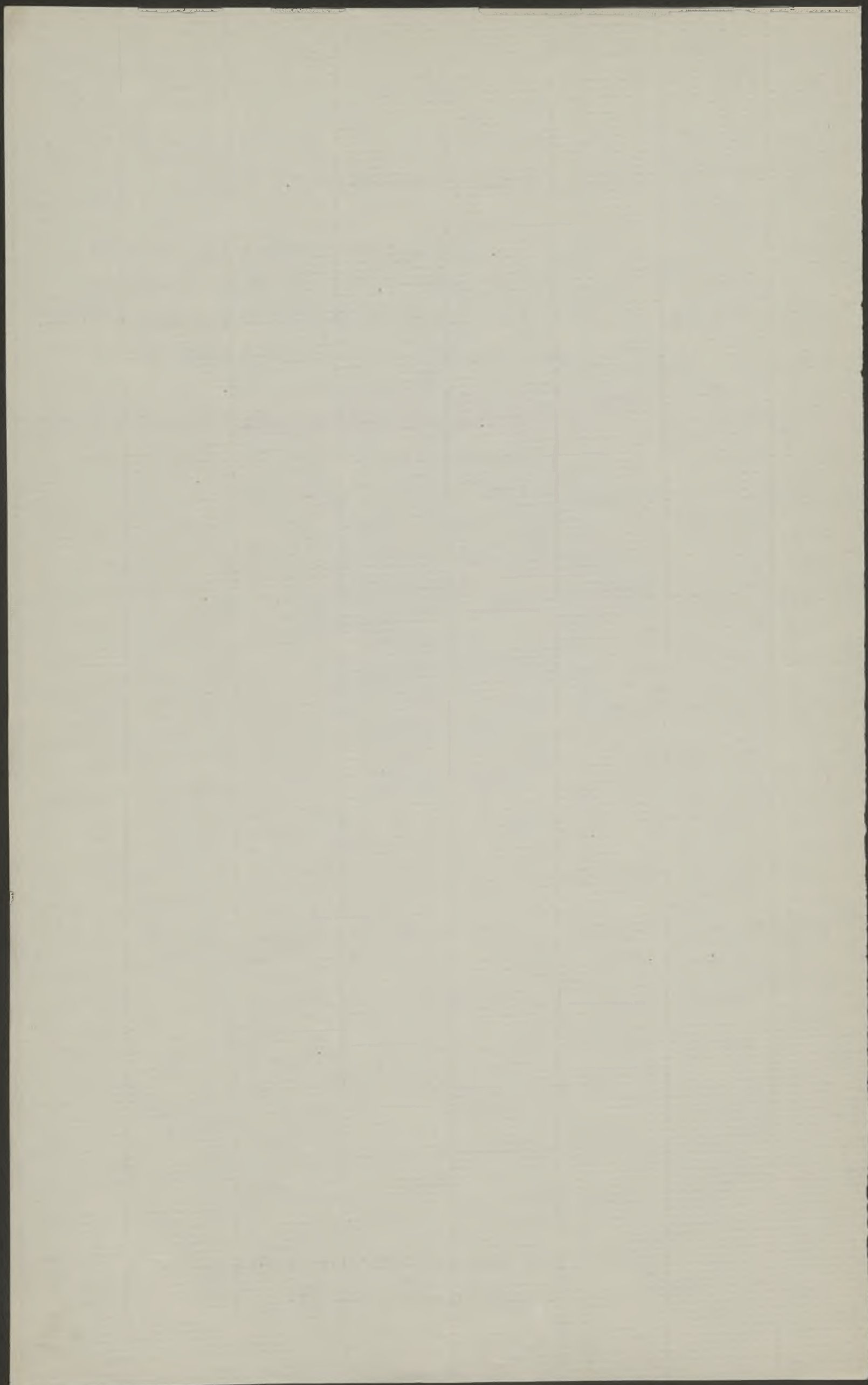
Sala stołowa królowej.

zobaczyć

W r. 1535 zapisano 6 gałek nad piecem w izbie stołowej królowej. Piec ten zdaje się służyć także do odgrzewania potraw przynoszonych z kuchni, bo w roku 1534 zapisano wydatek na 17 blach do pieca gdzie królowa zwykła jadać.

W r. 1549 kupiono nowy stół niemiecki z czterema okrągłymi krzesłami do izby jadalnej królowej

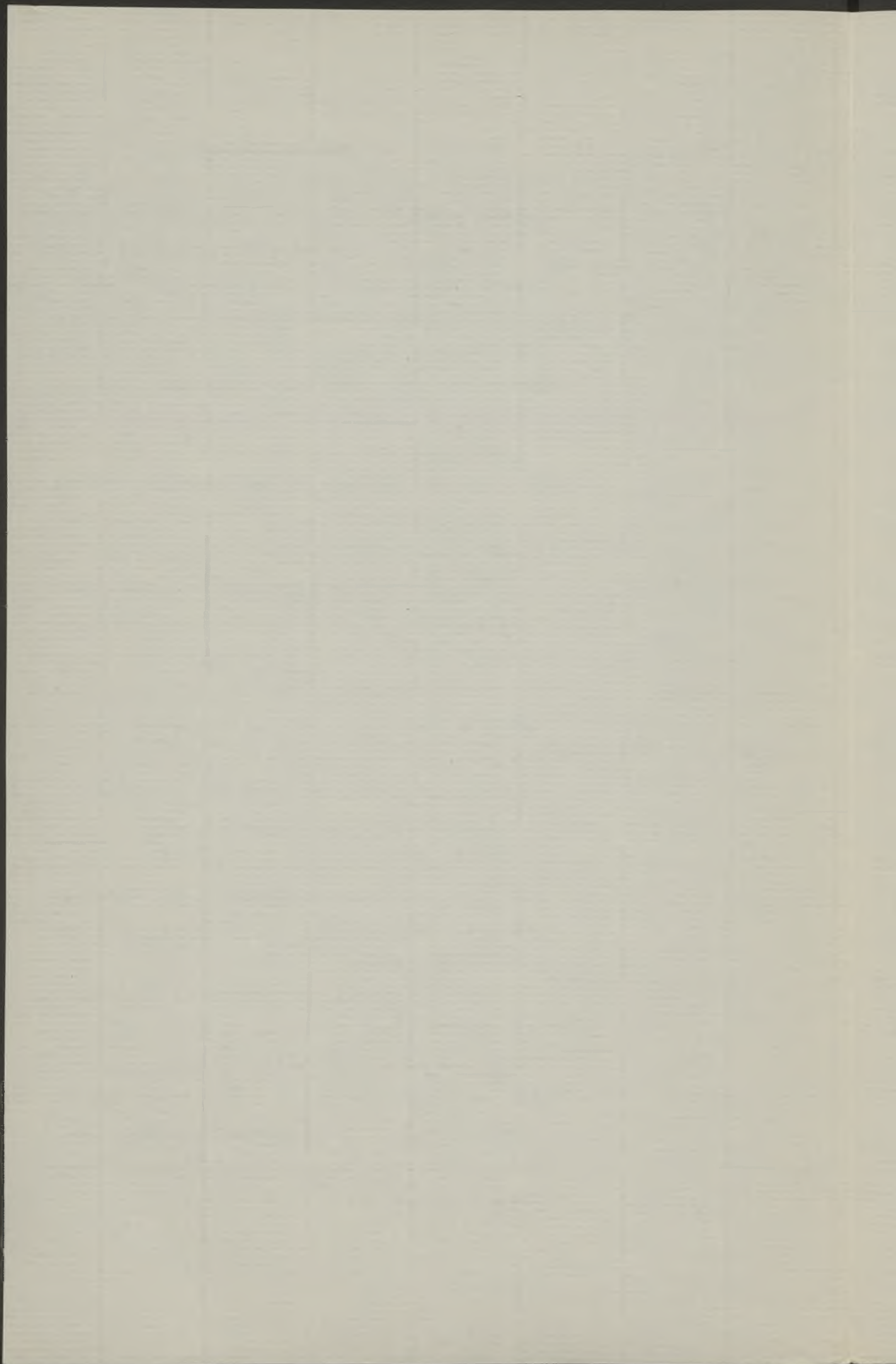
1602 Tomaszowi Dolabelli 10 f. na płótno do obrazów do nowych gmachów.



Pokoje królowych.

W epoce przybycia królowej Bony gotową była zachodnia i północna część pałacu, królowa zajęła apartamenty „nad bramą” i stale zajmowała je, sąsiadując z córkami zamieszkującymi dom królewien: około 1531 - 1534 powiększono tę część pałacu przez zbudowanie piątr nad sienią i tam zamieszkała królowa Jadwiga. Od północnego skrzydła oddzela te apartamenty tak na pierwszym jak i na drugim piętrze wielka izba z oknami na katedrę, z wejściem od klatki schodowej; izbę tę na drugim piętrze nazwano potem marszałkowską - zapewne tu zgłaszano się o przyjęcie przez królową. W izbach tych były do kręconych schodów, dla wewnętrznej komunikacji między pojedynczymi kondygnacyami skrzydła zachodniego. Oprócz tego były drugie kręcone schody z pierwszego piętra na drugie nad sienią wjazdową. Z izby „marszałkowskiej” pierwszego piętra było bezpośrednie połączenie korytarzowe z Katedrą. Zdaje się, że korytarz ten wychodził z wyżej wspomnianych kręconych schodów przy ścianie i pod kątem prostym skręcał ku Katedrze, podmurowany arkadowo w tym miejscu korytarzyk ten miał ośm okienek.

Apartament nad bramą komunikował drzwiami z dawnym domem królewien bezpośrednio przytykającym od r. 1530-1534 - ten zaś dom łączył się gankiem z budynkiem zwanym „starostwem” lub „grodem” - jakiś czas w końcu XVI wieku z Ra... .. gdy kanclerz Zamojski odnowił swym kosztem te budynki.



Komunikacją między poszczególnymi częściami pałacu ułatwiały galerie okalające dziedziniec. Aby nie powołane osoby nie przechodziły były na galeriach miejscami szranki drewniane a w sieniach i na schodach kraty otwierane „krata pobielana z herbami na schody wiodące do górnych pokoi” /1534/. „pozkocenie czterech herbów do kraty żelaznej na schodach wyższego mieszkania /1535/. przy których to kratkach zapewne była umieszczona służba z kluczami do otwierania.-

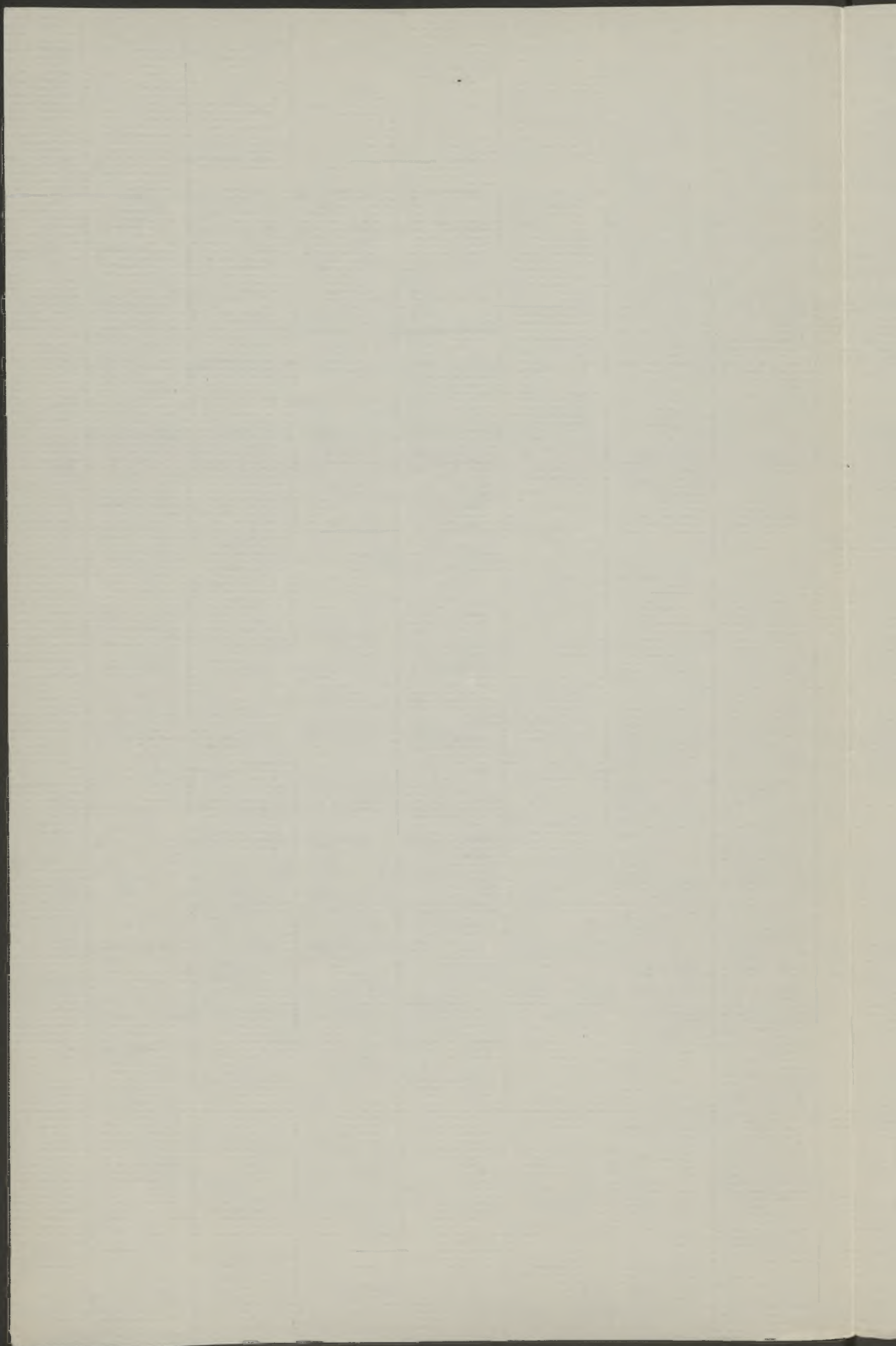
Z dalszych szczegółów co do urządzenia i ornamentacyi pokojów królowej znajdujemy następujące wzmianki „obraz na haku na ściągnięcie” /1530/ w r.1543 wydatek na 14 gwozdzi do zawieszania obrazów w pokojach królowej. U pułapu wisiły świeczniki: takarzowi 30 gr. za gałki nad brązowy świecznik królowej /1543/ świecznik z kagankiem u królowej /1546/ wielki świecznik królowej ~~1544~~ z rurkami na świece /1530/ kandelaber z rogów jelenich ~~pr~~ przyśrubowany na żelaznym pręcie w izbie królowej /1530/ dwie skrzyneczki pokryte zielonym suknem na klejnoty i skrzynka na zegar /1530/.

Pod ścianami biegły skrzynie i ławy do siedzenia. W r.1543 sprawiono 140 łokci ła do trzech pokoi królowej i cztery ławki do z oparciami długości 18 łokci - w r.1546 ławkę aliasę podnosiastą i służbę /kredens/ dla królowej. Królowa musiała mieć gradus, podobnie jak i król. Krzesło obite szkarłatem dla królowej /1530/ Trzy szafy w nowej sali królowej nad ~~książnicą~~ bramą /1525/.

W r.1565 zapłacono 110 fl. za stół sztukwerekowy do pokoi nad bramą.

W r.1544 zapisał Decyusz w wydatkach dworu naprawę regału królewskiego, w r. 1546 tekę na arfę, w r.1547 naprawę klawicymbału.

W dalszych pokojach królowej wspomniano haftorskie ramy z dwoma klockami do



do wyszywania w kolorach / ad acupicturam /
/1530/ trzy krzesła włoskie, na których sia-
dają stare panie przyjęte u królowej /1548/
prasa /torculare, do bielizny ?/ dla królowej
/1542/. -

...the ... of ...
...the ... of ...
...the ... of ...
...the ... of ...
...the ... of ...

Zapiski wydatków na drobiazgi dla członków rodziny królewskiej rzucają także pewne światło na domowe życie. Królewicz Zygmunt August /:ur.1520 :/ został już w dzieciątym roku życia wybranym i koronowanym na króla i od-tąd tytułowany jest Naj. młodszym królem.

W r. 1530 zapisano więc wydatek Franciszkowi Włochowi podlewaczowi z polecenia p. żupnika /wielkorządcy / 6 grzyw. 12 gr. na zrobienie pewnych widowisk /ogni sztucznych/ na koronację królewicza Zygmunta Augusta. - temuż 24 gr. na płótno do chorągwi na te uroczystości, a na inne potrzeby 9 grzyw. i 18 gr.

W miarę lat wzrasta dwór młodszego króla. Jako dziecko mieszkał przy matce "nad bramą" idąc z wyższego ganku.

W r. 1531 zanotowano trzy ławeczki małe na ganku nad bramą, na których młody król zwykł stawać "zapewne przyglądając się z ganku na dziedziniec lub zaglądając do okien matki. - W r. 1532 stolicek dla młodego króla, skrzyneczka fladrowana i gołębnik. - W r. 1533 pięćdziesiąt małych kółek do namiotu /baldachim nad kółkiem/ młodszego króla. - W r. 1535 dla młodego króla krzesła takie jakie ma król w Kurzej nodze złożone, malowane, kryte szkarłatem, z gałkami / na oparciu / - w r. 1536 dwa krzesła trójnożne - w r. 1537 siedm obrazów flandryjskich malowanych za 35 florenów do mieszkania młodego króla za ramy dwa floreny i za ich pomalowanie 2 flor.

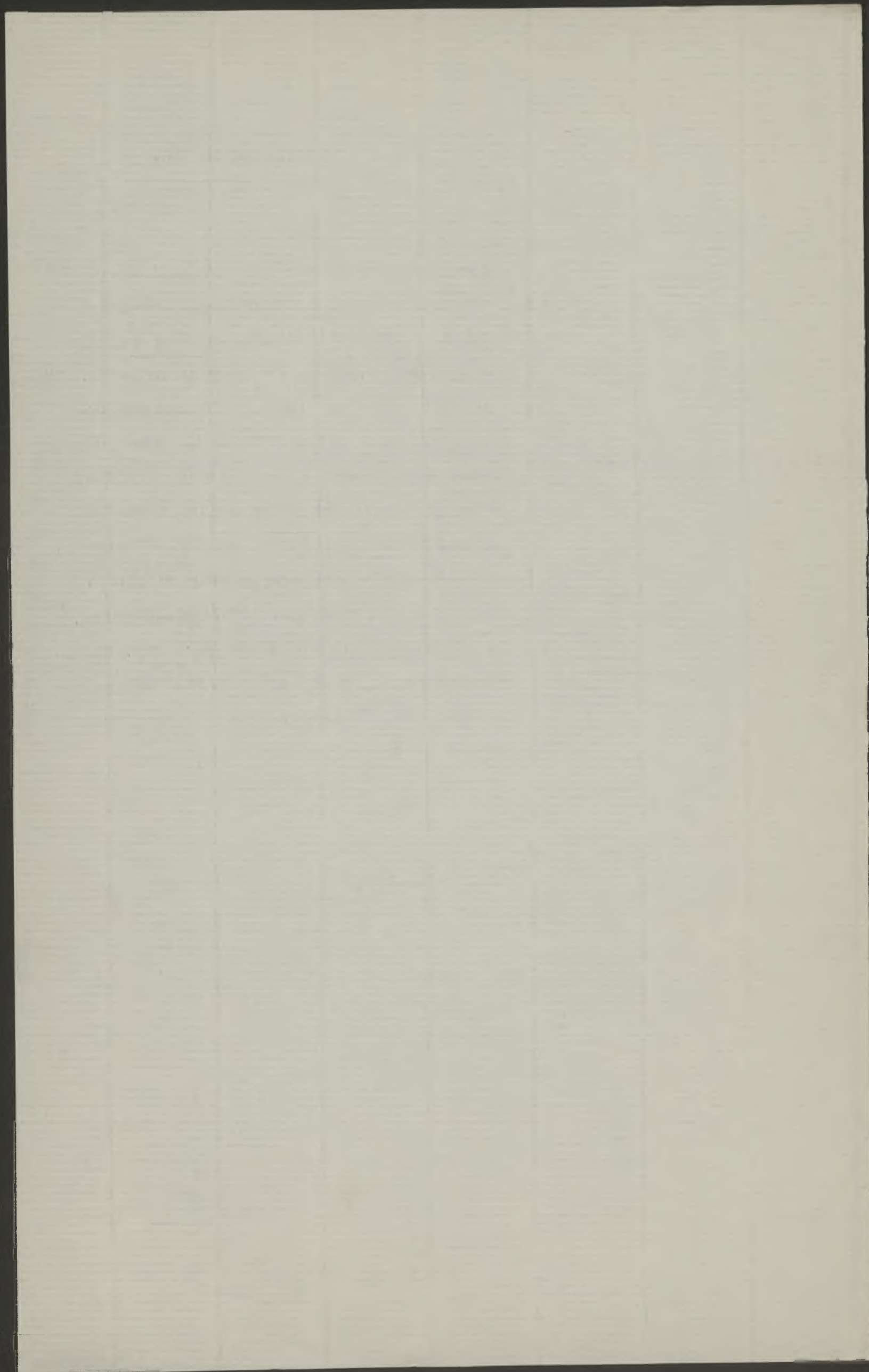
Już w młodości zaczął widocznie Zygmunt August objawiać popęd do myślistwa - któremu potem tak chętnie się oddawał - bo w r. 1538 zbudowano dla niego psiarnię w Dębnikach naprzeciw zamku.

Obok skarbców króla i królowej przybywa obecnie skarbiec króla młodszego. -

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is arranged in approximately 25 horizontal lines, though it is too faint to transcribe accurately. It appears to be a continuous paragraph or a series of related statements.

Pokoje królewien.

W pokojach królewien wymieniano : drzwi flandrowane do nowej izby królewny Jadwigi i ławki / 1529 / dziewięć wieszadeł u królewny Izabelli, sztaga do lampy u królewny, ka-
delaber królewny /1530/ szafa cztery łokcie wysoka i tyleż szeroka na srebro i stół długi sześć łokci a dwa szeroki u królewny Jadwigi /1533/ tabliczka owalna z kostkami do zabaw, królewien za 1 grzywną 12 groszy, szachy, puszka na szachy, puszka na perły, skrzyneczka pozłacana, /1542/ szachownica, i warcabnica dla królewien za 1 grz. 42 gr. za warcaby i szachy tyleż /1544/ puszka na szachy przywiezione z Włoch dla królewien, / 1542 / .-



KOLEWNY.-

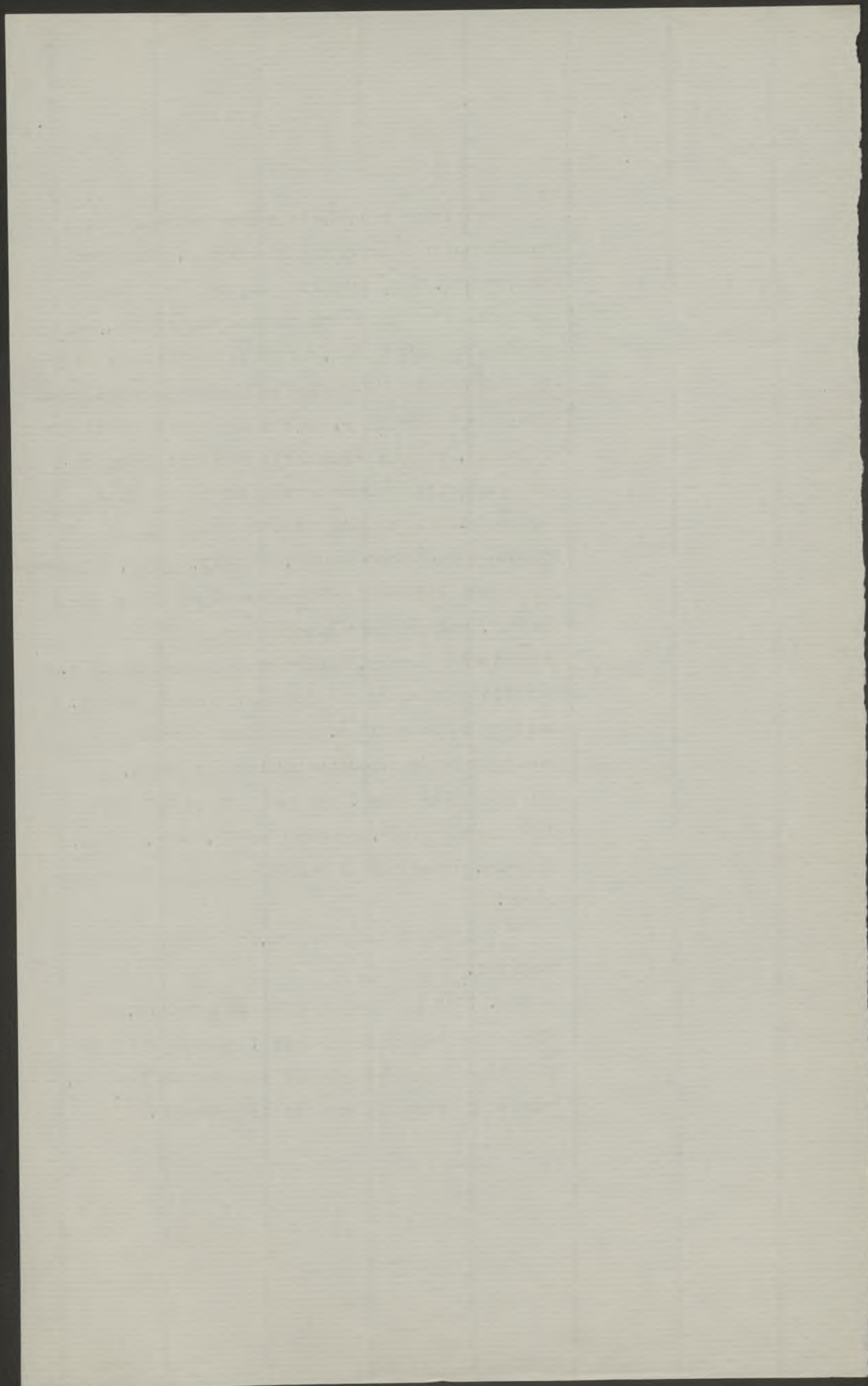
W wydatkach wielkorządowych zanotowane są: w r.1526 pomalowanie drewnianych talerzy królowy Jadwigi, - w r. 1526 Szymonowi stolarzowi za dwie skrzynki, jedna na srebrną kolebkę a druga na jej podstawki 1.grzw. - 12 grzw.za kolebkę drewnianą dla nowo urodzonej królowy Katarzyny 15 groszy, - w r.1530 wydatek na wieszadła królowy Izabeli.- W r.1541 kluba do namiotu /baldachim nad łóżko/ królowy Katarzyny,krata drewniana dla ptaszków królewien,druty do okien pokojów zbudowanych pod Kurzą Nogą dla ptaszków - skrzynka królowy Zofii,- w r.1542. skrzyneczka pozłacana królowy Zofii,druga flandrowana,szachy kamienne do szachownicy,puszka na perły,na szachy z Włoch przywieziona dla królewien,warcabnica,kostki czarne alias gagatków.- W maju 1542. 1543.r. zapisano 1.grosz na majenie dla królewien /ubieranie okien i drzwi zielenią,rozrzucanie tataraku po posadce/.- W r.1546 zapisano 267,fl.na złote nici dla królewien,zapewne do haftowania.-

[Faint, illegible handwriting throughout the page, likely bleed-through from the reverse side.]

Wewnętrzne urządzenie pałacu odznaczało się według notat zawartych w rachunkach, artystycznym przepychem. Brak wszelkich zapisek do budowy skrzydła północnego nie pozwala stwierdzić, czy dorównało wschodniemu, na które złożyła się sztuka rzeźbiarska i malarska najlepszych współczesnych miejscowych artystów, którzy latami pracowali raz w jednej, raz w drugiej sali na które hojny król nie szczędził stałych a wielkich na owe czasy wydatków. Sala za salą zdobiły się w pułapy zdobne w rzeźbione rozety, aniołki, głowy, błyszczące złotem i barwami pokrywającymi regularne kasetony, pod pułapami biegł w koło sali fryz /kraniec/ malowany, dochowany częściowo na II p. w izbie poselskiej i w pokojach pod nią na I p. na dół w izbie na II p. przed izbą poselską reszty fresków przedstawiających turnieje, pod nim kosztowne opony, ogromne kafłowe kolorowe lub złożone piece, a dokoła szafy, ławy, stoły, krzesła, świeczniki i wszelkie drobiazgi mieszkaniowe.

Z pułapów zwisały pająki, o których częste są wzmianki.

W r. 1545 zapisano wydatek na 4 żelazę, do wieszania kutasów pod pułapem, może służyły one do trzymania baldachimu nad krzesłem królewskim, a może do trzymania portyer przy oknach.



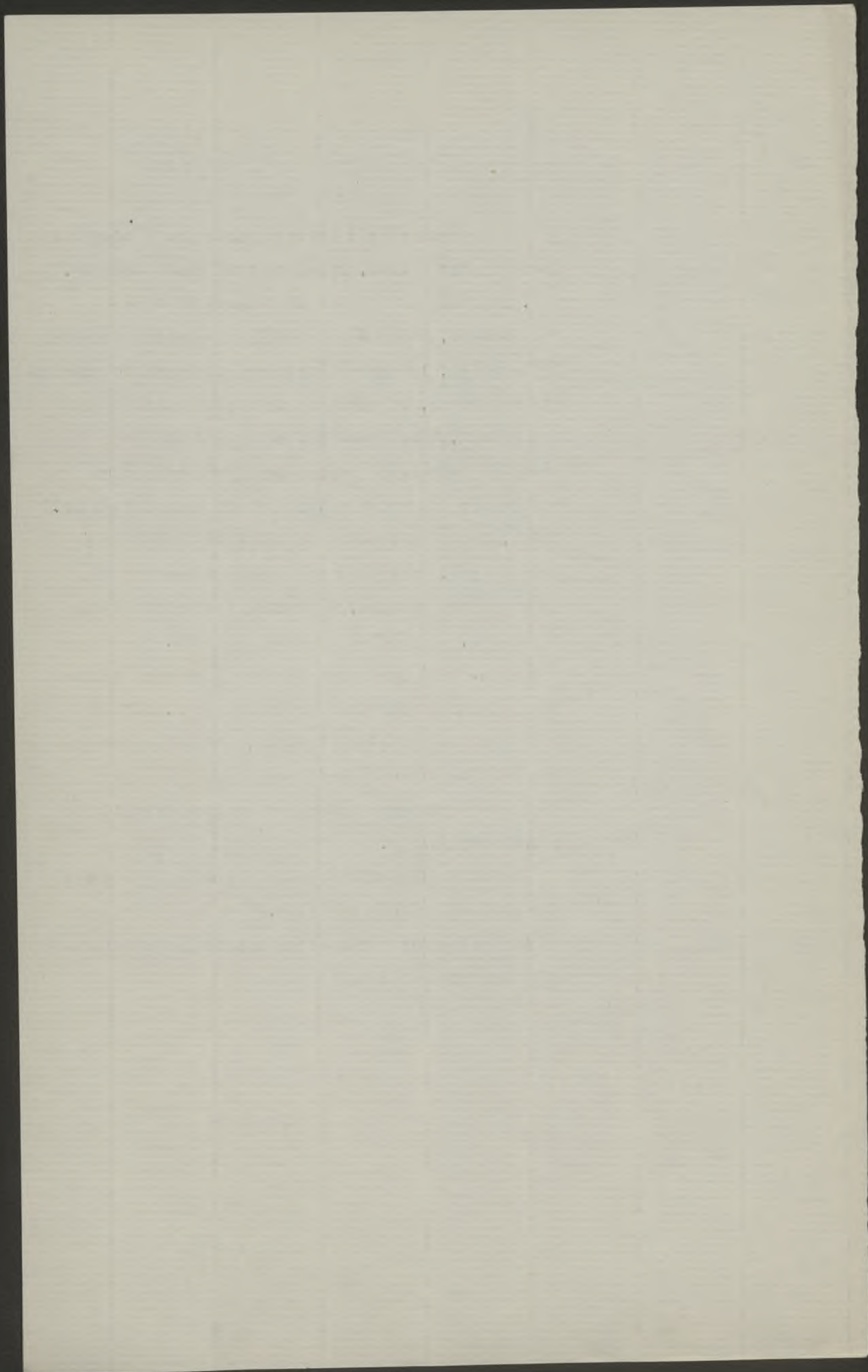
W ornamentacyi wnętrza wielką rolę odgrywały jakieś gałki /globi, kule/ toczone przez tokarzy.

W r. 1533 zapisano gałki od tokarza do trzech świeczników, które ~~były~~ wisiąły w średnich pokojach królewskich, 183 gałek wielkich wiszących do mieszkania nad bramą, od pomalowania i pozłocenia tych 183 gałek „które rozwieszono są pod pułapem mieszkań nad bramą” zapłacono 17 grzywien a za pozłocenie 268 gałek mniejszych 11 grzywien /1535./ Sądzą, że gałki te były przewleczone przez pręt pod pułapem, względnie pod fryzem malowanym na ścianach pod pułapem, a do nich doczepione opony i firanki, spływające na okna i ściany.

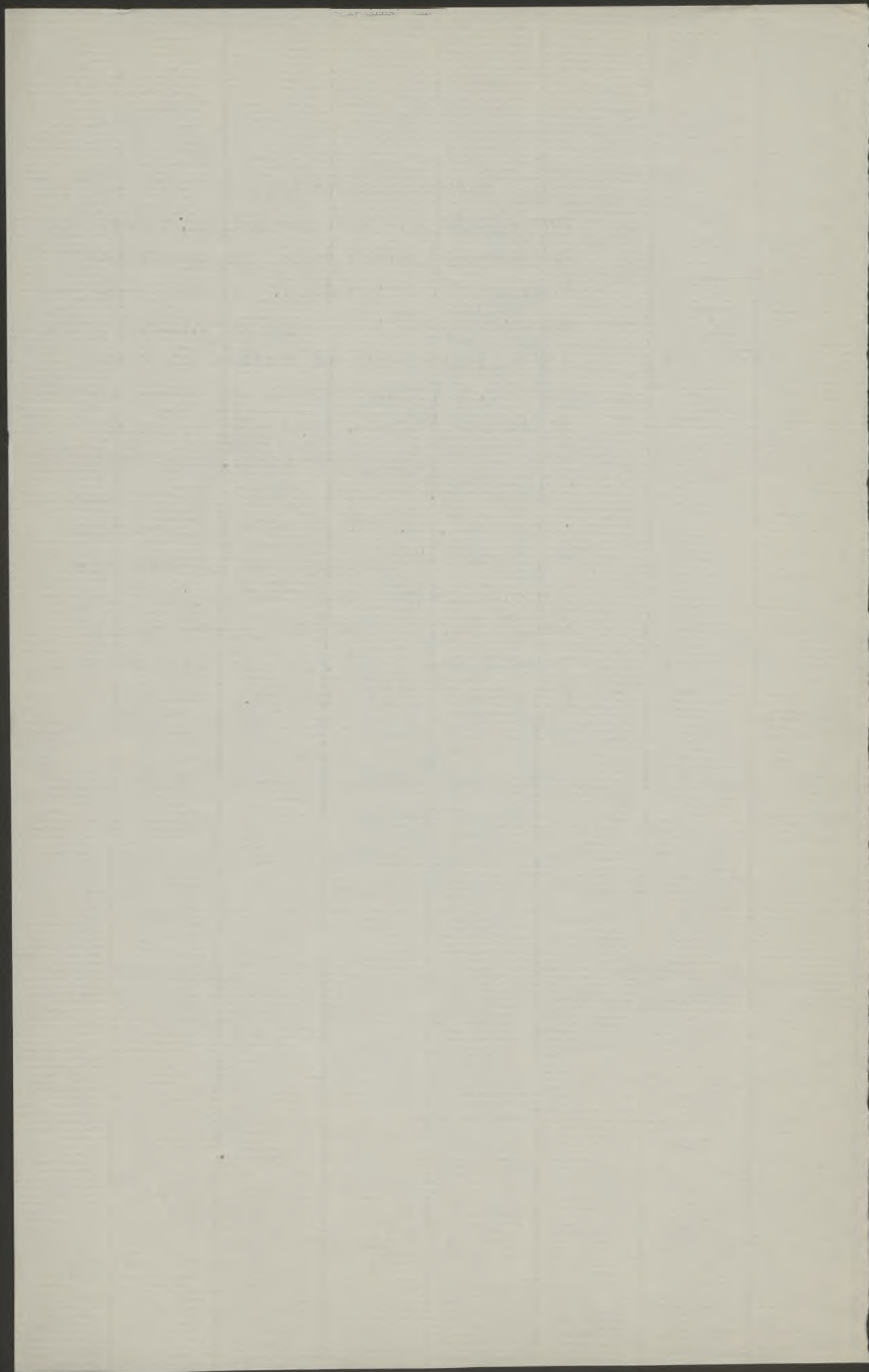
W r. 1529 jest mowa także o złoczonych gałkach przy piecach w pokojach królowej a w r. 1535 o pozłoceniu 9 gałek nad kratami, - 6 gałek nad piecem w izbie stołowej królowej i gałki w szatni - gałki toczono przez tokarza w kratkach drewnianych u królowej /1526/.

Nawet w miejscu ustępów zapisano dwie gałki nad stołem królewskim /1529./

Od pozłocenia gałek alias wieszadła do świecznika brązowego /1543/



W miejsce przygniatających sklepień średniowiecznych w pokojach mieszkalnych, wprowadził Zygmunt I płaskie pułapy kasetonowe ozdobione polichromią i rzeźbami. W parterze przeznaczonym przeważnie na bezpieczne „sklepy” i dźwigającym wysokie mury zrobiono sklepienia beczkowe, z wyjątkiem ostatniej części pałacu od strony Bernardynów, gdzie nawet w parterze zrobiono pułapy w czterech izbach, które dotąd się dochowały. Jedynie w starej części wbudowanej w nowy pałac, tj. w Kurzej Nodze i w narożniku północno-wschodnim zatrzymano na I piętrze sklepienia. Na pierwszym piętrze dochowały się dwa pułapy w części od strony Bernardynów – brakuje wprowadzić rozet i rzeźb, ale malowanie kasetonów daje się odczyścić i przywrócić.



Ważną rolę w dekoracji odgrywały herby. Dotąd pozostały tylko 3 kamienne herby Jagiellonńskie w sieni wjazdowej umieszczone, które pierwiej znajdowały się nad portalem wchodowym - oraz herby Wazów na kominku, nad kilkoma drzwiami marmurowymi, na sklepieniu stiukowym w gabinecie na wieży Zygmunta III.

W spisach wydatków znajdujemy dalsze wzmianki o tej dekoracji herbowej : w r. 1526 ^{herby} złożone na ścianie szatni król. - 1526 tarcza z herbami u złotnika do naprawy - 1529 14 herbów za 28 flor. do mniszka wielkorządcy - 1530 herb królewski na sześciu hakach przybity do muru nad wejściem do Kurzej nogi - 1534 malowano herby na trzech kratkach umieszczonych w oknach izby nad bramą - Piotrowi malarzowi od kolorowania 60 blach, na których malowane są herby królewskie, które przybite są ^{na} drzwiami żelaznymi do sklepienia nad bramą - - krata pobielana z herbami do schodów wyższego piętra 120 flor. - 6 żelaz, na których wiszą herby nad bramą wchodową zamku i pod sklepieniem tejże bramy - - malowano i złożono cztery herby do kraty przy wyższych schodach / t.j. na piętrze / - 1536 malarz Benedykt ^{złoci} maluje pięć herbów i złoci do większej izby wyższej tj. II piętra / senatorskiej lub poselskiej / - 1541 pozłocenie i posrebrzenie herbów oraz pomalowanieoko kraty żelaznej pierwszych schodów. -

1. The first part of the paper discusses the importance of maintaining accurate records of all transactions. It is essential for the business to have a clear and concise record of all income and expenses. This will help in the preparation of the tax return and in the event of an audit.

2. The second part of the paper discusses the importance of keeping the books up to date. It is important to record all transactions as they occur, rather than waiting until the end of the year. This will help in the preparation of the tax return and in the event of an audit.

3. The third part of the paper discusses the importance of keeping the books separate from the personal accounts. It is important to have a clear distinction between the business and personal accounts. This will help in the preparation of the tax return and in the event of an audit.

4. The fourth part of the paper discusses the importance of keeping the books in a safe place. It is important to protect the records from fire, theft, and other disasters. This will help in the preparation of the tax return and in the event of an audit.

5. The fifth part of the paper discusses the importance of keeping the books in a clear and concise manner. It is important to use a system that is easy to understand and that is consistent with the accounting principles. This will help in the preparation of the tax return and in the event of an audit.

6. The sixth part of the paper discusses the importance of keeping the books in a timely manner. It is important to record all transactions as they occur, rather than waiting until the end of the year. This will help in the preparation of the tax return and in the event of an audit.

7. The seventh part of the paper discusses the importance of keeping the books in a complete manner. It is important to record all transactions, including the smallest ones. This will help in the preparation of the tax return and in the event of an audit.

8. The eighth part of the paper discusses the importance of keeping the books in a correct manner. It is important to use the correct accounting principles and to record the transactions accurately. This will help in the preparation of the tax return and in the event of an audit.

9. The ninth part of the paper discusses the importance of keeping the books in a consistent manner. It is important to use the same system and principles throughout the year. This will help in the preparation of the tax return and in the event of an audit.

10. The tenth part of the paper discusses the importance of keeping the books in a clear and concise manner. It is important to use a system that is easy to understand and that is consistent with the accounting principles. This will help in the preparation of the tax return and in the event of an audit.

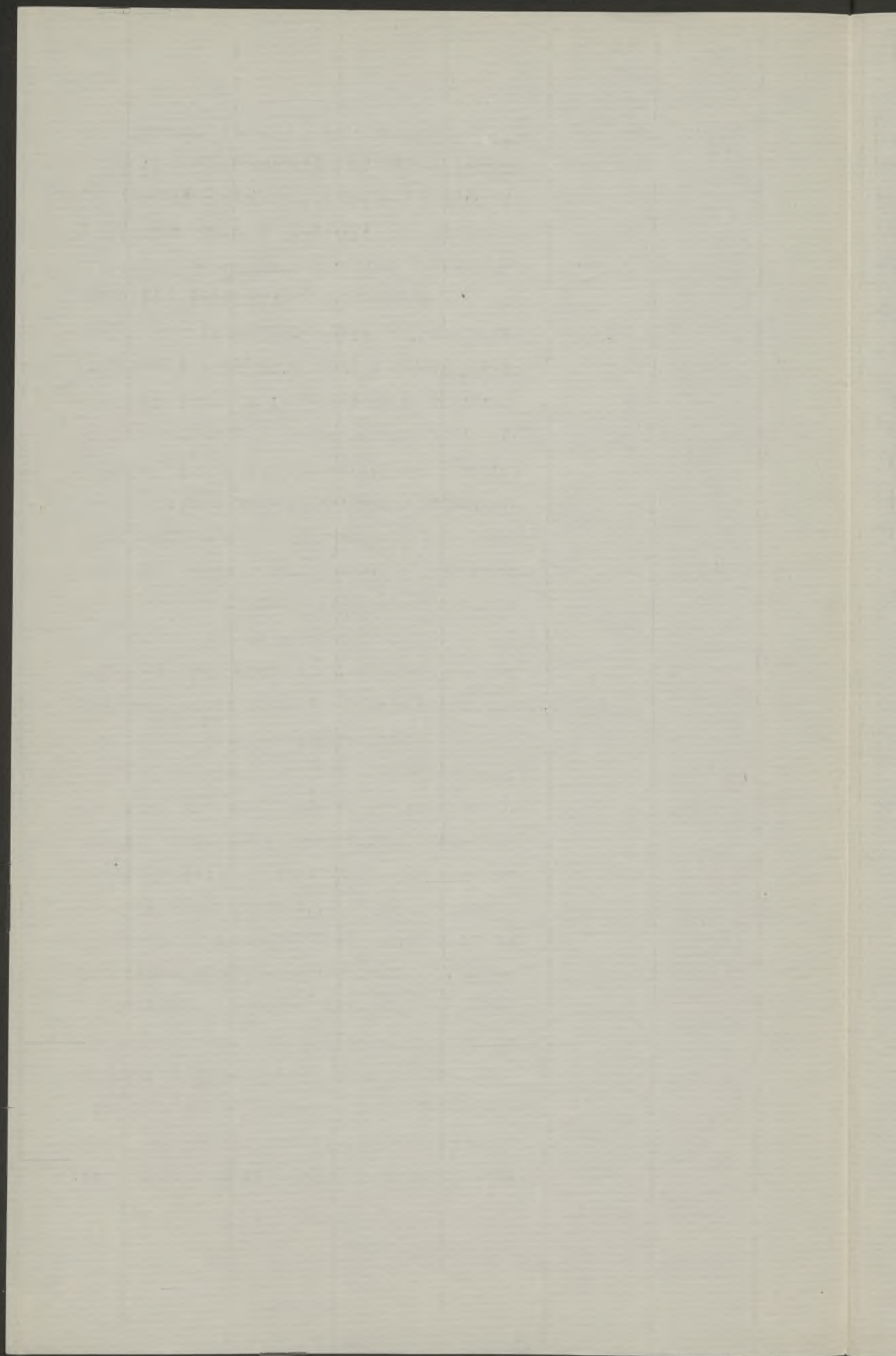
W skarbcach, schowkach spiżarniach, kuchniach, aptece umocowywano po ścianach i framugach półki, pod nimi stały szafy a najliczniej skrzynie, które były najbardziej używaną formą schowków, wygodną zwłaszcza dlatego, że skrzynie te mogły być użyte zarazem do podróży, wysuwane do siedzenia, a nadto każdy z dworzan lub pań dworskich mógł mieć łatwo osobno w przechowaniu swe rzeczy w osobnej skrzyni, od której klucz sobie zabierał.

W zapiskach wydatków częste bardzo wzmianki o tych skrzyniach : - 1524 sklep, gdzie chowają rzeczy i zioła, /korzenie, lekarstwa, aromaty/. na półkach - w r. 1526 ro-
stolarz Joachim ławy i półki i szafy do izby, gdzie aromata i inne rzeczy królewskie, - 1524 skrzynia żelazna, w której chowa się pieniądze król., drewniana, w której chowa się re-
gestra i inne rzeczy królewskie. - 1530 wielka skrzynia do chowania sukni królowej i antoba na wieczór z zawiasami i skrzynia na misy. - 1540 skrzynia gdzie się chowają czapki młodego króla - 1542 skrzynia malowana królowej - 1543 skrzynia, w której przechowuje się chleb królowej - skrzynie obijane żelazem, w których chowają się ubrania króla - skrzynia starej pani - skrzynia młodego króla - dwie skrzynie drewniane z okragkami pokrywami króla młodsze - 1549 skrzynia na przechowanie srebra w podróży.-

Drzwi z dziedzińca i z galeryi prowadzące do wnętrza pałacu były wszystkie zewnątrz obite żelazem i okute w pasy, między którymi były rozety, orły lub herby z blachy żelaznej wygniecione / dochowane częściowo w parterze skrzydła zachodniego / albo wkute w żelazne ornamenta „w kwiaty”. Wszystkie były malowane w jaskrawe kolory np. czerwone i zielone. Natomiast od wnętrza były te drzwi wykładane fladrem stolarską robotą „fladrowane” „ze sztukwarkiem”, albo malowane tak, że od wewnątrz nie robiły wrażenia tej warowności, ciężkości, jakie robiły od zewnątrz „siedm drzwi fladrowanych ze sztukwarkiem w nowojej pokojach przy wejściu z ganku” /1529/.

Drzwi wewnętrzne między pokojami były bardzo kosztowne. Przeważnie były one jedno-skrzydłowe niektóre dwuskrzydłowe /podwoje/.

Oprócz ogólnych wzmianek, jak: drzwi „ozdobione listwami” - „malowane” - „z fladru” - zowalem fladrowym” - „sztukwerkowane” - „drzewem z obu stron wysadzane” - w kwiaty malowane” - „staroświecką robotą w tafle” - „różnem drzewem wysadzane”: same ceny roboty wskazują na wykwalifikowaną robotę. W XVI. w. dostarczał robót stolarskich stolarz artystyczny Sebastian Taurbauch, w rachunkach wymieniono między jego robotami w r. 1541 drzwi do izby poselskiej za 60 grzywien a w r. 1543 drzwi do pokoju panien królowej ze sztukwarkiem i fladrem 24 floreny - drzwi do sali przed altaną z fladrem w owal 40 fl.

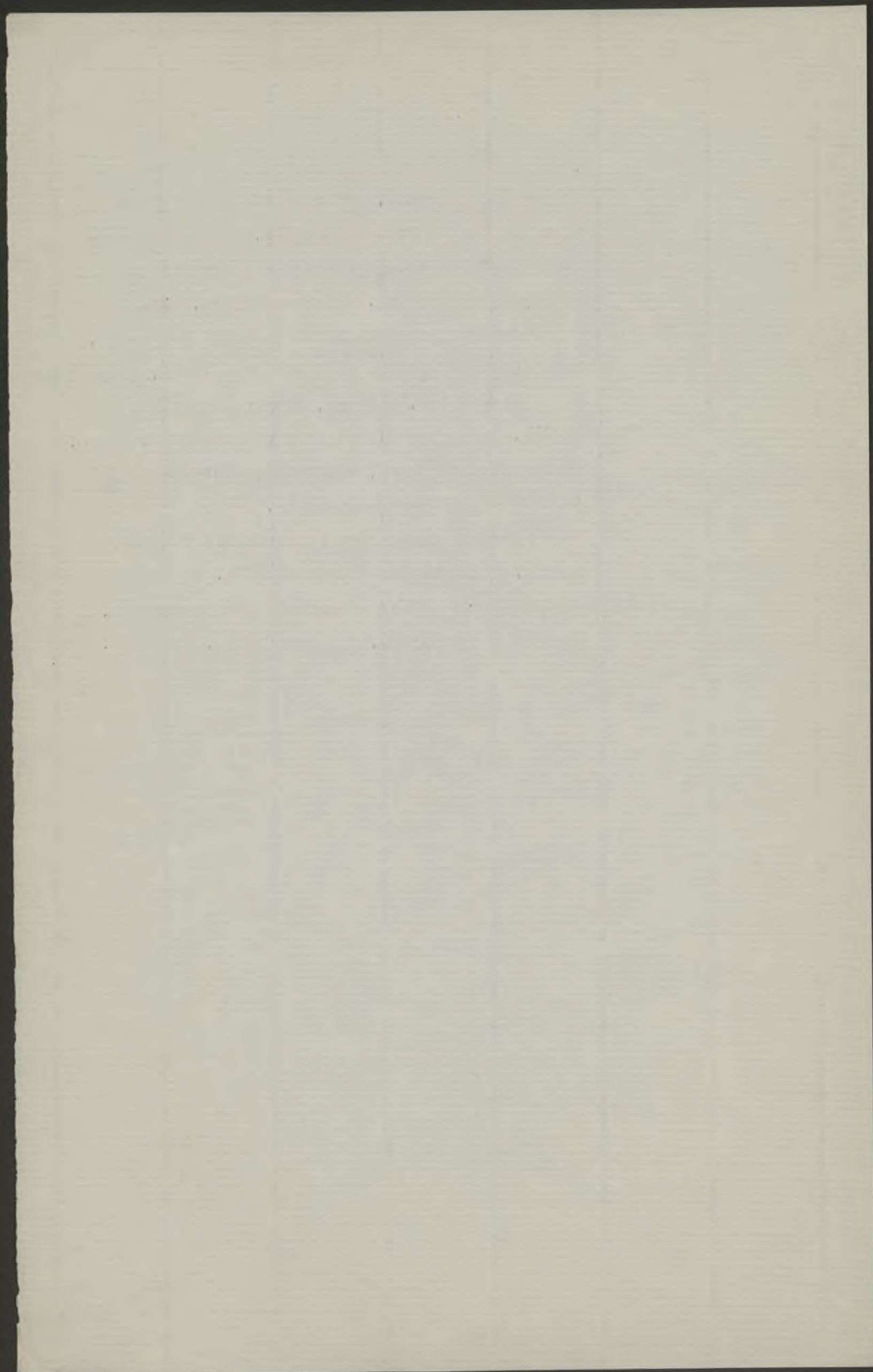


Drzwi do izby posełskiej jeszcze w r.1739 były „sadzone różnemi drzewami misternie z obydwu stron na klej,lecz już w tem nasadzeniu u góry nadpsute ”.

Drzwi do kaplicy Zygmunta III zanotowano w r.1679 jako „ czarne hebanowe dwoste kością słoniową i macicą perłową sadzone,ale te powybierano ”.-

W całym gmachu, nawet w podrzędnych izbach oddrzwia bogate kute w kamieniu, robotą przechodzącą poziom prostego rzemiosła a wkraczającą w artystyczną rzeźbę. Głównym motywem, obok kunsztownego przeprowadzenia laskowań gotyckich, laska z wijącą się po niej wstęgą z liści, gzem-sy z jajownikiem, ząbkami, lub bogato kutymi liśćmi. Gdziekolwiek figurki w nadprożach, owoce, napisy humanistyczne, wszędzie przebijają się jeszcze reminiscencje gotyckie.

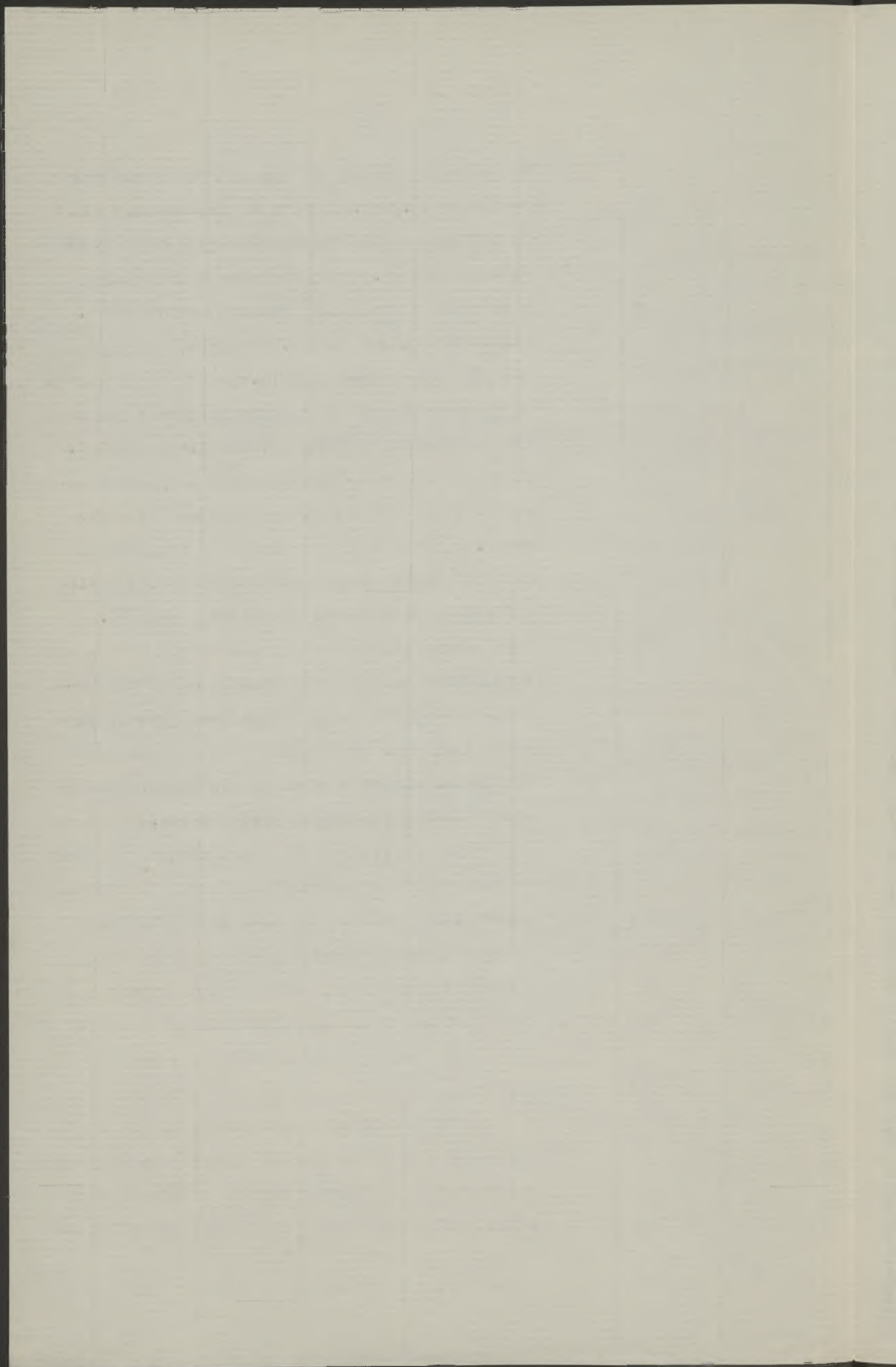
Oddrzwia i nadproża Zygmunta III w Kurzej Stopce, w przyległym pokoju na II p. w portalu prowadzącym do głównych schodów -- są marmurowe, bez śladów gotycyzmu, z herbem Wazów, snopkiem.



Zaszklenie okien zwano błonami, gdyż przed wprowadzeniem szkła naciągano na ramy okienne błony natłuszczone, które nie dawały wprawdzie widoku, ale przepuszczały światło. W XVI w. używano tylko w stajniach i wozowniach błon z płótna napojonego terpentyną, zresztą cały zamek był już w szyby szklane zaopatrzony. Różniano szkło weneckie wytworniejsze i miejscowe. Szyby były drobne sześciokątne, czworokątne lub okrągłe, łączone oprawą z ołowiu i wstawiane w ramy okien. Wprowadzone przez Zygmunta I wielkie trójdzielne okna wymagały około 600 sztuk szybek do jednego okna. W niektórych pokojach wprawiano herby z kolorowych szyb /witraże/.-

Z wyjątkiem okien pozostałych z epoki średnowiecza, w niektórych częściach pałacu, wprowadzono w XVI w. wielkie trójdzielne okna w rzezbionych ramach kamiennych z gżemsami u góry, w znacznej części zachowane dotąd. Prawie we wszystkich oknach były kraty przeważnie żelazne, czasami drewniane, zdaje się wszystkie ozdobne... gałki toczone przez tokarza w kratkach drewnianych królowej " /1526/. Szczególniej od strony galeryi potrzebne były kraty, inaczej byłoby bardzo łatwo dostać się oknem do pokoi królewskich. Często spotyka się wydatki na malowanie krat kolorami.

We framugach okien znajdowały się u góry pręty i haki, na których wieszano zasłony dla ozdoby jak i dla słońca zamiast stor, oraz sukna na noc, zasłony takie były niezbędne od stro-



ny galeryj, inaczey każdy przechodzący zaglądał-
by do wnętrza. Raki, na których wieszano zasłony,
zwano firhangiem, a stąd poszła nazwa firanek dla
zasłon okiennych. Pręty górne miały kółka, na
których ślizgały się firanki po pręcie /1548/.
W r. 1547 zakupiono żerdki, któremi się firanki po-
ciąga, gdy się okna zaciemnia.

Również dla bezpieczeństwa jak też i dla
zapobieżenia zaglądaniu do pokojów, - z galeryj,
miały okna od wewnątrz okiennice drewniane, malow-
wane „na szaro” w „kółka” w „szyby” „zie-
lone”.

W oknach piwnicznych były okiennice żelaz-
ne, w strychowych drewniane malowane w szyby.

Framugi okienne były malowane, w starszych
częściach gotyckich miały na dole po bokach kami-
mienne ławy wmurowane, na które kładziono kobier-
ce lub poduszki.

W r. 1531 wypłacono Janowi Dürerowi 5 grz.
za malowanie nad oknami w Kurzej Nodze.

Posadzki.

Były w komnatach trojakiemu rodzaju: kamienne, ceglane i z cegły polerowanej. Znalezione także w rumowisku jedną taflę robioną na sposób kafli z gniecionym płasko ornamentem.

W r.1526 kupowano kwadratowe posadzki kamienne koloru szarego i siwego na kopy.

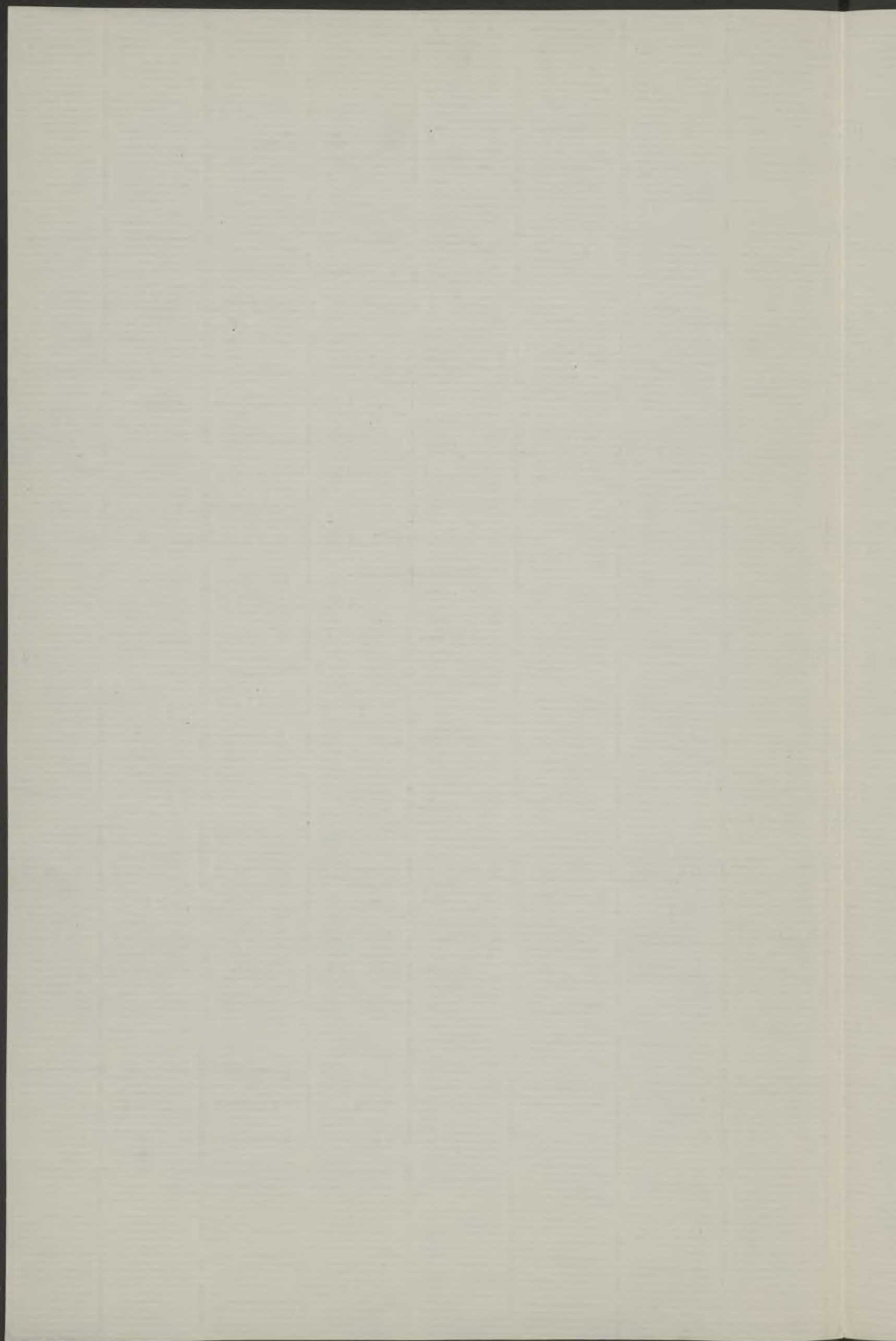
W r.1529 dostarcza Smiech z Dragini kopę i 20 płaskich kamieni na posadzkę, Borzęta 18 kóp siwego koloru, później znowu dalsze kopy, Droski z Dróg 4 kopy, Kulik ze Swoszowic kopę itd.itd.

W r.1533 zakupiono 10,000 ceglanych płytek na posadzki do pokoi królowej nad bramą do łazni. Pod posadzkę sprowadzano glinę.

W r.1534, gdy się kończy dalsza część pałacu „nad bramą” zaprowadza się na posadzki płaskie cegły i polewane na pokoje królowej.

W r.1525 sprowadzono 4,000 płaskich cegieł do pokoi królowej i tyleż dla izby wielkorządcy w nowym domu, tj. w skrzydle wschodniem, bo przed r.1518 mieszkał w północnem obok skarbcza. Były one sześciokątne i pod podłogami znaleziono ich reszty obecnie

W r.1541 garncarz Pieczonka dostarcza 13,000 cegieł polewanych na posadzki po 6 fl.za tysiąc. W roku następnym zakupiono 4,000 polewanych cegieł w czterech kolorach do po-



koju królowej za 15 grzywien.

W latach następnych kładziono przeważnie kamienne posadzki. Już w r.1542 sprowadzono 117 kóp płyt kamiennych /petrae viuae planae, alias płyty/ do „nowej izby i innych mieszkań” za 586 grzywien.

W r.1548 zapisano płyty kamienne w wielkiej izbie przed Lubranką.

W r.1602 brano płyty kamienne do „wielkiej sali” z Brzósowie po 4 flor.za kopę, a od równania tych płyt dopłacano 2 fl. 10 gr.od kopy. Lustracye z XVII wspominają przeważnie kamienne posadzki, dopiero po najeździe szwedzkim pojawiają się podłogi z tarcie.

Posadzkę ceglana w dworku królowej pod Zamkiem malowano w r.1530 czerwono, zapewne więc i na zamku je malowano. Zimne kamienne posadzki i ceglane pokrywano suknami i futrami. Na galerjach dziedzinca była posadzka kamienne z płyt. Wielkorządca Jan Błaza „w gankach, gdzie posadzka płytami jest położona, płyty miejscami dał nowe i w pokojach, gdzie królewic Władysław mieszkał, także niektóre balasy na gankach dał nowe wprowadzić.”

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

1875-1876

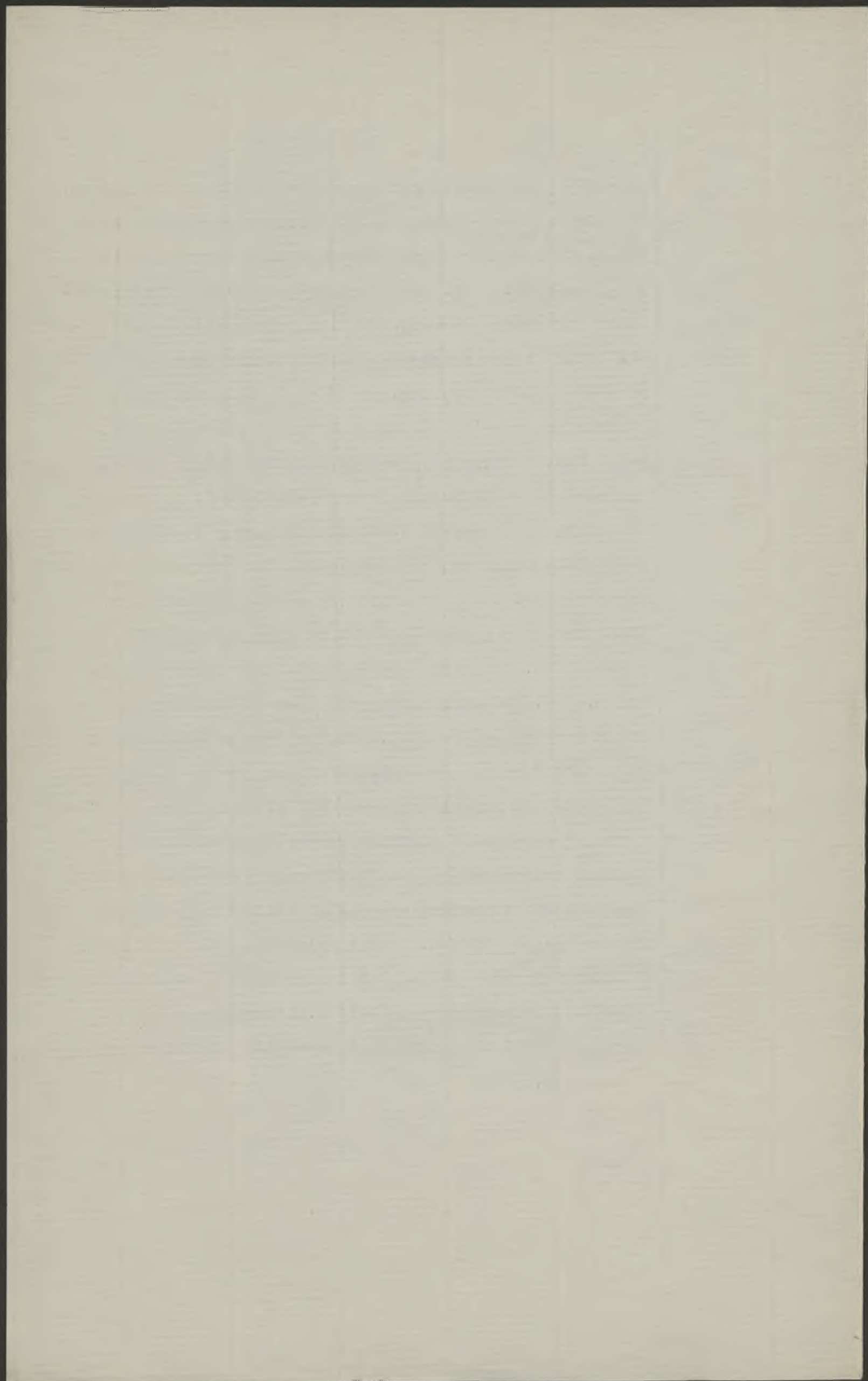
1875-1876

1875-1876

1875-1876

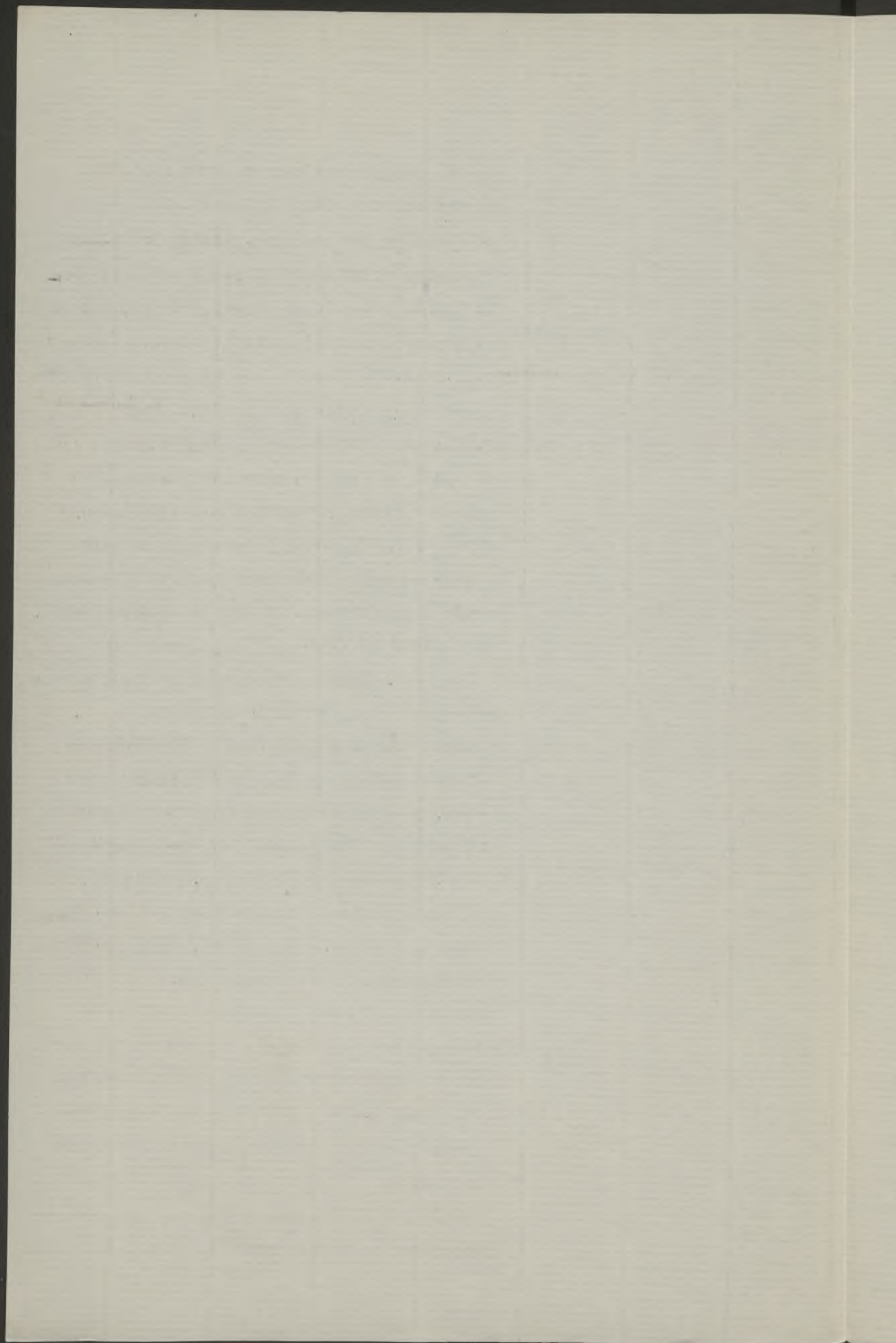
1875-1876

Piece były przeważnie kaflowe, polewane w rozmaite kolory, oraz inne, zdaje się marmurowane, gdyż często są zapiski na malowanie i złocenie pieców: dawano w nich sierso do gliny i garnki (1530). W XVI wieku często przychodzą piece pozłocane i to nawet "feingoldene": od pozłocenia i pomalowania dwóch pieców w izbach wyższych zapłacono w 1542 aż 20 grzywien. Dalej wymieniane są prace malowane cynobrem i minią, oraz wszelkich innych kolorów: zielone, żółte, niebieskie, białe, pstre. Rewizye powyższe dodają do opisu: "piec we dwie (najczęściej trzy) skrzynie", "z koronką" ; w kwiaty "i", "koszyki", "brunatno farbowany", "bernardynski" tj, zapewne brunatny, "staroswiecki" ; na postumencie marmurowym ". Co do wielkości, to według rachunku z r. 1602 miał piec malowany pod Kurzą nogą 4 kopy kafli i szczyt, w r. 1603 piec w nowej wieży miał 130 zielonych kafli. W r. 1590 wymieniony jest piec z polerowanych kamieni w sypialni Królowej. Kominków było znacznie mniej od pieców. W r. 1525 wspomniany kominek złożony w izbie króleskiej; w murach dochowało się kilka resztek kominków, z tych jeden bardzo piękny w parterze od strony Bernardynów, z jednym bokiem sciosanym przez Austriaków, i olbrzymi komin marmurowy w sypialni królewskiej Zygmunta III na drugim piętrze, dzieło Melchiora Meazi z r. 1603. W kominkach było żelazo, na którym kładą drzewa alias wilk ". (1525) W rewizjach XVII w. wspomniane są kilkakrotnie kominy szafiaste i kapiaste ale bez bliższych szczegółów.



Ściany pokoiów malowano głównie w górnych częściach, dole pokrywały opony, obrazy wiszące w ramach lub boazerie. Wielką przywiązywano wagę do malowania fryzu szerokiego czyli krańca pod pułapem wzywając do tej roboty najlepszych malarzy i płacąc znaczne za to ~~kwartne~~ ceny. W r. 1535 płacono Janowi Dürerowi 21 grz. od pomalowania krańca z głowami /medalionami/ w trzecim mieszkaniu "" wyższych pokoi /II p/ tyleż za fryz w „czwartym” mieszkaniu. Dalej malowano framugi okienne, okiennice, piórokratę drzwi, herby wieszane po ścianach i t.d. „ Benedyktowi malarzowi za wymalowanie i wyklecenie 5 herbów do większej izby wyższej 10 flor.

W jednym pokoju były na ścianie malowidła astrologiczne. Mianowicie: Szymon Siewin z Brygi, sławny matematyk holenderski, który bawił w Polsce między 1570 - 1575 r. wspomina w swym dziele, że widział na zamku Krak. malowidła ściennie, przedstawiające różne znaki astronomiczne, między innymi signa Hermetis. Dekoracja ta ścienna, musiała być wykonana za Zygmunta Augusta, który zajmował się astrologią i magią. Wedle legendy powoływał Twardowskiego, który mu miał okazać cień Barbary - wedle Bielskiego sprowadza k. też magika Turneisenę z Berlina. Owe znaki Hermetesa były to rysunki dziwolągów które łączyli astrologowie z konstellacyami gwiazd. -



Były też wiszące po ścianach obrazy w ramach.

W r.1524 „przysłany został z Norymber^{er}/
gii obraz zwany „bramą sławy” / pota honorum / na którym wymalowane są dzieła i genealogia Maksymiliana niegdyś cesarza rzymskiego”

W r.1532 zapisano 1 grz.12 gr. Włochowi za obraz malowany ~~króla~~ króla, W r.1536 za dziesięć obrazów malowanych do mieszkań nad łaznią 68 flor.a za ramy do tychże 8 fl.

W r.1537 kupiono za 35 florenów siedm flandryjskich obrazów malowanych do mieszkania młodego króla, za ramy do tychże 2 flot. za pomalowanie tychże tyleż.

W r. 1544 nabyto obraz na którym podane jest położenie ziemi moskiewskiej - w r. 1545 oczyszczał Piotr malarz i werniksował obrazy malowane olejno w pokoju królowej - w r.1545 zapłacono 20 groszy za namalowanie i złożenie Pana Jezusa dla królewien - w r.1548 kupiono za 50 flor.16 obrazów, ośm z historyi peregrynacyi Józefa, ośm z historyi Abrahama - w r.1549 tablicę, na której podane są wskazówki astronomiczne.-

1917-18. The following are the results of the survey.

1917-18.

1. The following are the results of the survey.

2. The following are the results of the survey.

3. The following are the results of the survey.

4. The following are the results of the survey.

1917-18.

1. The following are the results of the survey.

2. The following are the results of the survey.

3. The following are the results of the survey.

4. The following are the results of the survey.

5. The following are the results of the survey.

6. The following are the results of the survey.

7. The following are the results of the survey.

8. The following are the results of the survey.

9. The following are the results of the survey.

10. The following are the results of the survey.

11. The following are the results of the survey.

12. The following are the results of the survey.

13. The following are the results of the survey.

14. The following are the results of the survey.

15. The following are the results of the survey.

16. The following are the results of the survey.

17. The following are the results of the survey.

18. The following are the results of the survey.

Roboty malarskie w r.1525.

Malowanie na czerwono zawias w domu królowej, pięciu pieców, trzech wielkich pieców w domu królowej Jadwigi, na zielono trzech krat drewnianych w oknach pokojów królowej nad bramą i trzech żelaznych tamże w innym pokoju, malowanie drzwi żelaznych do izby nowego mieszkania wielkorządcy przy wieży (Lubrance).

W r.1526.Malowanie wag u powozów cynobrem, krat i gałek u krat przed oknami izby, przez którą się wchodzi do zamku nad bramą, pozłocenie dzbiela, na którym umieszczona jest bania na szczycie domu nad Kurzą Nogą, zrzuconego przez wiatr, malowanie 42 ram okiennych w nowych salach, pieców, zawias, drzwi, itd.pozłacanie herbów, które potłukły się w izbie, gdzie król się zwykł ubierać.

Z lat 1527-1528 brak rachunków.

W r.1529.:malowane na zielono ramy czy okiennice (fenestralia)w Kurzej Nodze, drzwi, piece, odrzwia, kraty, cynobrem dwa wielkie żelaza na schodach, które zrobili włoscy kamieniarze (poręcze?) i drzwi kolorem marmurowym, gdzie się idzie z Kurzej Nogi do starożytnej izby sklepionej, -pracowało kilku malarzy-a przede wszystkim Hans Dürer, o którym wzmiankują ciągłe rachunki następnego dziesięć lat.

W r.1529 zakupuje się dla niego olej lniany do malowideł w Kurzej Nodze, różnych kolorów farby, zwane parnspot, bleiweiß, schwarz, saftgrün, halbschwarz, cinober, feingold, (pozłotka), kredę pod pozłótkę, firus (werniks?), iazur z Chęcina.Obok Dürera, zwanego stałe „malarz J.K.Mści”-pracują inni bez tego tytułu jak Sebald, Błażej.Stanisław Szczerba.Koszta malarzy w tym roku zapisane na 107 grzywien.

W r.1530 złoci Dürer herb królewski w Kurzej Nodze, znowu kupują dla niego kamforę, tens sigillare(?), cynober, gumę arabską, sadzę, indygo, pozłótkę.Wydatek wynosi w tym

roku ogółem 30 grz. Zdaje się, że był to tylko wydatek na koszt, a wynagrodzenie pracy szło ze skarbnicy osobnej. W r. 1531. Roboty malarzskie przy kratkach, piecach, okiennicach, herb królewski na chorągiewce wieży, drzwi, trzy herby królewskie w nowych pokojach, sianie, Dürer dostaje 21 grzywien za malowanie pułapu nad altaną, 5 grz. za malowidła nad oknami w Kurzej Nodze, 30 groszy za pomalowanie deski do regału królowej.

W r. 1532. roboty malarzskie zwykłe przy drzwiach, piecach, oknach itd. dalej maluje się 80 herbów nad wejściem przed altaną na ganku drugiego piętra, 100 podstawek drewnianych trzymających listwy na I p., 3 herby kamienne nad bramą wjazdową ze złoconiem, kolebka (powóz) - Dürer zapisany z kwotą 25 grzywien za malowanie przed altaną i 10 grzywien za malowanie wieży Jordanki (Lubranki).

W r. 1533. malarz Piotr maluje 4 okiennice nakrętał okien szklanych (w szybki) w wyższej sali król. gałki przy krześle królowej, powozy, piec, kraty, skrzynkę; Dürer w tym roku nie wspomniany.

W r. 1534. Dürer otrzymuje 21 grzywien za pomalowanie krańca (fryzu) z postaciami głów na trzecim mieszkaniu (pokoju) wyższego piętra - a 225 grzyw. za pomalowanie 40 kasetonów w czwartym mieszkaniu (pokoju) nad schodami i od pozłocenia rozet w tych kasetonach (skrzyńcach) 21 grz. za wymalowanie krańca pod tymi skrzyńcami, 50 grz, za pomalowanie 40 skrzyńców na zielono bez rozet obok powyższych pokoi a 18 grz. od krańca pod nimi, wreszcie 50 grz. od pomalowania facyaty wchodowej zamku (koło katedry). W tym roku wykonali malarze robót za 467 grzywien.

Z r. 1535. brak rachunków.

W r. 1536. strop w pułapie nad galeryami maluje Dyonizy Stuba kosztem 276 flor., malarz Stanisław dostaje za pozłocenie 138 rozet większych a 207 mniejszych do tego pułapu 628 flor. zakupiono 10 obrazów malowanych za 68 flor.

177

W tym celu 25 lutego 1935 r. w Warszawie odbyło się posiedzenie Komisji ds. Rewolucji, na którym omówiono projekt ustawy o rewolucji, przygotowany przez Komisję ds. Rewolucji, w skład której wchodził m. in. p. inż. J. Piłsudski. Projekt ustawy przewidywał, że rewolucja ma być przeprowadzona w sposób pokojowy, bez użycia siły. W tym celu należało przede wszystkim wyeliminować wszelkie elementy reakcyjne z życia państwa i społeczeństwa. W tym celu należało przede wszystkim wyeliminować wszelkie elementy reakcyjne z życia państwa i społeczeństwa. W tym celu należało przede wszystkim wyeliminować wszelkie elementy reakcyjne z życia państwa i społeczeństwa.

do 3 pokoi nad łaźnią, Piotr malarz dostaje 18 flor. za pomalowanie dwóch stołów, a Antoni 10 fl. od trzeciego stołu-dalej Dyonizy 100 fl. za wymalowanie nad oboma wyższymi gankami drogimi kolorami i bardzo (venuste) Benedykt 10 fl. za pomalowanie 5 herbów do większej izby na II p.-zakupiono za 35 fl. siedm obrazów flandryjskich do pokojów młodszego króla.

Z r. 1537 brak rachunków, z r. 1538 jest tylko sumaryczny podający 46 grzywn. na malarzy, z r. 1539 brak, w r. 1540: są tylko drobne zwykłe roboty i poprawki w starych skrzydłach, bo ostatnie od strony Bernardynów dopiero pod dach dochodzi, jedyny większy wydatek 31 grzywien=30 fl. dla malarza Benedykta za pozłocenie 50 rozet większych i 75 mniejszych w pukapie ganku przed łaźnią.

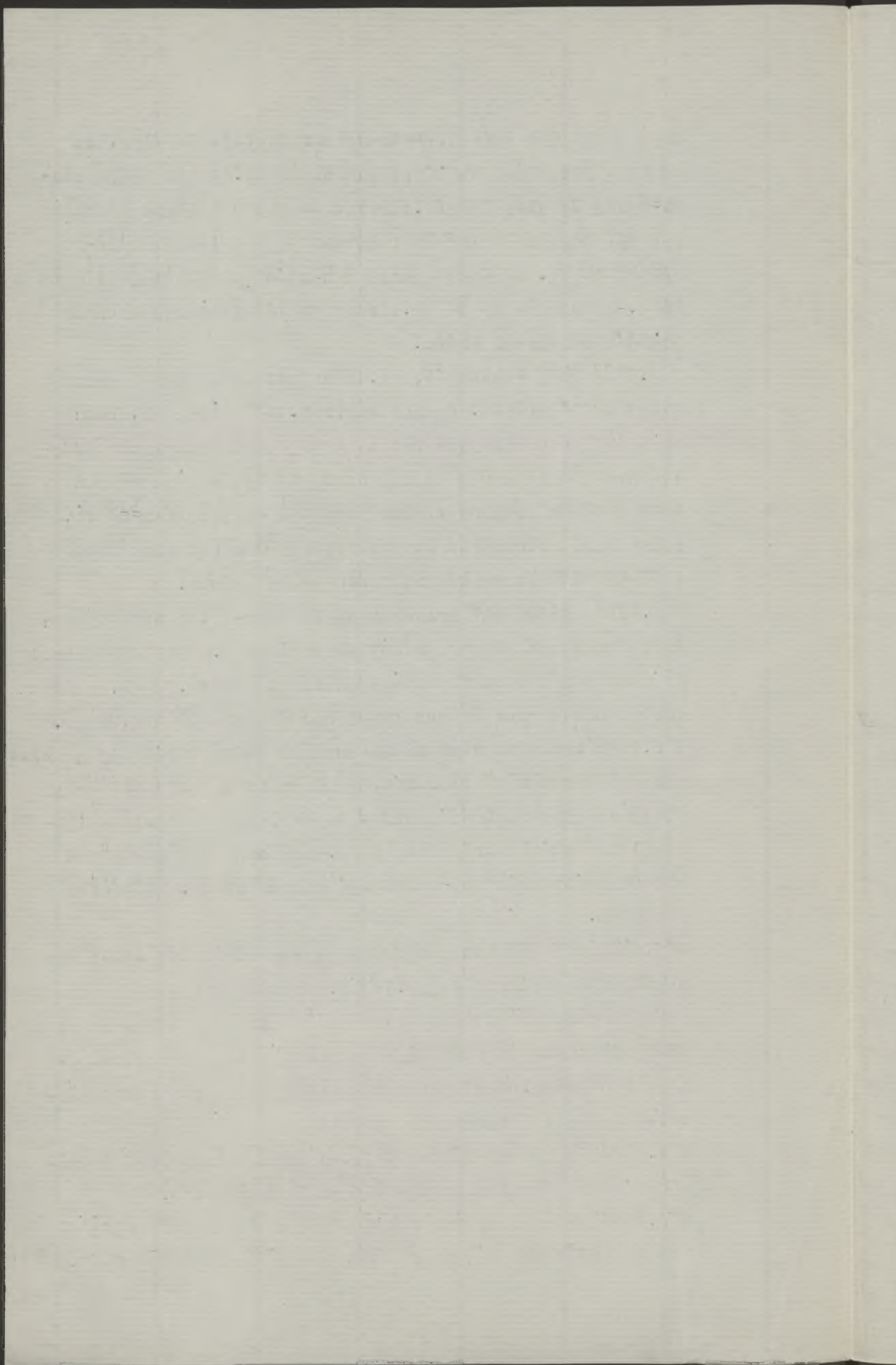
W r. 1541 ogółem 117 grzywien na malarzy-w tem ważniejsze: Piotrowi za pozłocenie rozet do 2 łóżek p. zupnika (Boszera) i pomalowanie 4 szaf w Kurzej Nodze 10 grzyw. 30 gr. a od pozłocenia 5 szczytowych belek nad dachami 15 grz. 30 gr.

W r. 1542 malowano dach miedziany nad łaźnią królowej na zielono kosztem 36 florenów, 30 okiennic na poddaszu przy wieży nad pokojami królowej w szybki, dwie podziebice (pukapy) nad łaźnią królowej 5 fl. pozłobono 112 gałek nad altaną łaźni królowej-nadto ogólnikowo 67 fl. malarzowi Piotrowi.

W r. 1543 Piotrowi za pozłocenie gałek czyli wieszadła nad miedzianym pajakiem 4 grz. 18 gr. oraz drobniejsze kwoty za pozłocenie 8 gałek u pieca królowej, pomalowanie na czerwono żelaznego świecznika a na zielono trzech krat w oknach nad bramą. Dalej malowano okiennice, ramy okienne, piece, nogi stołu marmurowego pokostem.

W r. 1544 Dyonizem Stubie 4 fl. od pomalowania muru w łaźni królewskiej za piecem, gdzie są 3 charitates.

W r. 1545 prócz zwykłych robót malował Jan malarz stół okrągły królewski olejno i werniksował kosztem 3 grzywien



w łaźni nowy mur 5 grz. Piotr w dwóch izbach królowej ściany i ornamenta szarym kolorem, pozłacał piece u króla, 10 grz. 5 ram obrazów na czarno, czyścił i werniksował obrazy królowej, krzesło królowej odmalował, dziecko Jezus, krzyżyk królewicza i odnowił obrazy w łaźni koło pieca.

W r. 1546 znowu zwykłe roboty malarzkie przy drzwiach, oknach, pieców, ankier, krat, dwóch krzeseł królowej i pomalowanie kolorem szarym jakiejś wielkiej izby.

W r. 1547 „strychowano” 3 piece cynobrem, jeden z nich w izbie poselskiej, od trzech obrazów w łaźni król. zapłacono 1 grzywnę, od naprawy krańców (fryzów) w pokojach 1 grz.

W r. 1548 obok zwykłych drobiazgów zapłacono 7 grzywien za pozłocenie pieca w izbie pod głowami (poselskiej) i pomalowanie przypiecka, 14 okiennic na zielono i na strychu, gdzie pomalowano je w szyby.

W r. 1549 zapłacono 15 flor. Janowi malarzowi za pomalowanie na zielono kredensu alias służby w większej sali zamkowej, w której król zwykł jadać i na sądy zasiadać - malowane mini, piec u królowej i 6 pieców w Rabsztynie, dwa okna na szaro na sposób kółek (in modum rotularum) 3 krzesła królowej, ramy kalendarza królewskiego na zielono.

W następnych latach nie znalezione rachunków prócz wyjątków sumarycznych.

W r. 1560 wzmianka o rusztowaniu do malowania bramy i pozłacano smoka, (do upustu wody).

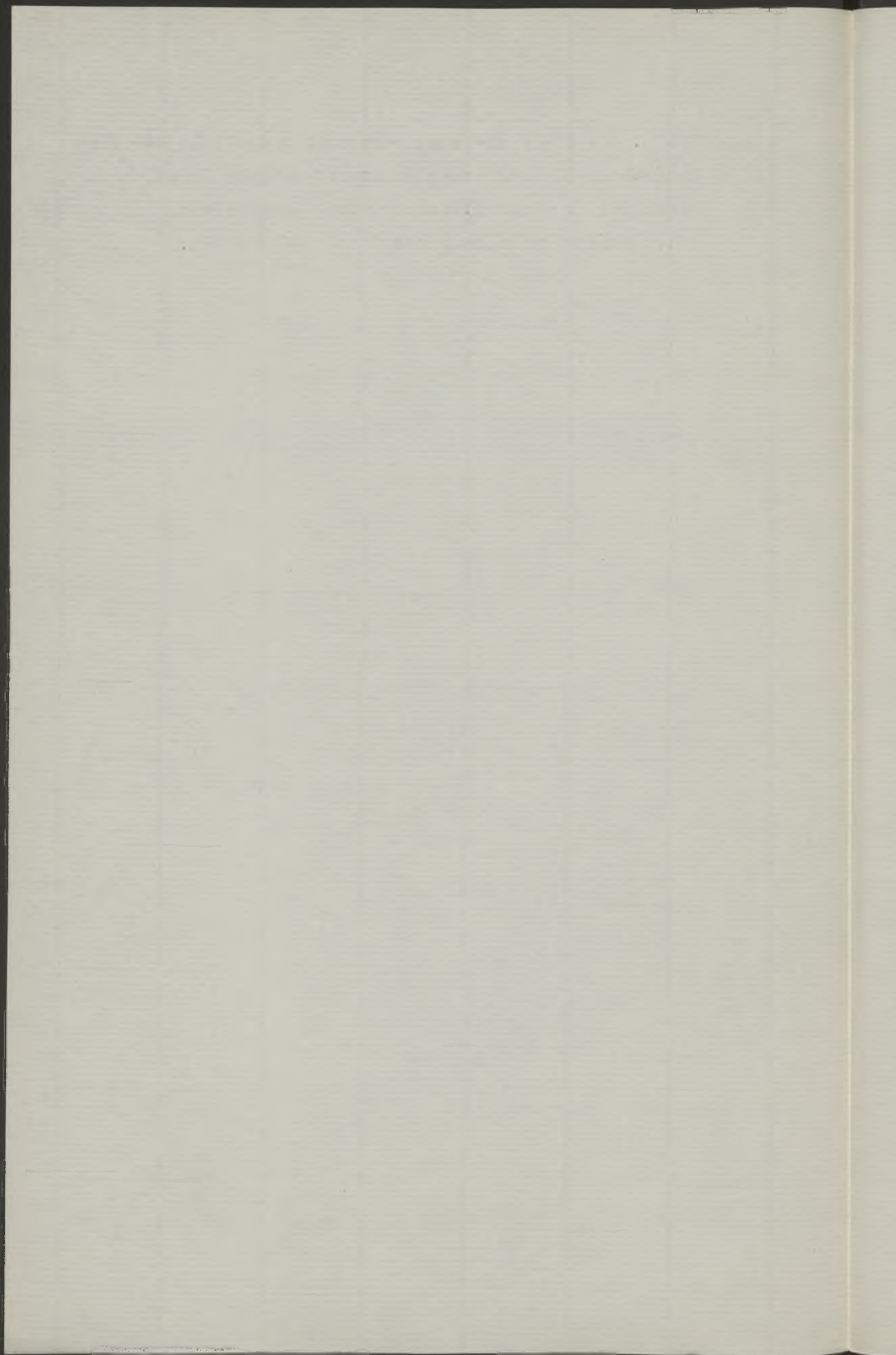
W r. 1565 pomalowano na szaro komórkę kacie przy izbie poselskiej, 17 okiennic na szaro w szyby.

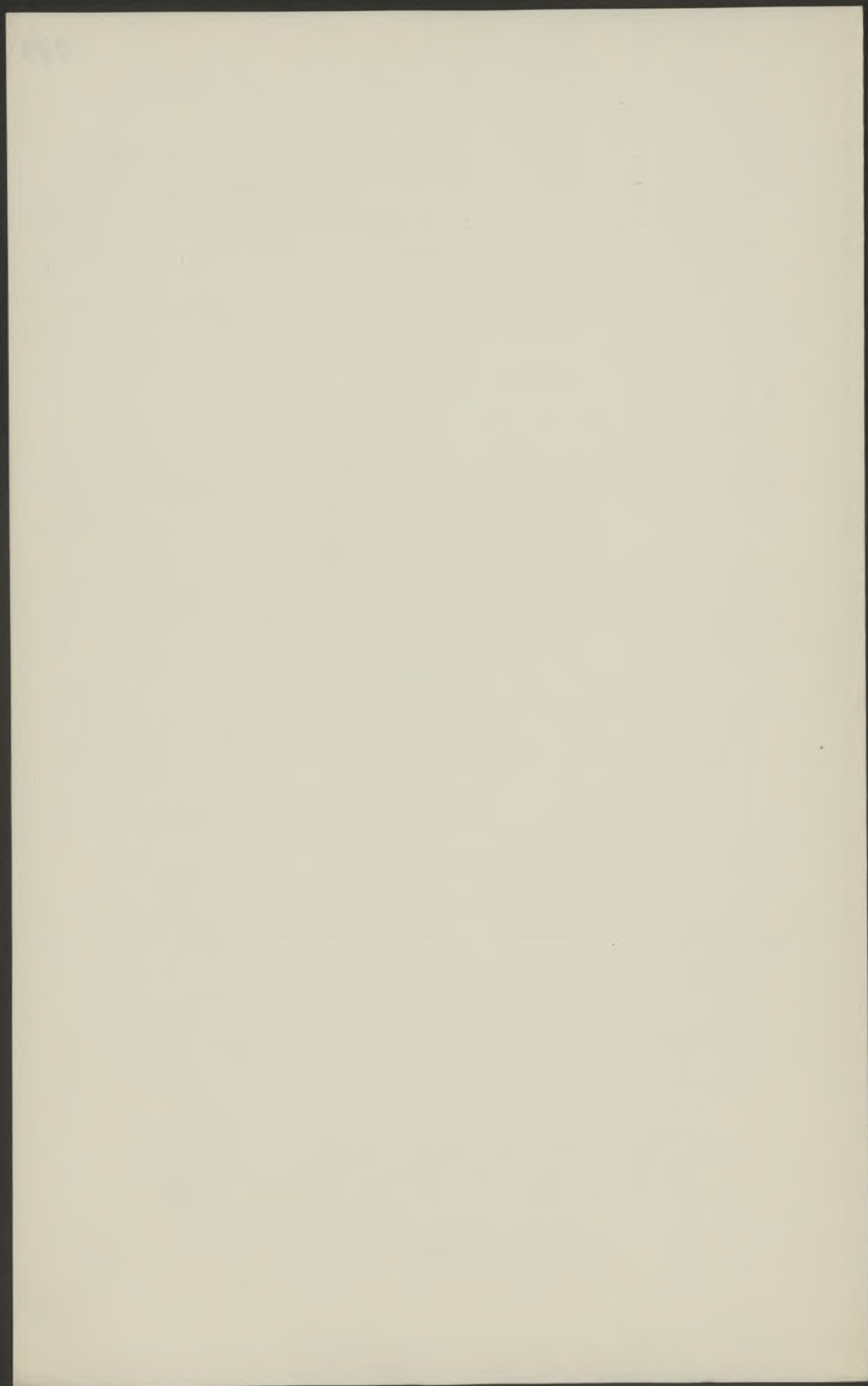
Dopiero za Zygmunta III ożywia się czynność artystyczna.

W r. 1602 zapisują rachunki wydatek 10 flor. dla Tomasza Dolabelli, który obrazy do gmachów nowych króla JMC. maluje na płótno do tych obrazów. Murarze przesiewają alabaster na stinkowe ornamenta, malarze złocą w pokoju król.

i pali się w tymczasowym piecu, aby robota malarzka prędzej

schła. Stolarze i snycerze otrzymali w tym roku 965 florenów. Na zamku zamieszkali awtarze robiący opony, snycerz, sztukator, i malarze. Niestety brak rachunków z późniejszych lat, z którychby można wydobyć szczegóły robót.





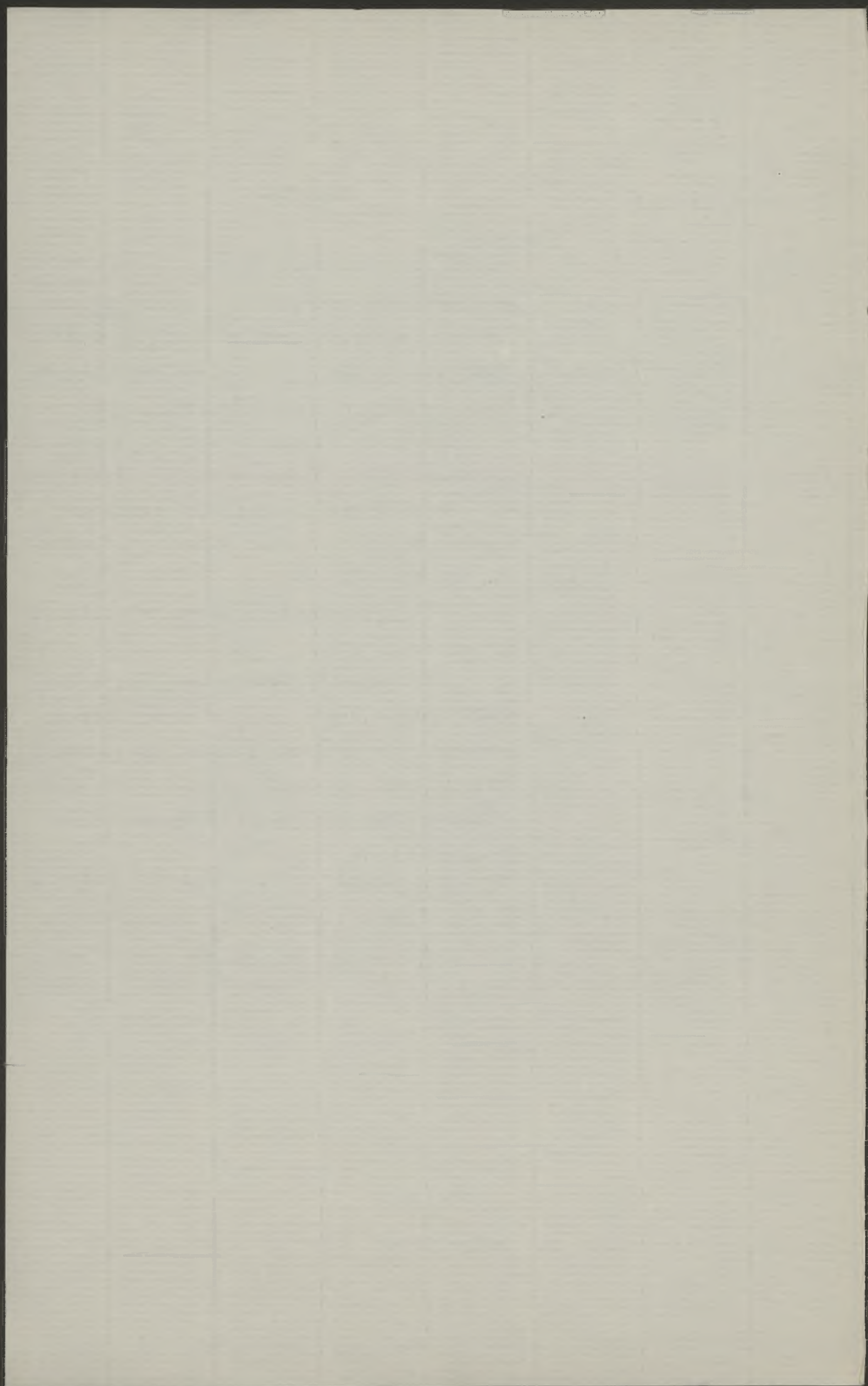
Kobierce.

Urządzenie wewnętrzne pałacu wymagało wielkiej liczby kobierców, gdyż musiano nimi przykrywać zimne posadzki kamienne i ceglane oraz stoły do rąwco z tarcie na większe biesiady ad hoc robione i ławy dla licznych uczestników posiedzeń czy dla gości, tak, że zapas kobierców zwykle nie wystarczał przy liczniejszych zgromadzeniach i musiano zastępować je kolorowymi suknam.

W wyprawie królowej Katarzyny / 1552 / r wymieniono :

30 kobierców żółtych tureckich, jeden wielki na stół, drugi wielki na ziemię lętewski sukno czerwone na ziemię do pokojów, 3 postawy sukna zielonego na ławy, 6 poduszek do powozów, stołeczek składany, do tegoż poduszczyka aksamitna czerwona.-

*W 1602 robili na zamku aw-
tarze (haciarnie) Kobierce i
apony z rozkazu króla*

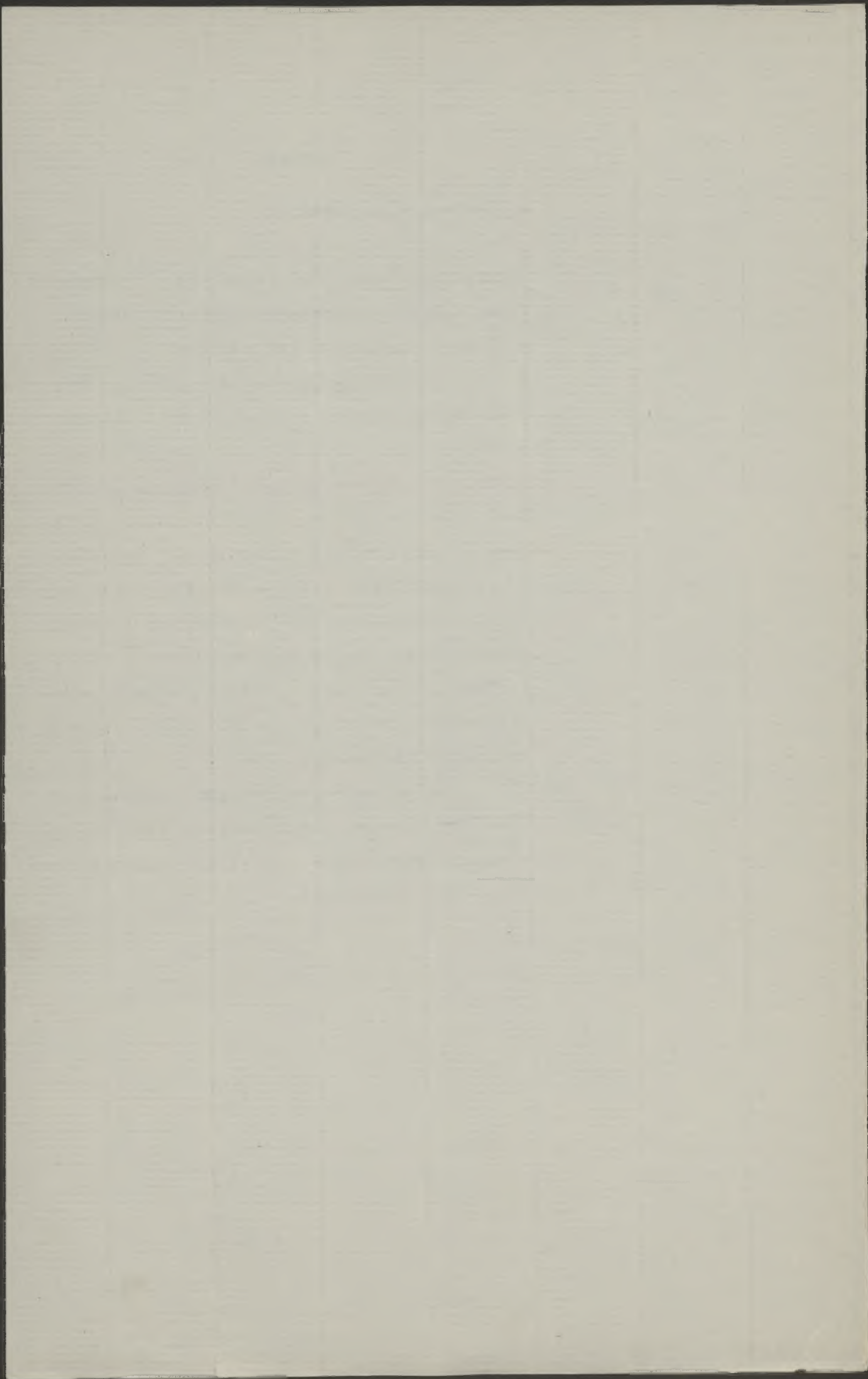


Stoły

wymienione w rachunkach :

cztery stoły w wielkiej izbie, gdzie król biesia-
dował z gośćmi na koronacyi Zygmunta Augusta,
/ 1530 / - zawiasy do stołu królewskiego / 1531
a więc stół składany, z kłapami - stół kamienny
o drewnianych nogach z sztukwerkem i fladrem
w Kurzej Nodze / 1530 / - stół okrągły / 1545 /
piękny stół fladrowany do mieszkania nad łazien-
ką z malowanym blatem / 1536 -/. r. 1565 zapła-
cono pokazną kwotę 110 flor. za stół sztukwar-
kowy do pokoi na d. bramą - stół fladrowany dłu-
gi z szufladą dębowy dla wielkorządcy / 1529 /
stół składany / mensa quae componitur / 1530 /
czarnym kolorem malowany / 1541 / okrągły malo-
wany / 1545 / niemiecki do sali wielkiej, gdzie
królowa zwykła jadać / 1545 / .-

W późniejszych rewizjach wspomniane :
stoliczek hebanowy kością słoniową sadzony -
z nogami krzyżowymi - dwadratowy - snycerską ro-
botą - pod zwierciadła. -



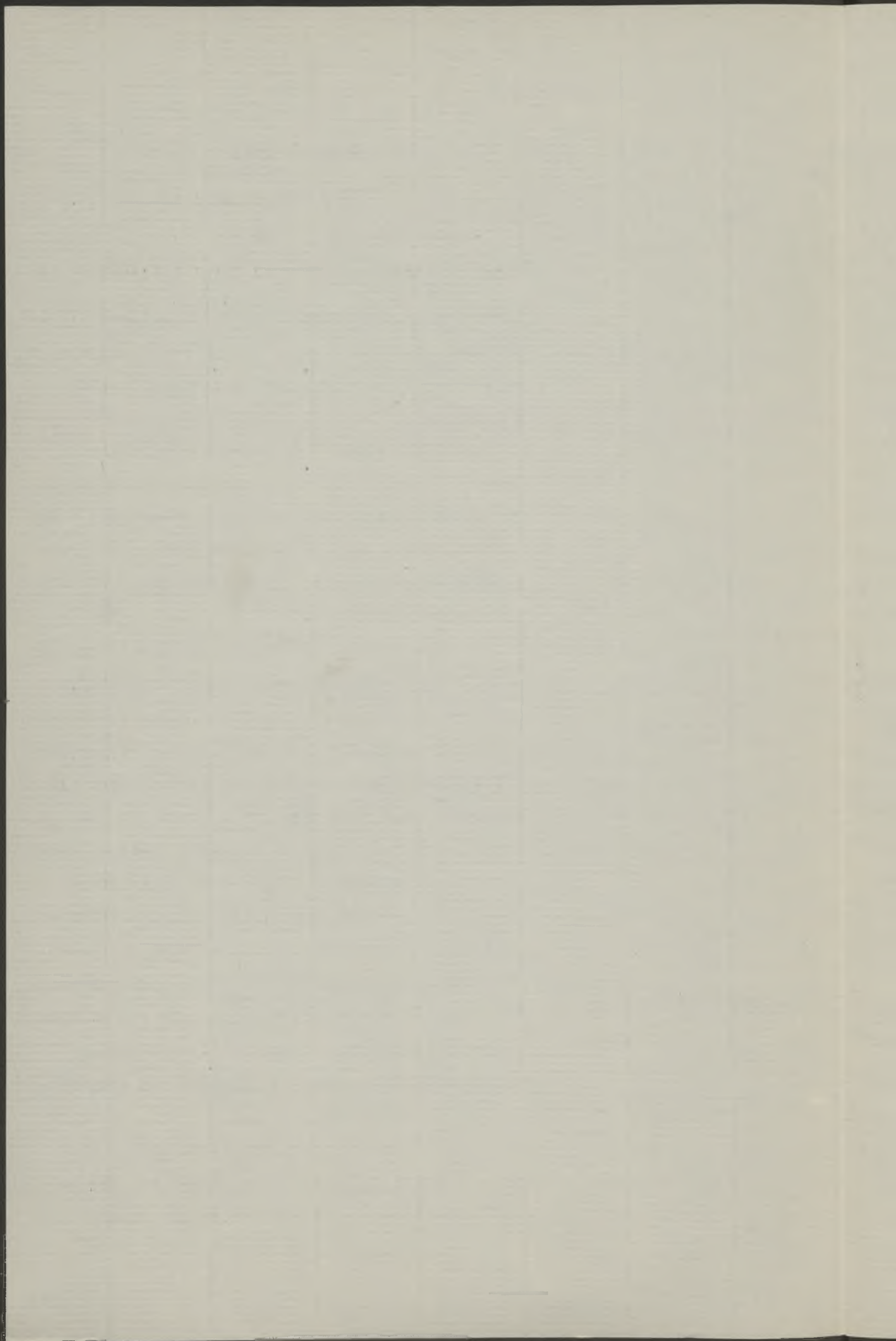
Krzesła, ławy :

Krzesła początkowo służyło tylko majestatowi królewskiemu i stało ~~na~~ na podniesieniu, gradusie. Później podawano krzesła także wysokim dygnitarzom, następnie „starym paniom” towarzyszkom królowej.

W zasadzie w XVI w. jeszcze służyła dla posiedzeń senatorskich, sejmowych, sądowych oraz do biesiad ławy, które pokrywano poduszkami i kołniercami, oraz ozdobne skrzynie, służące do przechowywania szat, futer i d. również pokrywane dla siedzenia poduszkami.

W wydatkach spotykamy : ławki na kształt skrzyń do malowanego pokoju królowej /1534/. Ławki z drzewa cięśowego /1531/, ławka z podporą w Kurzej Nodze /1530/, ławki ze sztukwerkiem, tam /1529/, ławki malowane w izbie p. Jarockiego /1534/, ławki „z podporami lub z pomocą do nowych pokoi” /1532/. „W wielkiej izbie, w której król zwykł obradować” były ławy stałe, bo gdy je ruszono z miejsca w r. 1529 z powodu kładzenia nowych posadzek, zapisano wydatek na osadzenie ław „na swoim miejscu” „Może były w kształcie form, jakie widzimy w kościołach - w r. 1524 wspomniano „formy drewniane”. W r. 1542 zapłacono 30 fl. za ławki 4, do wielkiej izby wyższej / na II p. /,-

W salach gromadzących wielu uczestników na biesiady, narady, sejmy, były ławy proste na łokcie u stolarzy robione, czasem w miarę



potrzeby na kawałki przepiłowane i przenoszone, które pokrywano poduszkami i kobiercami.

W r.1542 zapłacono 56 grzyw.12 gr.za 90 łokci ławek w izbie jadalnej N.Pana - w r.1564 za 80 ławek zb poręczami po 13 gr. W r.1603 robiono nowe ławy w około izby poselskiej i poręcza dla panów senatorów na sejm.

W r.1533 zapisano wydatek na żelaza, gałki, kółeczka, i groty do namiotów królowej i młodego króla - były to albo baldachimy nad łózkami lub krzesłami, albo może markizy na galeriach przed oknami lub w ogródku zamkowym nad krzesłami.

Szafy - armadye, almadye, - wspominane są tylko ogólnikowymi określeniami : z szufladami, malowane z drzwiczkami, dwoiste fladowane, o czterech komorach, o siedmiu drzwiczkach, z troistemi szufladami - nadto według przeznaczenia : na chowanie książek, aptekarska, na papiery, spiżarnia. Przy niektórych wzmianka : z kratkami, z firanką, z prętami żelaznymi, z marmurem - te ostatnie prawdopodobnie rodzaje kredensów.

Z okazów szaf podobnych od XVI. w. zachowanych po muzeach i w szczęśliwych krajach, gdzie uszły rabunkowi i zniszczenia, widzimy, że były one często dziełami sztuki pod względem architektonicznego zaproponowania i rzeźbiarskiego wykonania. Były przeważnie, wielkie wysokie, gzymsem rzeźbionym u góry, boki kolumnami, kroksztynami, rzeźbą figuralną, kwiatową, lub arabeskową pokryte, płaszczyzny drzwi płaskorzeźbione, - niektóre znowu niskie zbliżały się kształtem do komody, - szuflady miały zwykle u dołu nogi rozmaitej wysokości, gałki, lwie łapy, słupki rzeźbione i t.p. -

1. The first part of the paper discusses the importance of the study of the history of the United States. It is a subject which has long attracted the attention of the people of this country. The study of our history is not only a source of information, but also a source of inspiration. It shows us the progress we have made and the challenges we still face. It also shows us the values and principles which have guided us through our history. The study of our history is therefore a necessary part of our education and our life.

2. The second part of the paper discusses the importance of the study of the history of the world. It is a subject which has long attracted the attention of the people of this country. The study of world history is not only a source of information, but also a source of inspiration. It shows us the progress we have made and the challenges we still face. It also shows us the values and principles which have guided us through our history. The study of world history is therefore a necessary part of our education and our life.

3. The third part of the paper discusses the importance of the study of the history of the United States. It is a subject which has long attracted the attention of the people of this country. The study of our history is not only a source of information, but also a source of inspiration. It shows us the progress we have made and the challenges we still face. It also shows us the values and principles which have guided us through our history. The study of our history is therefore a necessary part of our education and our life.

Do sprzętów mniej licznych dziś nieużywanych należały :
 skrzynki pod nogi /podnóżki/ 1533 , - podnózek pod stół
 1546 - klepsydra na oleju 1532 - zegar do użytku króla za
 90 flor. 1551 - srebrny kałamarz za 36 fl. 1549. - żerdki
 do podsuwania zasłon przy oknach 1548 - drabinki do czyszczenia
 świeczników - łopatką do zbierania wosku kapiącego ze świeczników na posadzkę 1543. - różnego rodzaju
 widełki do poprawiania ognia w kominach - lektyka
 królowej i dla jej dam dworskich 1546 .- - ławeczka po której
 królowa wchodzi do lektyki - kaganki wiszące ręczne, na
 ścianach, rurki do lania świec z wosku. -

Sporadyczne sprzęty służące królom do zabawy : jak to-
 karnia Zygmunta Augusta 1547 - blacha do kamienia, na którym
 król Imć szmałdę- /Zygmunt III bawił się złotnictwem i Al-
 chemią./

Chwilowe potrzeby powodowały sprawienie potrzebnych
 sprzętów np. podczas budowy kupiono dwa zegary dla murarzy
 i cieśli /1524/ zapewne z dzwonkami na południe i na zakoń-
 czenie pracy dziennej, gąbkę do mycia ścian poplamionych
 przez malarzy w Kurzej nodze /1529/ cebry do łapania wody
 z rynien dachowych spadającej - cebr, na nieczystości za zas-
 łonami podarkadami na dziedzińcu w czasie zjazdów sejmowych,
 ganki drewniane lub gradusy dla muzyki i t.p.

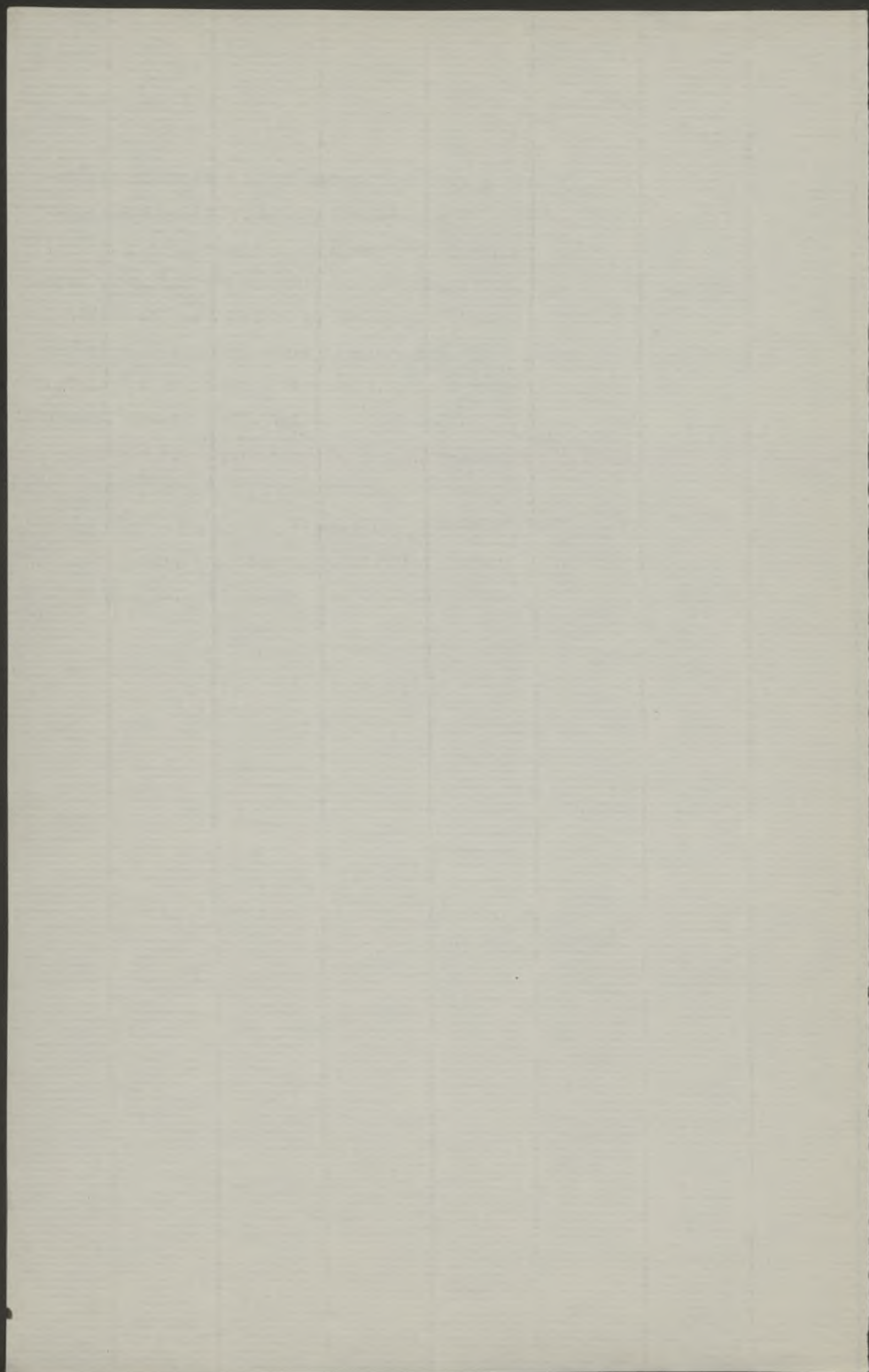
1890

My dear Mr. [Name],

I have just received your letter of the 15th inst. and am glad to hear from you. I am well and hope these few lines will find you the same. I have been thinking much lately of the old days and the friends we have left behind. It seems so long since we were all together and so much has happened since then. I hope you are all well and happy. I have not much news to write at present. I am still in the same place and doing the same work. I hope to be able to write to you more often in the future. I am, dear Mr. [Name], very truly yours,

[Signature]

Ze sprzętów młodszego króla wymieniają rachunki : W przesionku latarnia, za którą stolarzowi, szklarzowi i malarzowi zapłacono 4 fl. 24 gr. 1537/ W pokojach na ścianach siedm flandryjskich obrazów malowanych za 35 flor. ramy do nich 2 f /1537/ Przy ścianie szafa i skrzyneczka do chowania książek, atramentu i reszty za 1 grzywnę. 12 gr. Dalej stół owalny. Stół zewsząd fladrem ozdobiony z 3 skrzyneczkami, pod tym stołem /szuflady/ za 9 grzywien /1532/ dwa krzesła trójnożne malowane /1536/ dwie skrzynie okrągłe /1543/ Dalej gdzieś obok izba króla młodszego. gdzie broń przechowują. -- /1540/



Kwiaty odgrywały nie wielką rolę w dekoracyi pałacu. Wspomniane są 4 donice na zioła nad bramą 1543 - skrzynki na zioła 1542 - siedm żelaz na ganek, gdzie różne zioła ustawiają 1546 - kupno nasion majeranu, bazyliku i innych ziół. Ponieważ jednak w XVI. w. kładziono bardzo wiele na ogrody, powołano umyślnie ziemię urodzajną, zdobiono ogród zamkowy, zakładano nowy koło Grobli z pałacikiem królowej, potem ogród w Łobzowie, gdzie pierwszy w Polsce tytoń w końcu XVI w. zasadzono, przeto przypuszczać można, że kwiaty musiały być zrywać, przynosić do pałacu umieszczając je w dzbanach, kubkach, szklankach, puharach.

The first part of the paper is devoted to a discussion of the
theoretical aspects of the problem. It is shown that the
problem is equivalent to a problem in the theory of
differential equations. The second part of the paper is devoted to a
discussion of the experimental results. It is shown that the
experimental results are in good agreement with the theoretical
results. The third part of the paper is devoted to a discussion of the
conclusions. It is shown that the problem is solved.

Skarbieckoronny, zwany królewskim według inwentarza z r. 1475. mieścił insygnia królewskie, koronę, jabłko, berło, miecz, sprawione przez króla Władysława Łokietka, oraz korony ceremonialne, krzyże złote, pierścienie, łańcuch, relikwiarze, dwa miecze od mistrza krzyżackiego, nieco drogich kamieni i dokumentów od Władysława Jagiełły 1/.

Zygmunt I gromadził dzieła sztuki i klejnoty i część tego przeszła potem do skarbcza koronnego, więcej po Zygmuncie Augustcie. — Dopiero w tym czasie urabia się pojęcie odrębności skarbu koronnego, państwowego, od skarbu czyli majątku prywatnego królewskiego. —

1/. F. Kopera: Dzieje skarbcza koronnego, Kraków 1904. — Włócznia św. Maurycego, średniowieczna odznaka królewska darowana przez Ottona III. Bolesławowi Chrobremu znajdowała się już jak dotąd w skarbcu katedralnym. —

1. The first part of the paper discusses the importance of the study of the history of the United States. It is argued that a knowledge of the past is essential for a full understanding of the present and for the development of a sound policy for the future. The author points out that the study of history is not only a means of satisfying a natural human curiosity but also a way of gaining insight into the human mind and the human condition.

2. The second part of the paper is devoted to a discussion of the various methods and techniques used by historians in their research. It is shown that the study of history is a complex and multifaceted task that requires the use of a variety of sources and methods. The author emphasizes the importance of critical thinking and the ability to evaluate the reliability of different sources of information.

3. The third part of the paper deals with the question of the role of the historian in society. It is argued that the historian has a duty to provide a clear and accurate account of the past and to use this knowledge to help shape the future. The author also discusses the importance of the historian's moral and ethical responsibilities.

4. The fourth part of the paper is a conclusion. It summarizes the main points of the paper and reiterates the author's belief in the importance of the study of history. The author also offers some suggestions for further research and study.

5. The fifth part of the paper is a list of references. It includes a list of books, articles, and other sources that were used in the preparation of the paper.

Skarbcem nazywano nie tylko schowek insygnii i klejnotów państwowych i kosztowności królewskich, ale także schowki podręczne mieszczące kosztowne i wartościowe rzeczy codziennego użytku członków rodziny królewskiej, jak klejnoty do ubrania /pierscień, zausznice, brosze, kolie, i t.p./ płaszcze, suknie, koronki, dalej potrzebne dla przyjęć liczniejszych, ubrania pokoi jak opony, dywany nakrycia stołowe, misy, dzbanki, talerze, noże, łyżki i t. d., wreszcie gotowe pieniądze. — Takie podręczne skarbcie były w sklepionych najbliższych miejscach umieszczone, pokojach króla, królowej, królewien, królewicza. — Klucze od poszczególnych skrzyń skarbcia może miał sam król, lub królowa, królowna — lecz na ogół zawiadywał skarbcem jeden z dworzan, a jeden prowadził rachunki z gotówki i wypłacał podręczne wydatki /kasyer/. —

Według podręcznych pozycji w rachunkach dworskich spotykamy notatki:

1870
The first of the year, the 1st of January, was a
very cold day, with a heavy frost, and the
wind from the north. The snow was very
deep, and the roads were very slippery.
The people were very busy, and the
shops were very crowded. The
children were very happy, and the
old people were very sad. The
day was very long, and the
night was very dark. The
sun was very bright, and the
moon was very full. The
stars were very clear, and the
planets were very visible. The
comets were very bright, and the
meteors were very fast. The
earthquakes were very strong, and the
volcanoes were very active. The
tornadoes were very destructive, and the
hurricanes were very powerful. The
floods were very high, and the
droughts were very severe. The
pests were very numerous, and the
diseases were very deadly. The
wars were very cruel, and the
revolutions were very bloody. The
discoveries were very important, and the
inventions were very useful. The
art was very beautiful, and the
science was very advanced. The
religion was very pure, and the
morals were very high. The
government was very wise, and the
laws were very just. The
people were very happy, and the
world was very peaceful.

Skarbiec królewski.

skarbiec króla, tj. jego prywatne kosztowności, klejnoty i pieniądze przechowywano w XVI w. prawdopodobnie razem ze skarbem koronnym. Po zatem

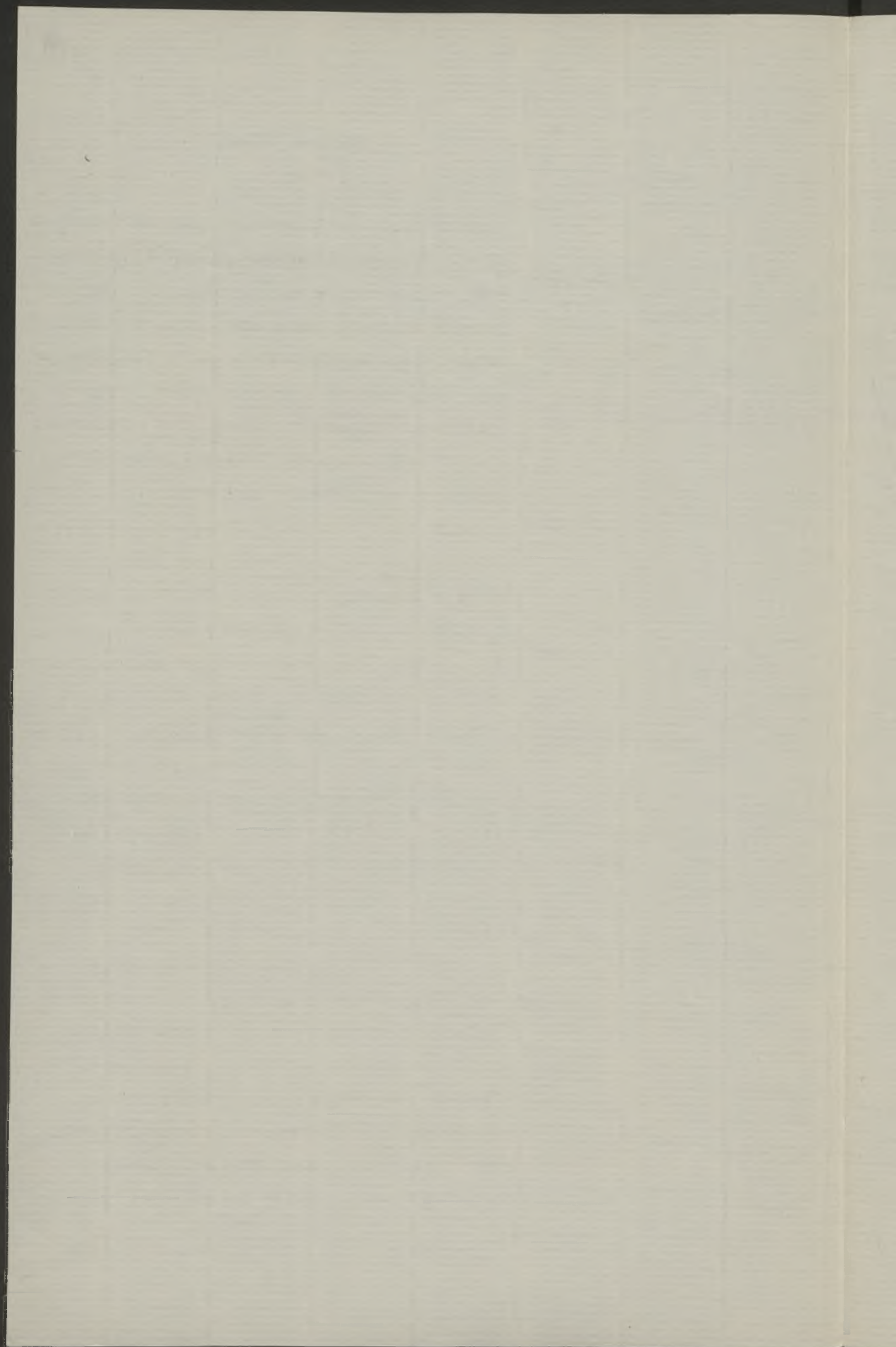
„skarbnik” czyli kasyer miał podręczną kasę, podobnież wielkorządca krakowski i jego podręczny. Także królowa i królowy miały skarbników tj. kasyerów prowadzących rachunki i wypłacających dostawy i zapłaty. W skarbcu królewskim

przechowywano także i srebro stołowe. część jego miał oddaną szafarz, kuchmistrz i piwniecy, na codzienne zastawy. Jeżeli szło o przyjęcie na wielki zjazd, jak w czasie ślubów, koronacji, i tp. dobywano na zarządzenie stolnika i podkomorzego ze skarba wielkie zapasy srebrnej zastawy. W rachunkach wspomniane są wydatki:

„na ^{pieniądze} ~~złoty~~ N. Pana” i drewniana „na registry i inne rzeczy N. Pana” /1524/ skrzynie na przybory stołowe i bieliznę stołową /1543/ „dwie skrzynie z fladrem piętne ze sztuwerkiem robione” /1536/.

Inwentarz sreber królewskich z r. 1574 wymienia:

35 misek niewielkich, 4 wielkich, i 4 mniejszych lichtarzy, 1 złamany 3 tworzydła z lejkami /do lania świec woskowych/- 4 białe srebrne miednice i 3 pozłociste, 5 nalewek, flaszka pozłocista, dzban, czarka do płókania ust, dwie czarki do kredensu, 3 kubków, 2 czarki czarka gliniana złotem oprawiona /majolika/ 44 pómisków większych, 48 mniejszych, 4 rynki



do zagrzewania potraw - 46 talerzyków, 2 solniczki, okręt do serwet pozłocisty, puszka do cukru, łyżeczka pozłocista, talerz królewski pozłocisty z solniczką. - tarko, łyżka, - wszystko razem wagi 680 grzywien.

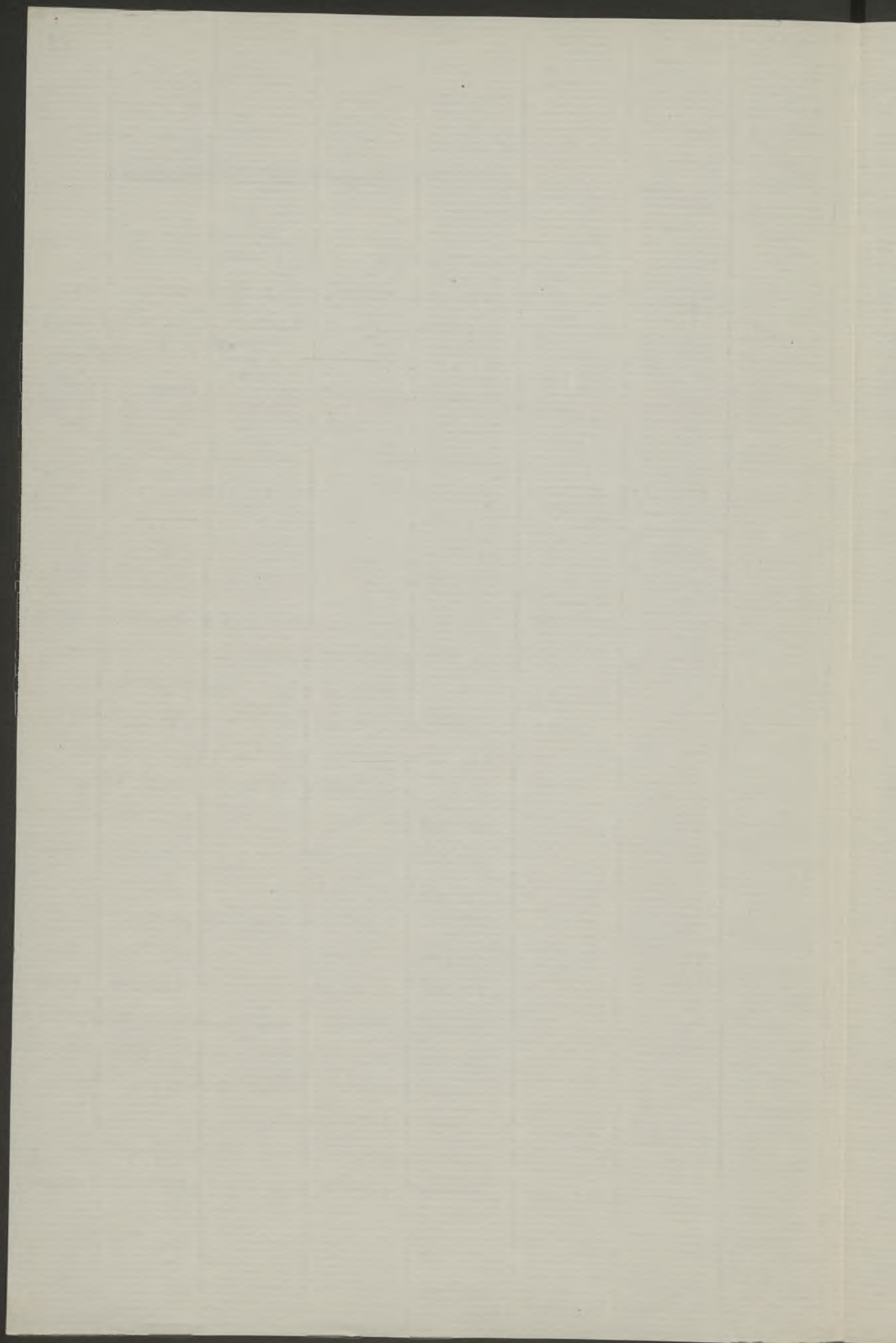
Powyższe srebra były u szafarza w użyciu codziennem, zarazem u kucharzy, piwniczego, piekacza, - ponad to osobno spisano srebra zapasowe w skrzyniach: kilkaset kubków, miednice, solniczki, roztruchany, tace, itd. Razem oszacowano srebro na 30,604 flor.-

Skarbiec królowej i szatnia.

Skarbiec królowej był, za kościołem a więc w izbie przy wieży „drzwi do skarbcza królowej za kościołem, obite żelazem /1529/. W nim skrzynie podróżne królowej i pięć skrzynek żelaznych, wglądnie żelazem obitych. /1533/. Obec kosztowności dawnych strojów złożonych z drogocennych tkanin przetykanych złotem, z futer, koronek, - wobec zbytku w klejnotach, tak król jak królowa i królowna i „młody król” mieli skarbcze tj. sklepy czyli izby sklepione służące do przechowywania klejnotów, sreber i najkosztowniejszych garderób i klejnotów. Część do codziennego użytku mieściła się po szefach i we framugach ściennych zasuwanych oponą na żerdce poprzecznej - oraz w szatni „w niej żelaza wpuszczone w mur, na których żerdki do wieszania sukien królowej /1525/ ^{e/} wilka skrzynia na chowanie szat /1530/ - reszta ubrań, klejnotów, przyborów stołowych itd. mieściła się w skarbcach.

O zawartości skarbcza, szatni i szaf królowych na Wawelu dają dokładny obraz spisy wypraw. I tak w wyprawie królowej Katarzyny /1553/ wymienione prócz kosztowności zapinek, naszyjników, naramienników, kołczyków, pierścieni, brosz, kańczuszków, kamieni drogich, w pasach, czapkach te.

Sprzęty srebrne: 58 mis, 12 średnich, 12 mniejszych, wazy, 12 talerzy, dzbany, podstawki, czasze,



solniczka, puhar, łyżki złoczone, naczynia do napojów, 3 świeczniki, puhar z przykrywką, noże, widelce, - dla dworu swego i służby: 26 łyżek i dużo kubków, świeczniki - srebro do odprawiania mszy.

Sukien zwierzebnich: 14, futro sokole i p, sudnie spodnie /interiores/ quae sotanae italiane appellantur / z brokatu złotego i srebrnego, wyszywanych, haftowanych wszelakich kolorów kilkadziesiąt, podobnież kilkadziesiąt sukien jako ubrań na głowę ze złotem, perłami, kamieniami drogiemi, emaliami - obicia scian. 24: ośm malowane przedstawiona cnoty, pięć nie wiadomej treści malunki, ośm zielonych przedstawiających rozmaite zwierzęta, trzy małe, dywany na stoły, gobeliny z figurami siedmiu cnot, - sześć ze scenami pisma św. - złociste - z kwiatami i zwierzętami - trzy tureckie. Szaty do mszy św. - 3 skrzynie żelazne z zamkami. -

Powozy z uprzężą, siodło im uprzęż do jazdy konnej strzemiona, ostrogi, wędzidła, e t.c. -

Srebro królowny Katarzyny /1562/.-

12 kubków pozłocistych większych z pokrywkami nor-
ymberskimi ~~też~~ roboty z herby J.kr.M. -

12 mniejszych rozmaitych 27, jeden węgierski z
pokrywką z białymi ~~koralami~~ ^{koratami}, jeden ~~złoty~~ z fi-
gurami i twarzami - 2 flaszki złociste - wanien-
ka do talerzów - 10 mis wielkich złocistych -
12 półmisek - 6 przystawek - 24 talerzów z her-
bami królewskimi pozłocistymi - 25 łyżek wideł-
ki większe i mniejsze - miednica - nalewka - dwie
konwie- solniczka - łyżka jedna i widełki zło-
te.

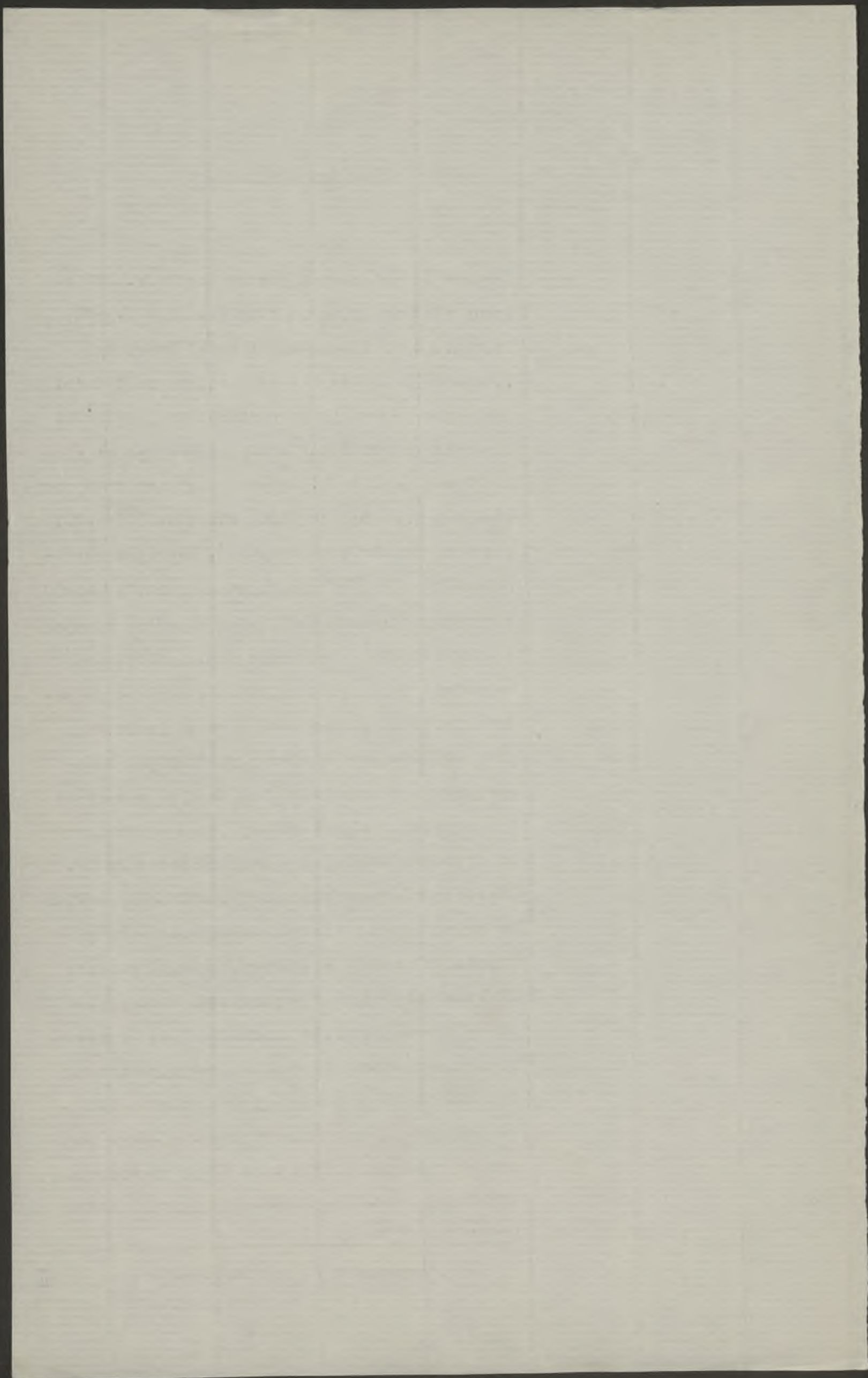
Dalej : kałamarz, sik albo kociołek sre-
brny - kubki z pokrywkami - lichtarze - zwier-
ciadło - 2 głębokie miednice do mycia - przybory
do mszy św.

Cyna : 12 wielkich mis, 20 półmisek, 24
talerzów, konew dla noszenia piwa do stołu pan-
om, flaszka do octu, druga do oliwy, dzban miedzia-
ny wielki do pomywania srebra, mniejszy do warze-
nia wódki cynamonowej, wanienka do chłodzenia -
wina - 2 kotły wielkie dla praczki - naczynia
kuchenne: wielki sagan, półsaganie, 8 większych
kotłów, 12 mniejszych panew, do pianki, 4 niecki, 6
patel do tortów, 2 durszlaki, panewka jajeczna,
2 brytwanny, 4 przykrywy na kotły, flaszki do octu,
oliwy, wina, 2 różne wielkie 5 mniejszych, rust,
2 wilczki, łopata.-

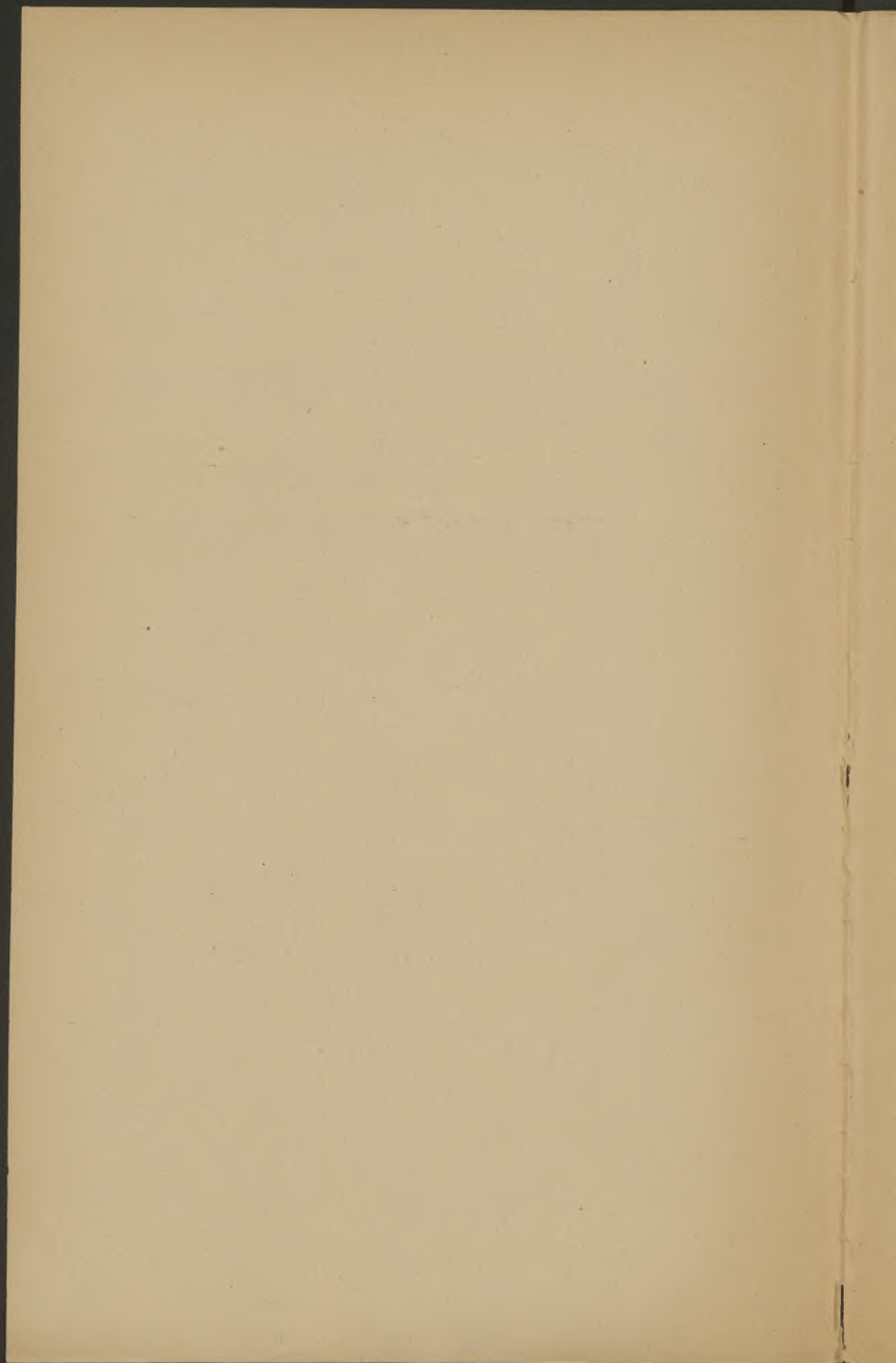
1891

Skarbiec litewski.

Zygmunt August został jak wiadomo w r.1529 obrany wielkim Księciem litewskim a w r.1530 za życia ojca koronowany i odtąd zwany był „młodszym królem” i miał osobny swój dwór. Następnie powierzył mu ojciec zarząd Księstwa litewskiego, odtąd też młody król coraz częściej przebywał na Litwie. Zapewne skutkiem tego przewieziono w r.1545 do Wilna skarbiec litewski, dotąd na Wawelu przechowywany. Skarbiec ten obejmował: ^{1/} sześć rogów oprawnych w srebro, z przykrywkami srebrnymi, jeden na nóżce z orłem, i wieżyczką, dwa z ruskimi napisami /puhary/ umywalnie dwie tj. miski, jedna z rurkami do nalewania, druga połączona z herbami króla, dwie misy większe, kosz wielki z połączanymi brzegami, drugi staroświecki, pięć małych z herbami Jarosławica, kredensy cztery, jeden z aniołkami na trzech nóżkach, dwa z karłami, jeden na św. Hieronimem, orzech z przykrywą połączany, szklanka kryształowa z srebrną pokrywą, konewka gliniania ze srebrną przykrywą, kubek, 12 ozarek, 12 łyżek srebrnych u połączanymi rękojeściami. 10 ze słowem Jezus, 34 innych, 3 kolie połączane szklanica wenecka oprawna w srebro, połączana, dwa wielkie noże krajoze, i dwa mniejsze, trąbka aspisowa i druga szmelcowana. - Jak z tego z tego spisu widać, nie było w tym skarbcu jakichś insygniów wielkoksiążących lecz głównie zastawy stołowe



Dvor Knola



Dwór królewski.

Atrybucye najwyższych dostojników królestwa i dworu na początku XVII w. były jeszcze połączone z sobą dopiero z biegiem lat rozdzielał się urzędnicy na koronnych i dworskich.^{I/}

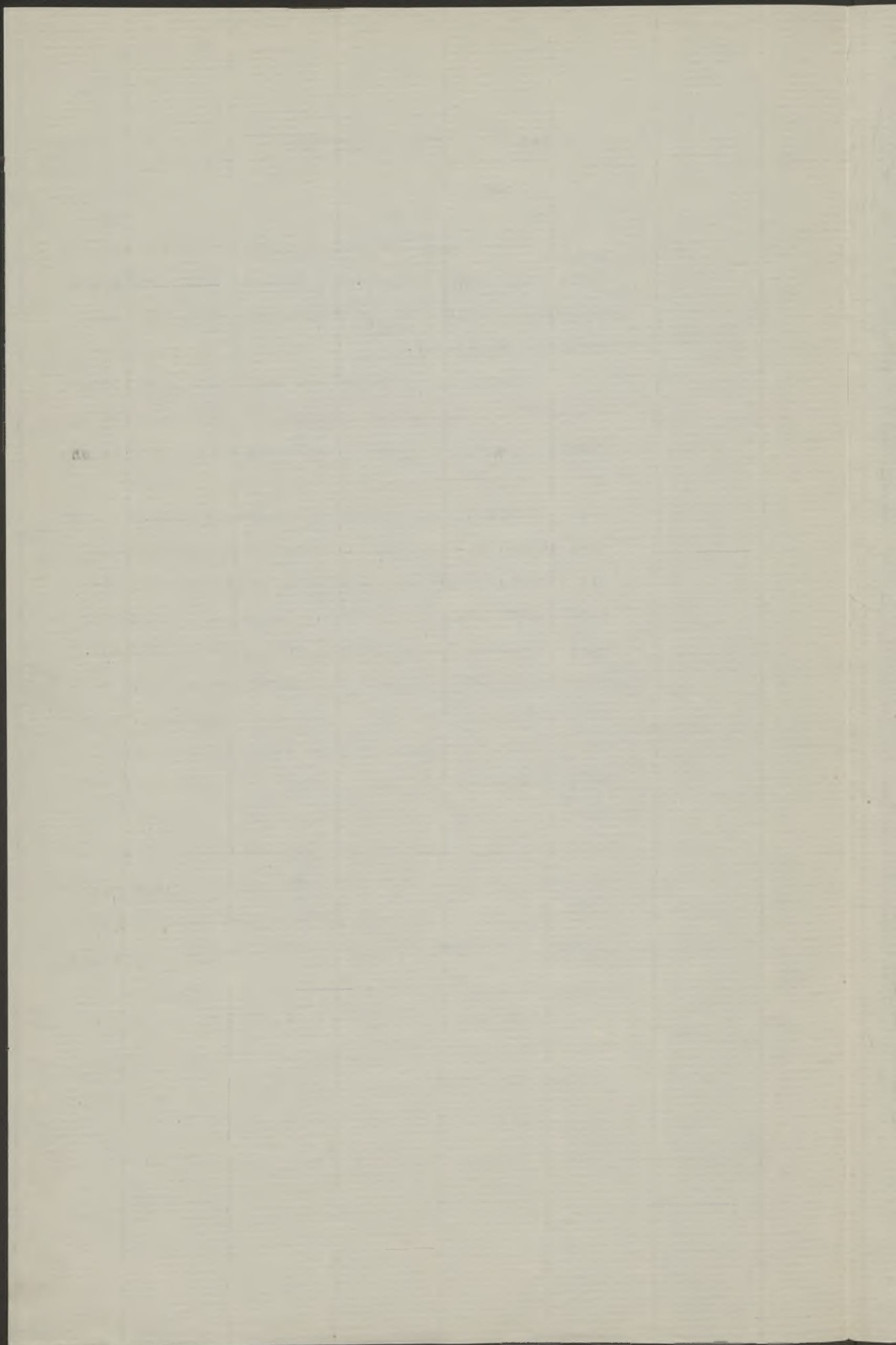
Kwestya prawnicza tej hierarchii przekracza w zakres niniejszej pracy mającej za zadanie przedstawić fizyonomią Wawelu i jego mieszkańców w w. XVII i gospodarkę wewnętrzną.

Wiek XVI był epoką świetności zarówno budynku, jak i życia dworskiego. Dwór króla, królowej i królewnych był tak liczny, że znaczna część dygnitarzy i służby musiała mieszkać po za Wawelem, a przybywać do pałacu w miarę potrzeby dla spełniania obowiązków lub służby. Rachunki dworu Zygmunta I i Zygmunta Augusta nie zostały dotąd publikowane, lecz inne źródła wskazują, że już na początku panowania Zygmunta I. ukształtował się dwór tak, jak do widzimy w opisach i rachunkach z końca XVI. w.

Gdy na tron Polski powołano Henryka Walezego, przesłano mu wykaz dworu, spisany po łacinie, z dodatkami po włosku, który z biblioteki paryskiej opublikował prof. Dr. S. Kutzeba^{2/}; daje on nam wyczerpujący obraz

1/ Ustrój dworu królewskiego za Batorego przez Dr. Franciszka Buchsa w studyach hist. ku czci prof. Zakrzewskiego. Kraków 1908.

2/ W Archiwum kom. hist. Tom IX str. 389 - 406.



dworu króla z ostatnich lat panowania Zygmunta Augusta

interesujący ten wykaz przytaczany w tłumaczeniu nieco skróconem z podaniem ważniejszych kosztów:

Marszałek, ten jest mistrzem wszelkich ceremonij dworskich i sędzią dworu, czuwa nad kuchnią i porządkami, zajmuje się gośćmi i całą służbą dworską.

Pożkomorzy, z 8 końmi i 8 służącymi, 1000 fl.
ten ma pod swym kierunkiem pokojowych na wysyłki, pazi lokajów, odzwiernych, krawca i praczkę i dwóch łóżnych.

Podczaszy z 8 końmi, z 6 służącymi 610 fl..
Ten zawiaduje piwnicą winną i piwną królewską. Podaje w zimnej wodzie Naj, Panu wino do stołu, a jak długo Naj. Pan przy stole zasiada, ani na krok nie odstępuje. Przechowuje srebro codziennie i ozdoby stołowe, czuwa nad srebrowymi, pokojowcami i służącymi stołowymi.

Krajozy z 8 końmi, z 6 służącymi 610 fl.

Starszy stolnik z 8 końmi i 8 służącymi 1001 f
Ten ma pod sobą wszystką służbę stajenną i rzemieślników tamże potrzebnych.

Wozniczy z 6 końmi, 5 służącymi 709 fl. ten ma pod sobą kołodziejów i stelmachów. -

Podskarbi nadworny z 8 końmi i potrzebną służbą 1226 fl. ten ma pod sobą srebra króleskie stołowe, szpalery, opony i inne ozdoby, któremi sypialnię królewską w domu i w podróży się ozdabia, dochody królewskie itd.

Referendarz świecki, duchowny i instigator.

Lworzanie /gli cortegliani / każdy z koniem - w drodze siedzą przy stole królewskim, o ile jest miejsce na nich.

Kuchmistrz z 8 osobami i woznicą z 4 końmi -

584 fl. Ten ma pod sobą kucharzy, piekarzy i cały przybór kuchenny, skrzynię z aromatami.

Notaryusz skarbowy /il contraloro di corte/ 1251 woznic ów ma według potrzeby. On ozdabia pokoje królewskie a podkomorzy dodaje mu odzwiernych do tego, przechowuje ubrania królewskie.

Sekretarz prywatny z 8 służącymi i z woznicą z 6 końmi 805 fl.

Stołowi, halabardnicy. Halabardnicy po 20 fl. rocznie i co tydzień po 1 fl. na kuchnię i piwnicę, dalej dostają ubranie i raz do roku drugie podróżne podbite lisami. Na deszcz dostają ubranie co 2 lata z sukna czeskiego, prócz tego birety, konie z całą ozdobą, codzień miarę piwa i mała świeca, aby siedzieli w domu i byli zawsze gotowi do służby.

Pokojowi /gli camerlengi maggiori/ po 20 fl. rocznie i wikt oraz ubranie jak halabardnicy i konie. Używa ich król przy stole i przy ubieraniu się oraz do przesyłek z listami lub ustnymi poleceniami.

Młodzieńcy /gli paggi/ dostają po 5 groszy miesięcznie wikt, ubranie i konie.

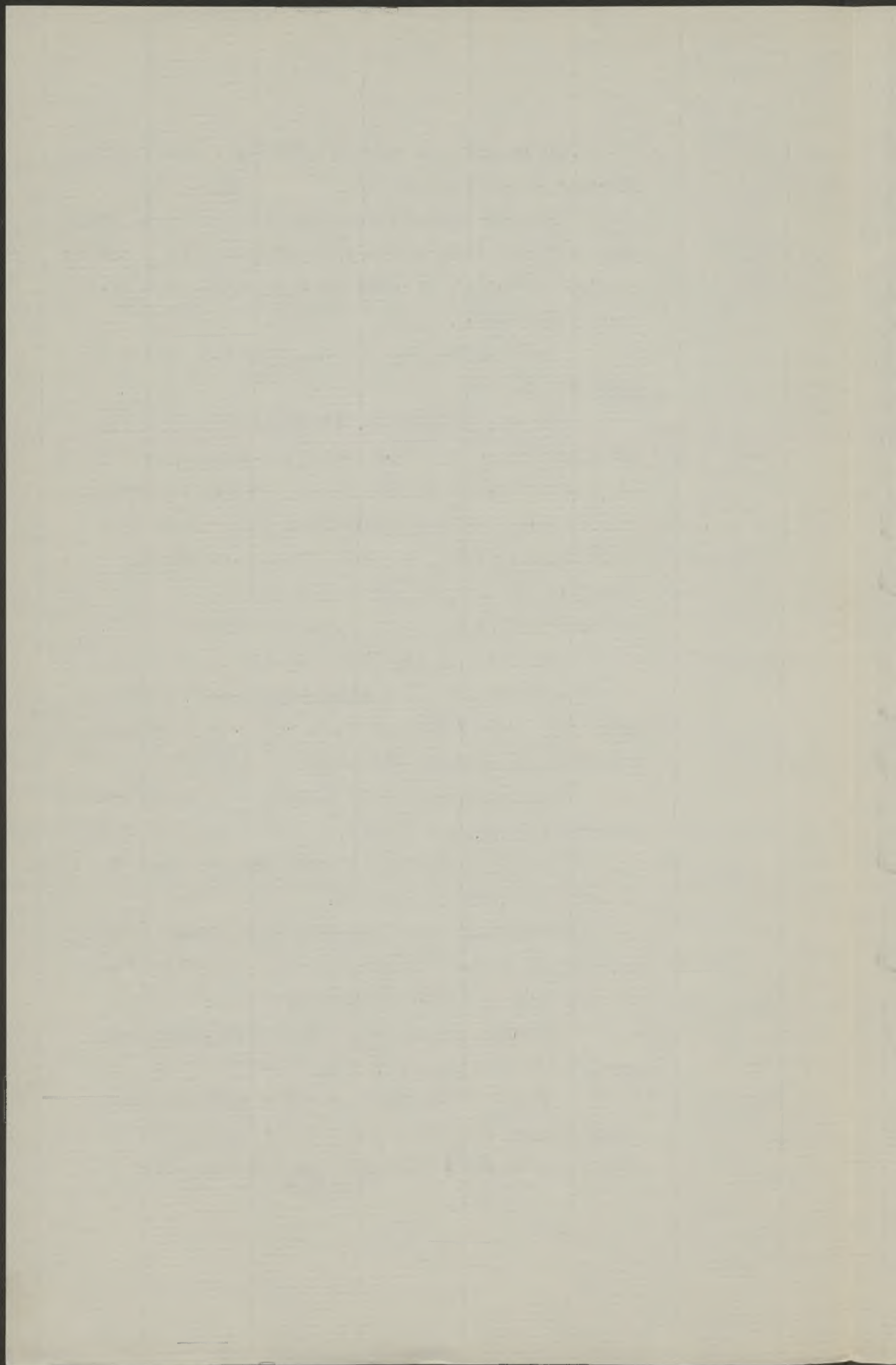
Piwniczy z woznicą i 2 końmi, ~~oraz~~ ten rozdaje i zapisuje piwo, chleb, świece itd.

Stanowniczy króla /kwatremistrz/ z wozem i 4 końmi, który wyszukiwał w podróży kwaterę i ozdabiał - grugi dworski, który zajmował się kwaterami dworu.

Lekarze nadworni po 500 fl. oraz codzień 3 korce owsa, kwarta wina, powóz z 6 końmi i wikt.

Laznodzieja dostawał na wikt 6 fl. tygodniowo, powóz z 6 końmi.

Doktorowie prawa /gli giuristi/ po 200 fl. rocznie. Powóz z końmi.



Kapelanowie, fletniści, trębacze, dobosze, organista, kucharze, kuchci, służący kuchni, drwale, chirur-
gowie dla służby, księżni, rzemieślnicy, stajenni, uje-
żdźca, szafarz siana, skom, kawalkatorzy, kołodzieje, fo-
rysie, woznice, odzwierni, srebrowi, szatni, strzelcy, leś-
ni, służba służby.

Wielka liczba koni tkaczy się tem, że gdy król
wyjeżdżał za interesami państwa, na wyprawę wojenną, po-
lowanie, musiano zabierać ze sobą dla braku gospód wszy-
stkie potrzeby codzienne, a więc łóżko, opony do obicia
kwater, namioty, naczyńia kuchenne i stołowe, prowiant
dla kuchni, dworu, i paszy dla koni - kawalkata taka o-
bejmowała więc setki koni przy powozach, wozach i pod-
wierzach.

Króć dworzan płatnych z szkatuły królewskiej.
służyło na dworze wiele szlachty na własny koszt,
dla kształcenia się i dla uzyskania protekcyi do u-
rzędów. Nuncyusz Ruggieri pisze w r. 1565, że w podróży
nieraz do 1500 dworzan towarzyszyło królowi w podróży.
Z powodu kosztów takich wypraw ograniczano je w mia-
rę możności, jeżeli więc nie szło o paradę z powodu ja-
kiej uroczystości, ograniczano liczbę wozów i dworzan
do koniecznej potrzeby. Król Stefan Batory nie utrzy-
mywał wprawdzie tak wielkiego dworu, jak Zygmunt August
ale różnica była nieznaczna. Dwór królewski od czasu
Zygmunta I. był szkołą, w której pierwsze kroki stawiali
i poznawali poparcia wybitni potem biskupi, mężowie st-
stanu i pisarze /Krzycki, Zębocki, Rej, Górnicki /. F

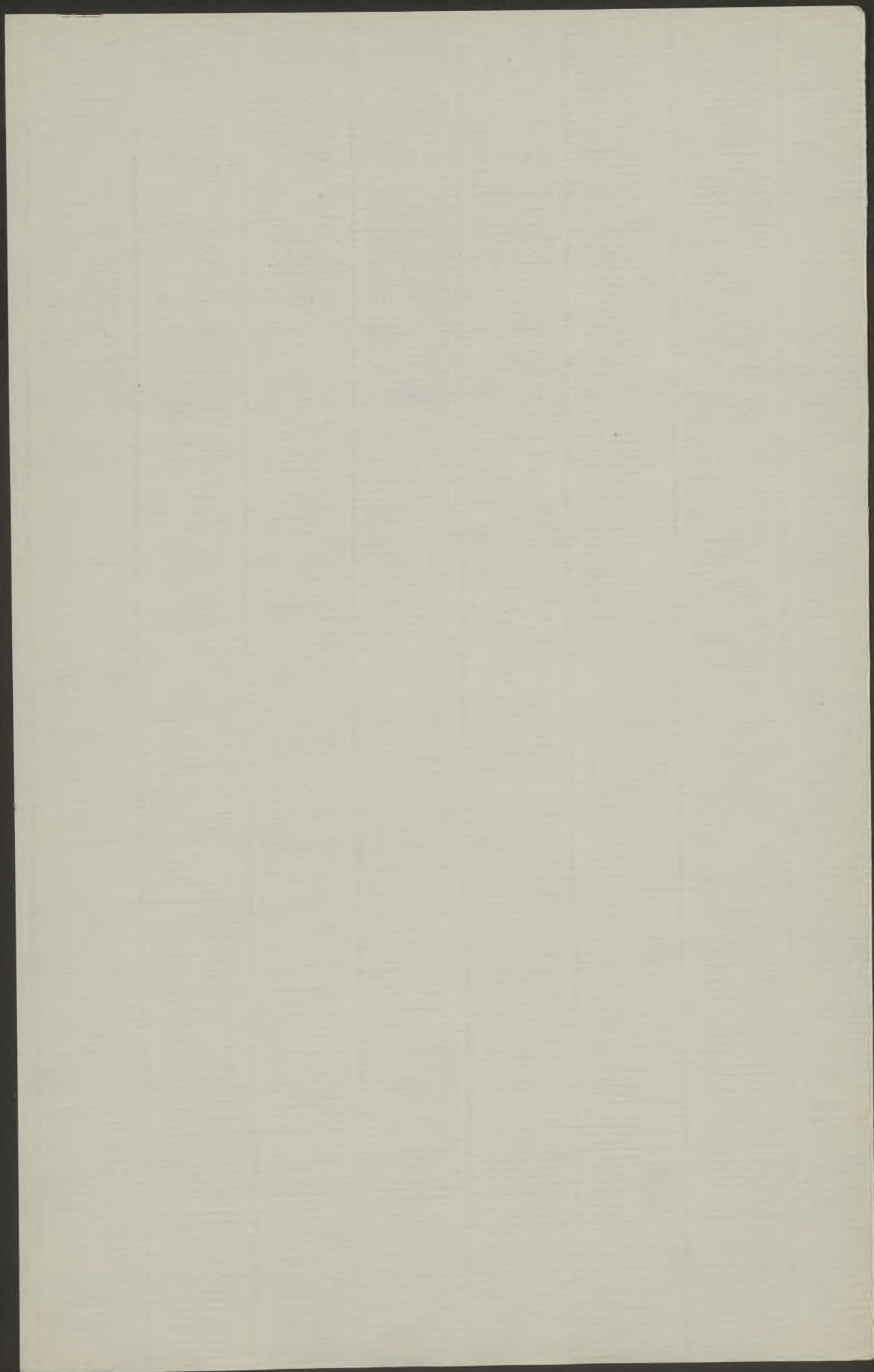
Muzyka miała prawie jedyną a w każdym razie
najważniejszą siedzibę w dworze królewskim - naj-
sławniejsi muzycy i kompozytorowie XVI w. należeli

do składu kapeli królewskiej /Felsztyński, Leopolda.
Gomółka, Szamotulski, Zieleński/.

Koszta utrzymania całego tego dworu króla wynosiły rocznie około 100,000 florenów.

Dwór Zygmunta III. I/ nie różnił się od dworu poprzedników - koszty jego utrzymania wynosiły w r. 1590 florenów 104,084.

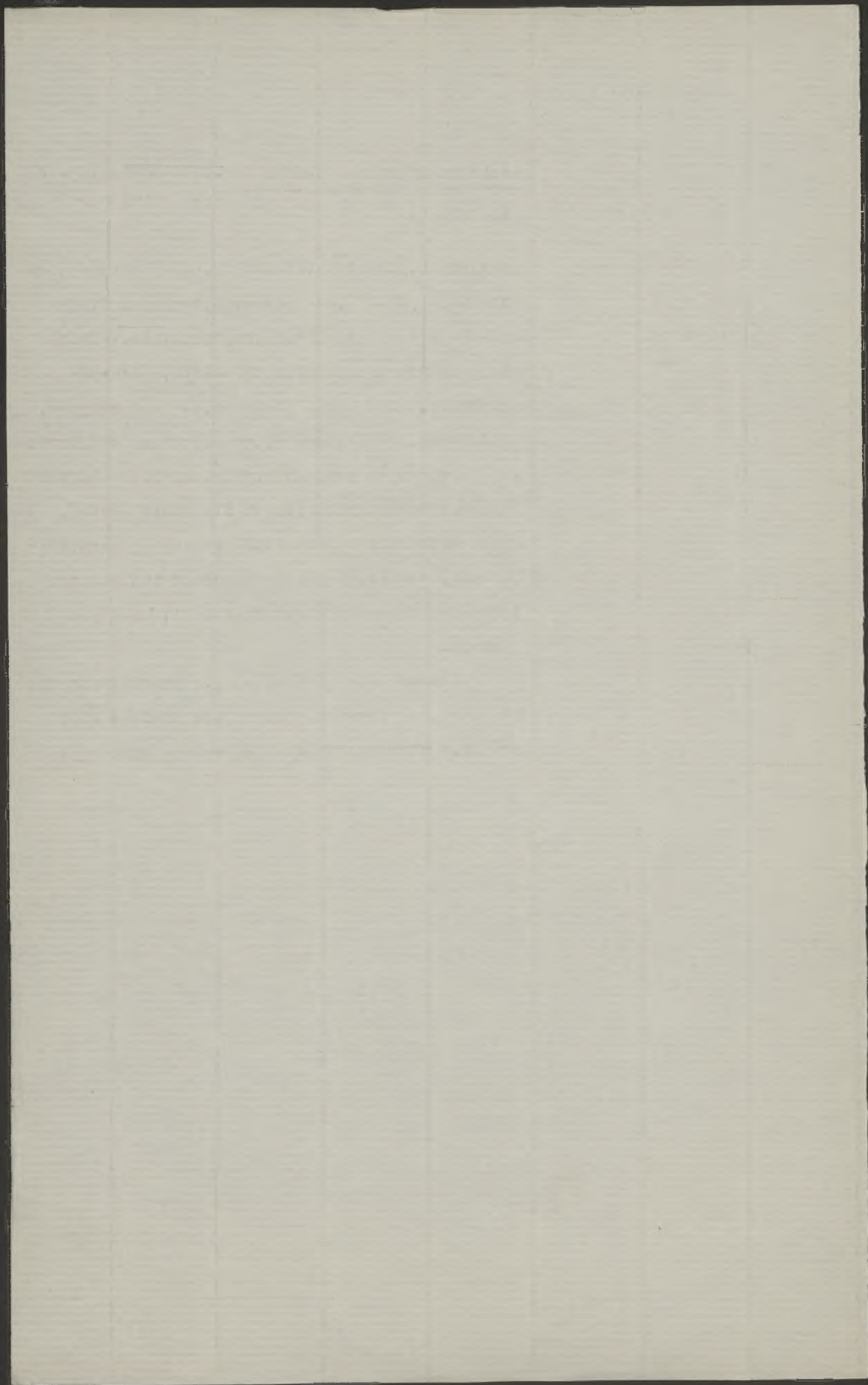
I/ Rachunek z r.1590 ogłoszony przez L.Gołębiewskiego w „Damy i dwory polskie”.



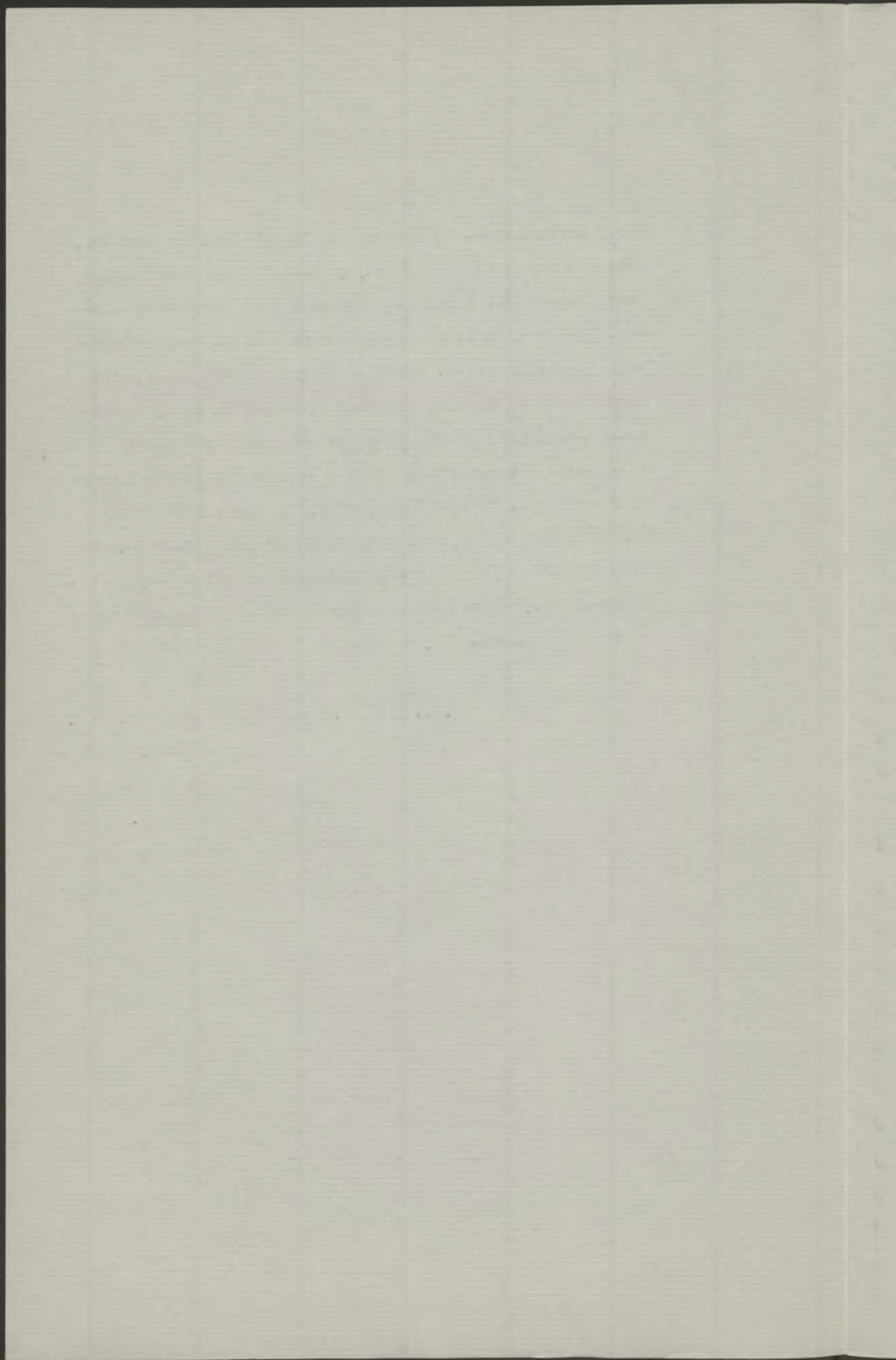
Rachunki Zygmunta Augusta z r.1547 wymieniają w
jego dworze:

pokojowych, stołowych, łózkowych, halabardników, kapelanów, organistę, fletnistów 5, trębaczy 7, bębnistów 2, Harfistę Włocha, zegarmistrza, balwierza, 8 odzwiernych, służących skarbu, 2 krawców, aptekarza, 5 kuźarzy, piekarza, 14 kucharczyków, spiżarnego, kowala, praczkę, strzelców opiekujących się sokołami do polowania, piwnicznych, pomocników kuchni, srebrowych, służących dla stołu służby, i dla dworzan, 2 balwierzy, obrocznego, szewca, stajennych, woznice, ogrodnika Włocha, 2 sekretarzy, dworzan 8 litewskich, stróża kuchni, palaczy w piecach.-

Jestto spis niekompletny, gdyż obejmuje tylko pewną część dworu, pobierającą płacę z tego źródła, z którego rachunek zdawano w tymże spisie



Urząd marszałka w. koronnego polega na tem, że jest on mistrzem wszystkich ceremonii i naczelnikiem wszystkich ludzi dworskich. Marszałek nadworny jest rangą od niego niższy. Lecz w nieobecności pierwszego z nich, drugi obejmuje jego attribucye. Obowiązkiem marszałków jest przyjmować ludzi dworskich, wypłacać i uwalniać, spisy utrzymywać pilnować by niesforni nie byli na dworze cierpieni. Oni przyjmują gości i senatorów. Powinni wszystko urządzać, wszystkiego doglądać i wszystkim kierować na Zamku, jak w ogóle na dworze królewskim, w domach mieszkaniach i przy stołach królewskich, jak w innych urzędach i wśród urzędników do nadwornego stanu rycerskiego należących.

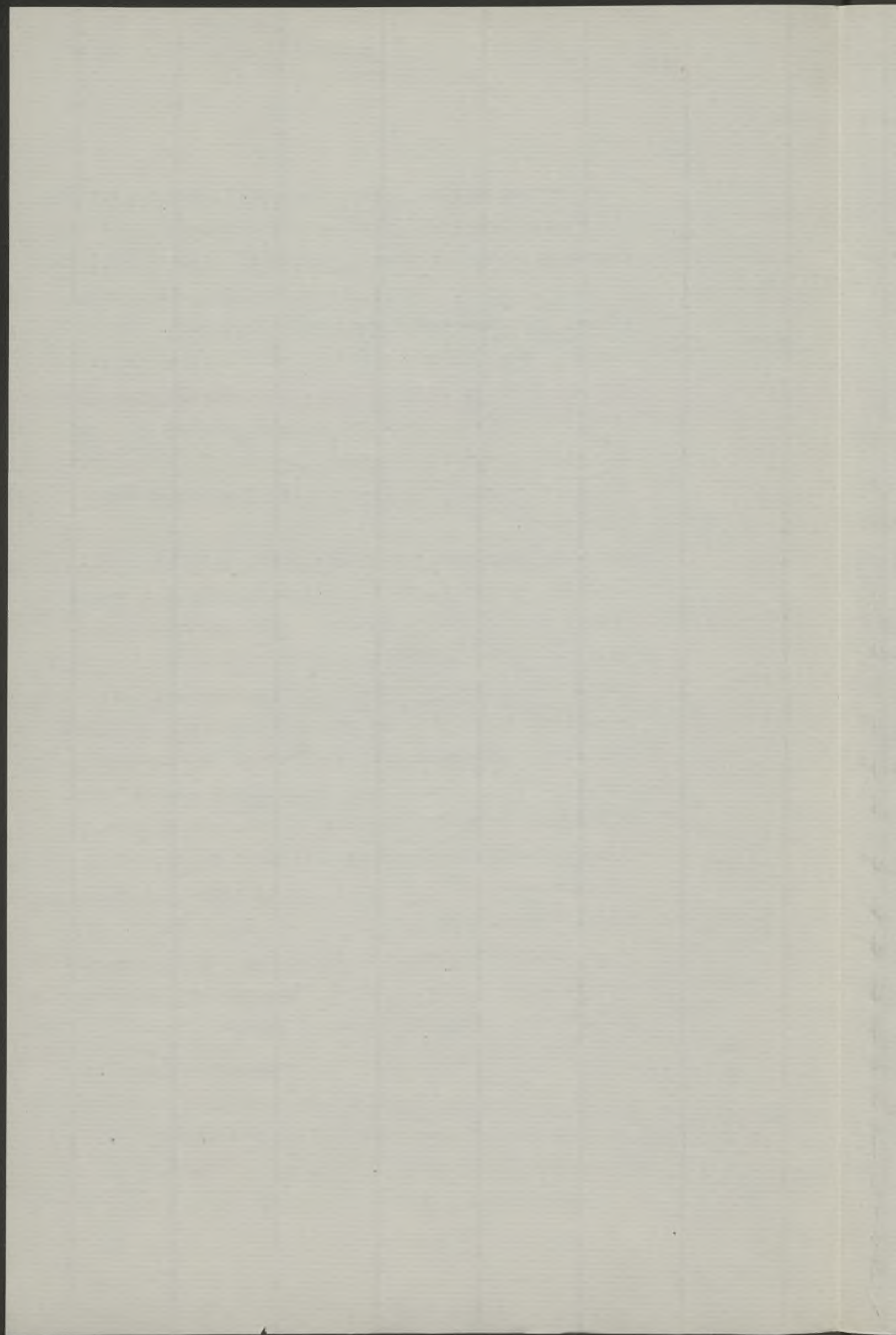


152 204

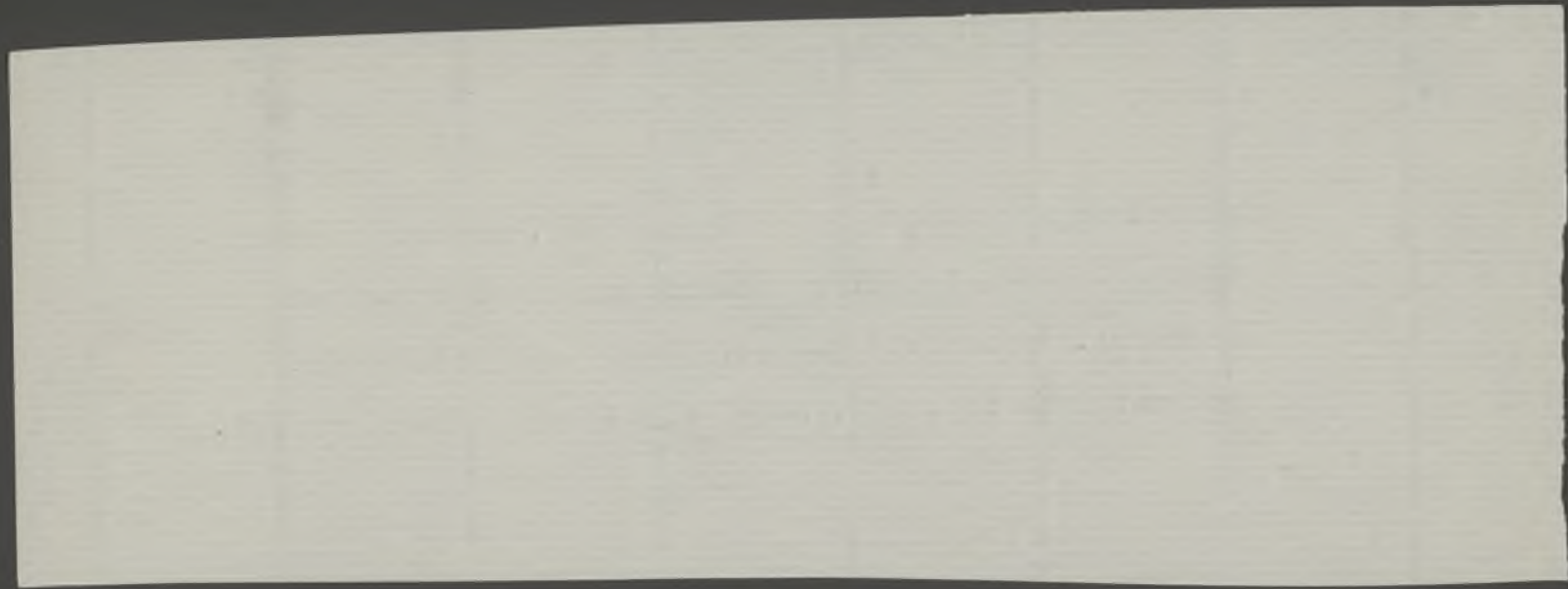
Obok dygnitarzy dworskich i niejakiej liczby senatorów, wojewodów, kasztelanów i t.p. zaciągala się do szeregów dworzan konnych królewskich młodzież szlachecka, wśród której spotykamy nazwiska przodujących w społeczeństwie rodów magnackich, jak : Ligenzów, Zebrzydowskich, Kamienieckich, Barzich, Myszkowskich, Kościeleckich, Działyńskich, Sapiechów, Mieleckich, Tarnowskich, Tarków, książów Wiśniowieckich, Lanckorońskich, Sieniawskich, Pileckich, Firlejów, Lubomirskich, Mniszchów, Łaskich, książąt Prońskich, Kostków, Herburtów, Hornostajów. Wielu z nich potem wybitną rolę odegrało w dziejach Rzeczypospolitej. Zwykła to była w owych czasach kolej w życiu ambitniejszych ludzi. Synowie możnowładnych i szlacheckich rodzin szukali u dworu dokończenia edukacji, oglądy wielkoświatowej ikaryery. Dawali się bliżej poznać, wchodzili w stosunki z wpływowymi osobistościami, zyskiwali protekcję króla lub jego otoczenia, przy której z czasem mogli łatwiej dobić się wysokich stanowisk. Szary koniec tworzą całe setki nazwisk szlachty drobniejszej, między którą zaplatało się też nieco nazwisk nieszlacheckich, kilka oudzoziemców.

Spisy dworzan pieszych i służących płatnych. Dzielią się oni na cały szereg kategorii. Pierwsze miejsce zajmują ozłonkowie orszaku pieszego /stipatores salariati/, czyli straży, albo jak dziś mówią, gwardyj pieszej królewskiej, na czele których stoi komendant /praefectus stipatorum/. Rekrutowali się tak z drobnej szlachty, jak i z nieszlachty. Ale zaplatało się między nich i kilka nazwisk rodzin wyższej społecznie stojących. Pod względem narodowości spotykamy wśród nich wielu Szlachaków, mieszkańców Prus i Rusi. Uderza zaś w ich spisie znaczna ilość nazwisk i rdzennie niemieckich.

Następują pokojowcy, albo łóżniczowie /cubicularii Reg. Reg./ Był to wyższy rodzaj tytularnej służby, w której szeregi zapisać się nie uwłaczało nawet potomkom możnych władczych rodów, jak książcom Dymitrowi i Michałowi Wiśniowieckim, Mikołajowi Lanckorońskiemu, Marcinowi Sieniawskiemu, Mniszechowi, Kostce, Kazanowskiemu, Wolskiemu. Inni noszą nazwiska częścią szlacheckie, częścią mieszczkańskie., są i tacy, których tylko imiona same zapisano. Osobną grupę stanowili pokojowcy młodszy, pacholęta czyli paziowie /cubicularii minores albo pueri regii/, Zwykle po kilku latach albo postępowali na pokojowych starszych lub na dworzan, albo występowali całkiem ze służby. Przy końcu życia króla zostało na liście nieprzekreślonych 15. Zapewne zwykła liczba, będących równocześnie w służbie, nie bywała mniejszą, raczej może większą.



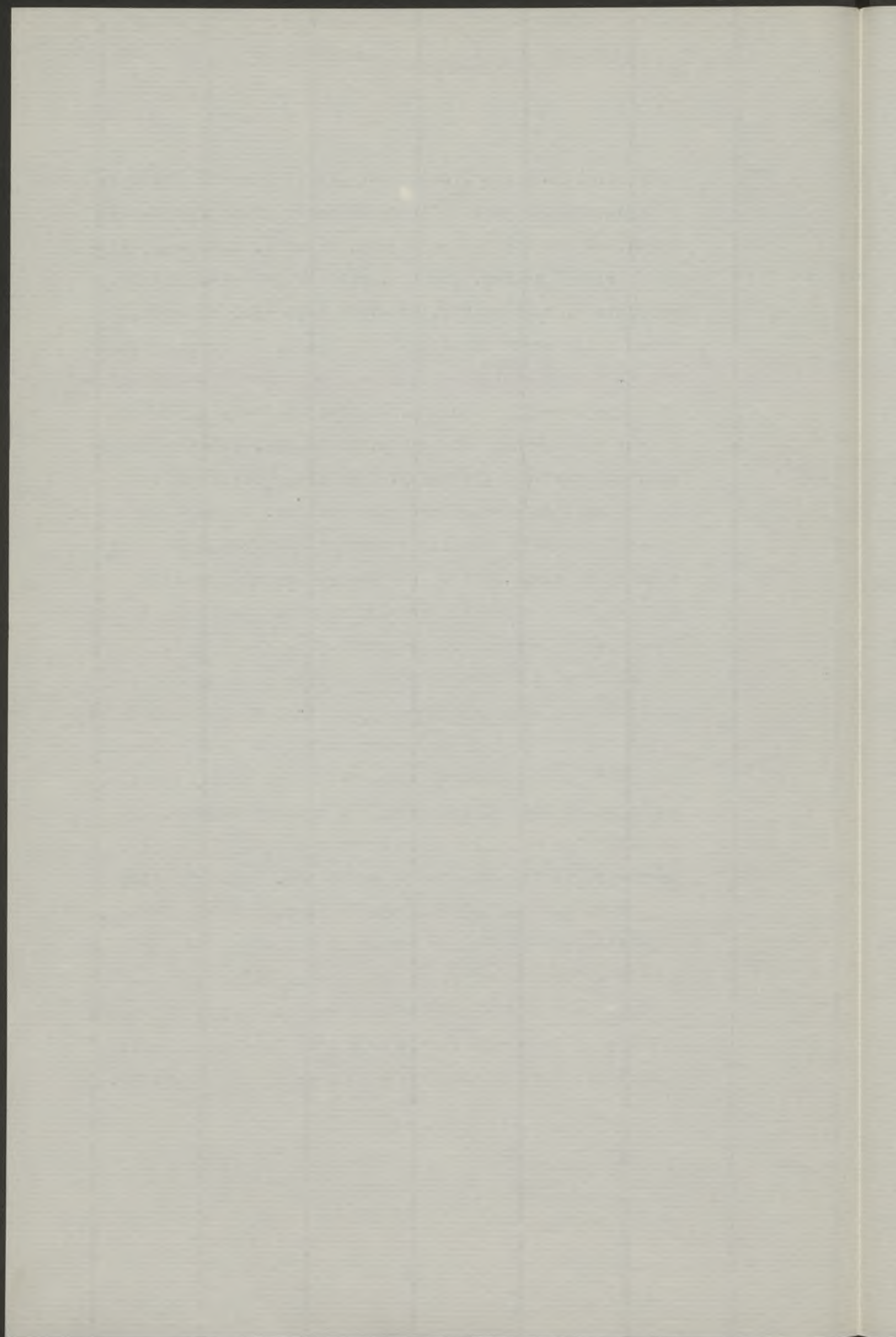
jak grających na różnych instrumentach. Organistów zaliczano po części do muzyków kościelnych, po części do świeckich. Byli w tej kategorii artyści wirtuozowie, których nazwiska są znane, nawet słynne w historii muzyki.



Służbę w zwykłym znaczeniu stanowili „lockaie”. Wielu tych lokai było przyjętych to w Wilnie, to w Parczowie, Lublinie lub Knyszynie. Może tak nazywano służbę chwilowo donajmowaną, a prócz niej była jeszcze jakaś ilość stale dworu trzymających się służących pokojowych i osobistych króla, inną nazwą określanych.

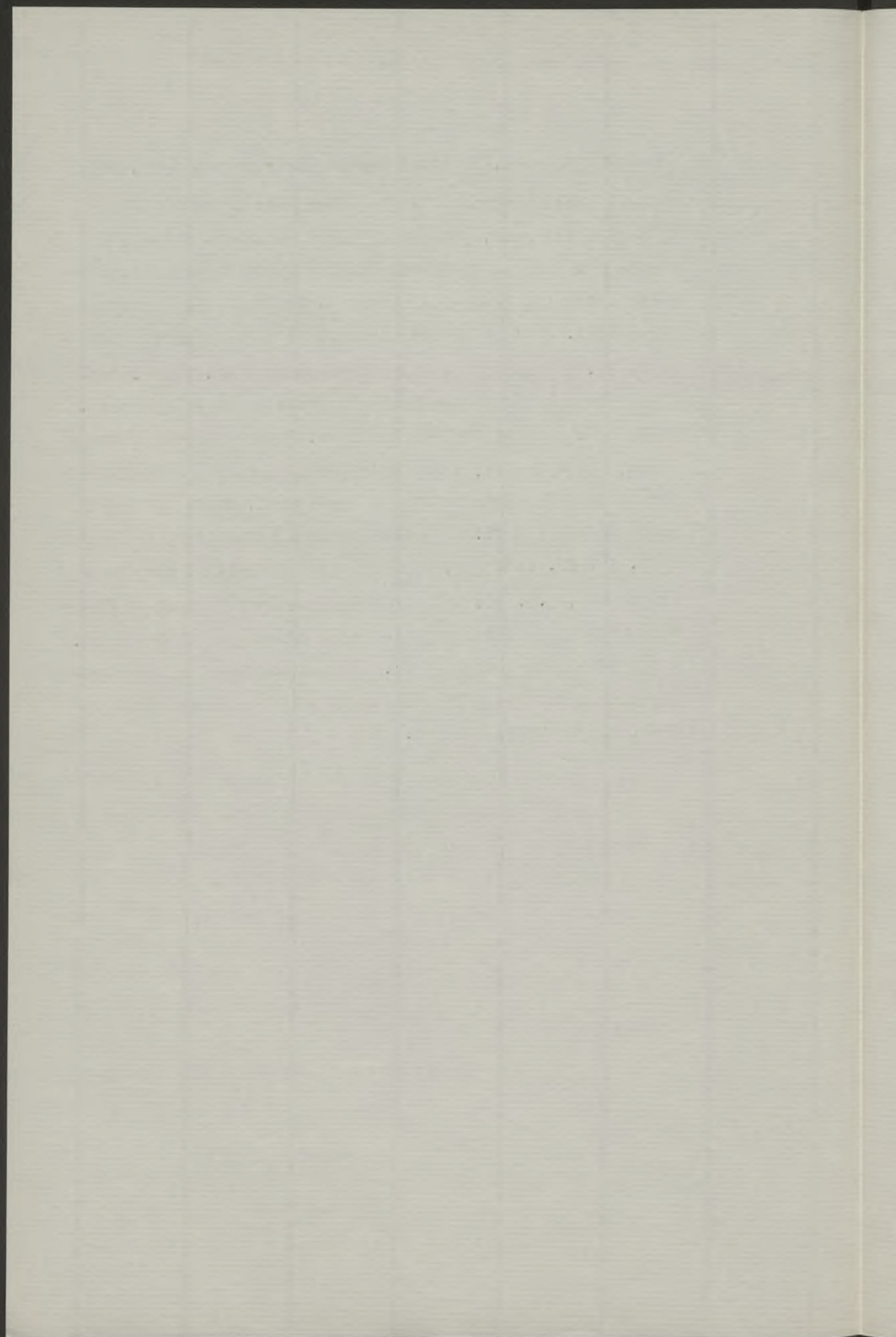
Rubryki salariati saeculares i salariati spirituales singuli, na przeszło 160 kartach, często obustronnie zapisanych, obejmują cały zastęp ludzi, pozostających w służbie dworskiej na podstawie umów z każdym z osobna zawartych. Pomiędzy świeckimi są lekarze, podkomorzowie lub szamblanowie, podczaszowie, piwnicznicy, pisarze, łowczowie, dozorczy koni /equorum curator/ przełożeni straży /rothmeister /, aptekarze, spiżarni, dozorczy budynków /provisor aedificiorum/, dozorczy wina wózków, stafierze czyli dekoratorowie albo tapicerzy, obroczeni, ujeżdżacze koni, dozorczy lwów, obozu /ad providendum obosz/koni pocztowych, uczeni prawnicy, kupcy, złotnicy, sienniczowie, kawalkatorowie. Po świeckich idą duchowni : zaloczano do nich nie tylko teologów, kaznodziejów i księży mszalnych, proboszcza kaplicy królewskiej, ale nawet śpiewaków i chłopców uczniów śpiewackich. Zdaje się, że między lekarzami była też pewna liczba kapłanów, których dlatego wymieniono pośród duchownych. Kapelani kaplicy królewskiej /sacellani Maiestatis Regiae/ byli w znacznej części, jeśli nie przeważnie, śpiewakami. Między rymy było kilku księży mszalnych /sacrifici/ innym dawano przydomek „clerica”, była dalej pewna ilość młodzieńców śpiewaków i chłopców śpiewaków. Jeden z sacellanów nazwany jest komponista, inny znów compositor cantus. Obok śpiewaków kościelnych był na dworze zastęp muzyków świeckich, tak śpiewaków,

Nowy dział następny . artifices per se singuli, obejmujące różnych zawodów ludzi : przyprawiaczów piór, wyrabiaczy broni, zegarmistrzów, hafciarzy, krawców, siodlarzy, wę - dzielarzy, ślusarzy, szewców, cieślników robiących łodzie, ogrodników, łagiewników, dozorców sadzawek, płatnerzy, szczytników czyli wyrabiających tarcze, stolarzy, mieczowników. Po tych artifices następuje służba myśliwska : kucz - nicy /sagittarii/ łowcowie, dozorca niedzwiedzi; dalej kowale i konowaki, kołodzieje, stelmachy, dalej masztale - rzy, stangretów i forytarzy. Tych sług stajennych 4 od podwód musiano potrzebować całej rzeszy. Wreszcie dział ostatni składają ludzie dochodzący z swoich domów i nie biorących pensji. Byli to użytkownicy gruntów i mieszkań wchodzących w skład królewszczyzn, zatem królewscy dzier - żawcy, albo poddani, do pewnych posług obowiązani. Do takich więc należą odzwierni, pewna część wozniców czyli masztalerzy /agazones/ piekarzy, kucharzy, drażnych czyli drażnych, albo posługaczy noszących ciężary, szatni kazielnicy, piwniczni od piwa, niektórzy słudzy dworzan, pewna część łowców, kołodziejów i niedzwiedzików. Całe mnóstwo zadań, drobnych spraw i czynności wymagało kuryerów, posłańców, sług i pomocników. Miał ich nie tylko król i rodzina królewska. Każdy z nich, a nadto lekarze, kapelani, wyższego rzędu urzędnicy i słudzy mieli też swo - je lub królewskie wozy, konie i sługi. Jeśli król puszc - zył się w podróż choćby tylko z częścią tej świty, można sobie przy ówczesnym stanie dróg i środków komunikacji wyobrazić, ilu to ludzi i ile koni to w ruch wprawiało.





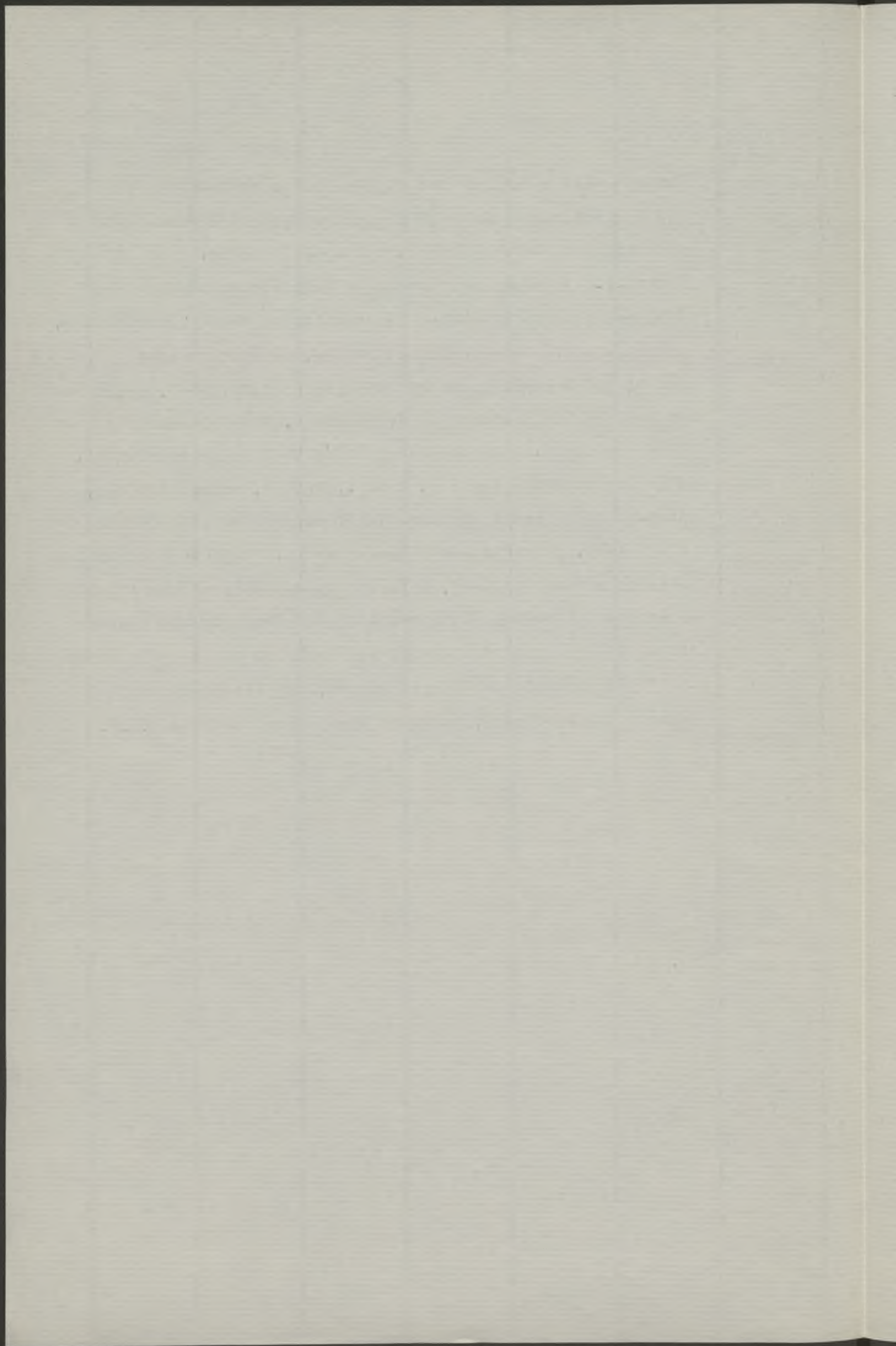
Praczka królewska, w której umowie zastrzeżonem było, że ma prać omnes vestes króla / a zatem może jeszcze inne szaty dające się prać, prócz bielizny w ścisłym znaczeniu / z pokojów, kuchni, spiżarni, dalej serwety i ręczniki; nadto całą bielizną pokojowców, ich serwety czy prześcieradła i ręczniki. Powinna mieć 4 pomocnice i na to wszystko pobiera 20 fl. rocznie i strawnego tygodniowo 3 zł. 10 gr. Całkiem śmieszną wydaje się norma wynagrodzeń niższej służby. Stangreci, nazwani też kolebczanymi, zatem woźnice pierwszej klasy, wożący króla, jego rodzinę i najwyższe osobistości dworskie, przeważnie matrony i dygnitarki, dostają rocznie prócz jeźdzenia 5 fl. / wyraźnie: pięć / z dodatkiem z łaski 1 fl. i 1 fl. na futro; woźnice niższego rzędu i forytarze kolebczani, t.j. ci, co przy zaprzężonych 6 koniach dosiadają konia przedniej pary licowej - razem wszystkiego 6 fl., a forytarze drugorzędni 5 fl. Powiedziano przytem, że w razie podróży niekiedy król zwykł im dawać dziennie grosz na piwo, ale to tylko z łaski.





Dawanie szat w naturze lub odpowiedniego ekwiwalentu za nie w pieniądzech należało do systemu płac w ogóle często znajdującego zastosowanie na dworze królewskim.

Więc n.p. na początku rozdziału o pokojowcach czytamy :
dostawać będą na Wielkanoc jedne szaty ze sukna londyńskiego, a drugie podróżne ze sukna czeskiego, na miarę krajane z postawu; prócz tego płaszcze~~z~~ podszyte / diploides /, jeden ex damasco lub z kitajki / armesinum /, drugi barchanowy / ex bombice /, i na chodaki jedni pobierają nieco stameti, a drudzy zamszu / aluti /, a na „portki”, czasu zimowego, po parę łokci sukna wrocławskiego; otrzymują nadto kaftan z owilichu, króliczemi skórkami podbity; wreszcie czapeczki podbite skórami lisiemi, a birety ex damaschko / tak / lub z aksamitu / veluto /; co dwa lata zaś dawać im się będzie błamy z łap lisich do podszywania szat gotowych; nadto każdy corocznie dostaje dwie pary skórzni, czy też nagolenic, kamazy / bine ocree /, jedną na zimę, drugą na lato i.t.d.



Dworzanie, zwani Stipatores, halabardnicy, mieli ubranie - mundur - , tygodniowo po 1 flor. na wydatki i 20 fl. rocznie w ratach kwartalnych, rekrutowali się ze szlachty--.

Między nimi nazwiska :Konarski, Rozbicki, Pyszyński, Jasieński, Pisarski, Szaszer, Borna, Sokolnicki, Sperlink, Ziemia, Kobylnicki, Zakrzewski, Rembowski, itd. Z notatek przy ich nazwiskach widać, że nie siedzieli stale na dworze, lecz byli wysyłani w rozmaitych interesach. Służba przy dworze dawała im możliwość uzyskania posady jakiejś stałej z łaski królewskiej i wtedy opuszczali dwór np. "Jacobus Hangowski, dano mu leśnictwo w r.1559" - "Borna - cura silvarum illi demandata r.1558" - Gdy wystąpił z dworu, notowano w spisie: "dimissus - duxit uxorem - mortuus est - oddany do służby królewskiej - został leśniczym - został pokojowcem - został rotmistrzem - . Ze względu na podróże dworu, któremu towarzyszyć musieli, jak i ze względu na wyjazdy z pocztą i z poleceniami, do których byli używani, mieli swoje konie a w księdze dworskiej utrzymywano dokładną ewidencję ich koni, tj. zapisywano liczbę koni, ale także opisywano każdego konia / gliniasty z białą grzywą - nać ozole z

gwiazdą brąz - watach czerwoną, / sawy - swój jałthowity - dobry, tu s / rechi braty itp.) rypowano w kuszę / przeto jęz, notowano wymiarę / lub porównanie konia.

1. The first part of the report, covering the period from 1945 to 1947, is devoted to a general survey of the situation in the country. It deals with the political, economic, and social conditions prevailing at that time.

2. The second part of the report, covering the period from 1947 to 1949, is devoted to a detailed analysis of the political and economic developments. It discusses the various factors which have influenced the course of events during this period.

3. The third part of the report, covering the period from 1949 to 1951, is devoted to a detailed analysis of the political and economic developments. It discusses the various factors which have influenced the course of events during this period.

4. The fourth part of the report, covering the period from 1951 to 1953, is devoted to a detailed analysis of the political and economic developments. It discusses the various factors which have influenced the course of events during this period.

5. The fifth part of the report, covering the period from 1953 to 1955, is devoted to a detailed analysis of the political and economic developments. It discusses the various factors which have influenced the course of events during this period.

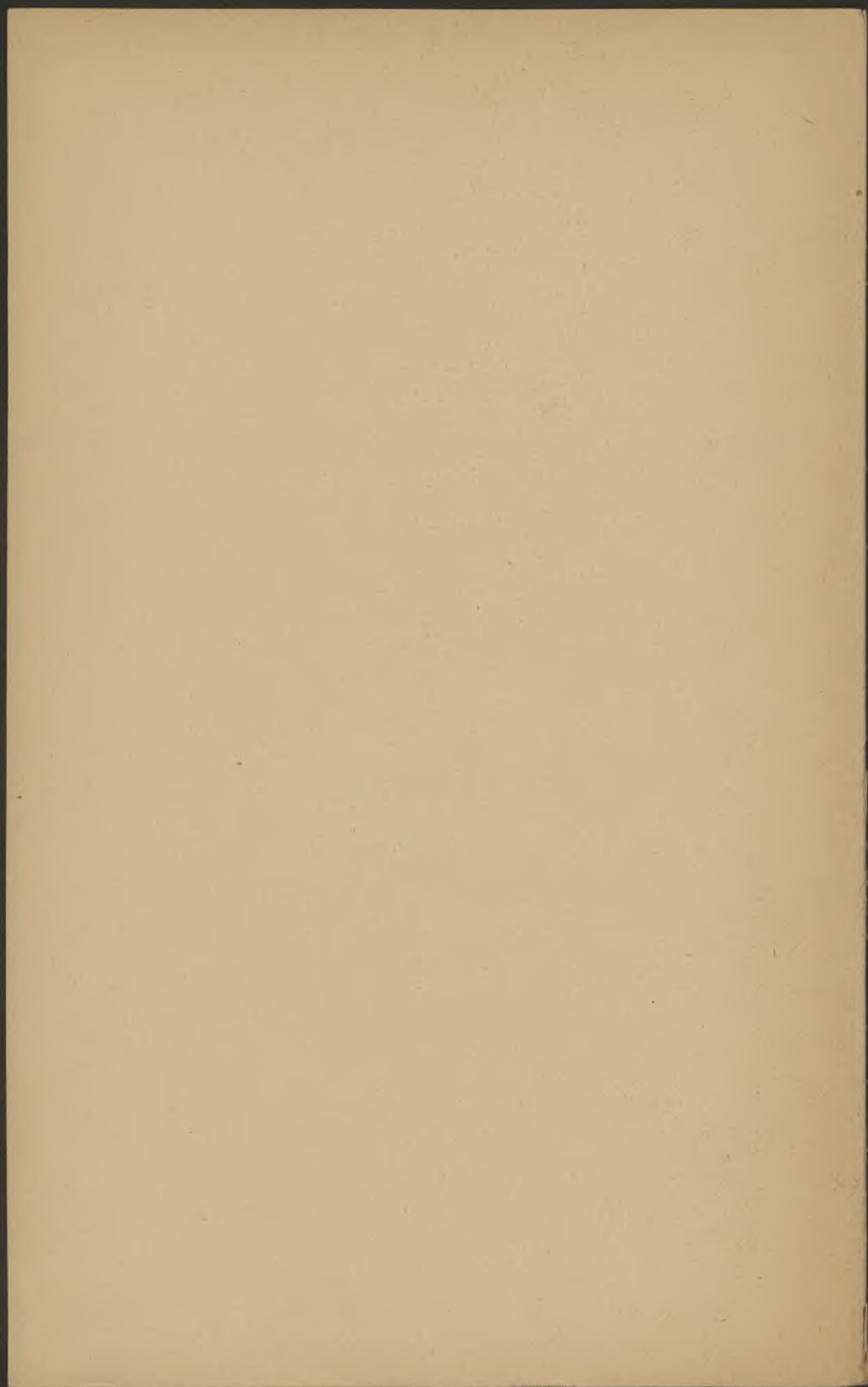
6. The sixth part of the report, covering the period from 1955 to 1957, is devoted to a detailed analysis of the political and economic developments. It discusses the various factors which have influenced the course of events during this period.

7. The seventh part of the report, covering the period from 1957 to 1959, is devoted to a detailed analysis of the political and economic developments. It discusses the various factors which have influenced the course of events during this period.

8. The eighth part of the report, covering the period from 1959 to 1961, is devoted to a detailed analysis of the political and economic developments. It discusses the various factors which have influenced the course of events during this period.

Uderza brak zapisów o łózkach dworzan lub służby królewskiej. W obec liczby dworzan idących w setki a szosupłości miejsca w pałacu, wnosić należy, że mieszkali przeważnie za zamkiem w pobliskich dworach i w mieście, prócz służby niższej, wypijającej po stajniach, wozowniach, kuchniach i w podrzędnych ubikacjach pałacu, oficyn, Rabsztyna, w Pińczowie itd. Dworzanie wyższ i ochmistrzy nie mieli mieszkania na parterze w niektórych częściach pałacu od północy i wschodu - inni mający nocną służbę spali zapewne na skrzyniach pokrytych poduszkami i kobiercami. Wielkie sienie w części za katedrą przy Kurzej nodze były właściwie przechodniemi salami, miejscem gromadzenia się dworzan, przedpokojami prowadzącymi do pokoi królewskich, w nich więc prawdopodobnie śpali nocą dworzanie, pełniący tegoż dnia służbę.-

Na wzmianki o skrzyniach, w których śpią pokojowcy wielkorządcy 1540, - były to tak zwane szlabany, których używano do niedawna w warsztatach rzemieślniczych dla uczniów do spania, w których bywały dwa lub trzy spania jedno nad drugim, jak na półkach. Prawdopodobnie używano takich "skrzyń" w oficynach i dla służby niższej królewskiej.



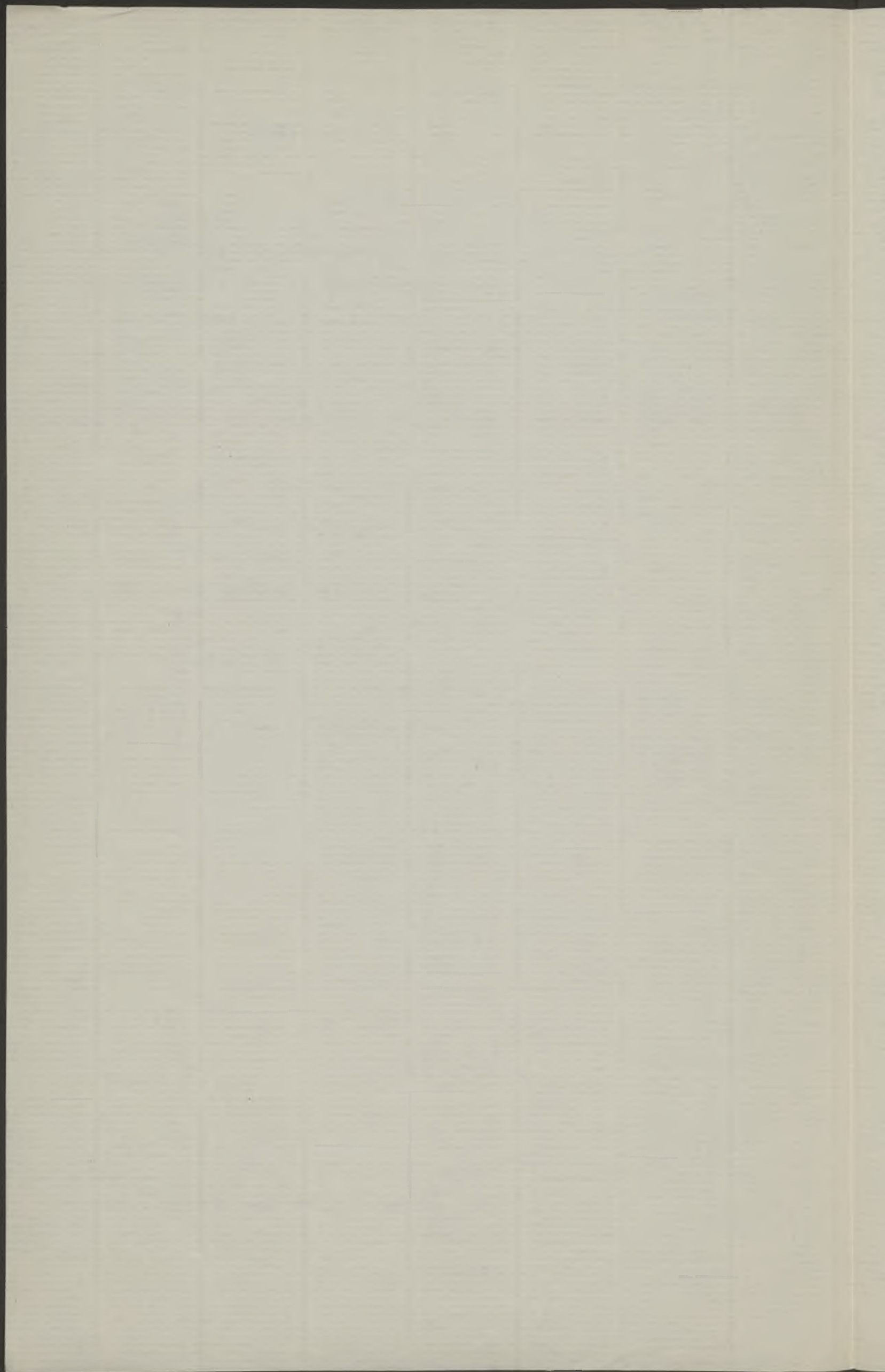
Fraucymer.

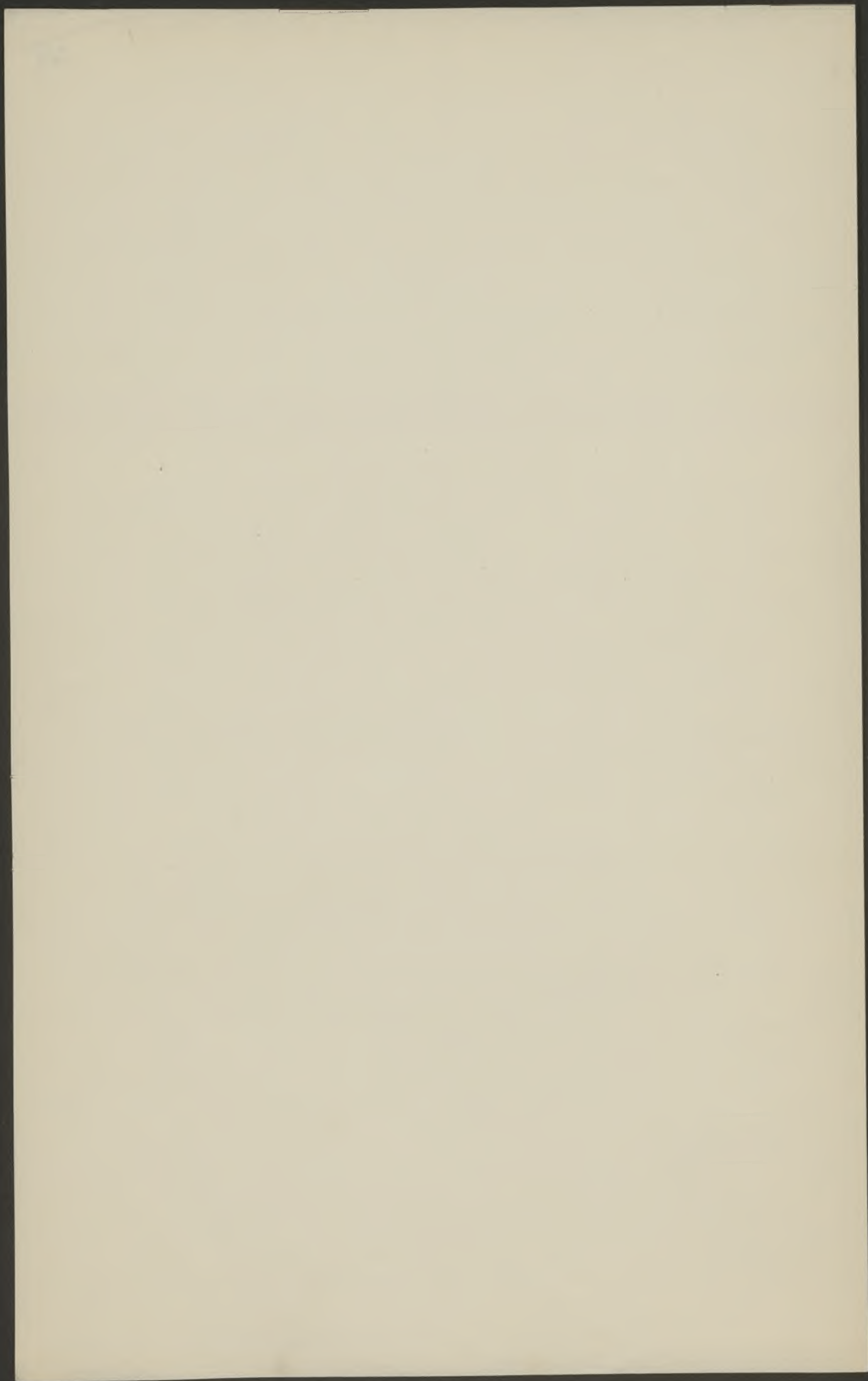
Stołami towarzyszkami królowej było kilka pań starszych, żon lub wdów dygnitarzy lub szlachty. Zwano je „panie stare” mieszkające w pałacu.^{1/}

W r. 1532 wspomniano „izba pod dachem gdzie mieszkają stare panie królowej”, zatem gdzieś na drugim piętrze. W roku 1541 wspomniano „nowy pokój starej pani nad braną”, w nim dwa świeczniki, 2 szafy i kłowrotek^{o/}. W r. 1548 zakupiono trzy krzesła włoskie na których u królowej siadają stare panie u niej przyjmowane.

Panie stare częścią zasiadały przy stole królowej, częścią prezydowały przy stołach dalszych „pierwszych panien”. Obok pierwszych panien były panny niższe /posteriores/ należące do dworu – przeważnie córki szlacheckie. Królowa i fraucymer miały cały zastęp służby żeńskiej..

1/ „Odprowie posków greckich” J. Kochanowskiego występuje także „pani stara” jako towarzyszka Heleny.





Co do szczegółów wewnętrznego urządzenia i sposobu i kosztów życia dworu na Wawelu, przyniosą kiedyś dokładniejsze wiadomości rachunki dworu, gdy ogłoszone zostaną. Wyrywki dotąd ogłoszone przez rozmaitych poszukiwaczy przynoszą już jednak wiele dokładnych szczegółów, szczególnie co do dworu królowych.

Rachunki Zygmunta ~~III~~ Augusta z r. 1547 I/ wymieniają w dworze królowej: pokojowych, halebardników, 5 kucharzy starszych, włoskiego kucharza, młodych kucharzy, piekarzy, kowala, fletnistów odzwiernych, szafarza, piwniczego, łazienników, służących skarbu, panien, woznice, stajennych, srebrowych, ..

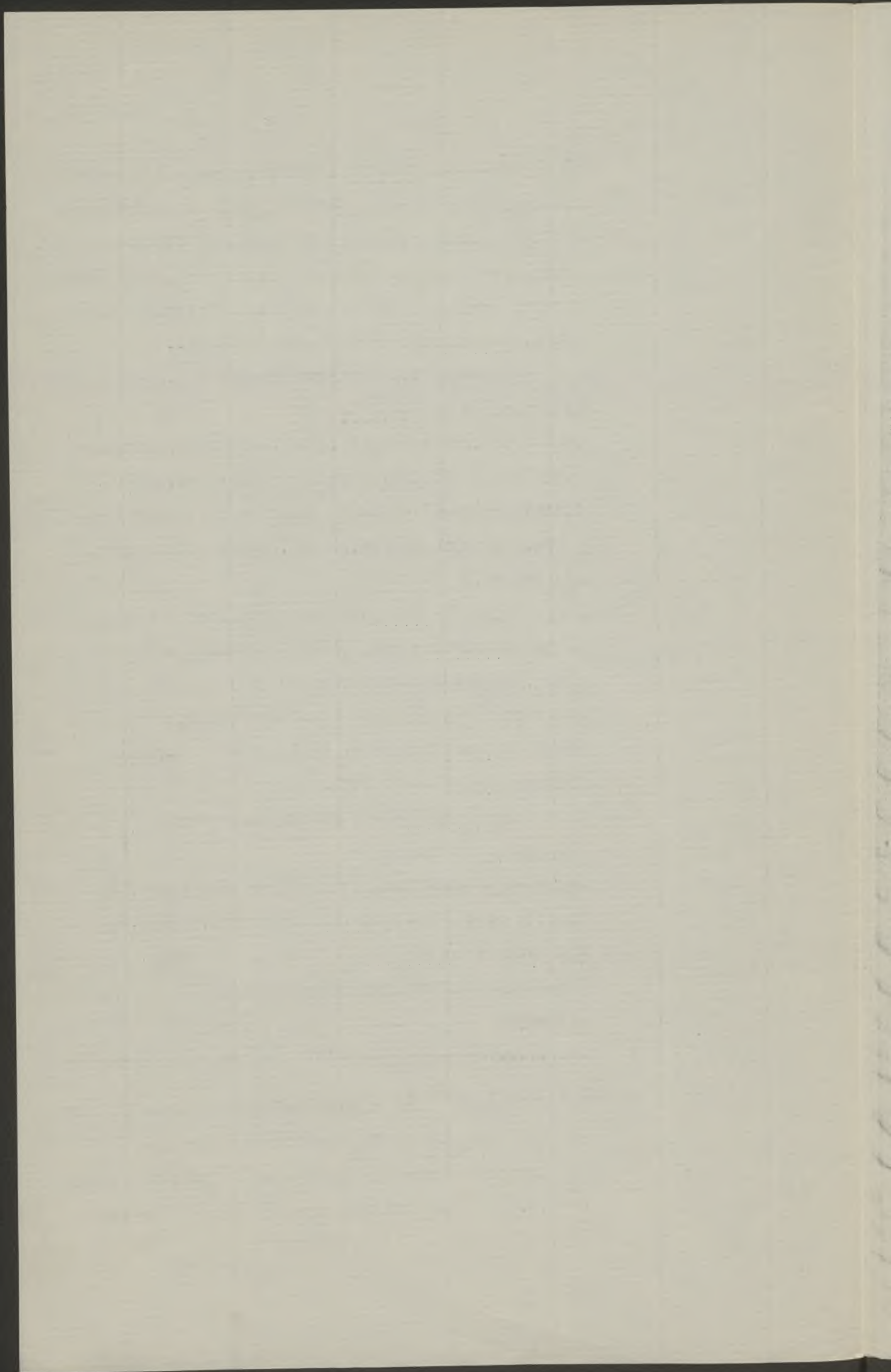
Spis ten nie jest kompletny, lecz obejmuje tylko te osoby, które były płatne z pewnego źródła dochodu, którego rachunki dotyczą. Najdokładniejsze wiadomości daje natomiast jednoroczny spis wydatków dworu królowej Katarzyny trzeciej żony Zygmunta Augusta z roku około 1560. 2/

Podajemy z niego główne szczegóły:

| | | |
|---|----------------|--|
| Złóżący przy koniach | 3/ | |
| Pan mistrz dworu /magister curiae /z 8 konmi, | | |
| rocznie | fl. 714 gr. 20 | |
| Podezaszy z końmi | - 446 . 20 | |
| Naczelný stolnikow /magister dapif/ | | |
| z 5 końmi | - 446 . 20 | |

1/ Ogłoszone przez p. Adama Chmiela: Źródła do historii sztuki i cywil. w Polsce Tom I. Kraków 1911.

2/ Ogłoszony przez Dr. E. Kuntzego w Archiwum Komisji hist. T. XI z rękopisu znajdującego się w Archiwum



| | | |
|---|---------------|----|
| Kuchmistrz z 4 kołmi | fl.358 gr.10. | |
| 4 stolnikom z 16 kołmi | .1152n | - |
| Dyptyskircher z 4 kołmi | 288 | - |
| Organista <i>Karłowicz</i> | 260 | - |
| Doktor | 500 | - |
| Sekretarz | 256 | - |
| Dwaj kapelani ... | 168 | 12 |
| Przełożony kaplicy | 66 | 11 |
| Pokicki i Hubryk za wynagrodzeniem | 258 | 12 |
| Starościicki, Łukowski, Liener ... | 349 | 12 |
| Paziom: Czernie/ski, Czernikowski , | | |
| Thawskiercher, Kniaz ^{ma} Presznar Gniewosz, | | |
| Leśniowski | 246 | 18 |
| Karłowi ubranie | 10 | 12 |
| Szafarzowi | 306 | 12 |
| Zaiwadowcy spiżarni | 100 | 20 |
| Krawcowi | 164 | - |
| Aptekarzowi | 69 | 10 |
| Balwierzowi | 82 | 04 |
| Łaziebnikowi | 55 | 21 |
| Cześnikowi | 81 | 06 |
| Bartłomiejowi Shathowi | 68 | 12 |
| Cześnikowi Michałowi | 40 | 18 |
| Pawłowi Shelowi | 40 | - |

w Wiedniu.

3/ Nagłoski niezupełnie odpowiadają treści pod
nimi - pofaję rachunek dosłownie .

| | |
|-----------------------------------|----------------|
| Kuryerom czterem | fl. 372 gr 23. |
| Palaczowi pieców | 9 . 12 |
| Kuchmistrzom trzem | 224 . 10 |
| Kucharzom dwum młodszym | 76 . 11 |
| Piekarzowi | b 48 . 05 |
| Służącym kucharzy dworu | 43 . 26 |
| Pomocnikom kuchni | 45 . 02 |
| Tragarzowi kuchni | 32 . - |
| Służącym panien | 58 . 22 |
| Srerebrowym dwom | 59 . 12 |
| Filipowi zawiadowcy Mapparum | 32 . 18 |
| Służącym dwom dworzan | 6 . 24 |
| Baltazarowi służącemu panien ... | 20 . - |

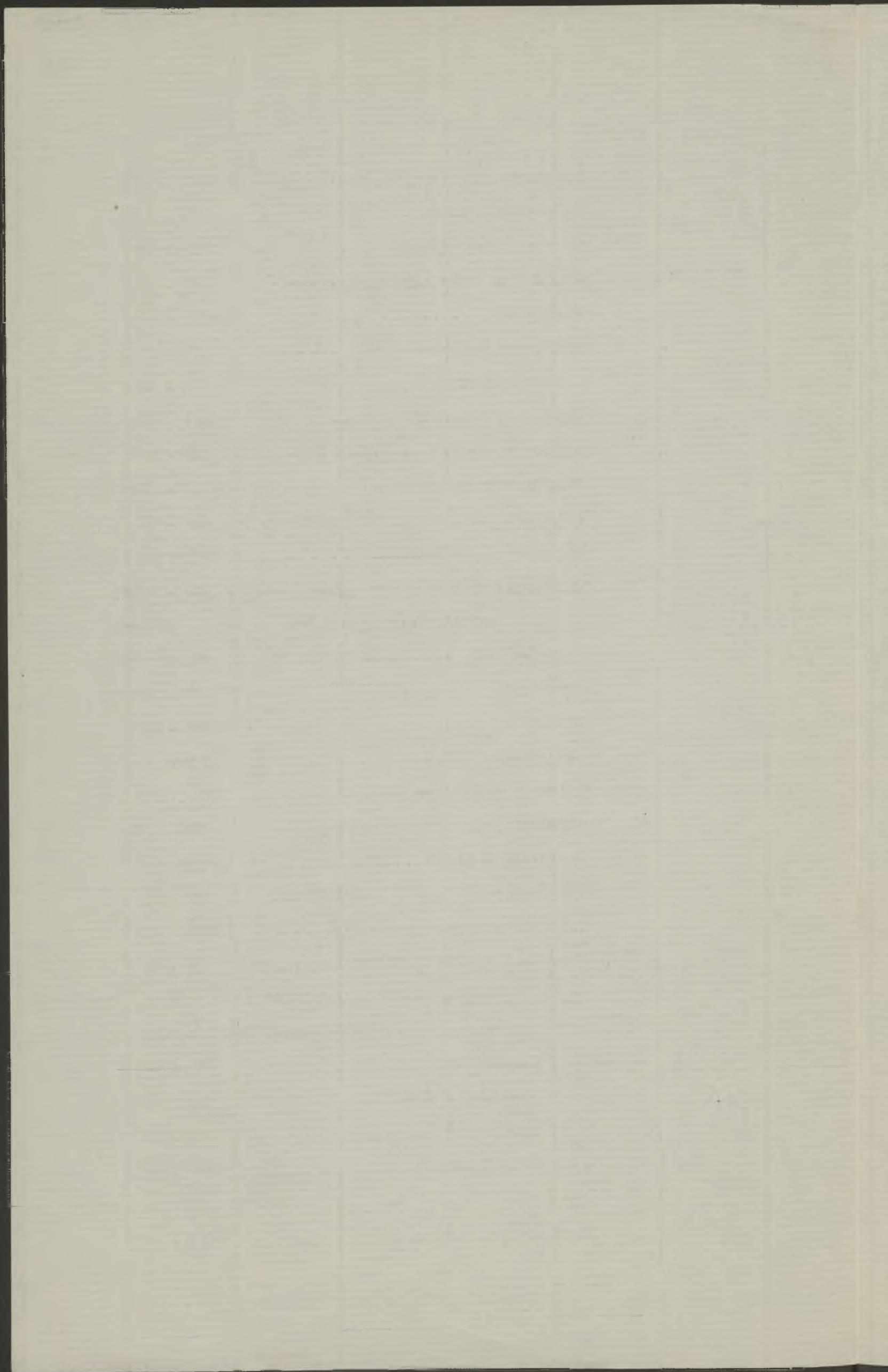
Zatrudnionym w stajni :

| | |
|------------------------------------|----------|
| Rozwadowski | 52 . - |
| Kowalewi | 96 . 21 |
| Cieśli | 49 . 19 |
| Stajennemu | 64 . 19 |
| 8 innym stajennym | 378 . 12 |
| Głównemu woznicy Ambrożemu | 46 . 12 |
| Woznicom 8 innym | 349 . 10 |
| Pomocnikowi woznicy Melchiorowi .. | 45 . 12 |
| 7 innym pomocnikom woznic ... | 298 . 10 |
| Stróżowi wozów ciężarowych ... | 32 . 11 |

/ wypłacano im tygodniowo /

Panny towarzyszki / Virgines pedisequae /

| | |
|-----------------------|----------|
| Pani Lukowska | 70 . - |
| " Trembecka | 32 . 16 |
| " Bichawska | 42 . 16 |
| Katarzyna Mortini ... | 33 . - |
| Włóbieta | 32 . 09 |
| Barbary praczka | 134 . 18 |



Urszula fl.106 gr -

Towarzyszkom polskim : Krystynie
CzernieŃskiej, Dorocie i Annie Wie-
lopolskiej, Reginie Straszównie, Mał-
gorzacie Dziubałkowskiej, Annie

Karśnickiej i Felicyi Rożnównie .. 245 . 14

Klarze Sminkowicz 49 . 02

Karlicom Zofii i Katarzynie 78 . 26

Dziewczętom trzem 74 . -

Cały wydatek roczny na dwór królowej 9960 f.16 gr..

Na wydatki kuchenne mięsa, oliwę, korzenie, zwierzynę,
ryby, chleb, pieczywo, piwo i t.d. plus minus 150 fl.

tygodniowo, rocznie 7,800 fl, wino 937 fl.10 gr. wydatk
na stajnię 1,832 fl. - dalej wydatki na świece,

przyprawy, sukna, płótna, drzewo etc.etc. - razem

23461 fl. rocznie - oraz 2,000 fl. na drobne wydat-
ki.

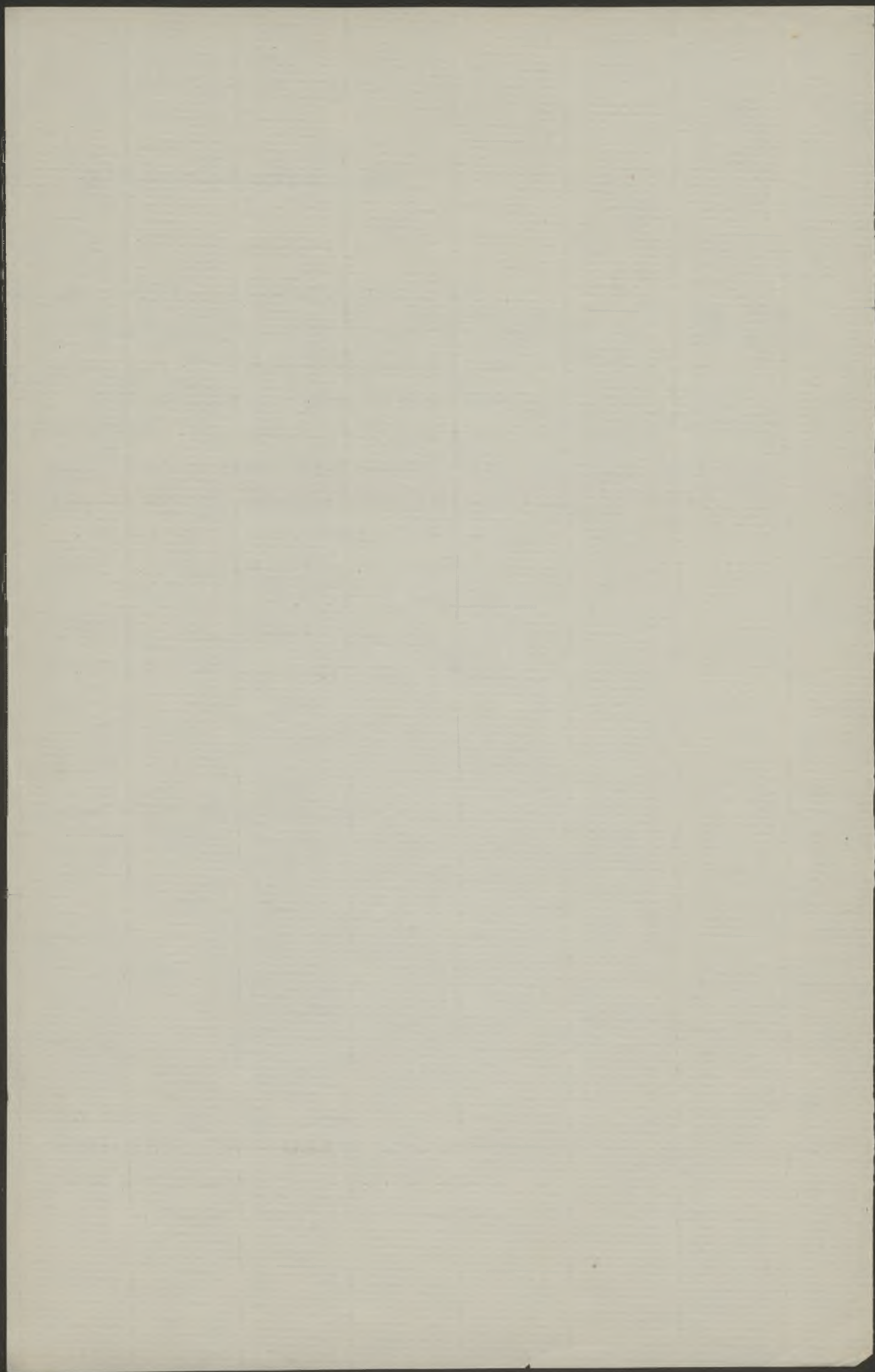
I/

Dwór królowny Anny około 1560 r.

., Suma na wydatki całego dworu Naj.królowny mianowicie rocznych płac officyalistom, dworzanom i wreszcie dworu 9543 fl. - na wydatki kuchni i stołu 5200. - na przyprawy 1310 - wino i ocet 600. - stajnia 2820. - воск / na świece / 150. - kupno rzeczy metalowych / zamki, klucze, wilki do kuchni, pogrzebacze, kotły, itp. / 300. - płótno, bielizna stołowa 300. - pokojowcom 300. - różne wydatki 300. - razem rocznie 20,824 fl. ".

Mniejsze wydatki na różne potrzeby wspólnie dla królowej i królowny 3946 fl.

I/ Dr.E.Kunze *Ex pens* dworu król.Katarzyny
 Archiw.hist.T.XI.kwoty podane tylko w florenę
 z opuszczeniem tu groszy i denarów.-



Adrecha

DR. KLEMENS BĄKOWSKI

Syndyk stol. król. Miasta Krakowa

Kraków, ul. Św. Jana 1. 12.

Altana

Wyjście z pracy:

"Wamot w XVI wieku."

200

200

200

2

Adwokat
DR. KLEMENS BAKOWSKI

Syndyk st. król. Miasta Krakowa

Kraków, ul. Św. Jana 1.12.

ALTANA .

xpo mur ogmiony 1519 - 1528

Przy budowie skrzydła wschodniego / pozostawiono w gotyckim pawilonie zwanym Kurzą Nogą na partearze nienaruszoną izbę gotycką dotąd pozostała, zapewne dlatego, że wysokość jej pozwalała piérwsze piętro nad nią łatwo połączyć z poziomem pierwszego piętra nowej budowy; izbę sąsiednią na prawo, prawdopodobnie pułapową, jak świadczą ściany, zasklepiono beczkowo; na I piętrze zaś urządzone nad temi izbami trzy pokoje, ^{z oknami} każdy z ~~jednym~~ ^{dwoma} oknami na wschód, zostawiając za dwoma wąską przestrzeń, w której ^{z oknami na poł.} urządzone łaźnię królowej. Ściany te z ozdobnemi odrzwiami dotąd istnieją. Drugie piętro nad tymi pokojami wykończono dopiero w r. 1531, prawie po 10 latach - ta długa przerwa i sposób, w jaki urządzone to drugie piętro każe przypuszczać, że początkowo część tę pawilonu gotyckiego pozostawiono jednopiętrową, a dopiero później zdecydowano się zbudować tam tak zwaną **a l t a n ę** . Ze szczegółów przytoczonych w rachunkach budowy widać, że na tem II piętrze mieściła się duża sala, a przed nią altana, weranda otoczona kamiennymi balasami, nad nią, na kamiennych słupach, (archiwoltami lub architrawami połączonych) pułap, nad całością dach miedziany. Z sali na werandę wychodziły ^{drzwi i} okna, z których pozostały dotąd dwa zniszczone obramienia, ~~i drzwi~~ . Szczegóły rachunków niżej przytoczone dowodzą, że całość wykonano z przepychem i w sposób wysoce artystyczny, bo z użyciem najlepszych sił artystycznych Bartłomieja Berecciego, Jana Dürera i Jana Schnyzerera.

Pierwszą wzmiankę o altanie, znajdujemy w r. 1530 przy zakupnie pół kopy drzew dębo-

2 forte strona 3
na marginesie*

1772 - 1773

My dear Sir,
I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 10th inst. in relation to the matter of the estate of the late John Brown, deceased, and in answer to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration. I am, Sir, very respectfully,
Your obedient servant,
J. B. Brown

THE ... OF ...

... THE ... OF ...

... THE ... OF ...

... THE ... OF ...

... THE ... OF ...

... THE ... OF ...

wielkich poczwórnych z aniołkami po rogach do stropu sali wyższego mieszkania, przez którą idzie się do altany, z mniejszymi rozetami na skrzyżowaniu i rogach 62 grz. - Item przy pożarze ulicy Grodzkiej spaliło się 17 rozet z powyższych w domu Jana Dürera, na których miejsce inne zrobione kazano, podobnież wszystkie mniejsze rozety 21 grz. - Item dałem Janowi Snycerzowi za 40 rozet wielkich poczwórnych, okrągłych do stropów wyższych pokoi, przez które idzie się do rzeźbo-nej sali przed altaną razem z mniejszymi, mające- mi się po rogach i na krzyżowaniu założyć 50 grz. - Item zrobiłem układ z Janem Dürerem, malarzem kró- lewskim, który ma skrzynie (kasetony) w stropach sali wyższej przed altaną oraz rozety większe poczwórne do tych skrzyńców pomalować, pozłocić swoim nakładem kolorami i złotem według zrobio- nej i okazanej Naj. Pani próby, że mam mu dać od każdego skrzyńca i rozety razem 10 flor. wliczając w to i małe rozety oraz listwy między skrzyńcami. - Item zapłaciłem ^{Tautbachowi} Sebastyanowi stolarzowi robiące- mu z pomocnikami skrzyńce, listwy i co potrzeba do stropów wyższych pokoi, również ławki do śred- nich pokoi 130 grz. - Item od św. Michała zrobiłem z Sebastyanem stolarzem układ sumarye alias ogółem o zrobienie stropu do pokoju wyższych miesz- kań, do którego idzie się przez salę przed altaną za 100 grz. - Item dałem mu na wyrzeźnianie do tego stropu 40 rozet 50 grz. -

*
W r. 1532 dostarcza Berecci 28 gotowych kamieni do altany - ślusarz dostaje 13 flor. za drzwi żelazne z herbami królewskimi, które wpra- wiono do altany - Jerzy stolarz z Nissy dostaje 25 grz. za dwoje drzwi fladrowanych ze sztukwar- kien, jedno do pokoju przed altaną, drugie do wiel-

kiej sali od strony św. Bernardyna - Janowi Dü-
rerowi za malowanie przed altaną 25 grz.- w r.
'1533 dawano ołów do zalania w altanie, 5 żelaz-
nych haków pod kamienne rynny w altanie.

Pożar z d. 18 października 1536 znisz-
czył część wschodniego skrzydła wraz z ową al-
taną, a nawet tak uszkodził całą Kurzą Nogę,
że restauracya szkody zajęła pięć lat. Musiano
stawiać rusztowania i wybudowano od strony północ-
nej filar podpierający budowę (szkarpe zakrytą
murem dzwigającą korytarz prowadzący do wieży
Zygmunta III.), nad całą częścią spaloną, aż po
starą wieżę musiano robić nowe pułapy i naprawiać
uszkodzone, jak nad izbą poselską.

W r. 1540 zanotowano, że Nikołaj Castiglione (Ca-
stiglione) zdjął kamienie i posadzkę z altany
nad łazienką królowej, której groził ten ciężar,
wywożono cegły i rum z altany - czterej chłopci
przeziatali w izbie poselskiej piasek przeznaczo-
ny do altany aby wysechł - robiono polepę nad iz-
bą przed altaną kupiono 1½ kamienia, oleju lniane-
go do roboty w altanie. Jan Włoch poleruje trzy
płyty marmurowe do posadzki w altanie, - zakła-
da się dwie rynny nad altaną a pod nią się tynku-
je, obija się drzwi także starem żebazem - malują
się drzwi środkowe do altany.

W r. 1541 kupuje się 12000 cegieł na posadz-
kę altany od Nikołaja Castiglione - płaci się
chłopów noszących piasek, drzewo, wodę, cegły, smołę,
i inne rzeczy do roboty w altanie.

Joachim stolarz robi skrzynice nad altaną,
a Piotrowi malarzowi płaci się 30 groszy od popra-
wienia fryzu^{42.} (picture alias kranyezu) nad al-
taną pomalowano balasy, fensterbanki i filary nad
łazienką, już nie kamienne, lecz z drzewa dębowego.

*Ta więc malowanie Düra porobiło, tylko
było uszkodzone.*

1917-18 25 2000000 - 2000000
1918-19 25 2000000 - 2000000
1919-20 25 2000000 - 2000000

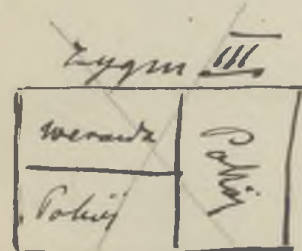
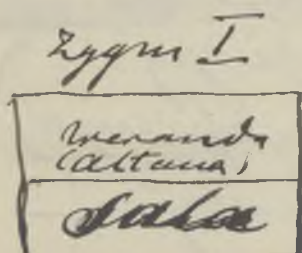
1920-21 25 2000000 - 2000000
1921-22 25 2000000 - 2000000
1922-23 25 2000000 - 2000000
1923-24 25 2000000 - 2000000
1924-25 25 2000000 - 2000000
1925-26 25 2000000 - 2000000
1926-27 25 2000000 - 2000000
1927-28 25 2000000 - 2000000
1928-29 25 2000000 - 2000000
1929-30 25 2000000 - 2000000

1930-31 25 2000000 - 2000000
1931-32 25 2000000 - 2000000
1932-33 25 2000000 - 2000000
1933-34 25 2000000 - 2000000
1934-35 25 2000000 - 2000000
1935-36 25 2000000 - 2000000
1936-37 25 2000000 - 2000000
1937-38 25 2000000 - 2000000
1938-39 25 2000000 - 2000000
1939-40 25 2000000 - 2000000

1940-41 25 2000000 - 2000000
1941-42 25 2000000 - 2000000
1942-43 25 2000000 - 2000000
1943-44 25 2000000 - 2000000
1944-45 25 2000000 - 2000000
1945-46 25 2000000 - 2000000
1946-47 25 2000000 - 2000000
1947-48 25 2000000 - 2000000
1948-49 25 2000000 - 2000000
1949-50 25 2000000 - 2000000

T
1950-51

W skrzyńcach pułapu wprowadził w r. 1543 Joachim 56 rozet za 46 grzywien, a Sebastyan 100 za 31 grzywien, w r. 1549 dano nowe miedziane rynny nad altaną. Nie wiadomo dlaczego zniszczał dach miedziany tak prędko, bo w r. 1579 czytamy o zakupie bezkii gwoździ gontowych do pobijania dachu nad altaną, która od dźwów przemakała i kamienie z filarów z niej spadały". W r. 1584 robiono rusztowanie przy filarze pod altaną - widocznie budynek się zarysował. W r. 1595 dwa razy, w styczniu i czerwcu, zniszczył pożar narożnik zamku od Kurzej Nogi do muru działowego skrzydła północnego. Zygmunt III zajął się zaraz jednak restauracją i przy tej sposobności przeróbką i dobudowaniami: na rogu zbudował wieżę dekoracyjną, od Kurzej Nogi i kręconych schodów przy tejże, pociągnął korytarzyk do tej wieży a wewnątrz na drugim piętrze urelokował małą kaplicę i zakrystyjkę. Altanę zniszczoną, naprawił na nowo - ~~sałę przed nią~~ podzielił już wtedy, jak się zdaje na dwa pokoje, jak to wynika z późniejszych ilustracji. Dach nad budynkami tymi pokrył miedzią, nad werandą jednak dał tylko płaski dach gontowy. W r. 1602: Posadzkę równano na sali przed altaną, wprowadzono kamień na altanie nad oknem, dziury w posadzce na altanie zaprawiali smolą, robiono nowy dach nad altaną i kryto gontami. W r. 1603: Murarze rozbierali sklepienie z altany i z zamku runy wywozili, na altanie forsztty zaprawiano i pobito tarcicami. W ilustracji z r. 1615 zapisano: „na altanie dał nieboszezyk (wielkorządca Płaza) dach pobić pierwaj tarcicami a potem gontami, jednak ciecie, że bardzo płaski i niebezpieczny dla ognia, dlatego potrzebna też blacha. W tychże



*F Spalane pułap
Tapy zastępił
malowaniem
pułapami z
półkami w r. 1607
murek z okienkami*

*Łacotaj tej cypry nadot podwójt do dół dnia jestnój
tyj. tuncel porożaj gontowych się obok altany*



pokojach na altanie dał posadzkę murowaną, okna nowe z blonami stolarską robotą, konin nowy murowany, piece dwa malowane ”.

W iustracyi z r.1665 opisują się pokoje przed altaną (dawne sale) i altanę następująco:
„z tej sieni w r.1660 wybito w środku drzwi, które są stolarską robotą, a na miejscu tej kuchenki jest pokój o dwóch oknach szklanych, które patrzą do altany albo galerii (obramienia tych okien zachowały się dotąd), piec w tym pokoju wyniesiono a na tem miejscu konin postawiono. W tymże pokoju podniebienie malowane jedno w ramach złocistych, a drugie, co było jakby nad kuchenką, proste, bez pozłoty. Z tego pokoju na altanę wychodzą, drzwi dwoiste fiadrowane z obu stron. Z tego pokoju do drugiego (na prawo) drzwi podie konina dwoiste fiadrowane. W pokoju tym okien dwie o sześciu kwaterach. Przy koninie drzwi dwoiste do sienki, z której zamurowano drzwi do sieni wielkiej, trzecie drzwi, wychodzące na dół do przysionka do starych pokojów, dwoiste. W tym pokoju, który się opisuje, podniebienie malowane w ramach złocistych okragłych i kwadratowych. Obrazy dwa w ramach złocistych nad drzwiami, także stół wielki jest. Z tego pokoju do trzeciego pokoju drzwi także dwoiste fiadrowane. W tym pokoju okien dwie o sześciu kwaterach, konin murowany, stół fiadrowany.

W tej altanie okien trzy wielkich szklanych o dziewięciu kwaterach każde. Podniebienie malowane ze złocistymi ramami. W tych pokojach dwóch posadzka murowana, w trzecim pokoju i w altanie posadzka z kamienia białego. Z tej altanki drzwi dwoiste nowe do sienki ku wschodowi kręconemu do Kurzej Nogi. W altanie

stoły dwa, jeden sadzony fladowany, drugi prosty

Z powyższego okazuje się, że do dawnej ot-

wartej ^{altany} werandy wprowadzono już wielkie okna

i zamieniono werandę w dwa ^{okna} ~~okna~~, które ze-

stała tylko dawna nazwa altany.

porobić mi się tu

Kraków 26 grudnia 1913.

Stefan Ogłowski

W. Zygmuntowi Kowalskiemu
pamiętam na zyczenie z
zastępcami, aby w razie
konieczności z tej pracy przy
planie, nadmieniono
na tymże to obelżeniu.

W. B. B.

Kraków 19/1 1914

7

20000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000
 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000
 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000
 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000
 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000 1000

The above is a list of the
 names of the persons who
 have been elected to the
 office of the Board of
 Directors of the
 City of New York
 for the year 1913.

The above is a list of the
 names of the persons who
 have been elected to the
 office of the Board of
 Directors of the
 City of New York
 for the year 1913.

The above is a list of the
 names of the persons who
 have been elected to the
 office of the Board of
 Directors of the
 City of New York
 for the year 1913.

